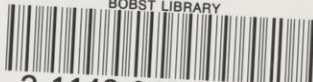
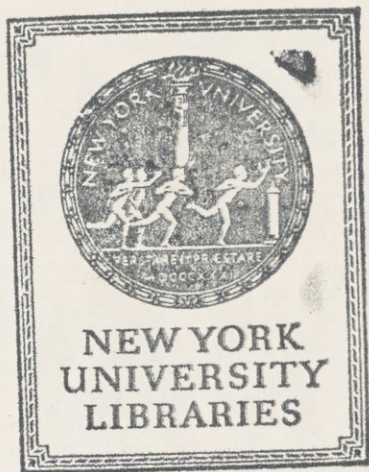


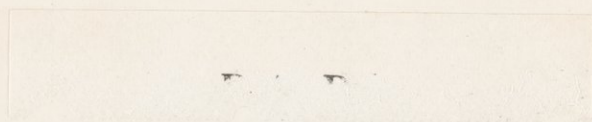
BOBST LIBRARY

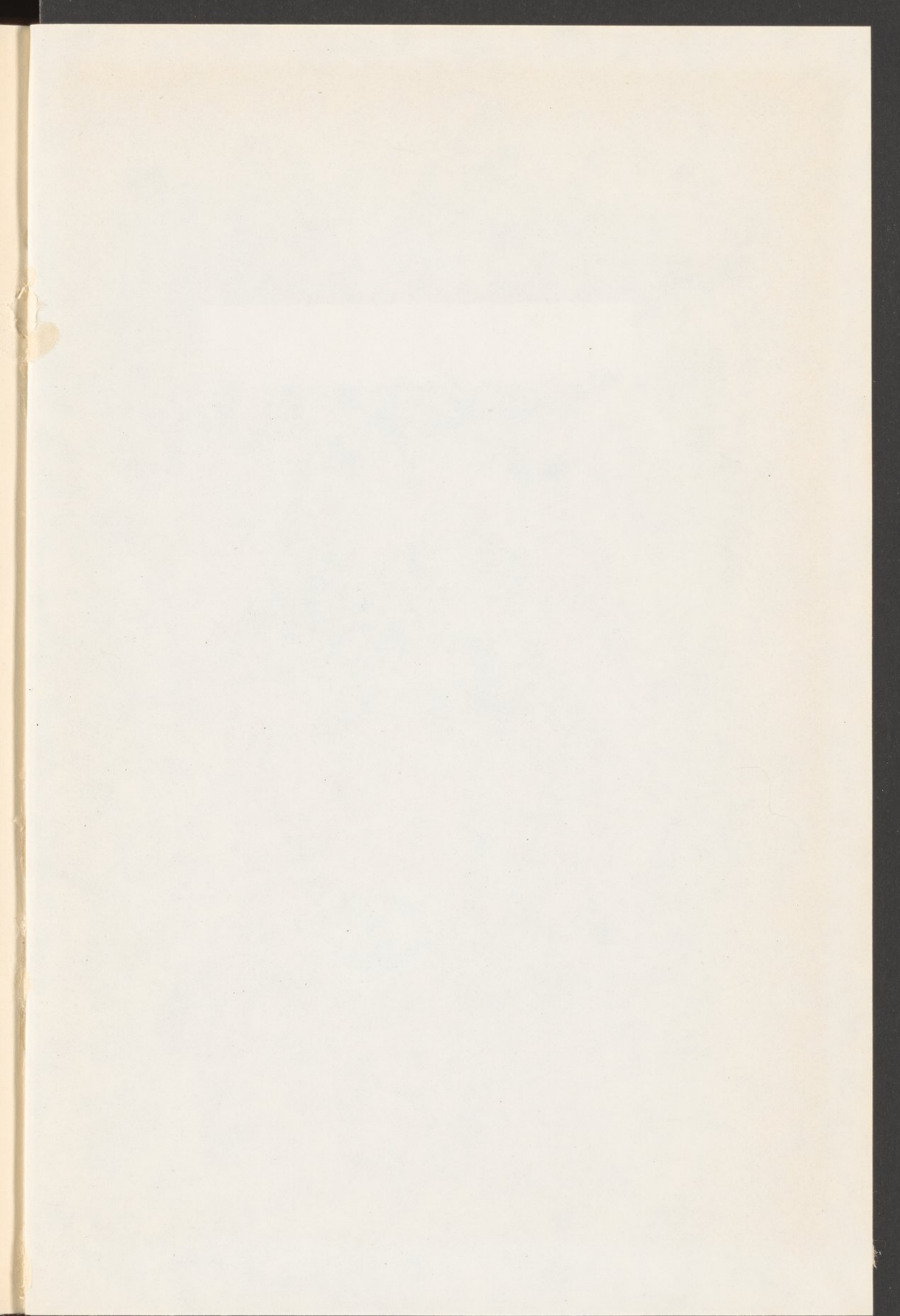


3 1142 01511 4203



GENERAL UNIVERSITY
LIBRARY



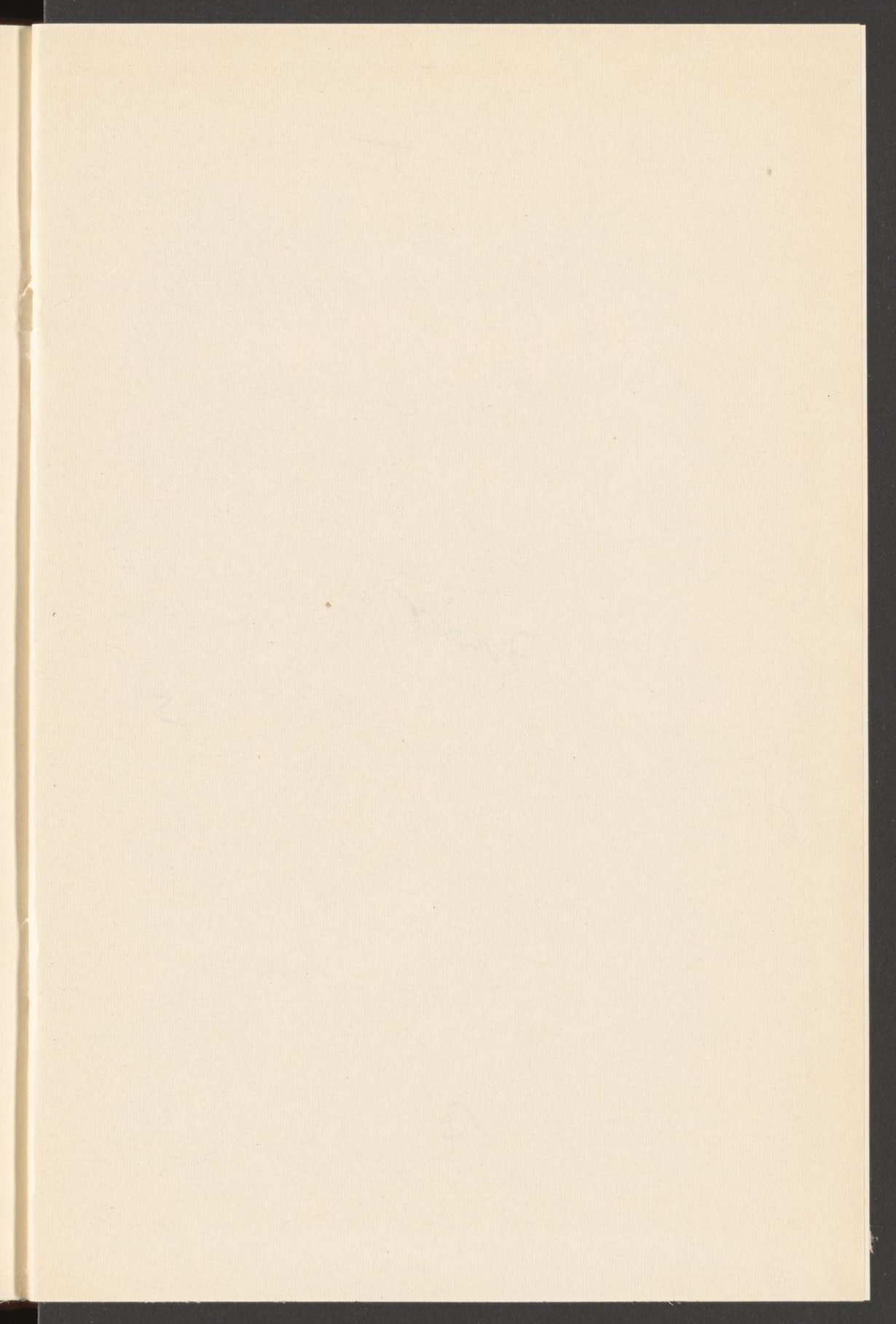


T

وخالق تباري غيب من قليب
7 mont

5

Q



Tacstel, Ferdinand

مفرد و مدرس

١٩

الأب فرديناند توستال السوي

Nathā'ia tarīkhīyah fī Halab

وثائق تاريخية عن حلب

وثائق تاريخية عن حلب

تأليف فرديناند توستال

ترجمته الى العربية

١٨٧٥-١٨٦٠

٧٠٣



دار الكتب العلمية

ببین منی خیر از تو عالم

Taoutel, Ferdinand

نصوص ودروس

١٩

الأب فردينان توتل اليسوعي

/Wathā'iq tarīkhīyah ʿan Ḥalab/

وثائق تاريخية عن حلب

أخبار السريان وما إليهم

أخذت عن يوميات نعوم البخاريس

وغيرها من المخطوطات

١٨٤٠ - ١٨٧٥

٧-٣



المطبعة الكاثوليكية

سنة ١٩٥٨

P1

Near East

~~DS~~

~~51~~

~~A3~~

~~T3~~

~~V.3~~

~~C.1~~

DS

99

A56

T36

1958

V.3

C.1

نشرت هذه الوثائق تباعا في مجلة «المشرق»

جميع الحقوق محفوظة

توزيع الكسبة

تمهيد

كنت ولدًا لم يتجاوز عمري التسع سنوات وكنت اقرأ العربية في مدرسة الروم الكاثوليك الصغرى المخصصة في حلب «لدقق الصغار» وكان معلمنا جورج مخلوطة يقضي ساعات التدريس متربعا على الدوشك في كرسي خشبي واسع، متكئا على ساعديه يعير اذنا متغافلة تسميع الاولاد فيتناوبون على يمينه وعلى يساره بقراءة الامثلة اما في كتاب نخب الملح واما في مجاني الادب . وكان المجاني في طليعة دخوله المدرسة يجذب اعيننا بلونه الاحمر الارجواني فنحمله معنا الى البيت فتغلقه الوالدة بقماس جميل من «عندها» ونقتحه ونقرأ من شعره في السهرة على الوالدين وعلى الحاضرين فيعجبون بالقارىء وبالقراءة ويثنون على جامع الكتاب . وظهرت مجلة المشرق بعدئذ بقليل واخذ الاب لويس شيخو ينشر فيها ما دثر من آثار الاقدمين والمحدثين .

وكان يدخل على معلمنا في المدرسة احد الادباء من الكهنة او من اهالي التلاميذ فيقوم المعلم ويحلي له موضعه ويحادثه ونحن نصغي الى الحديث لا باذن متغافلة ولكن بانتباه متقطع بين قرصة يقرصها احدنا رقيقه وسطر يتمتمه «وعيطة يأكلها» من الاستاذ اذا ارتفعت الاصوات وتعال ضجتها .

وجاء احد الاولاد يوماً ومعه دفتر مستطيل القطع اصفر اللون فعرضه على المعلم كما كنا نعرض عليه من حين الى حين تحفة او شيئاً مستغرباً فيلتهي به فينظر الينا نظرة الرضى فنغبط وينبطنا رفاقنا على ما نتمتع به من الالتفات . واخذ المعلم جورج الدفتر المستطيل وقبّه وقال : هذا دفتر نعوم البخاش . وقرأ

منه اخباراً اشكالاً والواناً ومنها ما راق الحاضرين سماعه ومنها ما ساءهم لان
للحديث شؤناً واسباب الخلل في الكتاب بيّنة وفيه من اخبار الناس ما يضحك
وفيه ما يُسكي وفيه من ذكرى الحوادث ما يدعو الى الذم وفيه ما يستوجب
الاستحسان . وفيه ما يستحق الذكر وفيه ما لا قيمة له ولا افادة في ذكره .

وروى احد الحاضرين عن كاهن من الكهنة ، ولا اخاله الا الحوري ميخائيل
شجود رحمه الله ، فقال هذا الكتاب مخطوط سيستخف به الناس الى ان يأتي
احد الآباء اليسوعيين فيعالجه وينشره .

ومضى على ذلك العهد نحو الاربعين عاماً والتلميذ الصغير نشأ وصار يسوعياً
ودخل سن الكهولة ووقعت يده على مخطوط نعوم البخاش فعالجه وزاد عليه بما
وُفق اليه من التعليمات عن حلب وتاريخها ونشره في مجلة المشرق ثم في هذا
الكتاب .

المقدمة

عنوان المخطوط ووصفه

هذا الكتاب ناقص في اوله وفي آخره . فليس عليه عنوان ولا اسم المؤلف . لكن فحواه وخطه يهدينا الى معرفة اصله . فهو الدفتر الذي جمع فيه المعلم نعوم البخاش الحلبي حوادث ايامه ، اذ كان ، في منتصف القرن الماضي ، يعلم الاحداث في الشهباء . ومن اجل ذلك سمّيناه يومية .

طول الكتاب ٢٠ سنتيمتراً ، وعرضه زهاء ١٠٠ . وهو مقروض عند اطرافه وصفحاته مقسومة الى اعمدة ثلاثة .

وفي كل عمود جزءان : الاعلى ، وهو متوج بالتواريخ ، وفيه العدد الدال على الاسبوع في مرتبته السنوية الكنائسية اخذاً من عيد الفصح فما بعد ، والعدد الاخذ بحساب بدء السنة الليتورجية عند السريان اي في اول احد من تشرين الاول ومن ثم ذكر الاعياد المهمة الواقعة في الاسبوع . ويتبع ذلك لائحة التلاميذ مسلسلة على عمود في يمينه رُقم عدد الاولاد من اسرة واحدة ، وفي يساره عدد الاسباع التي واظب فيها التلميذ المذكور ، في اسابيع كذا اخذاً من عيد الفصح فما بعد . وايام تموز وآب وايول فيها الاحصائيات كما في سائر ايام السنة مما افاد انهم لم يصرفوا فيها الاولاد للعطلة المدرسية ، شأننا اليوم .

اما جزء العمود الاسفل ففيه ذكر وقائع حلب محررة باختصار يوماً فيوماً ، واسبوعاً فاسبوعاً ، وشهراً فشهرًا ، وسنة فسنة ولا ترتيب في المواد سوى مراتب وقوعها بالزمان . فيسردها البخاش مبتدئاً الاسبوع بالاحد اوله ، ويذهب بها

الى غاية السبت ، اذ يؤرخ اليوم والشهر من السنة الميلادية الغربية والشرقية
ومن السنة الهجرية . وقد يعود عند وداعه الاسبوع فيتذكر ما فاتته ذكره في
يومه فيدونه . وربما اكتظت المواد فضاك بها العمود ، ففاضت على الهوامش
وتعسرت قراءتها لدقة خطها . لكنها على الاجمال واضحة للبلور المكبر .

اما الورق المستعمل في الكتابة فعادي . وقد يأخذك العجب لحسن حفظه
بالرغم من عشرات السنوات تداولته فيها يدا المعلم البخاش ، ثم ايدي الناس
الى ان بلغ الينا . فيشهد لصاحبه بالصبر والعناية البليغة .

وربما كان جزؤه الناقص خفياً الى اليوم في بعض الحرائث او الدكاكين في
حلب ، كما ظل هذا المخطوط مخفياً الى ان اقتنته المكتبة الشرقية من الشيخ
الترمذي بائع العاديات في حلب . عسى ان نشرنا هذا يستقر همة من يكون
بين يديهم باقي اليومية فيحفظونها او يودعونها من يحفظها من الضياع الى ان
يتسنى نشرها لناشر فتأتي تكملة لما نطبعه منها .

* * *

ظهرت هذه المقدمة في المشرق ١٩٣٩-١٩٤٠ واسعدنا الحظ وفي السنة
١٩٥٨ وقعنا في حانوت السيد باسيل خوام « ما وراء العارة » في ساحة فرحات
في حلب على اوراق مبعثرة ودفاتر مهجلة وبلهجة العين رأينا بينها ثلاثة دفاتر
من يومية البخاش فاقنتيناها للمكتبة الشرقية ولست ادري هل سبق الدفاتر
الاول غيره لانه كتب في السنة الثالثة عشرة من افتتاح المكتب كما قال نعموم
البخاش في ٤ تشرين الاول ١٨٤٠ ولعل « السابق » ضاع او لعل المعلم لم
يتددى بتدوين الوقائع الا بعد مرور ثلاثة عشر عاماً على تعليمه وربما افادنا
المستقبل عن حقيقة الامر اذا وقفنا الى تحصيل المفقود كما وقفنا في تحصيل
الدفاتر الثلاثة التي اخذنا بنشرها .

وفي الامر الواقع فاليومية التي بين يدينا مدونة كما يلي في اربعة دفاتر :

الاول يشمل الحوادث بين ١٨٤٠ و ١٨٤٦ .

الثاني بين ١٨٤٦ و ١٨٥٥ .

الثالث بين ١٨٥٥ و ١٨٦٦ .

الرابع بين ١٨٦٦ و ١٨٧٥ .

وقد نشرنا في سنة ١٩٤٠ الدفتر الثالث بعد ان ظهر تباعاً في مجلة المشرق وطبعناه على حدة .

ونفدت طبعته فرأينا ان نعيد فيها النظر ونصلحها بين زيادة ونقصان ونشرها للمرة الثانية تلبية لمن يطلبونها وتكملة لما اعدناه للطبع فسوف تقع بعد الدفتر الاول والثاني وقبل الرابع . وبذلك تأتي الاخبار متسلسلة على مدى ٣٥ سنة .

وكان نعوم البخاش من طائفة السريان الكاثوليك فيروي اخبارهم ولا سيما اخبار رجال الاكليروس منهم ولذلك عنوان الكتاب « باخبار السريان » لكنه لم يهمل شأن سائر الطوائف فيذكرها ايضاً في اليومية فنشرناها كانها « الى السريان » كما نشرنا سابقاً منظومة الشيخ وفاء الرفاعي عن المسلمين وما اليهم في « اولياء حلب » (١٩٤١) و«دفتر اخوية عزبان الارمن وما اليهم» (١٩٥٠) و«اخبار الموارنة وما اليهم» (١٩٥٨-١٩٥٩) وفيها مع ما يمتاز كل كتاب منها بطائفة خاصة من الحلبيين تعليقات وفوائد عامة تتصل بتلك الطائفة وتؤدي مادة لا يستهان بها في اثبات « الوثائق التاريخية عن حلب » وعن اهلها من مسيحيين ومسلمين .

وغيرلنا محتويات اليومية تفادياً من تكرار ما لا فائدة منه مثلاً « يكون معلوم » فهذه العبارة تأتي عشرات المرار فلم نروها الا بعد حين وحين . ولم ننشر اسماء التلامذة الا في بدء الكتاب تسهيلاً لقراءة اول عمود منها في صورة المخطوط ، ولكن رأينا افادة في نشرها في آخر كل سنة كما دونها البخاش اخذاً بالاسبوع من العيد الكبير وفيه رقم حضور التلميذ على مدار السنة . فنعلم منه مواظبة التلميذ المذكور على كذا عدد من الاسابيع ذلك ما لا تحفى اهميته على الاسر الحلبية .

وان في « اليومية » الشيء غير اليسير من ثمرات الرجل المولع بالصيد على نهر القويق والحريص على الا يفوته تعداد السمكات وثقلها وكميتها ومواضع صيدها فيأتي بالكلام عليها تكراراً مملاً فاكتفينا بروايتها من حين الى حين .

وسوف نعالج امرها بدراسة اجمالية في ذيل الكتاب تشمل مع ترجمة المؤلف النظرات في الحياة الدينية والاجتماعية الحلبية في زمانه .

وان التواريخ محررة بالسنة الميلادية الغربية والشرقية وبالسنة الهجرية بالشهر واليوم . فاذا كان التاريخ لحدث مسيحي كاثوليكي ذكرت السنة الميلادية الغربية واذا كان للروم ذكرت السنة الميلادية الشرقية واذا كان لواقع مرجعه لحساب الحكومة ككراء البيت ذكرت السنة الهجرية . وقد تقع التواريخ على غير نظام طوراً في اول الاسبوع وطوراً في خلاله فضبطناها تسهيلاً لسياق الحوادث على مرور الايام .

وان الاخبار مدونة عمودياً اسبوعاً باسبوع كما ترى في صورة الصفحة الاولى من المخطوط وكل صفحة منه تسع ثلاثة اسابيع فاشرنا الى الاسبوع في صفحاتها وعلينا الرقم المفيد عنها . مثلاً : [٦^١] معناه الصفحة ٦ في الاسبوع الاول - [١٧^٢] معناه الصفحة ١٧ في الاسبوع الثاني الخ .

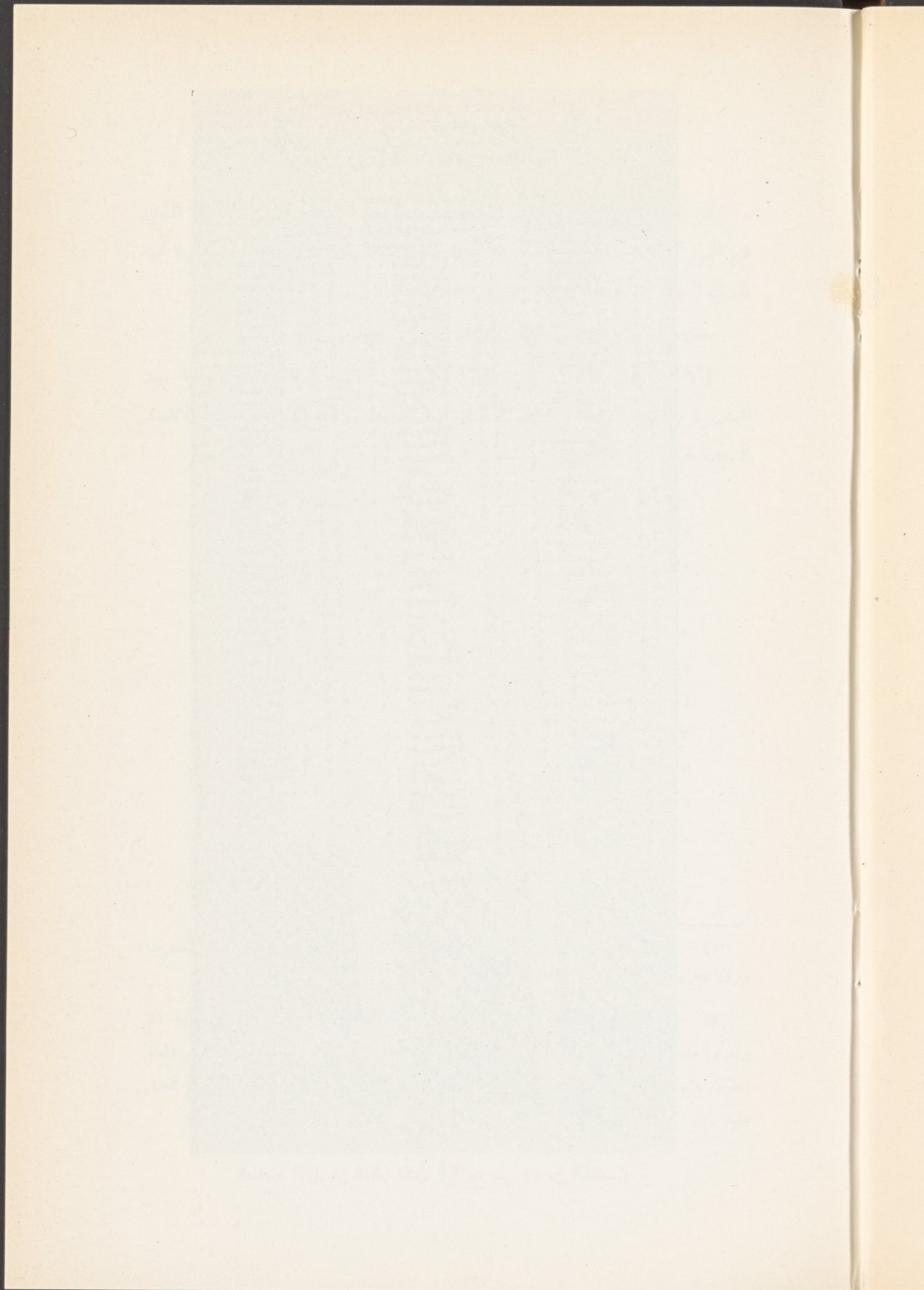
وفي الغالب ايام الاسبوع يشار اليها برقمها اخذاً من الاحد : ال ١ اي الاحد ... ال ٤ اي الاربعاء ... ال ٧ اي السبت فافدنا عنها بالارقام .

وتركنا لغة اليومية وعباراتها والفاظها الحلبية على علاقتها وسوف تؤدي مادة للكلام في آخر الكتاب على اللغة العامية وخاصة على اللغة الحلبية .

ورصنا المتن بالحواشي ايما رأينا في الامر افادة .

وكثر ما يساعد قاموس برتلمي على تفسير الالفاظ فعلنا عليه بحرف (ب)

A. BARTHÉLEMY : *Dictionnaire Arabe-Français. Dialectes de Syrie : Alep, Damas, Liban, Jérusalem.* Paris, 1935.



الدفتري الاول

قد ابتدئنا على خيرة^١ الله تعالى وتوفيقه في هذا الدفتري المبارك يوم ٦١ الذي هو اليوم الرابع عشر من آب وهو صوم السيدة منتهاه سنة ١٨٤٠ الموافق ٢ آب شرقي السنة المذكورة الموافقه هجره ١٦ جماد الثاني سنة ١٢٥٦ .

جعله الله تعالى دفتري الخيرات ومدري السرور والنعم والبركات .

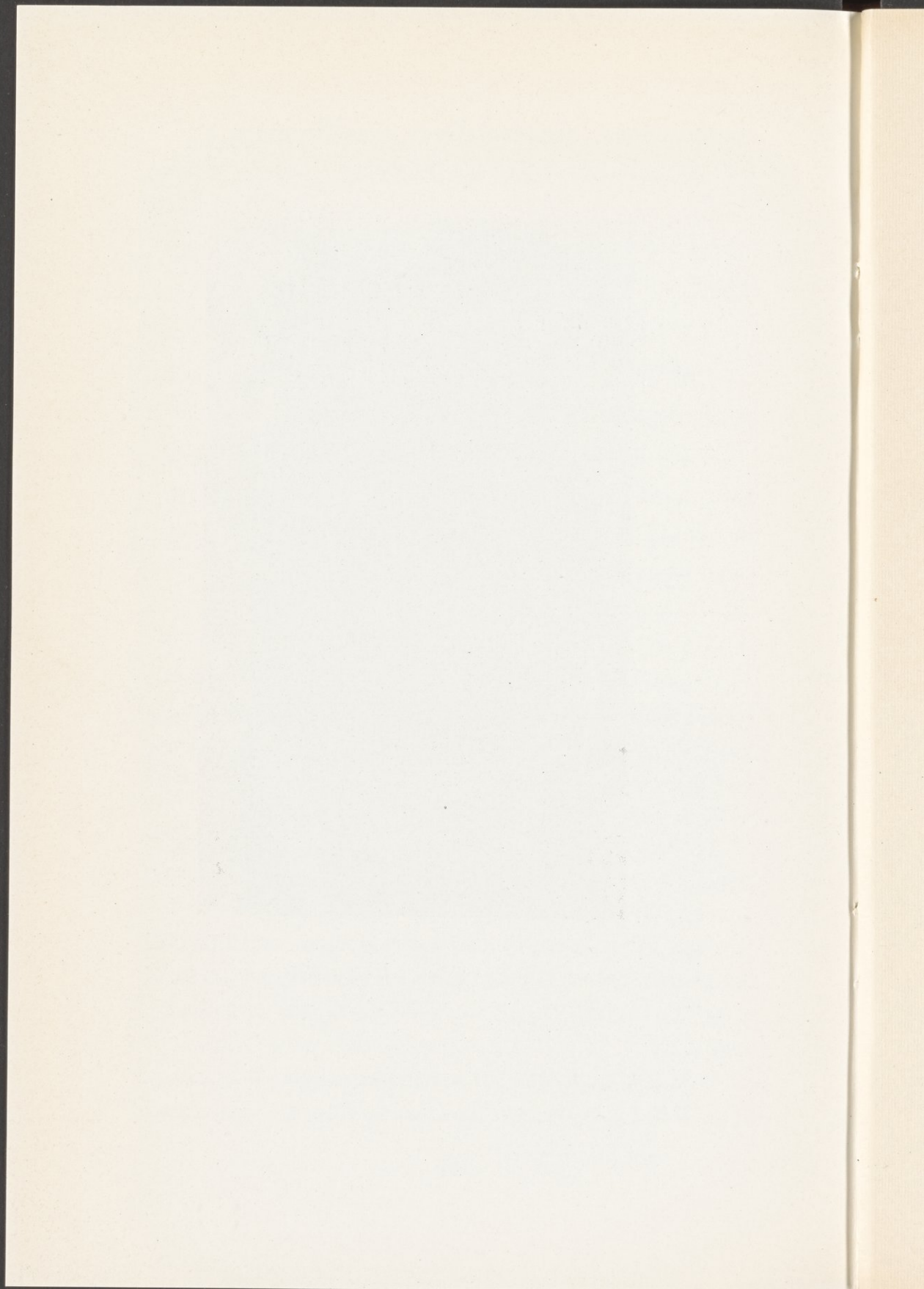
[٦١] - عدد الاولاد [الاحد] ١٧ بعد العيد [الكبير] و ١٠ بعد العنصرة و ٤٤ من السنة [الطقسية السريانية بدؤها الاحد الاول من تال ١٧ عيد السيدة غربي و ٣ القديسة سوسانه غربي] .

عدد جمع	مرصود	عدد الاولاد
١٧		١ - كبه
١٧		٢ - كباه
١٧		١ - كلزي
١٧		٢ - كلداني
١٧		١ - كلست
١٧		١ - كاتينكه
١٧		٢ - شوكتي ف
١٧		٢ - شوكتي ن
١٧		١ - ستوحه
١٧		٤ - شدياق
١٧		١ - ساباك
١٧		١ - سابا

١) على خيرة الله : اي على ما يلهمني الله ان اختاره من الاخبار والحوادث لتدوينها دون غيرها (ب) .

٢) حاشية الارقام السابقة للاعلام معناها عدد الاولاد من الاسرة . مثلاً ١ كبه اي ولد واحد من بيت كبه . وتجاهها عدد الجُمع التي حضر فيها التلميذ الدرسي فيتقاضى المعلم اجرته عليها و « مرصود » دليل على ان للدفتري فصلاً سبق ذكرت فيه الاسابيع ولم نحصل عليه .

۱۷	۲ - خوري
۱۷	۱ - خوري ش
۱۷	۱ - خوري ك
۱۷	۲ - خياط
۱۷	۲ - حكيم
۱۷	۲ - حصي
۱۷	۱ - حلاق
۱۷	۲ - حجه
۱۷	۱ - عجوري
۱۷	۱ - عرفتنجي
۱۷	۱ - غازار
۱۷	۲ - اندريه
۱۷	۲ - انطاي
۱۷	۱ - باسيل
۱۷	۱ - بسكوال
۱۷	۲ - ناطال
۱۷	۱ - ظاهر
۱۷	۳ - وكيل
۱۷	۱ - زلوموم
۱۷	۱ - قضياتي
۱۷	۱ - بنجاش
۱۵	۱ - بليط
۱۷	۳ - يغمور
۱۲	۱ - يغمور ك
۲۹	۱ - ساينغ
۱۵	۱ - تونونجي
۲	۲ - خودالي
۱	۱ - بنجاش ك
۱	۱ - نمان
۱	۱ - بازرجي





المركيز دي كوبا (كبه)

عن صورة محفوظة في بيت ليون عبيجي (راجع [٦] و [١٣٠٢])

١٨٤٠ م ، ١٢٥٦ هـ

هذه [الجمعة] ١١ [الاحد] اولها ، رحنا دباغه^(١) واخذنا مقدار نصف رطل وما رحنا لبعيد للبستان من طرف العيد ومن طرف لوسيا .

— وال٢ فيلومينا عيدها .

— وال٣ سوسان .

— وانسبت السيدة .

— وال١ اولها صار خبر ان اولاد كبه^(٢) يوسف ونصرالله اخذوا قرار .
يوسف : سوسان بنت الدلال ونصرالله : سوسان بنت نعمة الله صباغ السرياني .
الله يجعله مباركاً . وهو الاحد الثالث من لعب المزهر^(٣) الفرنجي على التله .
يكون معلوم .

(١) الدباغه بستان يمر به نهر القويق جنوبي حلب . وفيه تدبغ الجلود .

(٢) يوسف غنطوز كبه وجيهه الطائفة المارونية في حلب . راجع اخباره في « وثائق تاريخية عن حلب » ٤ - « اخبار الموارنة وما اليهم » في سنة ١٨٣٦ - والكروسي الرسولي يقدر له اتباعه ويلقبه بكفالير وما اسهل ما يتقلب اسم « كبه » العربي الى « كوبا » فيوقع احدهم في تحريه الى البطريرك يوسف الخازن تهنئة عند جلوسه في ١ ت ١٨٤٥ « فتح الله مركيز دي غنطوز كوبا وكيل المجمع المقدس » .

وآل كبه معروفون في يومنا في رومة وفي ليقرنا ومنهم الاب روفائيل كبه اليسوعي . المولود في ٣ اذار ١٩٠٥ والذي دخل الرهبانية اليسوعية في ٢٧ ك ١٩٢١ وسم كاهناً في ٢٥ تموز ١٩٣٤ وهو يشتغل في الشؤون الاجتماعية حالاً في رومة ١٩٥٨ .

راجع : غانم (يوسف خطار) ، برنامج اخوية القديس مارون . المطبعة الكاثوليكية بيروت ١٩٠٣ في ترجمة المطران يوسف دياب ، ص ٧٢ وص ١٣٤ وفيها ترجمة المطران روفائيل كوبا اسقف ليفورنا المولود في حلب ١٧٧٢ كاهن نحو ١٧٩٣ مطران ١٨٣٣ توفي ١٨٤٠ .

(٣) المزهر او البهلونجي ، والتلة كانت جزءاً من « التل » قرية من « الصليبية » بغرب ولم يبق لها اثر في يومنا . وكانت اولاد المدارس تقصد اليها للتتره ، قرب « ارض المشتقة » .

[٦^٢] - الاحد تزوجت سوسان بنت (م) الى (م^١) المذكور كان نهام
البطرك عن الدخول لعندهم فما قلعوه فاخذها خفية ولما ظهر جبلها راحت عنده
وتكلمت والمذكور شيخ حارة .

- والاربعاء تغير كيفي وقبل ليلة كنت متعس .
- ولاء قعدت بالفرشه وكانت خضه من بيت كوبا من طرف الورق
الصراف .

- يوم السبت صار خبر على ان الامير بشير^٢ اخذ من عند عثمان باشا
الاي ٣ عسكر بناء بده يلم سلاح وقفلهم [ردهم] وارسل يطلب غيرهم
والاحد آخرها صار خبر ان الانكليز اخذوا بيروت وصيدا .

في ٢٣ آب ١٨٤٠

[٦^٢] - وهذه الجمعة اراد الله واسترحت .
- ويوم الاله طلعت الى بيت نعمة الله حمصي لانه ارسل خلفي من باكر لاجل
كتابة صمدية^٣ . فرحت العصر كتبتها . وركبنا ورحنا الى المرجه : رزق
الله وميخائيل وجرجي وابن الثابت . وقفنا كلنا فطومه البستانيه . واخبار
الانكليز دايره والناس يقولون انهم بمرعش . ويوم الثلاثاء اتى فرمان لتفصل
الانكليز واري Warry من السبع قرانات (?) وما مور بقراءة قدام القاضي والمفدى
[المفتي] على ان الاسلام يعينوا الانكليز على تقليع براهم باشا وذلك بارادة

(١) املنا ذكر الاسم تورعاً لان آله احياء برزقون .
(٢) هو الامير بشير الثاني « الكبير » وسوف يستسلم للانكليز عن قريب . وبعد ان
احتل المصريون سورية من ١٨٣١ الى ١٨٤٠ اكرهوا على اخلائها . فيكتب نعوم البيخاش
الاخبار والبلاد تعود الى حكم بني عثمان - ولم يتم ذلك الانقلاب الا بوقائع حرية اسهبت
كتب التاريخ في وصفها ويتصدى لها نعوم البيخاش تصدياً لا يتلو من الفائدة للسند التاريخي .
(٣) الصمدية قد تكون طاقة عليها لوح من الخشب فوق الباب او الشباك ويكتب
عليه الشعر . والى يومنا الكثير من امثال ذلك في بيوت حلب القديمة (اطلب ب في مادة
صحص) .

سلطان عبد المجيد فجاوبوا بك اني (حسن) يكون معلوم^(١) .
- ويوم ال ٤ اجا يوسف كلزي خطيب بنت جرجي بليط من ازمير وله
خاطب سنة ٩ .

[٧^١] ال ١١ اولها . قبل الاحد كان عيد قطع رأس يوحنا غربي . طلغنا يوم
ال ٦ مساء عند فطومه وقيمنا السبت والاحد .
ال ٢١ نزلنا مساء وانا نزلت من بكره .

- فتحت المكتب . وكان خبر الانكليز شايع وهذه الجمعة ذكروا ان
الفرنساوي صار مع محمد علي ومراده يأخذ اسلامبول والمذكور ومحمد علي
التحموا على الملوك عبد المجيد والنمسا والمسكوب والانكليز وبروسيا ومزمعين
يتداكشوا (يتقاتلوا) ومهما يجري نذكره فيما بعد .

- وهذا الاحد كان السادس من لعب المزعر على التله ويوم ٣ و ٤ صار
معالجه بيني وبين الحواجا نعمة الله شوكتلي من جهة اولاده يكون معلوم .
وهذه ال ٣ [كذا] الحقة بطلت وصار الرطل ٨٠٠ درهم حقتين وتزلنا ال ٢١

(١) راجع فيليب الخازن . المحررات السياسية المجلد الاول ص ٣١ . ولانمس تاريخ
سورية ٢ ص ١٦٧ وما كتبناه في « مختصر تاريخ سورية ولبنان » ص ١١٤ (بيروت في
١٩٢٤) اذ اضحى مصير سورية في ايدي رجال السياسة بعد انتصار ابراهيم باشا في نصيبين
فرغبت فرنسة في تأييد ابراهيم باشا ابن محمد علي الكبير ولم تطلق انكلترة ان ترى
المصريين قائمين على ضفاف الفرات رابضين على طريق الهند فاتفقت مع بروسية والنمسا
وروسية وعقدت معاهدة في لوندرة (١٥ تموز ١٨٤٠) واظمت محمد علي ان يبارح ببرهة
عشرة ايام الولايات السورية . وجاءت مراكبهم وضربت مدينة بيروت ١١ - ١٤ ايلول
١٨٤٠ وكان الامير بشير قاسم شهاب قد خرج مع اللبنانيين على ابراهيم باشا فاقاموه حاكماً
على الجبل مكافأة له ونُفي الامير بشير الكبير الى مالطة .

وكان ابراهيم باشا قد اظهر في سورية عامة وفي حلب خاصة تساهلاً مع المسيحيين وفتح
لهم ابواب المجالس الادارية وكان منهم حنا وجرمانوس بحري الدمشقي وسعى لالغاء العادات
المحقرة بشأن المسيحيين فلما انسحب ابراهيم من سورية حدث الاضطهاد كما وصفه نوم
البخاش .

من البستان واختي كرزه رمدت^(١) الله يشفيها .

[٧^ف] - الحد عرس الياص بن اليان حمصي فسفسي عديل تدوري انطاكي .

رحنا مع بيت كوبا الى العويجي . صلوا الوردية ورجعوا كلهم .

وهذه الجمعة طلع الخبر ان الفرنساوي ما يتحشم^(٢) لمحمد علي وان الفرنساوية فرقه^(٣) يكون معلوم ومن الحكم طلع الخبر ان كل من حكى في هذه المصلحة يروح للومان سنة ٤ ومن لعب المزعب^(٤) يكون معلوم .

- يوم ٦١ جينا فستق رطل ٧ لان الحققة بطلت واختي رمدانه .

[٧^ف] - الاحد رحنا القطانة وكان بجنيينة الحصرم شريك جبرا بازرجي

ونسوانه وطالعنا سمك مقدار اوقية ٣ . وقبضت حق حوش في زقاق الاربعين

بظهر المدار ساكنتها خالتي مريم بنت الزحلان بالف ٢٠٢٠ ودفعت غرش ٣٠ فروغ لواحد كان قصده مشراتها و٣٠ بالمحكمة لاجل الحججة .

- والاثنين رحمت القطانة كان عيد الصليب وما جبت سوى وقية ١ .

الثلاثا قعد عندنا حبيب ابن شكر .

- في ١٥ ايلول غربي سنة ١٨٤٠ في ١٩ رجب ١٢٥١ .

واله طالمت فرخ انكليزي من الشيخ طاها درهم ١٠٠ يكون معلوم .

واختي رمدانه .

وهذا الاحد هو الثامن من لعب المزعب اي البهلوان على التلة والنهائة وبده

(١) الرمق قد يكون سببه النوم تحت السماء اذا ما سقط الندى على الجفون مع الغبراء

التي لا تخلو منها حلب .

(٢) لم يدافع عن محمد علي . وكانت اذ ذاك حلب بين نارين : نار العثمانيين العائدين

اليها ونار المصريين الخارجين منها وما على الاهالي الا السكوت وفيه السلامة !

(٣) هذا وفيما يليه في الاسبوع القادم عن «فرق» الفرنساوي تنويه بما جاء عن شارل

لويس نابوليون بوناپرت الذي حاول اعلان ذاته امبراطورا في بولونيا وخلع الملك لويس

فيليب في سنة ١٩٤٠ .

يلعب بعده احدات ارخص من اول ٥٠^{١)} الآن ٣٢. وصار خبر ان ملك فرنسا قلعوه وان بيروت خربها الانكليزي والدكش عمال لان الفرنساوي فرقه تريد مشيخه وفرقه تريد بوناباته وفرقه ما تريد الملك القايم بروسهم - اشترت الحوش وكتبتها باسم اختي كززه ولكن هي رزقي .

[٨^١] - الاحد اولها طرحت مرأة انطون عزوز بتوم وكان نقشت بنت الياس شامي الى انطون راجي اخو خوري الياس الموراني عديل الى بطرس اينسا . وولدت مرأة سالم بنت جبرا اسيون وات بصي [هو حبيب وسيولد له من وسيل حمصي الخوري جرجس سالم وفؤاد سالم ابو جان المحامي] .
والسبت رحمت عند المطران [بولس اروتين] واستكرت الحوش كل سنة ١٠٠٠ بدهليز بيت القعدة .

- في ٢٦ رجب ١٢٥٦ في ٢٠ ايلول غربي ١٨٤٥ جعلها الله مباركة .
والسبت الاول من لعب المزعب - مشورة بطرس خوري الى بنت يوسف متري - واجا بدروس كلزي من عيتاب وكان صراف .

[٨^٢] - والاحد اولها رحمت القطانة وكسرت بالوع ٣ وما جبت شي .
ومساء رحنا ظهر القناية مع خواجا كوبا ركب .
- ٢٧ ايلول ١٨٤٠ .

- والاحد كانت مشورة ميخائيل بن نعمة الله حمصي الى بنت انطون عجوري . والاحد ولدت مرأة برججي صاجاتي الساعة ٣ من النهار والساعة ٩ من الليل ولدت مرأة نيقوغوص شاه وكيلي واتوا الاثنين بصيان - والاثنين كانوا بيت كوبا من بكره للمسا في بستان العجمي وكان معهم الحلبي (النوباتي ؟) .
- واه سافر الاي من حلب والامور مشوشه من طرف الانكليز وبراهيم باشا .

- والاحد اولها في ١٥ ايلول ١٨٤٠ شرقي في ١ شعبان ١٢٥٦ .

(١) اي في بدء ظهوره في حلب كان الاقبال عليه عظيماً فيتقاضى ٥٠ (باره ؟) وبعد ان قل عدد المتفرجين خفض قيمة الدخول للملهي فصارت ٣٢ .

وطلب الاله ابراهيم باشا من حلب ١٥٠٠ خيال ورأسهم عبد الله بك بانسي وكل واحد بالشهر ١٠٠ غرش بارادتهم وعمال ينكتبوا وفيما بعد عفاهم من النظام اذا قدر ومملك^١ لا يأخذهم نظام وال٢ من لعب البهلوان المزعر . . . والاحد اولها مات ابن انطون الزغير نعمة الله الله يرجمه

[٨^٢] - الاحد اولها رحنا للصيد الى الدغيل وكان بازرجي ونصر الله خوري بن شكر الله خوري ونهارها طالعت مقدار اوقيه ٢ سمك والاحد ٣ من لعب البهلوان على التله وال٥ تعشينا كنا مغزومين بيت الوكيل وكان مروح بنت الشوحه زيارتها عند اختها عزمتها وعزمتنا .

وال٥ اجا الويين من مرعش وراحو للأوردي والخياله لا زالوا مطلوبين للان وال٥ ارسل الحدويي محمد علي وعرف الحكام ان يقولوا للقناصر الذين سلاطينهم ضده ان يسافروا او يتروكا القنصلية ويبقوا وكذلك الحمايات ويصيروا رعيا^٣ او يسافروا وماذا يجري نذكر .

- وال٩٦ في تشرين اول غربي وهي انتهاء السنة ١٣ لافتتاحي المكتب .

- وابتدا ال١٤٤ في ٢٧ ايلول شرقي ١٨٤٠ في شعبان ٣ سنة ١٢٥٦ .

ربنا يجيها لامثالها وال٥ كان اكليل بنت ميشيل ادلايت الى برتاليس
الفرنساوي .

[٩^١] - الاحد اولها كان نقشة بنت الشوحه مريم اخت امرأة الوكيل الياس الى نصرالله مرآش . والاحد اولها رحنا الى القطانه وما جبت سوى

١) وكان ابراهيم باشا على امبة الرحيل من سورية . وكان قد اعتاد الطاعة العمياء من الفلاح المصري فلم يدرك عناد الحلبي واصراره على المقاومة فحاول لم الرديف بالاكتتاب والتطوع لا بالاجبار . والملك او الملكي نقيض العسكري .

٢) اي ان يتخلوا عن جنسيتهم ويدخلوا في حكم الحكومة كمصريين او عثمانيين . في ايام الحرب بين تركية واليونان ١٨٩٦ شهدنا في حلب رجال الشرطة الاتراك يقفون عند حانوت رجل حلبي يوناني الجنسية ويخطرونه اما بالتخلي عن جنسيته اليونانية واما بالرحيل حالاً لساعته ولا يتكون له الفسحة لتدبير اموره قبل السفر . واذا تخلى عن جنسيته اضطره الى دفع ما تأخر عليه من الجزية .

وقية ١ او اوقيه ٢ والا ٥ مار اسيا رحنا القطانة وجبت مثل يوم الاحد ...
- ٦١ فرضوا كسر الخراج الادنى ٥ والوسطي ١٠ والاعلى ٢٠ يكون معلوم .

- ويوم الخميس اجا الاي هواري [غير نظامي] وراح الى الاردني لعند ابراهيم باشا . وسافر قونصل الانكليز ومعه يوسف كرونلي الى اسكندرونه وتجار الانكليز احتموا عند غير قناصر مثل النجلو والفرنساوي كيس وغيرهما .
- والثلاثا قلبنا سقف المربع^١ وتمو الفعالة الى آخر الجمعة والنجارين يوم^٢ .

- في ١٢ ت ١ ١٨٤٠ غربي في ٣٠ ايلول ١٨٤٠ شرقي في ١٦ رمضان ١٢٥٦ .

[٩^٢] - الاحد كانت نقشة بنت انطون عجوري الى ميخائيل ابن مقدسى نعمة الله حمصي . وما لعب البلهوان هذا الاحد . وصار خبر ان الموسكوب وصل الى ارفه وعن الاردني ان اهل الجبل [الدرروز ؟] قتلوا من عسكر ابراهيم باشا مقدار ثلاثين الف . وانهمز ابراهيم للشام وكان سليمان باشا موجود في اللاذقية ومعه اربع الايات فضايقوه عسكر الانكليز والجبل والعصلي فانهمز وما قدر يجر الطواب فسد الغاله بمسار حديد غليظ حتى لا يضرهم العدو بطوابهم . واخذوا مني ومن والدي عشرين غرش كسر الخراج كل واحد ١٠ يكون معلوم^٣ . وفي قول ان الجبال مثل اللجا وجبال نابلس والدرروس (كذا) والنصيريه قايين على ابراهيم باشا كلهم والتاريخ .

- الاحد اولها في ١٨ ت اول سنة ١٨٤٠ غربي في ٥ ت اول شرقي ١٨٤٠ وكان المظال عند اليهود في ٢١ شبان ١٢٥٦ هجره .

- ١ اي اخم ترعوا «الزريقة» ورموا خراب السطح واصلحوه لكي ينعوا الوكف . ولم يستعملوا المحدلة قط في حب كما في لبنان وكانوا يفرشون على التراب نوعاً من الطين المصنوع من قصر المل (ب) والقنب والكلس وهذا يسمونه الزريقة ولا ينش لاء المطر .
- ٢ اقلها فتقرأها اعتراف - وكذلك يأتي في الدقتر هلوانم اقلها فتقرأها مناولة . دلنا على حل هذا اللغز المرحوم قسطنطين حمصي .
- ٣ في جمع مال الخراج كانت الطائفة مكلفة بمبلغ مناسب لعدد افرادها . وكان الغني يحمل الفقير . فيظهر من كلام البخاش ان والده وهو دفعا الكسر عن فقراء الطائفة .

[٩٢] - الاحد رحنا الدباغة وجبنا مقدار اوقية ١٤ سمك وكان معنا

بازرجي .

- الاثنين رحنا وحدي الى جبل النهر والقبار والريحاوي .

- والاحد اولها لعب المزعبر وطير شي . مثل القبة^(١) في السماء وحد ما قطع من التلة التي عند بستان الكلاب لحد قلعة حلب وقعت ؛ شي . كثير كويس ما شفتاه مجلب يكون معلوم . ونصرالله حوا مريض ومخطر .

والجمعة صار خبر ان الكلاسة والوراقه وهديك الاطراف^(٢) تقضي لان الاورضي مزمع ان ينتصب قدام القشلة التي عند جسر السنديانة وماذا يجري نذكره .

- والاثنين كان اول رمضان . وولدت مرأة صولا بنت عزوز وجابت

بنت .

- ٢٨ ت ١٨٤٥ .

- السبت اجا الاي الطوبجية وايضاً الاي صواري وبياده ونظام وغيرهم وتما ينتقلوا الى نصف الليل وبقوا مجلب . وهذا الاسبوع اجا ميخائيل عجوري للمكتب وكان نافر عن المجي فاجا .

[١٠١] - الاحد رحنا الشابندر .

- والاربعاء فضوا القواسير [القيصريات] في الصلية وتزل الاي نظام في الصلية وكان سببها قال حمزه بك ان كسر الخراج يعطوه الكبار فما فعلوا امره فنكاية تزل الكدخان بالصلية والناس موهومين كثير من طرف براهيم باشا .

(١) قد تكون القبة من الورق على كسم البالون وشأها معروف يملؤها من الدخان ويضعون في اسفلها عند الفتحة اسفنجة مبتلة بالزيت فتصلح وقوداً وتأتي بجمرة تدفع القبة في الهواء . ولكن الخطر كل الخطر من سقوطها في المواضع التي يمكن ان تضرم بها النار .
(٢) اي ان سكان تلك الاحياء استوحشوا جيرة المسكر فتركوا بيوتهم ولجأوا الى غير مواضع . والكلاسة اسم الحي عن سكانه الذين يشتغلون بالكلس . والوراقه هم الذين يورقون الحيطان اي يطلونها بنوع من الغبار الابيض الناعم وهذه « الورقة » تمتاز بها البنائيات الحلبية دون سائر البلاد .

— والجمعة راح الشبل العريان^{١)} ومعه طواب الى العمق لان الكراد تزلوا
نهبوا العمق واخذوا ١٥٠٠ جاموز ابراهيم باشا ونهبوا البدار فارسيل ينهبهم .
والمزعر لاجل انه طير القبة التي ذكرناها سابقاً فارادوا يسر كلوه فشفعوا به
فابطل اللعب . وقالوا نزل القبة بالقلعة قصده يحرق الجيخانة ويجرب حلب هذا
كان السبب .

— والاحد اولها كان عرس بطرس خوري الى بنت يوسف متري . وولدت
مرأة رفول مشاطي واتت ببنت وصار خبر ان العسكر يعمل قشلة في الشتوية
بجلب .

— والحيس في الليل دمجوا ابن الدنبقي ومرته في الليل والذي ذبح ونهب
مسكوه : بن عبود العيد مسلم . وتوهوا الناس ذنوا بالعسكر وخصوصاً
الصليبية بقىوا مرعوبين وفضيت ارفه ومرعش وعينتاب وكلز من العسكر والجميع
بجلب ولما دخل من اذنه وترسوس وكللك بوغازي معمر طابيات مقدار ٢٠ كل
طابية عود خشب ١٠٠٠ وموجوده داخلهم الجيخانة فغطا النار خربهم وقتلوا
نفر وافر من نظام مقدار ٣٠٠ .

والفعل (الفعلة) خلصوا من عندي هذه الجمعة والسبت .

ومكلفين الطابيات^{٢)} مقدار ١٦٠٠٠ او ١٧٠٠٠ كيس ودعك العمار الذي
حواليهم والنظام الذي قُتل كان مريض وعليل فاحاطه بالطابيات وغطا النار
فاتوا^{٣)} .

— في ٢٦ ت ١ ش في ٧ ت غ ١٨٤٠ في ١٣ رمضان ١٢٥٦ .

[١٠^{٢)}] — الاحد توفي نصرالله حوا . والاحد رحنا القطانة وجبت مقدار
اوقيه ٤ سمك^{٤)} .

(١) شبل العريان احد زعماء الدروز وقائدم في محاربة المصريين

(٢) الطابية البرج المدور [ب] .

(٣) عوض ان يقتلوا بالمرض والجرحى . . . اجهزوا عليهم عادة بربرية قبل تأسيس
جمعية الصليب الاحمر .

(٤) من ملح البومية وفكاهاتها ومما يزيد قيمتها في تصوير الوقائع ان البخاش يجمع
في عمود واحد اخباراً خطيرة تاريخية يتخللها نكتات او خبريات لا تأتي في نظر المؤرخ الآ

- والاحد صار خبر ان الايات جميعها طالبا ابراهيم باشا وبدها تروح
وبدها تقضي البلاد . وبتنا ليلة اوشم النومات .

- والاثنين صاروا يبيعوا حمطة الباشا شنبل ٤٠ كان ٦٠ والعسكر بدا
يبيع مقناه وبده يرحدل .
- والثلاثا كذلك .

- والاربعاء صار خبر من ابراهيم باشا من والده ان الفرنساوي معه فضرخوا
طواب زينة وما بقى يروح العسكر وكفوا عن بيع الحمطة .

- والحاميس بدوا يبيعوا منها بالسعر المذكور ٤٠ وصار جفلة نهارها يجلب
وطربقوا (ب) الحانات وكان سببها ان كدع (جدع او قبضاي) من النظام
هبش ثوب جيث من دكان من الدكاكين فركضوا خلفه وركضوا الناس من
غير علم . ناس يقولوا زلزلة . ناس العسكر عمال ينهب . وناس كثير رعييه .
فانهزموا ودخلوا الحانات وسكروا البواب هذا هو الباعث للجفلة كان . واكثر
الناس ارتعبوا يكون معلوم .

- والاربعاء اجا متسلم لكترز عصلي فطردوه اهل البلد وقالوا ناس ان
ابن شريف متسلم حلب صار من قبل العصلي وقاعد بالجسر ومنتظر وراح
المصري حتى يدخل يجلب ومعه مقدار ٢٥٠ نفر .

- والاحد اولها كان ١٤ رمضان ٥٦ وال ١١ من تشرين الثاني ١٨٤٠ غربي و١٩ تشرين
اول شرقي ١٨٤٠ .

- والسبت رحل العسكر وبدي يشحط الى الشام نسا ورجال واولاد
وطواب والايات ولبش وغير ذلك واهل البلد الاسلام تظربنوا وبدوا يتوعدوا
النصاره بشيء مهول والناس مرعوبين ومنهم راحوا تاموا بالمدينة^١ ونقلوا لبش
كحبة الرمل بين حجر البناء ولكن لها مكائتها ولا نستمكنف عن ذكرها من حين الى
حين عنوانا لاسلوب المؤلف العديم المثل ولا ادري هل يوجد ما يباريه مثلها في الاداب
العربية . . . وغيرها . . .

(١) المدينة هي في عرف الحلبيين المنطقة التي تشمل الحانات وما اليها من الاسواق . هذه
الحانات موجودة الى يومنا وهي كالحصون بابواجا الغليظة وابنيها المسورة . والى يومنا
عليها حراس يلقون تلك الابواب في الليل .

وفي النهار صاحوا يغمًا^{١١} بالصرايا وبالتشلات وايضاً بالشيخ ابو بكر وبصراية ابراهيم باشا . وصاروا يبيعوا اللبش . والشون [مخازن المون] نهبهم العسكر يغمًا وصاروا يبيعوا التفنكة بغرش واحد والمطره (اي وعاء من جلد الماء في السفر) بعشرة بارات وبعشرون باره والتاسومه الواحدة بغرشين والنحاس والملبس بالخنا (او بالجننا ؟) انباع حتى باعوا الجميع وجلد الجاموس بسعر ٣٠٠ غرش انباع بعشرين غرش . والمسا اخذوا علايف خبز وشعير ودرهم وقاصدين الرواح الاحد يكون معلوم وليتها الناس مرعوبين كثير .

[في سنة ١٩٤٠ كان محرر هذه الاسطر يدور في اسواق حلب مع فريق من العسكر الافرنسي ليفرجهم على البلاد . ودخلنا سوق البيارستان وفيه الاقمشة والسلع معروضة للبيع . وما ان رأى احد الباعة قدوم العسكر الا وارتج واخذ يلم بضاعته ليحميها من « اليغا » ظاناً بان العسكر سوف ينهبها كما كان يجري على الايام التي نحن نكتب عنها . وان تكن دقيقة الا وتطلق السوق وتمتد الخفلة الى سائر اسواق « المدينة » . ولكن اشرنا جدها الى صاحب البضاعة ان ليس عليه خطر ولا على بضاعته فهدأ وسكنت السوق وابتاع العسكر ما شاؤوا ان يبتاعوه ذكرى لمرورهم في الشبهاً يحملونه الى بلادهم من امثال ذلك « التواسيم الحمر والطرايش الحمر » . ووقفوا عند الحلونجي وابتاعوا كل منهم سقطة بقلوى . . .]

- اولها الاحد ١٥ ت ثاني ١٨٤٠ في ٢١ رمضان .

راح عسكر مصري نسا ورجال والايات بيادة ومزرحين (مسرحين)
وصواري وورديان (حرس) وطوبجية والى الظهر فضيت البلد ما بقي ولا واحد

- يغا هو صراخ الجند اذا دعوا الى النهب اي لكل انسان ما تقع عليه يده يأخذه ولا عتاب عليه ومال اليغا كالغنيمة في الغزوة عند اهل البادية وتقيض « المدينة » « الصائح » وهي الاحياء وما اليها في الجديدة خاصة . سميت بالصائح لان الباعة يصيحون فيها وينادون فيما يعرضون بضائعهم للبيع .

(١) وشيء من ذلك حدث في نهاية الحرب الكونية الاولى عند انسحاب الاتراك من البلاد السورية والحلفاء بطاردتهم .

وكذلك في حلب سنة ١٩٤٠-١٩٤٥ عند انسحاب القوات الافرنسية منها في اواخر الحرب الكونية الثانية اذ بيعت البارودة او التفنك وذخيرتها بسعر بخس جداً . ونهبت القسلة في السويبات التي خلت من الحرس بين خروج جيش فيشي ودخول جيش الانكليز والافرنسيين الاحرار .

حتى الكتبة القبط من غير الحلبية ذهبوا وعرب هتاري وصار سكتة بجلب
 وصاروا اهل البلد يذهبوا من القشلات تفنكات وبارود ورمصاص ولبش عسكر
 وكل واحد من الاسلام يأخذ تفنكتين وثلاث ومنهم ٢٠ ومنهم ٣٠ ومنهم
 بوقتة يدكوا ويضربوا وصار الكل يضربوا تفنك وارتعبوا اهل البلد والبعض
 ذهبوا الى الخانات يناموا ووقعوا النصارى بيد الاسلام وبقوا يرجفوا قصب
 (كالقصب) وعبد الله بابنسي ثم متسلم من طرف الافرنج ومن طرف بن
 شريف . وجرمانوس بحري سافر وحريره عند بيت الياهو [بيچوتو] القنصل
 وتاجر نصري وشكر الله سافروا وطول النهار والليل عمال ضارب تفنك ووز
 الرصاص في الاذان والاثنين والثلاثاء والاربعاء بهدلوا النصارى بهدله منظومه
 البعض يضربوهم البعض يتهدوهم البعض يرموا لقاتهم في الارض ولفات المصرية^{١)}
 صاروا طارات من خوفهم وكل ليلة يصير وخف يتسلحوا ويدوروا بالليل وعبدالله
 بابنسي ايضاً يتسلح ويدور كل البلد ونحن كل ساعة برعبة شكل .

— يوم الخميس اجا بن شريف متسلم حلب يوسف آغا ساعة ٢ من النهار
 (باعتبار الساعة العربية اي ٧ بعد طلوع الشمس) وبعد محبة طلع خبر ان يزيناوا
 البلد سبع ايام وسبع ليالي هذا غلق^{٢)} تسعاوي فالباري تعالى دبر شلفوها بعد
 عيد رمضان يكون معلوم .

— ويوم الجمعة ولدت امرأة نصرالله خوري واتت بينت الساعة ٢ من
 النهار .

[١١] — ١٨٤٠ — ٢٣ ت ٢ — الاحد ما طلعت من البيت من خوفي
 لان تم قلب لقات وتشقيق مناديل للنصاره .

— الاثنين الجمعة التي قبلها دخلوا بعض الاسلام الى كنيسة السريان ونزلوا

(١) الطارة آلة من آلات الطرب كالطنبور الصغير يُضرب عليها .

(٢) الفلق التسعاوي في حصر المعنى هو ملتقى المخطوط التسعة في عقدة سقف القبو وفي
 المعنى المجاز كما هنا « كالة الخراب » (ب في مادة تسع) .

قنديل فضة فارسلوا (السريان) خلف قنصل الروام^١ فارسل كم نفر من عنده
فضربوا الاسلام واخذوهم لعند القنصل والقنصل ارسلهم للتسليم فحبسهم عنده
وجاب البطرک قلق (حرس) ثمانية انفار من عند المتسلم تمّو ينظروا الكنيسة
ثلاثة ايام وبعده دشرهم .

— الثلاثاء كان الوقفة .

— الاربعاء عيد رمضان عيدوه بكل هنا. الاسلام وفي العيد ونبوا كم
واحد من الكبار الذين اتوا يعايدوهم وخرفلوهم(?) ومن الجملة شيخ الشوريجي
وبن شيخ القامتليه وايضاً بن بيازيد وغيرهم والبلد ركنت عن اول واحسن
وصار خبر ان جايه ثلاثة باشاوات موجودين في عيتاب وعمال يكتبوا نظام
والاسلام ريجوا شي. قليل ومعهم مقدار ثلاثون الف منهم ١٢ الف نظام والباقي
باشي بوزق .

والاربعاء مات يوسف فتال الساعاتي .

— والاحد كنت معزوم بيت العجوري للغذاء صار خبر ان ابراهيم باشا
بعث طلب الجبخانة الموجودة مجلب فارسلوا يقولوا له ما عندنا مشال ارسل
دواب لترسل لك اياها وتمت باقية في حلب وان ارسلوها بعد نعرف عنها .
وكان عيد سيدة النجاة بواسطة عيدها الباري تعالى كف غضبه عن مدينة حلب
بشفاعتها وان هذه السيدة هي محامية حلب وعلى هذه المنية علقوها في كنيسة
السريان .

— والاثنين ولدت امرأة فتوح الله عرقتنجي وجابت صبي .

[١١٢] — ١٨٤٠ — ٢٩ ت ٢ — الاحد عيد عمران سيدة النجاة فارتمعنا
هلواخم (اقلبها فتأتي اعتراف ومناولة) .

(١) ان دار مطرانية (او بطريركية) الاروام او «الفسافسة» تقع تجاه دار مطرانية
السريان وكنيستهم عن بعد بضعة امتار فلا عجب في ان يستجد السريان باخوهم الاروام
على الاشقياء الذين اخترقوا حرمة المبد وتزلوا القنديل الفضة . ودار قنصل الاروام غير
بعيدة عن الحي .

اجا زخريا باشا^{١)} سر عسكر عصلي ومعه الاي ثمانية واحد ركاب والسبت قبله اجا مثله عدد نفر وضربوا له طواب . وطالع دلال امن وامان ولا احد يتعارض احد وهذا كل يوم من بعد رواح المصري الى الآن يطلع كل يوم دلال واثنين ان لا احد يقارش احد ولا يتبارد على احد .

— ويوم الاثنين راحوا يسلموا عليه الاعيان وراح البابنسي المتسلم ويوسف آغا ابن شريف حكمدار حلب فتصدر البابنسي ولبسه كو كوله (نوع طربوش) مزركشة مقدار ٨٠ مثقال قصب وسماه بابنسي بك متسلم حلب فلبسها وضرب تمني وقبل اذياله وقلع بن شريف يكون معلوم .
ولم يزل البهده في النصاره من السيدة [جمع سيد] الى الآن .

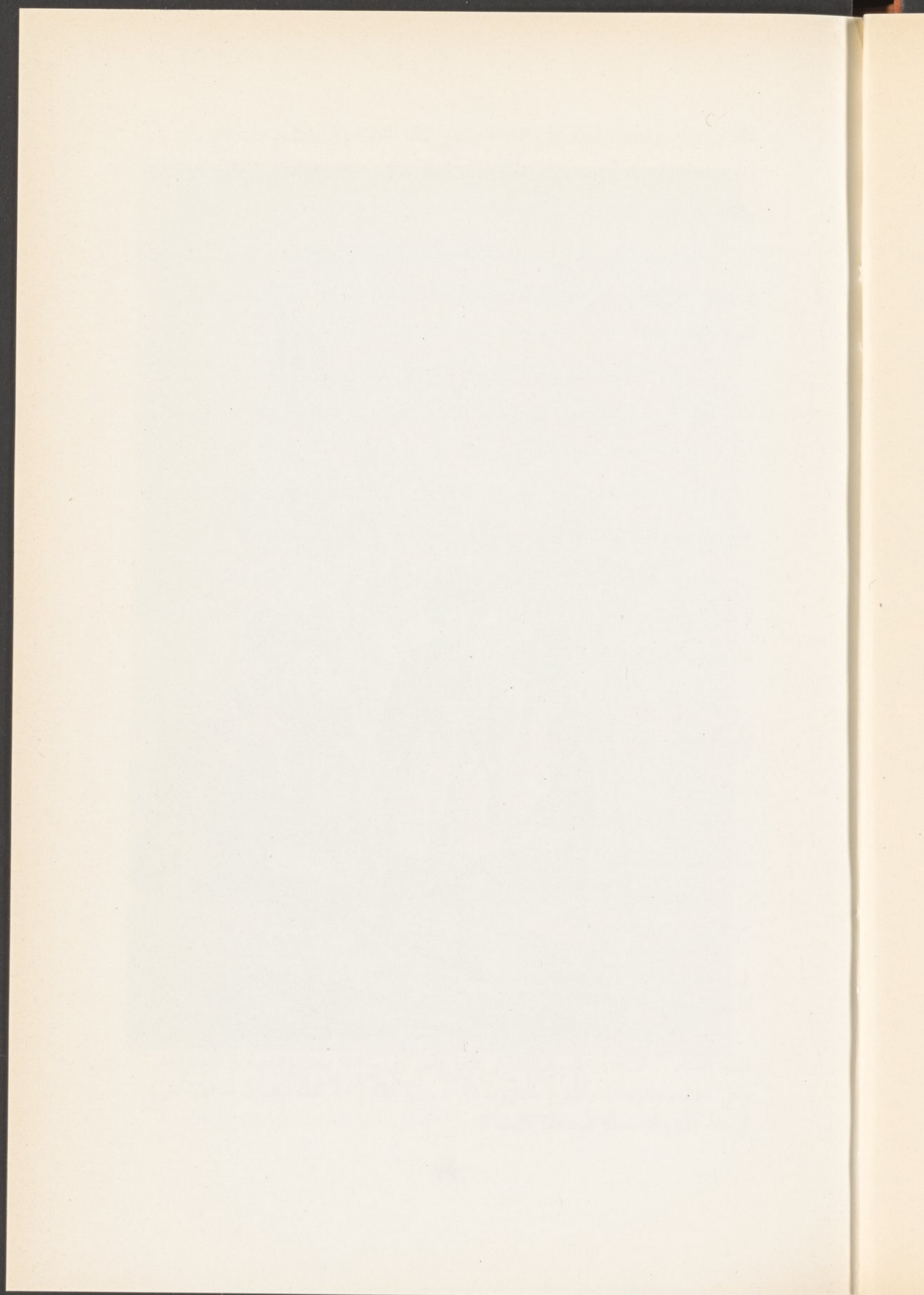
— والاحد رحنا بستان العويجي وكان مطر وانا جبت فوخ براق واحد مقدار درهم ١٥ وكان معي بازرجي لان اخاف اطلع وحدي . والهرباره نظمناها بيتنا والاسلام كل من له على احد عمال الان يستبد فيه اضعاف وما احد عمال يقصر من قتل وضرب وتبليص .

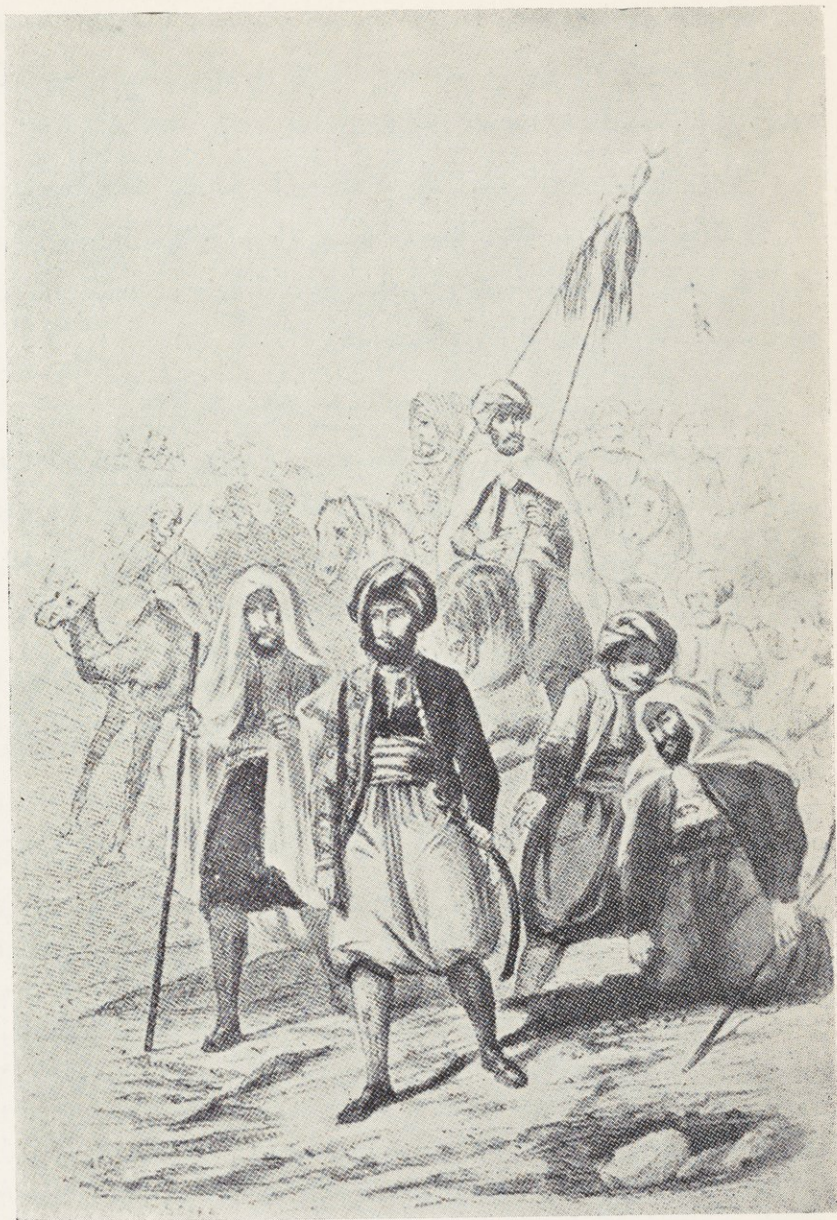
— ويوم الخميس ليلة الهرباره ايضاً دخلوا اسلام الى الكنيسة وشلحوا لغاتهم ودخلوا بتناديل لكي لا يعرفوا وضربوا القندلفت وضربهم وارسلوا خلف يستقي قنصر الروام فانهمزموا^{٢)} .

[١١٢] ١٨٤٠ — ٦ ك ١ — الاحد اجا اسعد باشا باشة حلب ونهارها راح

١) احمد زخريا باشا من كبار قواد الجيش العثماني . عهد اليه في متابعة الجنود المصرية ورد النظام الى البلاد في حالة الفوضى التي تحدث في انقلاب الحكم . راجع الاصول العربية لتاريخ سورية في عهد محمد علي باشا . تولى جمعها وضبط قراءتها ووضع فهرسها الدكتور اسد رستم بيروت — المجلد الخامس : الاوراق السياسية لسنة ١٢٥٦ هـ . التي نحن في صدها . ص ٢٢٨-٢٣١ وفيها يوصي القواد والاعيان بالعودة الى طاعة السلطان و ص ٢٥٨-٢٥٩ بالاعتناء «بملاحظة الفقراء والضعفاء» . ١٨ شوال ١٢٥٩ وجاء في الاصول ص ٢٦٥-٢٦٧ ذكر « خيانة شريف باشا » فهل يكون بينه وبين ابن الشريف علاقة ؟ والله اعلم !

٢) ان المسيحيين في القرى لباسهم كلباس المسلمين فيضون على رأسهم الخطاطة والمقال . واذا دخلوا الكنيسة يترعون المقال احتراماً ولا يبقى على رأسهم الا الخطاطة او المنديل . . . فيظهر من كلام البخاش ان الذين دخلوا الكنيسة هم مسلمون تنكروا بزى المسيحيين فعرّضهم القندلفت وطردهم . . .





ابراهيم باشا يرحل من بر الشام (راجع [١٣١])

مقدار ٨٠٠ واحد بياذق الى حماه وبراهيم باشا اللان باقي بالشلم ما راح .

— والاربعاء كان مرفع الميلاد ونهارها انتزع كيف اختي والمسا فصدناها
وثاني يوم صح فيها .

— ويوم الخميس قتلوا بنت توما امرأة السايغ وكانت بين نفسين رفسوها
برجلهم على بطنها طرحت ولدين وماتت والذي ضربها مسكوه وماذا يصير
نعرف عنه .

— ويوم الاربعاء اجا ابن الكرونلي يوسف من بيروت وصار حماية^(١) انكليز
لانه تسركل مع القونصل فهادوه مكافأة حماية وناس يقولوا مثل ما راح مثلها
اجا (اي انه لم ينزل حق الحماية) .

[١٢^١] — ١٨٤٠ ١١ ١٣ كانون الاول — الثلاثة انعزمت البهارة عند بيت
عجوري فتح الله وكان فرنسيس ومرته وميخائيل صادر وانبسطنا .

— الجمعة تقاثلت انا وبقلاوه^(٢) وضربته بيت الكبابه كف ونقره بالغليون
لاجل انه ضرب ولد من اولادي الذين بالمكتب وكان معي بالدرب ونحن
خارجين من رياضة الميلاد .

— والاحد اولها ضربوا طواب ان صلح بين براهيم باشا والعصلي ان
يتركوه بمصر واسكندرية .

— والجمعة صار ضرب طواب بسبب المادة المذكورة .

— والسبت صار ضرب طواب وما عندنا خبر المادة وهي الزينة التي ذكرناها
سابقاً انقضت بضرب طواب ايام عده ٧ .

[١٢^٢] — الاربعاء سكر الياس [٠٠٠] الموراني وضربوه العسكر بباب

(١) في ذلك العهد الى الغاء الامتيازات الاجنبية في الحرب الكونية الاولى كان للقناصل
في السلطنة العثمانية امتيازات لهم ولتراجتهم وللذين يلودون بمآتهم . . . منها احم كانوا في
الدعوى يقضون للمتحاكمين لا في المحكمة العثمانية ولكن في دار القنصلية .

(٢) من هذا بقلاوه؟ — قد يكون الامم مستعمراً لشخص لم يرد البخاش ان يدون
اسمه الدفتر . النكتة جديرة بالذكر فانها دليل على مكانة معلم المدرسة في البيئة الخلية
وعلى غيرته وسطوته . والنقرة بالغليون؟ . . . من المعلوم ان كان الغليون له قصبة طويلة
في تلك الايام فاستعملها البخاش كالعصا؟

الفرج وايضاً ودوه للصرايا وايضاً ضربوا الذي خلصه كاميلىو بالفرد رصاص ما
طلع . والفرنجي كان الذي خلصه حكيم ساكن بالشرعوس .

[١٢٢] - ١ ك ٢ - ١٢٥٦ هـ . ١٨٤١ م الجمعة رأس السنة غربي .

- ماتت مريم بنت ديدكوس سميان وكان برد صارم واخذت خبر من
الخوaja المنجولو ان ببلاد فرنسا كبر النهر او البحر واخذ نفر ماله عدة آفات
من الشعب مع بيوتهم واموالهم واعيالهم وبمصر زاد النيل زود عن معتاده شهر ٨
وجرك القطن والرز والمزروعات كلها يكون معلوم .

[١٣١] - ويوم الـ ليل السبت في الليل ماتت بنت الخوaja عبدالله دلال

وكان بطرس خوري طلع من الحبس لان المذكور طلب منه اسعد باشا باشة
حلب ان يشغل له طاقات صولي وتعوقوا بدفع الدراهم له حتى يقدم هو الصوالي
وهو تعوق بالتقديم فلذلك نزل الباشا يتفرج على الشغل بالقيصرية فما رأى شغل
غير اربع اصابع وكان مضا أيام ١٥ فارسل خلفه حبسه وبعده طلع وجاز عنه
شغل الطاقات (الصايات) . وهذه الجمعة طلعت من الحفا^(١) من بعد رواح ابراهيم باشا
الى الجديدة . وبيت المزرع على التلة هذه الجمعة خربوه وباعوه وكان واحد للعب
وواحد لاجل الميخانة لانهم كانوا يبيعوا عرق وعنبرية ومشروبات ميخانه . وزرقوه
ونظموا له بلور مثل بيوت الصايح .

[١٣٢] - ١٨٤١ الاحد ١٠ ك ٢ - ٤ مبتدا سنة جديدة شرقي واله رحنا

للسابندر وطالعنا في العجين وفي العلق . والاربعاء كانت اختي كرزه متعشية
بيت الكوبا وسهرت ورحت جبتها .

- الحميمس كان فوثة عروس بيت البازرجي بنت الشامي مرة اخو الخوري .

وانبستنا كثير للساعة ٨ عصمليه والاحد اولها خطبة بنت ميخائيل بازرجي الى
ابن نصري شاس ورحت لفوتت العروس وحدي واهلي انغزموا وما راحوا
والاحد كنت سهران بيت المقسي نعمة الله حمصي وكان بيت العجوري ليلتها
عندهم سهرانين .

(١) قد يكون البخاش لازم بيته في حي الصليبية (?) او ما وراء العمارة ؟ وذلك الحي
بينه وبين « الجديدة » بوابة الياسمين ولا يفرقه عن الجديدة الا ثلاثمئة او اربعمئة متر . . .
فكان الناس يخافون قطعها لثلاث ينالهم الاذى في وقت الفتن التي جاء ذكرها سابقاً .

— والجمعة نظم الباشا الى العيان بهدلة لان الاسلام كانوا عمال يهدلو
النصارى وقلب لفات وغير اشيا^١ اتعرفوا ان النصارى مؤتمنين ومولانا السلطان
لولا يريد النصارى بملكه كان نفاهم ومن الان وصاعد وهو الخالف من فمه
والله العظيم ان بعد اليوم صار يهدله للنصاره قبل ما اطلع من حق الذي يهدل
يطلع من حقكم انتم قبلا وبعده يطلع من حق الذي جرت على يده ومن
الان وصاعد ديروا بالكم ان يصير يهدله او كسرتام للنصاره يكون معلوم .
والباشا اسعد باشا .

[١٣٤] — اجا خبر مطران روفائيل بن كوبا^٢ في ليكورنو وكنت مغزوم
عندهم وكان مشوي دج دجاجة قرنييط .

— ويوم الاحد اجا فرامين للباشا اسعد باشا وصيروا [البابنسي] المتسلم
قبجي باشي يكون معلوم والباشا لتس الاعيان كو كولات وايضاً المتسلم وضربوا
طواب الخميس اجا قونسلاوس الانكليز واري وهذا كان براهم باشا سر كله
والآن رجع بفوته عظيمة وسحب له الباشا يدك (ابهة) يساوي ١٢ الف برخته^٣
وقواسه ونظام للملاقاته وضرب له طواب عدد ٧^٤ . واراد الباشا يساوي له

(١) منها اذا التقى المسلم بالنصراني قال له طورق اي اتزل في الطاروق حيث مجرى
المياه القذرة في الازقة . والى اليوم عدد غير قليل من الجهال يصبقون على الارض اذا مر
امامهم احد المسيحيين في البلد والاولاد يحكون رؤوسهم . ولا تسأل عن الشتائم التي تنهال
على الصليب وغير ذلك — وهذه البهدلات لا يرضى بها رجال الدين الاسلام الثورون ولكن
لم يستطيعوا الى يومنا ان يمنعوا العامة عنها . والمعلم المسيحي في مدرسة المعارف في حلب
يسمع الولد المسلم يخاطب رفيقه المسلم ويقول : معلمنا كافر ! ويبلغ الكلام الى آذان المدير
المسلم فعوض ان يؤنب الصغار يعذرم ويقول للمعلم المسيحي اذا احتج لدى الادارة عما
سمعه مشينا في حق دينه : « شو عرفهم هدول ولاد ! » ومنها نرى في صيدا سائق السيارة
المسلم اذا رد بقية العملة الى الزبون المسيحي وهذا اراد ان يقبضها اخذ المسلم يد المسيحي
وتزلها تحت يده وقبضه عن يد وهم صاغرون . (شاهد عيان)

(٢) راجع سابقاً [٦١] حاشية ٢

(٣) الرخت او السرج المزركش .

(٤) في هذه الوثيقة وفي غيرها مما نشره بعدها نرى المكانة التي احرزها قنصل انكلترة
عند الباشا ولا عجب لما كان لانكلترة من النفوذ وهي التي كانت في طليعة الدول التي ردت
للسلطان سطوته وناصرته على محمد علي عزيز مصر والجنات ابراهيم باشا والمصريين الى التروح
عن سورية .

فمنظية اكثر فكان نهاره ماتت بنت عديله بنت كليك فن سألها ما راد ان
يساوي فنظية يكون معلوم . وبنت الدلال كانت مريضة وفرقت لقدام احسن
من قبل . وبهذا الوقت كتران الجدري والحرسان .

[١٤١] والاحد قعد عندي بن حنا رعد والاحد اولها رحنا وبازرجي للقطانة
وما اخذنا سوى فرخ ٥ درهم ورجعنا لاشابندر جبت مقدار اوقية واحدة وبعده
جبنا من القبار وجبل النهر قطع ١٠٠ درهم .

وال ٦١٠ مار انطونيوس والناس مخبرين بوبا وكثير الناس اخذينه بذهنهم
يكون معلوم .

ونظموا بيت دير اروتين عزيمه الى ميشيل حمصي عزيمه منظومة بنوبتها
يكون معلوم .

وبنت الدلال طابت هذه الجمعة .

[١٤٢] ٣١١ سمعان الشيخ رحل بيت النجلو واخذت تفنكه ورحلت للباشنليات
(او بستان الباشا ؟ في الميدان وجبت دج ٢ . (ب غريف)

البطرك رسم نعمة الله بن اخوه قسيس وسماء روفائيل والمذكور بن فتح الله
جروه . وانطون الجد حكيمي مريض ومثقل بالمرض .

[١٤٣] بارض الجمعة ارواح صبحية مساوية الى القبار .

[١٥١] ١٣ ١٨٤١ شباط - الاحد . كان سمعان الشيخ شرقي وكنت معزوم
بيت الوكيل انا واهلي يوم الاثنين ايضاً والثلاثا يكون معلوم .

- الخميس كان السكارى فتحت (المدرسة) لان عندنا تجار من اجل
الدرابزون .

- الجمعة رحنا من بعد الظهر للسا الاولاد قاطبة [للتزه] .

- السبت رحل مع الاولاد بعد الظهر واخذت التفنكة وضربت دج
واحد . ونهارها بعد الظهر وقع بسكوال عجوري من قدام خان بيت الناقوز

من القافة^١) الى اسفل والحمد لله ما يموت . وقعة ملعونة واستقام بالمدينة (لان بيت الناقوز كان في المدينة لا في الصائح) في الارض بالفرشه وامه وابوه عنده .
[١٥^٢] - ١٨٤١ ٢ شباط - الاحد اولها كان المرفع الكبير .

- الاثنين ان شاء الله سنة مباركة وهو اول يوم من الصوم الاربعيني .
وصار خبر ان بيت الفارحي^٢) في الشام خدموا عند العصلي باشت الشام والقنصل الانكليزي ما اراد فارسل قال للباشا فما اراد يسلك كلام القنصل فبعد ايام عدة ١٥ جاب له الغزله من اسلامبول يكون معلوم .
- السبت ملر فرام رحنا عين التل ووالدي وقضياتي وبنا وجبنا مقدار نصف رطل سمك من النهر . وبنيت كوبا يوم الجمعة تزل تزل عليها ورمدت يكون معلوم .

يوم الاحد اولها فارتعا (اعترفت) .

[١٥^٣] الاحد اولها - رحنا الى الشابندر وما جبنا شي . سوى ربع وقية وكان مطر . وفي ارض الجمعة زوح صبحية الى الشابندر والتاعوره ناخذ فراخ كلود وكرسين وبرميد قطع من ١٠٠ الى ٤٠ درهم ويكون معلوم ببعجين .
[١٦^١] ١٨٤١ ١ آذار الاحد .

- الثلاثاء اربعين شاهد .

- الاحد رحنا الى الميدان وكان نهارها حاكم المستقرضات ونهارها ما قطع المطر ونحن محبايين بالطاعون الذي على درب الخلاص (اي على نهايته) .
الاثنين اخذت تتون رطل ٣ سعر ٦٦ غرش يكون معلوم مشروب الهنا .
[١٦^٢] ١٨٤١ ١٩ آذار .

- الجمعة بسكوال طلع للزقاق وزلعتوا له (هو الذي كان وقع من القافة).

-
- ١) الطاقة التي يأتي منها الهواء او النور وتكون في سقف الاقبية وتغطي بلوحة من حجر او من حديد « مقفع » .
٢) الفارحي امرة يهودية عرفت في حلب . ومنها في بيروت فارحي صاحب الصيدلية وهو من وجهاء الطائفة الامرائيلية ووكيل جمعيتها الخيرية .

الثلاثا بديو الاولاد بالمقامات عازار وكبابه ورفقاتهم ونصري بلدي بالزامير.

[١٦^٢] ٢٥ ١٨٤١ اذار الخميس اجا دفتر دار من اسلامبول .

[١٧^١] ٢٠ ١٨٤١ اذار - الاثنين انوجد قتيل بين ثلاث الزبل بالمشاركة

والحكم عمال يفتش عليه وماذا صار نذكره فيما بعد و(في) الريجاوي عبدالله بك [البابنسي] المتسلم عمال يعمر قصره وصار له ايام يكون معلوم .

- الثلاثا المسا تغير كيف بن كوبا انطونكي وشرطوه من نقرته واذانه وصار له هزة الحيط (ب Convulsions infantiles) وبين الاولاد [وعددهم ٥٩] باتوا محوسنين شدياق وخوري س ومحصي وحجه ووكيل وبجاش ويغمر وحبيب وجهامي ورعد .

[١٧^٢] عدد الاولاد ال ٥١ بعد العيد وال ٤٤ بعد العصرة وال ٢٧ بعد السنة وال ٧ من

الصوم وال ٣١ بشارة شرقي - ٢ ، كبه ٥١ ٢٠ كبابه ٥١ - ١ ، كلي ٥١ - ١ ، كلداني ٥١ - ٢ ، شوكتلي ٥١ - ٢ ، شوكتلي ٥١ - ١ ، شوحه ٥١ - ٣ ، شدياق ٥١ - ١ ، سبابا ٥١ - ١ ، سبابك ٥١ - ٢ ، خوري ٥١ - ١ ، خوري س ٥١ - ١ ، خوري ك ٥١ - ١ ، حكيم ٥١ - ٢ ، محصي ٥١ - ١ ، حلاق ٥١ - ١ ، حجه ٥١ - ٢ ، عجوري ٥١ - ١ ، عازار ٥١ - ٢ ، انطاكي ٥١ - ٢ ، اندريه ٥١ - ٢ ، ناطال ٥١ - ١ ، بسكوال ٥١ - ١ ، باسيل ٥١ - ١ ، ضاهر ٥١ - ٣ ، وكيل ٥١ - ١ ، زلوم ٥١ - ١ ، قضياتي ٥١ - ١ ، نحاس ٥١ - ٢ ، يغمور ٥١ - ١ ، حبيب ٣١ - ٣ ، جهامي ٢٧ - ٢ ، تركاني ٢٢ - ٢ ، نعمة الله انطاكي ٢١ - ١ ، بازرجي ١٨ - ١ ، حنا بدره ١٨ - ١ ، رعد ١١ - ١ ، نصري عجوري ٧ - ١ ، اديب ١٥ - ١ ، بجاش ك ٢٨ .

[ان الرقم السابق ال ٥١ يفيد عن الولد من الامرة والرقم التابع ال ٥١ يفيد عن عدد اسابيع حضوره في المدرسة . مثلا من بيت كبه حضر ولدان على مدى واحد وخمسين اسبوعا] .

١٨٤١ ٢٧ اذار يوم الجمعة طلعت المحرمية وضاجت البلد وبعده راح

قونصل الانكليز عند الباشا ورفعها ، وبنت كوبا رمدانة وما طابت .

[١٧^٢] - الاربعاء اجا ابن السقال يسا ابن الوريث .

[١٨^١] ١٨ ١٨٤١ نيسان - الاحد الجديد . نهارها رحلت للصيد الى كور

مصري ضيقت بيت القداحة مزر كشة وكيس التوتون شال وكيس الصيد وكان هولا الضايعين نسل من نسوان كانوا موجودين جنبي ونهارها كان موجود (في) بيت عازار ابن قونصل الانكليز باركر واخته ومرته ، غزيمه . وبنت رعد كانت مثقلة على اثر الحرسان . طابت يوم الاثنين .

— والجمعة كان عيد مار جرجس درت عيادت يكون معلوم.

[١٨^٢] ٢٧ ١٨٤١ نيسان — الثلاثاء وقع رزق الله عجوري في النهر في بستان العويجي وارتعبت انا وهو وبعده طالعناه وكان نعوم عجبني شده من يده وشلحناه وابسناه غير ثياب ووديناه للبيت .

— والحُميس صار مطر وافر^١ وطافوا بيت عزوز وصولا وبازرجي وبليط وشكر ودخلت اليه الى الحواش والاقبوة والمغاير والجلاب وشربنا للرعة ثلاث ايام تريباق^٢ من بنت الحجوري وكان الاحد اولها عرس لبنت الياس قسيس .
وزكريا باشا اجا طلب وعمال يجمع عسكر ومراده التوجه الى ارفه لان المذكوره اهلها سبوا حريم النصاره ويدعوا عاصين فراخوا يضربوهم ويطيعوهم وماذا يجري نذكره بعد يكون معلوم .

[١٨^٣] — الاحد راح فتح الله قرألي الى صيد السمنه (طاير) وهو عمال يصطاد ضرب سمه (ب Caille) صاب ابنه يوسف الكبير ووقتها وقع بالارض قتيل مائت والمسا دفنوه وعمره مقدار ١٣ سنة الله يرحمه .

وزكريا باشا سافر لاورفا واناس يقولوا لاسلامبول لكي يحامي لان الانكليز صاروا مع المصري وتركوا العصمي فان كان ذلك كذلك فنعرف بعده عنه ماذا يذكر .

والجمعة اجا فتح الله باسيل من ازميز وفرج الله بن فرقوعه موصلي من بيروت يزور ويرجع لانه مجدامة ابن الحموي في البلاد ولابس افرنجي (السترة والبنتلون لا القنباز) .

(١) لم يكن في البلد مجاري لتصريف المياه الا مجاري «الطاروق» الضيقة . فاذا انسد الطاروق طفت المياه وفاضت على البيوت والمغر وغطت الطرق .

(٢) شراب الرعة ! تريباق، يداوي من الخوف كانت تقتض به احدى المائلات ولها فيه سرها . ومن الذين اختصوا في صنع تريباق دواء الرعة العبدة «زعفران» كان يبتها في «الكتاب» في اواخر القرن ١٩ . فتأخذ شيئا من ماء الورد وتضعه في الماء مع شيء من الرمل الاحمر وتسقيه وصفة لا بد من ممارستها على ايام معدودة وتتقاضى على كل مرة تقدم فيها شراب الرعة شيئاً من الدرهمات . وقال بعضهم انها كانت تخرج الشراب بالبول . . . ! خفيه ثم تسقيه المريض بمرض الرعة . وليس الامر بعيداً عن الحقيقة اذا ما فتحنا باب الخرافات من امثال ذلك .

[١٩١] - الحُميس مات ميخائيل شدياق المصري واتوا الزوار من مار جرجس وسافروا يوسف بن انطون تيناوي ونصري نعمة الله الطونجي الى البلاد .

[١٩٢] - السبت سافر الياس فرقوعه الى انطاكية من طرف الكمرك والحُميس اجا عسكر صواري وتزلوا بالميدان مقدار . والاحد كان عرس ابن رعد الى بنت البويجي وابن رعد اخو القسيس واناس يسموهم بيت كبريته والسبت ولدت مرأه رزق الله جهامي وجابت بنت في ٢٣ ايار ١٨٤٠ .

[١٩٣] - اولها الاحد اجا فتح الله خياط من قبرص وكانوا صيتوا عليه انه مات .

- والثلاثا سلمت عليه وعزموني المسا للنوبة ورتصوني بالليل وانا ما لي عادة ارقص بل من اجل صهرهم فتح الله ششان حتى ما يعمل فقسه يكون معلوم .

[٢٠١] - الاحد اولها رحنا عند فطومه [البستانية] وحاج طاها في بستان وادي جهم ومعنا بازرجي وكوسا واولاده ووالدي ونصرالله خوري ونهارها جبنا مقدار كل واحد انا وبازرجي مقدار رطل انكليز وبابوج بياض يكون معلوم . والسبت تغير كيني ووقعت بالفرشة والجمعة الثانية بعد العنصرة كنت مريض ما طلعت من البيت اصلي وارجع . ال٤ الحمد لله صح كيني . ومرض معي نصرالله حكيم ولان مريض وخربط وهذه ال٧ جابوا له لويس حكيم افرنجي والاحد اولها ماتت مرأة الطنبة وايضاً مرأة برغود المصفي النبيذ واناس يسموه ابن ايوب . وال٢ ماتت مرأة شكرالله خوري كتر بنت العبيجي الله يرحمها .

[٢٠٢] [١٨٤١] ٦ حزيران - اولها الاحد رحنا عند فطومه (البستانية) كلنا بستان

وادي جهم (الجورة الواسعة الواقعة شرقي بستان التاتي بشال غير بعيدة عن السبيل وهو في شمالها بغرب) . وكان عرس ابن الكبابه الى بنت جنهوت .

- الجمعة المسامات الحياو دوريكلاو ١٢ حزيران قونسل جننار دولة اسبانيا الله يرحمه واجوا تفرجوا بيت كوبا وبيت الوكيل وبيت نيقوغوص شاه وكيل وصارت دفنته فرجه . كل من قال انا قسيس وبطرك ومطران وقونسل طلغوا وراه .

١٨٤١ - ١٣ حزيران الاحد - الحُميس عيد ميلاد يوحنا رحنا جنينة

الشيخ ومعنا عمي وكتير انبسطنا يكون معلوم . وبنت كوبا ما طابت .

[٢٠٢] ٦١ الجمعة الاولى - والسبت بعده الاحد كان خطبة بنت مدول اختي
غره الى بن الجاموس وانا واختي انعزمتنا ما رحنا - واجا الياس ضاهر من العجم
سلمت عليه - وال١٧ اجانا قفتين من عند فطومه كرز ومشمش وتفاح احمر وحمامي .
[٢١] - الخميس توفي يوحنا باسيل زوج بنت غزاله واجا خبير شكر الله
بجاش من الشام بن موسى بجاش .

[٢١] - الجمعة كانت فطومة امرأة طاهها البستاني مريضة ماتت ودفنوها
وال٣ اخذت مقدار اوقية ٣ فرخين الواحد انكليزي والثاني تفل .
١٨٤١ آب - الاحد رحلت للناعورة .

الخميس ١ آب اجا خبير ابن الحمصي اخو المقدسي نعمة الله حمصي ميخائيل في
البلاد . والثلاثا ماتت بنت سالمه امرأة جرجي كبابه والاحد آخرها مار الياس شرقي .
في ٢٠ تموز شرقي ١٨٤١ في ١ آب غربي ١٨٤١ في ٢٠ جماد ثاني ١٢٥٧ .
[٢٢] - الجمعة ٦ آب كان عيدي (التجلي : نعمة الله) فارتعا هلوانم .

- والاحد اجا الفونس دوريكاو من السويدية - والاحد اولها كان مرفع
السيدة . ونحن ما صمنا بل صمنا مع الروم والاحد آخرها اتت ببنت امرأة نعمة الله
غزال . وبنت كوبا ما طابت .

[٢٢] - السبت اجت بصبي وسمته الياس لوسيا بنت زلعوم امرأة جرجي
زلعوم بكرها في ١٩ جماد ثاني ١٢٥٦ في ٣ آب غربي ١٨٤١ الاحد اجا نقولا
اليان من السفر .

- الاثنين باكر نصف الليل سافروا نعوم شوكتلي وابنه نصر الله وابن
اخوه يوسف وابن فرقوعه ميخائيل الى مصر .

- الاحد قعد عندي اولاد بليط وايضاً فنتور ابن بطرس قرالي في ٨ آب
غربي ١٨٤١ .

- الخميس رفعنا مع الروم لان اغلب اولادنا روم .

[٢٢] - السبت مساء سافر قفل الجبل^(١) راح خوري جرجس ومعها اولاد

(١) يعني به جبل لبنان . والمدسة هي اكليزيكية الشرفة .

المدرسة ابن القصار وابن اسلامبولي وسافر ايضاً نعوم قسيس ومرأته واولاده
وابن التاجر وكثير اناس وابن باسيل ويوسف رباط لانه قفل كبير يكون معلوم .
- السبت سافر القاضي الى اسلامبول .

[٢٣١] - يوم الجمعة كان عيد السيدة شرقي وانا عيّدت مع الروم لاني
صمت معهم ويوم العيد تعديت باذنجان محشي ومساء. تغير كيفي ومرضت ونزل
المرض علي بيضتي وورمت . وانفصت السبت مساءً والاحد ما صليت .

- الجمعة ٢١ بعد العيد ما فتحت سكرت ولاجل اني سكرت (المدرسة)
طلع من عندي اولاد الشدياق وابن بيره وكان هذه الجمعة سكر شدياق عبدالله
وعدا عن الكار (اي ترك التعليم) .

الاربعاء (١٢ حزيران) مات جننار^١ الذي كان طالع ورا الحميلو لما توفي
شاكك ريش بالبرنيطة انكليزي . وصار له موته مثل الحميلو وانظم . وانا
كنت مريض واجوا ناس تفرجوا من عندنا . راحوا بيت كوبا الى بستان
المفدي . والجمعة ٢٢ بعد الفصح فتحت واجوا عندي اولاد عزوز اثنين . والاحد
كان نقشت بنت اختي مدول ~~سكر~~ الى ابن الجاموس .

[٢٣٢] - اجاني سليقه^٢ من بيت كلداني وخوري وزلعوم ورعد - ومدام
برتاليس جابت صبي ومدام چكاردي بنت في هذه الجمعة .

- الاحد انغزمت بيت العجوري بقصر الريجاوي وكان بطرس اينسا قرألي وتوما
عجوري وبيتهم وفتح الله عجوري وبيتهم وفرنسيس عجوري وبيتهم وبيت بطرس
قرألي وشكر الله قرألي وكان البستان صلحه مع المتسلم البابينسي لان قبل ليلة
كانوا موجودين بالقصر والقصر المتسلم اجا دشرهم وبعده عزمهم يكون معلوم .

[٢٣٣] - الجمعة الساعة ٨ عصملي سافر نصر الله كبه الى ليكورنا لعند عمه
حنا كوبا ومع كوبا راح ايضاً شدياق عبد الله الجبيلي (معلم مدرسة الموارنة ؟) .

(١) لا يعرف عنه البخاش الا انه شك ريش بالبرنيطة وانه انكليزي . وكانت جنازته
حافلة . ويكون بيت البخاش مطلاً على شارع التلل الذي تمر به الجنازات .
(٢) في ايلول كانوا يسلقون القمح بكسية وافرة ويفرشونه على السطوح لينشف ثم
يطحنونه برغلاً لمؤونة الشتاء . وكان الناس يتهادون « السليقة » بالسكر والافاويه .

[٢٤^١] - الجمعة اجا نعوم خياط من قبرص .

[٢٤^٢] - السبت انتهاء السنة ١٤ لافتتاحي المكتب وابتداء ١٥ الاحد اجوا نعوم وبيدروس اجير بنت كوبا الذين راحوا يوصلوا نصر الله كوبا وتزله بالمركب واجوا . في ٩ تشرين الاول غربي في ٢٧ ايلول شرقي ١٨٤١ في ٢٤ شعبان ١٢٥٧ اسلامية ربنا يجيينا لامثالها .

[٢٤^٣] - الاربعاء صار خواجه عبد الله دلال حماية باش ترجمان النمسا . والثلاثاء فك ابنته من باسيلي بن الخواجا جرمانوس بحوري (مدير مالية ابراهيم باشا) .

[٢٥^١] - يوم الاله انعزمت للعشا بيت كوبا ويوم الاله تعشيت بيت رعد - والدلال [خواجا] صار لحمايته فرقه وطلبه الباشا وبعده رجع برآتلي السلطان .

(اي ان السلطان بموجب البراءات المتعلقة بالامتيازات الاجنبية كان يمنح من يدخلون في حماية القناصل بعض الحقوق ويكون منهم الدلال الخواجا المذكور) .

والجمعة اخذوا حوش بيت شاهين للصراف ومضوا بيت نصرالله خوري الى حوش اللكيدون وكان المذكور مسافر بارفه ويوم ال٧ اجا . واجت عندنا النورية^(١) لان البطريرك ما دار بعد العيد لان كان عليه لم الحراج . خلأها للآن .

[٢٥^٢] - الثلاثاء ولدت مدام باركر وجابت ولد (وباركر كان من وجهاء الجالية الانكليزية وكان له ارض واسعة واقعة بين حي الكتاب والشابندر والناعورة على نهر قويق بجنوب) .

- والجبل قايم الدروس على النصاره وقتل منهم حسبه وافرة

- في ٢٧ تشرين الاول غربي الاربعاء ١٨٤١ في ١١ رمضان ١٢٥٧

(١) النورية قد تكون هذه الزيارة برقي عهدها الى اوائل التاريخ المسيحي . كانوا ايام اسبوع الآلام يطفثون المصاييح في الكنائس ولا يوقدونوها الا يوم سبت النور . ومن ثم كان المؤمنون يحملون النور منها الى بيوتهم او يحملها اليهم رجال الدين تبركاً . وقضية النور وبصيصه لم تكن اسراً هيناً ايام لم يكن كبريت ولا كهرباء . . . والمرجع فيه كان الى المعابد حيث يحفظ النور دوماً للعبادات . وزيارة المطران للرعية بعد عيد الفصح ذكر بذلك النور . وان قضية النور والاضاءة اعادها الاقدمون اهمية جعل بعضهم يعيد النور او النار عبادة وهم المجوس عند الفرس والقسائل Vestales عند الرومان .

- والسبت ولدت مريم بنت البخاش امرأة نعمة الله الحكيم بنت عمي
وأتت ببنت في ٣٠ تشرين اول ١٨٤١ غربي .

[٢٥^٥] - الاثنين كان المطران [بولس اروتين الماروني] طالب مني سلف
الحوش الف غرش [للمدرسة] سميت بلها ما رحى للصيد .

- والاحد اولها تكلم يوسف اباته (?) الى لويزا بنت قونسل النجيلو .

- في ٣١ ت ١٨٤١ في ١٥ رمضان ١٢٥٧

[٢٦^١] - يوم الاثنين عيد مخائيل وجبرائيل .

- يوم الاربعاء دفعت لمطران الموارنة من سلف الحوش ٧٧٠ وبعد الغلاقة .

- يوم الخميس انضرب طواب ١٠ من شان منصب ارفه الى اسعد باشا
باشة حلب .

(راجع راغب الطباخ : اعلام النبلاء ص ٣ ص ٤٣٦)

- ويوم العيد اجا خبر من جبل كسروان ان الدروز تزلوا لدير القبر
وقتلوا ونهبوا وسبوا ومن الجملة ابن شاديو حلي قتل . وذكروا ان الذين قتلوا
من حلب انفار ٥ وما عرفنا غير واحد ذكرناه والآن قدروا النصره على الدروز
غير ذلك ما فهمنا يكون معلوم^{١)} - والجمعه سافر نصري اسود الى بيروت -
والسبت انغزمت بيت كوبا للعشا .

- [الاحد - ١٤ ت ١٨٤١] .

[٢٦^٢] - انغزمت للعشا مع العجلي بيت كوبا وكان سبب نزول على بيضتي
الشمال من شرب العرق والنبيد والآن بعد ١٥ يوم صح كيفي اشكر الله .
ويوم الخميس انفصت وقيت بالفرشه للان .

- من طرف الجبل قدرانين الدروز وظهر خيانة ومخاونه من كسروان
مع الدروز وانسك معهم مكاتيب .

(١) راجع كتاب الامير بشير قائم الى الموسيو ر . وود ١٨٤١ و ٣ رمضان سنة ١٢٥٧
في « المحررات السياسية عن سورية ولبنان » ص ٦٣ وما بعدها . وفيه ص ٦٦ : « امتدت
عاصفة الهياج الى سائر اقصية لبنان وحرقت الدروز قرى وداكر للمسيحيين فغالوم بالمثل »
ونرى ان البخاش يروي الاخبار مصداقاً للواقع .

من طرف ابن شاديو ذكرنا سابقاً انه قتل فاجا كتاب منه انه تصوب ما قتل والدروز نهبوا مدرسة بطرك الروم مكسيموس مظلوم في عين تراس واخذوا لبش واواني وبدلات وعروش شي. وافر وفضوها وصارت صفره من كل موجودها .

جمعة التي بعدها يوم الاثنين ٢٢ ت ١٨٤١ سافر الحلبي الى اسلامبول ومعه رزق الله^(١) بن نعمة الله حسون والحلي فتح الله غضبان قبل الظهر وطلب الشانية اسعد باشا كسم فرده^(٢) .

فيوم الثلاثاء سكرت البلد لحد الظهر والذي يروه فاتح دكانه يسبو ويسكروه اياها بنا انهم ما يعطوا ولا درهم الفرد فقبل الظهر طلع دلال كل من يحط عقله برأسه ويفتح دكانه والذي ما يفتح ينجسوا دكانه على رأسه من قبل الباشا والاعيان - كان التنبيه - فالبعض فتحوا والبعض لا زالوا مسكرين والثاني يوم وبعده عمال يدفعوا الفرده نصف المبلغ الذي كان ياخذه ابراهيم باشا ونصف النصف الان ونصف النصف بعد ستة اشهر يكون معلوم .

ويوم الجمعة توفيت بنت انطون غالي مرأت ابن البخاش نفسه وايضاً مرات فتح الله زعني ازميرليه فرنجيه ايضاً نفسه وهذه المدة عمال يموت اولاد كثير من الجدري وبس ٨٠ الى ٣٠ الى ٢٠ الى ١٠ مطعمين الآن عمال يجردوا ومنهم يموتوا كل ما كان الجدري صاير ردي هذه السنة^(٣) .

- [٢١ ت ١٨٤١] -

[٢٦] - الاحد الفرده عمال يلهوها . وهذه الجمعة كتبت بيت الكبير

(١) حسون رزق الله (١٨٢٥-١٨٨٠) ولد في حلب ارميني كاثوليكي شاعر واديب سافر الى باريس ولندن ومصر واستنسخ الكتب العربية انشأ جريدة الاحوال (١٨٦٤) وهي اول جريدة في القسطنطينية (المنجد في الادب والعلوم) .

(٢) الشانية او الشونة اي الغلة من التبن وغير ذلك من المحصولات . والفردة هي الحراج وسميت من بعده البديلة او المال الذي يدفع بدلاً عن الخدمة العسكرية .

(٣) بس معناه فقط (من الايطالية? basta) .

- اي ان المطعمين ضد الجدري اخذ يتضائل عدد الموتى منهم الى ١٠ ?

- كل ما كان اي من كثرة ما كان .

عند مقدسي نعمة الله حمصي « كن مع الله ترأ الله معك »^(١) لآخرها وطوات
يوم ٤ في ١ كانون غربي بديته ونهيته ؛ كانون ١٨٤١ الله يهنيه والمذكور عمال
يدهنه لابنه رزق الله خطب بنت فتح الله كبه لاجل عرسه .

(ومن ظريف ما جاء في دفاتر آل كبه التي وصفناها في الوثائق التاريخية
عن حلب في اخبار الموارنة وما اليهم (٢ ص ١٤-١٥) ان يوسف غنطوز كبه
يكتب الى الخواجات «كوبا» في ليكورنه : «سؤالكم عن حمصي الاب
نعمة الله ام اولاده رزق الله واخوته . فنظراً الى حال الحاضر احسن منه في
النصارى لم يوجد وان كان الاولاد هم وراثه ومنذ صغر سنهم لهم رسال يشغلوه
بهم ولا يعرفو منه شيئاً بل دائماً يزيد ومثل اليهود ما ينعرف لهم سر» ١٩ ايار
١٨٤٦ .

- ٢٨ ت ١٨٤١

[٢٧] - الاحد اولها درت بالصائح ، والاثنين رحنا بالكتاب وبالمدينة
وباركت بالسكنه في خان الكمرك لبيت دوريكلو وباركت لاخته ولبنت
اخته بالزيجه .

- والثلاثا دفعت من الفرده ٥٠ غرش غازيين .
- وصار ليلتها ليله موهمه مطر وبرق ورعد وزعقات وافرة .
- والاثنين المساء صار زلزلة حسوا عليها البعض وانا ما حسيت فيها .
- والثلاثا لحد الاربع وعشرون ساعة من وقت الزلزلة لحد ما قطع الرعد
والبرق ٢٤ ساعة .

- ويوم الاربعاء بالليل صار حريق في مربع توما عجوري وبالليل فضا المربع
وخسفوا اربع خشاب من سباطه حتى يطفوا الحريق .

- ويوم الثلاثاء سمعنا ان في الجبل دير مار فرام للسريان انتهب على
الكلب من الدرروز واما الآن قدرانين النصاره عمال يذبحوا الدرروز وطلع امر
من السلطان عبد المجيد ان يأخذوا مال الدرروز ويممروا ما خرب في الجبل

(١) هي قصيدة عبد النبي النابلسي في الثقة بالله . راجع مجاني الادب ٥ : ١١ . والاشعار
كتبت في « البيت الكبير » او الصالون على اللوحات فوق الابواب والشبابيك .

وهذا قول افاقي [ب] بغير كتابه . ان شاء الله يكون صحيح^{١)} .

[٢٧^٢] - الاثني عشر فطرت لان الصوم على زعم الحكيم يضري .

- الاربعاء ليلة البربارة نظمناها بالبيت وكان عندنا انطون جد ويومها
اخذوا مني لاجل الفرده ١٠ غروش ايضاً صارة الجملة ٥٠ غرش .

والجبل على ما هو ما سمعنا خبار . وصار خبر ان صار جمعية باسلامبول
وذكروا ان ما يضبط الشرق وايلة الشام الا ابراهيم باشا فقر المجلس وارسلوا
يعرفوا القرانات^{٢)} [ملك فرسة] فان ارادوا يجي ابراهيم باشا حلب هكذا سمعنا
وان لا فلا يجي^{٣)} وهذه الجمعة ختموا المزامير رعد وباسيل وانطاكي وجهامي
وبليط . والسبت بدويو بالرسائل .

- ٥ ذي القعدة ١٢٥٧ في ٦ ك ١ شرقي في ١٨ ك ١ ١٨٤١

[٢٧^٢] - ١٨٤١ ٢٤ ك ١

- الخميس اجا حبيب بن جرمانوس البحري طلب حتى يأخذ العيله لمصر .

[٢٨^١] - والسبت فارتعا هلوامخ (اعتراف ومناولة) .

١) جاء في « السلاسل التاريخية في اساقفة الابرشيات السريانية » بقلم اليكسنت فيليب
دي طرازي (الطبعة الادبية - خليل مركيس ١٩١٠ ، ص ٩٨) « نقلًا عن سجل صغير
محفوظ في دير الشرفة بقلم الحوري ميخائيل ازرق » - « سنة ١٨٤١ تعدى بعض الرعايا من
الطائفة الدرزية على دير مار افرام الرغم فنهوه واهانوا السيد كوارنس يوسف حايبك
مطران بيروت وخرّبوا ضريح المطارنة في الكنيسة بعدما احرقوا عظامهم وذروا رمادها
في الخقل . ثم قبضوا على الراهبين الاخ مبارك فوليه الحلبي والمبتدي عبد الله ورموهما على
صخور الوادي لناحية الغرب فانا لساعتها » .

٢) القرانات في اصطلاح الاتراك هو لقب ملوك فرنسة . راجع دوزي : نكلمة
الماجم العربية في مادة قرن الجزء الثاني ص ٣٣٩

Dozy : *Supplément aux Dictionnaires arabes*, 1881.

٣) سمعنا الشيوخ ونحن احداث يتكلمون عن ابراهيم باشا وبطشه وراسه ونظامه
ومدحونه . وقد اصبحت حلب في حالة أشبه منها بالفوضى بعد خروجه منها . مما زاد اسف
الحليين عليه .

(١٨٤٢ م . - ١٢٥٧ هـ)

- [السبت ١ كانون الثاني] .

- الاربعاء ولدت مرأة شكرالله تاجر بنت جبرا غزال واتت بذكر .
- والجمعة ولدت مرأة يوسف كلداني قلبعجي واتت بولد بذكر .
- وبالنهار صار ثلج وبنا وقبله ٢٤ يوم كان صحو وهو ويس زابند وربنا حلها بالثلج واناس خبروا عن وبا انشا الله كذب .
- والسبت اجا حبيب بن جرمانوس البحري رد السلام من بعد مجيه من السفر .

- [٢ كانون ٢] .

[٢٨^٢] - الاحد لعبت انا واخو اجا فتح الله بالمنقله^١ .

- ٧ امار استفانوس رئيس الشمامسة وانا ما رحنا للصلاة مساء .

[٢٨^٢] - الاحد ٩ ك ٢

- درت بالصايح وتعديت بيت رعد كبه ومشوي ومعموله .

- والاربعاء ليلة راس السنة نظمناها في بيتنا .

[٢٩^١] - [١٦ كانون ٢ ١٨٤٢]

- الاحد تغذيت بيت كوبا قراص شيباني . وكان عرس ادور باركر الى

صوفي مملوكة امه (كذا) .

- الثلاثاء رحنا باركت له بالزيجه ونظم عرس ايام ٥ وانا ما انغزمت .

- ويوم الخميس نظم اسبوع للسوان الشرقية وحدهم ونوبه (وكانت جوقة

نسائية من النوباتيات لمثل هذه الحفلات) ولا يحضرها الرجال .

(١) راجع في وصف هذه اللعبة ما كتبه برتلمي في هذه المادة ص ٨٤٦ وما رواه عن دوزي وعن لاروس . وجاء ذكر هذه اللعبة في الاغاني ١٩: ١١

- [٢٩٢] - [٢٣ كانون ١٨٤٢] .
- الثلاثة ليلتها فكس القمر .
- [٢٩٢] - [٣٠ كانون ١٨٤٢] .
- الثلاثة راحوا اهلي بيت عازار وعمتي وعيدوه بار انطانيوس وكان عندهم
مرأة الصراف باشي وانبسطوا .
- والخميس كان السكارى غربي فتمتحت واخذت الاولاد بعد الظهر الى
جبل النهر ونهارها مات موسى بجاش ابن عم ابي .
- [٣٠١] - ١٨٤٢ اولها مرفع الكبير .
- ٦ شباط غربي في ٢٤ كانون الثاني ش في ٦ ذي الحجة .
- والاثنين رحنا للبريه والاولاد معي وصار ضرب وتمسيك وتبليص
لننصاره من زلام المتسلم ومن القواس باشي وانا ما احد قارشني ورجعت قوام
وصمت صوم الكبير .
- والاحد عرس باسيل مجري الى بنت ميخائيل شدياق مرخو .
- والجمعة كان اول محرم ١٢٥٨ هـ . ربنا يمجينا لامثالها .
- [٣٠٢] - الاثنين وصلني خلعت رزق الله كبابه شاله لفه كجلي بصقال (?)
- ٣٥٠ غرش وطلبت غرة بنت اختي الى ابن برغل .
- والاحد كان سبوع الرجال بيت البحري والاثنين الرجال يكون معلوم .
- والاحد اولها انسد صوتي يكون معلوم . وصار خبر ان جبل
كسروان تعاصبوا النصاره وقلعوا الباشا وعسكره واسمه عصان باشا ومزمعين
ان يقلعوا الدروس الدرولان في خبر ان بظهرهم الفرنساوي وهذه الخبرية^(١)
كذبة ما لها اثر .
- واجازله لقنصل موليناري من القنصلية التي للسارده Sardes وكان قبل
يوم اجاله علاقته لاجلها بالسنة ٣٢ الف والآن اتاه العزله وسببها في موتة عمه
-
- (١) امثال هذه الاشاعات كانت كثيرة في تلك الايام وهي دليل على القلق والاضطراب
المخيم على الناس في عهد الباشاوات الاتراك .

خواجه دوريكله طلع معه مطران الفسافسة وقسوسه - وريس الشيباني ما راد
فصار بين موليناري وبين الريس مزاعله وكتبوا بحق بعضهم فهذه سبب عزله
من القنصلية .

- ويوم الخميس ١١ شباط مرأة المرحوم شكرالله بخاش اجت من الشام .

- والجمعة بنت كبه لويزا حطوا لها لبيخة سخنه حرقت بطنها وسلخ الجلد
ومريضه معلوم .

[٣٠٢] الاحد - ١٣ شباط .

رحت مع الياكوسا الى عند يوسف آغا يكن تفرجنا على الطاووس الذي
عنده . ونهارها كان خطبة جهرا بليط الى غرة بنت يوسف صولا وامها بنت
بيضون .

- الاثني دفعت حق الشاله لابن صادر لان لازمه وبعد يأخذها من كبابه
الياس ابو الاولاد ويوصلني اياها ومات الياس توتونجي واخت جهرا عرقتنجي
ام اولاد قطرميز .

[٣١١] الاحد - ٢ شباط ١٨٤٢ .

- الاحد عرس وانيس فرا لبنت سابا .

- الثلاثاء طلع تنبيه على العمله ومرسل السلطان عبد المجيد مبايعجي وان
لا يسلك بجلب سوى الطلك ٦ قري ٥ مجيدي ٢٠ وغير هؤلاء المذكورات يباعوا
بالدرهم الى المذكور ودارت وماذا يجري نذكره بعدهم وارسل السلطان نيشان
عده ٢ قرين ونجمتين الى متسلم حلب عبدالله بابنسي والي بن عيسه صار وكيل
المبايعجي .

- والاحد اجا نعمة الله جنه ابن فتح الله جنه من اسلامبول .

[٣١٢] الاحد - ٢٧ شباط ١٨٤٢ .

- الاثني سافر عبدالله بابنسي المتسلم على عزة (البدو) .

- والخميس كان السكارى شرقي ونهارها واحد شب ضربنا بالمقلاع
وبلبلنا مقدار نصف ساعة .

والعجالي [شيخ الطريقة المولوية في حلب] وصل الى استنبول وصار في
مشورة السلطان عبد المجيد في السنة (راتبه) غرش ١٢٥٠٠
[٣١٢] الاحد - ١٢ اذار ١٨٤٢ .

بيت البحري عمال يبيعوا بيتهم مزاد .
- الخميس اجا باشا وضربوا له طواب ٧ والمعاملة الآن انحلت ما هي
كلاول .

(اي ان المشاكل التي تحدث من سقوط قيمة العملة وسيبت اضطراباً في
السوق خفت وطأتها) .
[٣٢١] الاحد - ١٩ آذار ١٨٤٢ .

- الثلاثة ماتت امرأة يوسف الحكيم بريح السكتة (apoplexie) وهذا
الاسبوع تجبأ عندنا عسكري وما تركناه كانت الآلام .

- والاحد اولها ابتدوا يصلوا الروم بالكنيسة التي عمال يعمروها بالصليبية .
والسبت كان سبت النور رحنا للحمام وبازرجي وانطون جد الليلوي [حمام]
وقضياتي وعبد الله وكيل .

وهذه الجمعة الاثنين ولدت امرأة الياس وكيل وجابت بنت ومرأة يوسف
وكيل وجابت صبي والخميس ولدت امرأة فتمح الله عجوري وجابت صبي .

- ١٢ آذار شرقي ١٢ صفر ١٢٥٨
والخميس فارتعا هلوانم صحف .

[اقرأها بالمقلوب فتكون اعتراف مناوله فصح] .

- اولاد المدرسة

الرقم السابق للاسم يدل على عدده في الاسرة والرقم التابع للاسم يدل
على عدد اسابيع حضور التلميذ على مدى العام .

(١ كبه ٢:٥٠) كبابه (١:٥٠) كلداني (٢:٥٠) شوكتلي (١:٥٠) شوكتلي (١:٥٠)
شوحه (١:٥٠) سبابا (١:٥٠) سقال (١:٥٠) خوري (١:٥٠) خوري (١:٥٠) خوري ك (١:٥٠)
(١) حكيم (١:٥٠) حلاق (١:٥٠) ججه (٢:٥٠) جهامي (١:٥٠) حبيب (١:٥٠) حمصي (١:٥٠)

(١ عجوري ١:٥٠) عازار (٢:٥٠) انطاكي (٢:٥٠) انطاكي (١:٥٠) اديب (١:٥٠) باسيل
(١:٥٠) بنّاش (٢:٥٠) وكيل (١:٥٠) زلعموم (٢:٥٠) رعد (١:٥٠) قضياتي (٢:٥٠) يغمور
(١:٥٠) تركاني (١:٥٠) منتورا (١:٣٣) ثابت (٢:٤٠) عزوز (٢:٢٩) حكيم (١:٤١) عطار (٢:٥٠)
:١١ بليط (١:٢٥) اخرس (١:٢٥) جنه (٢:٢٥) بازرجي (١:١٣) بازرجي ك (٢:٥٠) عطار (٢:٥٠)
:٢ عرقنتجي (١:٩) عرقنتجي (١:٧) سابا ف (١:١٦) بنّاش ك (١:٧) بواص (١:٥) كراباج
(١:٢) تدوري (١:٢) بندي (١:٢) حبيب ع ٢ .

[٣٢٦] ٢٦ آذار ١٨٤٢ .

— الاحد كان عيد الكبير عيدنا خير وعافية .
— الثلاثة اخو امرأة الياس ارسان اوجد مخنوق فجابوه الاسلام ورموه في
كنيسة الموارنة لانه قتيل فطلع ارمني فارسلوا خلف الارمن الكاثوليك قهروه
بالتربة وما اعرف من هو الذي خنقه يكون معلوم .

[٣٢٦] الاحد الجديد - ٢ نيسان ١٨٤٢ .

عرس ميخائيل حمصي بنت شماس يعقوب كان العرس والكيلل سوا
وانتهت المسا .

— الاربعاء عيد البشارة عند الطوايف والبطيريك (جروه) ^(١) شلف العيد مع
الطوايف فيعيدناه . وليلتها سهرت بيت نعمة الله جنه لكتابة الحساب للساعة
٩٤ عصلية .

— والخميس بدو بيت شكرالله جنه عمه المرحوم بمحاسبته عند المطران
بولس [اروتين] الموراني بجمعية كوبا وحمصي وشكرالله قرألي .

(١) اغناطيوس بطرس السابع جروه ١٨٢٠-١٨٥١ ولد في حلب ١٧٧٧ تعلم في مدرسة
الشرفية سيم كاهنًا في ١٢ حزيران ١٨٠٢ ومطرانًا في ١٤ ايلول ١٨١٠ . سافر الى اوربا
سنة ١٨١٦ وجاء من انكلترا بالمطبعة الموجودة في دير الشرفية وانتخب بطيريكًا في دير
الشرفية في ٢٥ شباط ١٨٢٠ واقام مدة في حلب واتقى حول كنيسة والدة الاله
الكاتدرائية عدة دور ومخازن في حي الصليبية وفي ٢ حزيران ١٨٣٦ نادى بوجوب استعمال
الحساب الغريغوري ثم سافر الى القسطنطينية ١٨٤٣ واجتمع ببطيريك الروم الملكيين
والكلدان ونالوا البراءة السلطانية مؤيدة استقلالهم المدني عن الغير الكاثوليك .
وكانت وفاته عقيمة حوادث سنة الخمسين المشؤومة في حلب وذلك في ١٦ تشرين الاول

١٨٥١

- والخميس اخذ الخراج عليه بطرك بطرس جروه لان الطوائف لاجل
خيضان الخراج سلموه للحكم فالبطرك اخذه عليه وبدا يسلمه وانا ووالدي
طالعنا اوسطايات^{١)} ٣٠ سعر الواحدة قري ٦ او ٥ جديد .

وكل سنة ربنا يميننا لامثالها .

[٣٣١] الاحد - ٩ نيسان .

- الاثنين والثلاثا والاربعاء والخميس والجمعة طاعنا مع الاولاد الى لم
البابونج .

- والثلاثا اجو الحجاج من الحج وقتل واحد بسوق الزغير وكانوا الاسلام
مسلمين وعمال يضربوا لاجل الملاقاة بفرنطزية قتل واحد وحبسوا الذي ضربه .
والكمرك صار ضمان للشيخ وفا^{٢)} موقت وشكر الله تاجر والمهردار والباشا
اسعد باشا .

وايضاً هذه الجمعة صار مزاد بيت نعمة الله شوكتلي لاجل السفر لمصر
ونظموا مزاد فرنجي . سمع الدلال باشي راح اشتكى للباشا على ان ثلاث
عيلات راحلين من حلب فارسل الباشا تنبيه للجيران ان المذكورين لربما قصدوا
ينهزموا بالليل فلا يتركوهم وان سافروا يقطع روس الجيران وما امر بتذكرة
الدرب وللان باقيه وانقطع المزاد يكون معلوم .

[٣٣٢] الاحد - ١٦ نيسان ١٨٤٢ .

- الثلاثاء تقاثلت انا والياس وكيل من طرف الشركه واراد يطالع الاولاد
وثاني يوم ارسلهم وللان باقيه ما عطائي شي . فقط ورقه على ليان حمصي ٢٧٠٠
غرش .

- الخميس اجا المتسلم [ابن البابينسي] من الركبه على العرب وصالحهم
ونعوم حنا الحكيم طالع غنيمية على الارمن والروم لاجل الصوم بوزن ماني بايا
ماني وصار عليها فرقه .

(١) لعله اراد بها « آسته » الكلمة التركية ويكون معناها اوراق استاذ ؟ دليل على

توزيع الضريبة بصورة ان الغني (الاستاذ) يحمل الفقير ؟

(٢) قد يكون هو الرفاعي صاحب « المنظومة في اولياء حلب » نشرناها في المشرق

وعلى حدة وفيها ترجمة الشيخ وفاء في المطبعة الكاثوليكية بيروت ١٩٤١

- والجمعة توفي حنا رباط وكيل السريان الله يرحمه واخذوا قضائي حتى يشغل شغفه قدامه وهذا الطلب من البطرك جروه بطرس .

[٣٣٢] الاحد - ٢٣ نيسان ١٨٤٢

- الثلاثا ارسل خلفي السنيور الياهو بيچوتو لاجل كتابة فرمان وبراءة بكره مساء . فرحت كتبهم تركي واعطاني لنهاري غرش ٣٠ يكون معلوم .

- وصار خبر ان سليمان باشا الفرنساوي اجا للجيل معاون للسلطان عبد المجيد ومعه ٨٠٠٠ الابين عسكر مصري .

- والخميس فرمت التتون . والارمن والروم نظموا الطقس بكتنايس الجدد يكون معلوم .

[٣٤١] ٣٠ نيسان - ١٨٤٢

- الاحد عيد الكبير شرقي .

- الثلاثا سكرت المكتب لان الاولاد ما اجوا كلهم .

- الخميس اجا خبر من البابا ان الطوائف تقدم صلاة لاجل دولة اسبانيا لان الملك مات واناس رايدين اخوه (دون كارلوس) واناس بنته (ايزابلا)^{١)} وصار قلاقل واغلبهم وايجين يصيروا بروتستانت وعندنا صير البطرك ان في كل قداس يصلوا بأخره ثلاثة ابانا وثلاثة سلام وثلاثة المجد وكل احد وعيد زياح الجسد لحد العنصرة .

- الجمعة كان عيد ينوع الحياة عند الفسافسة .

[٣٤٢] الاحد - ٧ ايار ١٨٤٢

- الاربعاء وقعت امرأة كوبا في الحمام .

- الخميس ولدت امرأة نصرالله مرآش بنت الشوحه مريم وأنت بنت وبدي سقأل بالديوان .

(١) ايزابلا ، ابنة فردينان ٧ ولدت في مدريد (١٨٢٠-١٩٠٤) جلست على العرش ١٨٣٣ خلفها قواد الجيش ١٨٦٨ - اطلب دانيال روبس : «كنيسة الثورات» ص ٤٠٠-٤٠٢

[٣٤٤] الاحد - ١٤ ايار ١٨٤٢

عرس انطون عبجي الى بنت نعمة الله قندلفت .

[٣٥١] الاحد - ٢١ ايار ١٨٤٢

- الخميس كان عيد الجسد رحنا كلنا للعويجي فطرنا قيمق وبازرجي (وربما كان القيمق او زبدة الحليب بعد وضع الغنمة يأتي به احد الفلاحين القادمين من الضيع المجاورة حلب . فيلاقيه البخاش ويتناع القيمق) .

وابن الحمصي مقدسي نعمة الله استراح لانه مرض مرضه ملعونه جمعة التي قبلها وشكوا حاله وقدموا له زياحات وصهرانه (صلاة) وصلوات وغير ذلك .

- الخميس صيروا صلاة قدام العذرا وركبوا برواز الفضة البطريك بطرس جروه والقسس والمطران يوسف^(١) .

- والسبت وقع يوسف ابن اكويجان شكر بالجب وطول دقائق عشرة وما سائل (لم يهتم الامر) وطالعه وصفوا الماء منه وقام مشي يكون معلوم .

[٣٥٢] ٢٨ ايار ١٨٤٢

- الاحد وقعت بكره من علي الكديش وابن شامي وقع وانفشت يده ومساء اختي ركبت مهر ورماتها ووقع فوقها ورفسها وعفسها والحمد لله ما اذاها بل رضها رض وفضدناها ووضعنا طنافس غم وتمت جمعه بالفرشه .

- الخميس سافر بيت البحري لمصر ومراة حشكرل وانا ما ودعتهم لان بيت شوكتلي ما راضوني عن تعبي الاولاد يكون معلوم . والفردة طلعت واجت اوراقها للصليية . وباقي لي عندهم غرش ٥٠ على حساب والدهم وعلى حسابي كثير وهكذا قال وطاقة خرسدلية شغل الجاجي بالشام وراحوا سافروا وما وصلتني يكون معلوم الله يكون معهم وانا على الله تعالى الوفا .

[٣٥٣] الاحد - ٤ حزيران ١٨٤٢

- كان درسي عمال يوجعني رحت للدغيل وجبت انكليزيات ٩ وعيننا قفة توت .

(١) هو كوارتوس يوسف حانك (١٨٢١-١٨٥٣) ولد في حلب ١٧٨٩ وتعلم في

- الاثنين قعد عندي ابن زمروء .
- الثلاثاء تغير كيني وورم حنكي وسكرت .
- الاربعاء فتحت .
- السبت دفعت من الفردة ٢٨٤ غرش قري • سعر ٥٤ .

[٣٦١] الاحد - ١١ حزيران ١٨٤٢

- الاثنين فكوا نعمان الموصلبي من بنت الدقاق وخطبوا له بنت المرحوم نعم الطونجي . صار خبر ان ميشيل (...) سهر الدلال وحننا (...) فسقوا بينات حنون ميشيل بلوسيا وحننا ببدول وميشيل سافر فطلع القول انه انهزم .
- والخميس كان الغزمية بيت رعد وفي الليل لبكره وانا رحت المساء الساعة ٨ عصلي وايضاً عرس جرجي ضاهر لبنت عبدالله انطاكي .

- والاربعاء . كانت نورية الروم عندنا المطران .

والاثنين تقاثل اكوبيجان شكر مع مرته وقلعها وراحت لبيت اهلها والمذكور راح عند اخته الساكنة بجوش بيت شكرالله جنبه .

[٣٦٢] الاحد - ١٨ حزيران ١٨٤٢

- يوم الجمعة رحنا للقري لحصة بيت الدهان ومعنا امرأة رفول شامي وبننا . وهذا الاسبوع صار امر من الباشا ان يكتبوا كل النصاره لاجل الخراج من ١٢ عمرهم وطالع وتعين كل واحد من الاعيان لصايح وللصلبية كان (...)
- الثلاثاء دفعت قري ٢ من اجل الفروة .

- والاثنين جن بن [خ] وبدأ يهبش فجزروه الله ينجينا .

[٣٦٣] الاحد = ٢٥ حزيران ١٨٤٢

- الاثنين اجا نجيب باشا باشة بغداد وكان معه ابن هاشم .

- الخميس المجنون ما طاب .

مدرسة الشرفه . سم كاهناً في ١٨ ايار ١٨١٤ واسقفاً في اواخر ١٨٤١ على بيروت ويكون في حلب على سبيل الزيارة ؟

[٣٧١] الاحد - ٢ تموز ١٨٤٢

- الاثنين كانت بنت كوبا عند اهلها عبره .

- الخميس نظمنا شعبيات وجاء الى المدرسة ابن قلاً شوا (كذا) .

[٣٧٢] الاحد - ٩ تموز ١٨٤٢

- قتل هذا الاسبوع ٣ انفار يهود في الشقيف اعني في المقطع وايضاً ٢ اسلام
قتلوا ودفنوهم .

- والخميس سكرروا السكولا للفيديوس (مدرسة الفرنسيسكان ؟) .

- والاثنين سافر نجيب باشا الى بغداد وراح جبراً عزوز مع ابن هاشم
الى بغداد .

وايضاً اجا ابن عبدالله ليون من ازميز بن اخو ليلان حمصي ولد عمره مقدار
١٤ مولود ازميز .

[٣٧٣] الاحد - ١٦ تموز ١٨٤٢

مساء بالليل عرس نعمان موصلي وكنت معزوم ورحت .

- والثنين والثلاثا العصر رحلت للعرس كان عبرة بيت نجم بنت رعد
ودخلت النوبة عندهم .

- الاربعاء اجا اخو نعمان ميخا من السفر ورحنا عزمنا بيت القاق لنوبة
الآجق باش للساعة ٨ عصمية .

- والاحد كتبوا اوراق للخانات ان القمرى ٥ غروش والاطلك ٤ غروش
والمدوحي ٢٠ غرش وغيرهم للبدلي و ابن حطب وانفار ٤٥ تعينوا حتى يفتشوا
على عمله العتيقة^١ .

[٣٨] الاحد - ٢١ تموز ١٨٤٢

كنا موجودين في القطانة وبعده براهيم آغا ورجعنا الظهر لان معزوم في

(١) في اواخر القرن الماضي كنا في سوق الجديدة لما سمعنا المتادي ينادي باسم الحكومة:
الابو تسعة صار ابو اربعة ونصف . . . وكان سقوط العملة على هذه الطريقة . . . اما في
ابامنا فالورق البنك نوط في سقوطه بالنسبة للذهب يذكرنا بالعمد الماضي .

اسبوع نعمان موصلبي ونهارها كان عنده الافرنج غدا ودخلنا بعد الظهر الى بيت انطاكي والنوبة معنا ورقصوا لويدا پتيرا وكاتينكه بونص وبعمده رجعتنا لبيت نعمان .

— والثلاثا كان عبرة عروس بيت نعوم حكيم بيت حنا حكيم بنت النقاش وانا رحت صدفة .

— الاثنين كان ليلية بالكتّاب بيت باركو بشاريه^(١) انكليز وقناصر وكان انفار ١٥٠ مغزوم وبلا غزيه مقدار ٣٠٠ ونوبات وطبل يكون معلوم ومات يومها ابن جورج اباته بالكتّاب وقبله مات ابن برتاليس وايضاً بنت فرنيني .

واجير بيت ميخائيل خوري نهب من البيت مقدار الف ٤٠٠٠

— ومدام موليناري ولدت وجابت بنت في ١٩ تموز غربي ١٨٤٢ في ١٦ جمادى ت ١٢٥٨ ودفعت من الفرده قمري ١ سعر ٥

[٣٨٢] ٢٧ تموز ١٨٤٢

[٣٨٢] ٣ آب ١٨٤٢

— الاحد اولها نصف الليل سافر الياس كوسا الى الموصل وماردين .

[٣٩١] ١٠ آب ١٨٤٢

[٣٩٢] ١٧ آب ١٨٤٢

وخميس الصعود هذه السنة يعرف ان اجا خبر من البابا بان يتاوا صلوات وزياحات الطوائف لاجل ضيق حاصل فيه فهذه الجمعة اولها الاحد اجا خبر من البابا ان الضيق زال وهو ان اسبانيا كانت محاصرة من الاعداء فاقدروا عليها وتمت بالايمان فاراد ان نشترك معه بالفرح فارسل غفران مقدار ١٥ يوم الناس يعترفوا ويتناولوا ويزوروا الكنائس غفران مثل سنة المقدسة الجيوبيلوم ويديوا الناس ان يكتسبوه يكون معلوم . راجع سابقاً [٣٤١]

— والسبت تعشيت بيت نقولا اوضه باشي .

(١) بشاريه اي ان نفقات الليلية كانت موزعة على كل من حضر مساهمة . . . راجع قاموس برتلبي .

[٣٩٢] ٢٣ آب ١٨٤٢

— الاحد اولها كنا معزومين بيت نعمة (?) غدا كبه ومحشي وكرابيج
يكون معلوم .

— والاثنين رحنا بيت ليان نقولا لاجل مصريات وكيل نامت ببطن
المذكور ٢٧٠٠ غرش .

وبعد رحنا بستان الخالق وكزه ومريم وبنت اختي وبازرجي وخطيبته
لويزا پتيرا ووصفنا ليلتها وصفه حتى تطيب ورجعنا وزمرة من الافرنج وايضاً
نهارها الساعة ٦ من النهار ولدت امرأة ميخائيل صولا بنت عزوز واتت بصي .

[٤٠١] ٣٠ آب ١٨٤٢

— الاحد فارتعا هلوانم .

رحنا الى براهم آغا صبحية ومساء انتهاء الزياحات الثلاث غفران
الجيوبيليوم .

— والثلاثا نمت بيت موليناري لاجل طبخ الشمع الدهون .

[٤٠٢] ٦ ايلول ١٨٤٢

— الخميس علي باشا باشة بغداد سمعنا صار سر عسكر وبقي ببغداد واسعد
باشا باشة حلب كان مسافر الى ارفه انفرل من حلب .

— السبت اجا بطرس قرألي من اسطنبول .

[٤٠٣] ١٣ ايلول ١٨٤٢

— الجمعة اجا يوسف خياط طلب مني فردة والدي ٢٥ غرش وما دفعتمها
اخذني للقلق ومراده بيعتني للصرايا بعد معدّي طريق القس جبرائيل رباط دفعها
عني واطلقوني .

[٤١١] الاحد - ٢٠ ايلول ١٨٤٢

— الاثنين خطبة بنت نعوم بازرجي .

— الثلاثاء اجا الخاتم من اسلامبول من عند حنا حكيم ٢٠٠ غرش معاملة
جديدة .

[٤١٢] ٢٧ ايلول ١٨٤٢

— الاحد اولها اجا مطران الارمن ابن عيواظ واجره مجرکه جبروا له اياها .
— والسبت سافر مطران بن يوسف حايك جردونه الى بيروت وبعده يطلع
الى الجبل .

[٤١٢] اولها ٩ ت الاول غربي ١٨٤٢

السنة الخامسة عشرة لافتتاحي المكتب وابتداء ١٦ في ٢٧ ايلول شرقي
في ٥ رمضان اسلامية ١٢٥٨ عدد الاولاد ٩٠
— الاحد اولها كان نقشت بنت الشوحه الى شكرالله عرقتنجي .

[٤٢١] ٢٣ ت ١ ١٨٤٢

— الاحد خطبة نعوم صاجاتي الى برباره بنت شكرالله زلوم .

[٤٢٢] ٢٧ ت ١ ١٨٤٢

— الخميس بديوا بالديوان رعد وباسيل وانطاي وجنه وجهامي وبازرجي .
[٤٢٢] — السبت سافر جفروا ومدام بونص وابنتها وانطوان بوبولاني
وانطوان جرمين وبرنو ميشيل لانه خاطب بنت مدام لارزي في اللاذقية راحوا
يقضوا العرس ويرجعوا واخذ جفروا معه نوبه وراح .

[٤٣١] الاحد - ١ ت ٢ ١٨٤١

— اولها باركت لابن الازرق في العرس كان عندهم سبع .
— الجمعة اشترت ساعة جبرا بازرجي واعطيته ١٥٠ غرش وفوقها ساعتني .
وارسلوا لرومية يستخبروا ماذا يصيروا ان ما قدر تزوج رزق الله حمصي
ابنتهم غرة . للجمع ارسلوا لاجل هذه الدعوة . وهذه خبرية سمع من واحد
سمعتها ولا ملامسها انا يكون معلوم

— السبت سافر تدور جرمين مع مطران بغداد القاصد .

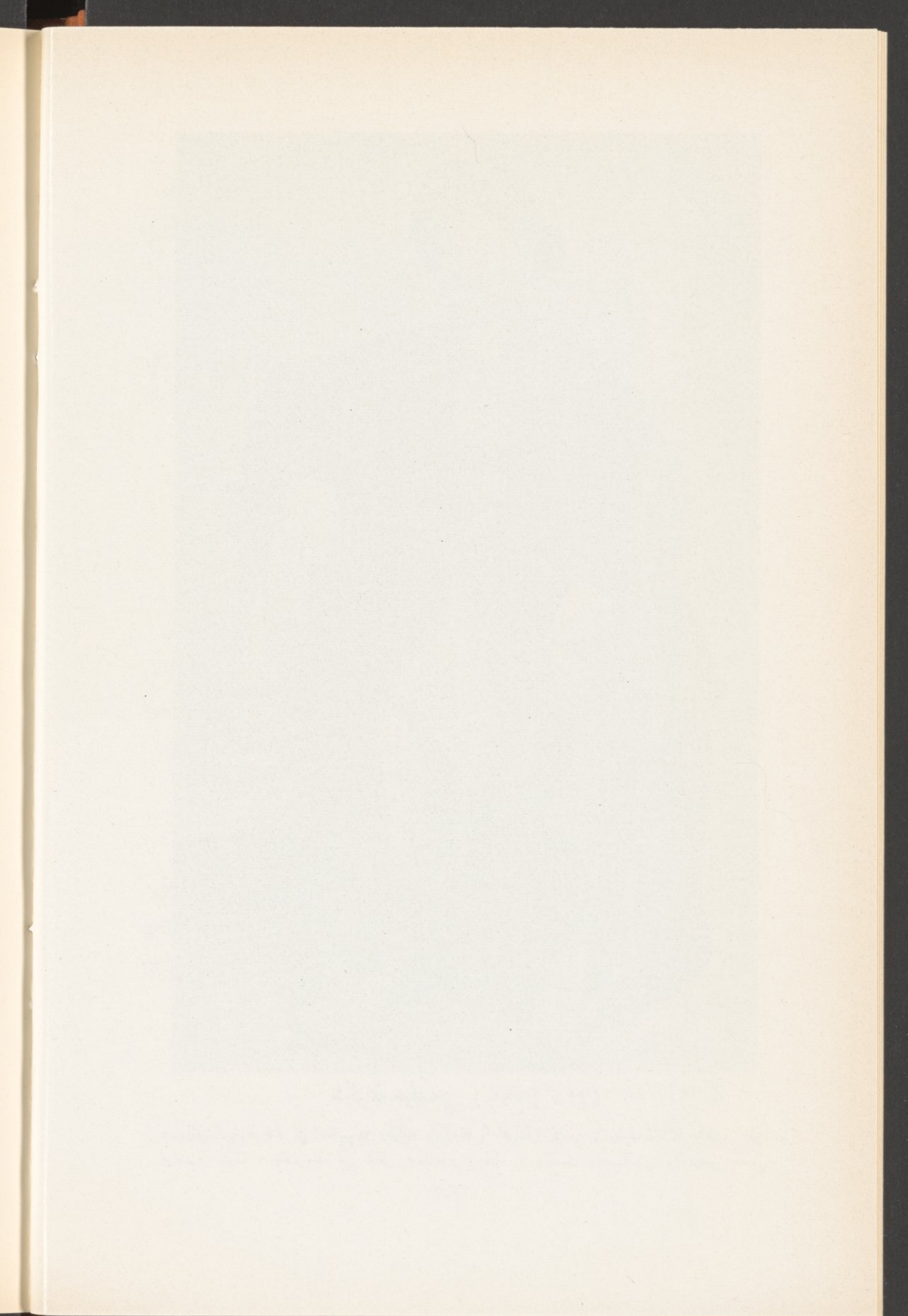
[٤٣٢] الاحد - ٨ ت ٢ ١٨٤٢

— الثلاثاء ولدت بنت زمريا امرأة ابن هلال صبي ساعة ١٠ من النهار .



شكرالله عرفتنجي (راجع [٤١٣])

صورتہ بزي الرجال في حلب من حوالي مئة سنة : العمامة والزنار من شال ترمہ ، والقنباز بلون سبعة ملوك ، والسروال من قماش جخجور وردي ، والمست والبابوش والقميص حسيبي



— الاحد نقشة بنت جرجي بليط الى يوسف كلزي واستأجرت حوش يوسف الحكيم بالسيسي ٧٠٠ غرش وهذا الاسبوع سافر قس جبرائيل رباط لاداب لاجل ابن الكيمكاقي لانه مريض مثقل بالمرض.

— الخميس عض كلب الى يوسف عزوز من المكتب وما هو بالحسب كلبان ام لا وهذا الاسبوع اجا من اكوب تان رطل ٥ ومن مخائيل تتونجي رطل ١٥ واجا نعمة الله بردخجي من براجيك واجانا ارمغان فستق وبطيخ قرا قارون وايضاً اجا عبد الكريم اخو نعمان موصللي .

[٤٣٢] ١٥ ت ١٨٤٢

— الاحد مساء انعزمت بيت بدروس عند سيمون و ابراهام وفت عندهم وباكر جيت للصلاة وكان عندهم قسطون بن خالت حبيب بحري .

والخميس مات غندولف سهر انطون بطق .

والجمعة طالعوه . واجا سنيور موليناري ونظموا له نوبة اجق باش والطبل يكون معلوم نهار عيد قديسة كاترينا وانا كنت . ونهارها فارتعا هلوانم .

[٤٤١] — الـه درسي بدا يوجعني وكنت رايح بقلعه وبعده راكن ان شا . الله يطيب .

[٤٤٢] — الخميس اجا علي باشا ومعه ابن زياده كيخيا .

[٤٤٢] ١٥ ك ١٨٤٢

— الاحد ضيافة بيت كوبا الى ابن زياده كيخيا علي باشا باشة الشام .

— الخميس كان سماط ابن حطب والجمعه عرسه اخذ بنت سيد محمد هلال . وسافر علي باشا الى الشام واجا وجيهي باشا باشة حلب .

— الثلاثاء نام عندي انطون بن فتح الله انطاكي تأديباً حتى لا يعود يطلع الى الزقاق وحده .

[٤٥١] الثلاثاء توفي عمي يوسف بخاش .

[٤٥٢] اولها عيد الميلاد ما عيدت كنت حزين على عمي .

[٤٥٣] صار تنبيه الطوائف كلها روم وارمن وموارنه وسريان على ان الرجال اذا خطب ينقض الاعلى ٣٥٠٠ غ والاوسط ٢٥٠٠ والادنى ١٥٠٠

والعروس تطالع كما تريد ما في حراج وجيبان العروس لا يكون بالليل ويكون
الاكليل بالكنيسة وبلا صفرة وبلا عبرت عرائس بعد العرس رد سلام .
والبركة على الطايعين من فم الثلاث روسا يكون معلوم .

[٤٦] الاحد اولها كان اكليل انطون جد الى بنت الياس عجمي . وكنت
عمال الم كرا الحوش ودفعت الاربعاء الى المطران [اروتين] الف ١٠٠٠ بتمامها .
ودفعت الفرده ١٠٠ ليوسف خياط وكان ٣ و٤ و٥ و٦ عيد المسامين الكبير .

-- والاثنين شاور حنا خوري الى بنت الدلال على جمع اربع فما اراد
الدلال بل قال يكون خمسة فما ضاضوه .

[٤٦] - السبت اجا خبر البطرک بطرس جروه السرياني الى الخواجا
فتح الله كوبا يوفات لويس كوبا ابن عمه بليكورتا .

[٤٦] ٢٢ ك ١٨٤٣

- الاحد وقع ابن الياس شامي فتح الله من السطوح الى الدهليز قدام
بيت صولا وكان نهارها عندهم ضيافة فرحانين لان اخو الخوري كان مريض
وطاب وعيده وكان نهارها نظم ضيافة لكل بيت احماه ومساء عمال يكلفوا
الضيوف للعشا فصار هذا المصاب وبقوا بلا عشا .

[٤٧] الثلاثة - اول محرم ١٢٥٩

نسبوا على المعاملة مجرى ٥٠ الطي ٦٤ ممدوحى ٢٣
والاحد اولها جابت صبي امرأة نعمة الله غزاله وكان من شهرين حزرت
عليها صبي .

[٤٧] ٢٧ ك ١٨٤٣

- نعمة الله بن موسى البخاش جن وتغير عقله وقتل اهله وكسر البلور
بالدار وعنده جاوا زلام المتسلم وبعده الان طاب احسن من الاول والاه رحنا
الاولاد قاطبة للبريه بعد الظهر واكل شاهين حجره على مصدغه .

والخميس فرق حنا خوري الفقراء قبل عرسه باذنجان محشي وكراييج
ولحم العجين .

- في ١٠ محرم ١٢٥٩ في ٩ شباط غربي ١٨٤٣ في ٢٧ ك ٢ ش ١٨٤٣

[٤٧^ف] - الخميس اجاني خلعة الياس جهامي طاقة بابت غرش ٩٠ ومنديله
بيضه يظما .

[٤٨^ا] الاربعاء تغير كيفي ووصف الحكيم شوربة الحمص

- الخميس سافر بن اليان ميخائيل ومعه يوركي وغزال وابن عمي .

[٤٨^ب] الاحد - ٥ اذار غربي في ٤ صفر ١٢٥٩ و ١٨٤٣ م

- الاربعاء ظهر في السما شبه عامود وناس سموه سبله وناس جنس من قوس
وقرح ساوي وغير اعوج ولونه مثل لون الغيم او درب التبانة . طالعت خراجي

[٤٨^ج] - الجمعة ما جيت للكروز بل رحت للميدان .

- السبت ١٨ اذار غربي ١٨٤٣ في ١٧ صفر .

- انتقل الفونس لبيت موليناري .

- والجمعة اجا فتح الله ابن عمي من مرعش .

[٤٩^ا] ١٦ آذار ١٨٤٣

- رحت صبحيه على الريجاوي بردت برد وافر وخييط البالوع بوظ من الهد
وصار ثلج من الراقا الى بلد عزاز مقدار ساعة ١١ مقدار ذراع ثلج والبوظ
جرك كل السجيرية لانها مزهرة وايضاً من المزروعات ومن الزهور جرك حسبه
وافرة الـ ٥ اجا عبد الله بردخجي من براجيك الـ ٧ سافر فرنسيس عجوري
الى ارفه .

[٤٩^ب] جابوا حجرة الروم لاجل مايدات للهيكل كنيسة الروم الجديدة
والحجر الكبيره طلع المطران والبسارنه وغيرهم جابوها بزلاغيط والله يساوا
لانها كبيرة كثير يكون معلوم في رياسة مطران غريغوريوس شاهيات .

- والخميس بدني شكر الله كوبا بالزماير . وليلة عيد مار يوسف اجانا

غربنيه من بيت ميخائيل ساينغ .

[٤٩^ج] ٣٠ آذار ١٨٤٣

- الخميس صار مطر وهوا .

واجازوده مقدار ذراع .

١٨٤٣ ٤ نيسان غربي في ٢٣ شرقي في ٤ ربيع اول ١٢٥٩

- الاحد الزوده وصلت للقفل بطاحون الجفيلات .

- الاثنين وصلت لفوق القفل بشي . جزئي و اتا خبر من عيتاب ان يفضوا

الوراقه والمشاركة لانه جايه زود .

- والثلاثا زاده الميه قبل باب الطاحون ومن الريجاوي لساقية باب الكتاب

وباب الجنين مغطي قنطرة الهوا الفوقانية ومن طرف الحمام بقي ثلاث مداميك

حجار للشباييك الحمام حمام النهر وطاحون عريية غرق وعمال نقل تفضاي الحواش

والدباغ وصلت الميه للنشارين طول الدرب من عند البيطار للجسر .

(ثم تزلت الزوده تدريجاً) .

[٥٠١] - احد الشعانين .

- عدد الاولاد وحضورهم على اسابيع السنة :

(٢ - كبه (٢-٥٥) كبايه (٢-٥٥) كلداني (١-٥٥) كراباج (١-٥٥) شوكنلي (١-٥٥)

ساباف (١-٥٥) خوري (١-٥٥) خوري س (١-٥٥) خوري ك (١-٥٥) حلاق (١-٥٥) حمصي

(٢-٥٥) حبيب (١-٥٥) حبيب ع (٣-٥٥) جهامي (٢-٥٥) عزوز (٢-٥٥) عجوري (٢-٥٥)

عرقنتجي (٢-٥٥) عرقنتجي (٣-٥٥) عطار (٢-٥٥) انطاكي (٢-٥٥) انطاكي (١-٥٥) اديب

(١-٥٥) باسيل (٢-٥٥) بخاش (٢-٥٥) وكيل (٢-٥٥) بليط (٢-٥٥) بازرجي (٢-٥٥) هلال

(١-٥٥) زلعوم (٢-٥٥) رعد (١-٥٥) منتورا (١-٥٥) ثابت (١-٥٥) بدوري (١-٥٥) جينه

(١-٥٥) ملتت (١-٥٥) ضاهر (١-٤٧) ادلي (٣-٤٧) بردخجي (١-٤٤) عجوري (١-٣٦)

رعد (١-٢٨) بليط ك (١-٢٥) بردخجي ك (٢-٢٢) سايف (١-٢٢) عبد الله انطاكي (١-٢٢)

بدروس (١-٣٥) هنديه (١-٣٧) منصور (١-٣٧) شلحد (١-١٢) عقاد (١-١٠) رعد ك (١-٦)

غزاله (١-٥) ورفيو شلحد ٣ .

[٥٠٢] ١٦ نيسان ١٨٤٣

- اولها الاحد عيد الكبير كرز البطرك وطوال الصوم ما كرز .

الخميس (الماضي) راحوا الاولاد للطقس الروم ومكتبنا فقس . سكرت

واروح للصيد .

[٥٠٤] والاحد نبه البطرك من بعد القداس ان الذين ما صاموا مع السريان يفطروا معهم ولما يفطروا الروم يصوموا جمعه بدل الاولي قصاصاً والذي ما يفعل ذلك محروم".

[٥١'] - اولها كان عرس بن السهان الى لوسيا بنت كورك عسال اخت كركور .

[٥١٢] في ٢٥ نيسان شرقي سنة ١٨٤٣

[٥١٤] - السبت اجاني هدية فرخ ٣ سمك فرنجي وقيوه (ب) صالحيجو فرنجيه من بيت كوبا واهدت السمك بيت عزوز .

[٥٢'] في هذا الاسبوع الحرامية مزعجين الناس كثير واناس عمال يفسقوا عوض نشل اللبس الله يغيرها باحسن والناس عمال يسهروا على الاسطحة لاجل الحرامية يكون معلوم .

في ٢٧ ايار السبت ١٨٤٣ في ١٢ ايار شرقي في ٢٨ ربيع ثاني ١٢٥٩

- السبت بعث بالوع وقصبتة ٢٣ باره لواحد ارمني .

[٥٢٢] - الجمعة انزمتنا بيت نصري خوري .

٣ حزيران ١٨٤٣ غربي

- السبت ابن شكرالله (١) اسلم عند الباشا واسمه رزق الله وابوه اعلمى .

[٥٢٤] ٧ حزيران غربي ١٨٤٣

- الاحد صار شوتفة [او معمعة او فتنة] (ب) من ابن الشريف لاجل الزرع .

- والحئيس سافر عبدالله البابينسي على العرب . ابن موسى بجاش ثار عليه جنونه كثير .

- كان عرس بن التاجر الى بنت الشاهيات .

(١) البخاش مركز حلقة الدائرة في المجتمعات العائلية الخلبية وفيها مع شدة تقوam يسترسل الخليون الى النقد والمزح في محله او في غير محله على حساب البطرك والموارنة والروم والصوم والحرم . . .

وجاء عيد الفصح ويقادلون الزيارات والبخاش سخين العين يؤدي مادة الثرثرة .

— الاثني عشر عيد العنصرة نظمنا شعبيات القيمق من عندنا . [٥٠٠]
— والجمعة نورية الروم عندنا واخذ ابن السيف من نعوم كوريخ بالوع
وقصبتة [يكون ابن السيف احد سكان الاحياء المجاورة لموضع الصيد فتعدى
على كوريخ . . .]
[٥٣'] — الاثني عشر وقع انطون عزوز على خاصرته وحط فطير وعلق علق
مقدار ٣٥ عده والآن كيفه احسن .

— الاحد اولها كان عرس نعوم صاجاتي الى برباره بنت شكرالله زلعوم .
(راجع فيما بعد ١٨٤٥ ٢٨ ت ١)

[٥٤'] [٥٤'] الثلاثة مات بن نعوم غزاله عمره شهر ٥٤
— الاثني عشر باركت بيت نعوم كوريخ لانهم طلوعوا من السيسي وسكنوا في
حوش بن السايغ باها في حارة ابو عجور .

[٥٤'] [٥٤'] الخمس الساعة ٢ بعد الشمس ولدت امرأة فتح الله كبه واتت
بولد ذكر في ١٥ ج ت قري في ١ تموز شرقي في ١٣ غربي ١٨٤٣ .
كانوا نسوان في الحجازي وارتعبوا من عسكر الموره (قد يكونون من
بلاد اليونان ومن بقايا عسكر ابراهيم باشا ؟) ومن واحد من بلد سكران
وترجوني مرافقتهم للبلد وارتعبوا كثير .

وهذا الاسبوع قسوس الموارنة شلجوا القوايق (ب) ولبسوا قلوسات مثل
الرهبان .

[٥٤'] [٥٤'] السبت مساء راح عبدالله كلزي وو انيس فرا ويوسف كلزي خال
نعوم خالي ابي كوريخ الى حجازي ركب وتمسوا . وهم نازلين صارة ساعة ناقصة
فلت لجام او الرسن لمهر يوسف كلزي وجن فيه ووصله لكور مصري . وهو
زايغ دفش ابو البطش^{١)} رماه على فمه وكسر له سن واناس يقولوا انه الحيوان
غفس فيه . واكل قتله كلزي من البساتنه دق ودوس ومرادهم يقتلوه فارط

(١) قد يكون ابو البطش احد الحراس في البستان ؟

وحبسوه بالاخور وبعده ابن الفرا طلع وجاب عربان كانوا نازلين قدام بستان
حجازي واخذه قوه واقنطار ويقولوا ان اخذوا منه عليه برونطي فضه وذخيرة
عود الصليب ومقرمه (ب) فيها ممدوحي عده ٤٠ يكون معلوم والآن مريض
[٥٥^١] الجمعة انكسر خطيب بنت اختي غره وقعد بالجلس .

[٥٥] الاحد اولها نقشه بنت الدلال الى ابن بطرس حمصي يوسف .
وارتسموا عند الارمن قسوس ٢ ابن البليط وواحد آخر .

— والاثنين ارتسم عند الموارنة قسيسين اولاد الكلداني .

— الخميس كان عندنا نجار لاجل الكراويت .

[٥٥^٢] الجمعة مشورة جهرا بليط الى بنت صولا غرة .

[٥٦^١] السبت دفعت الفرده غرش ١٠٠ لان بده يطلع تنبيه المعاملة .

[٥٦^٢] الاثنين طلع تنبيه المعاملة قري ٥ الطي ممدوحي ٢٠ وغيرهم
للمبايعي .

— وكانوا ناظمين الاخواية السريان بستان عبدي افندي .

— الاربعاء بنت كوبا جابها ابوها لعنده لان سمع كلام ناقص زايد .

الاحد خطب نعمة الله بن دير اروتين الى بنت حنا حكيم وشاور
يوسف خاطي الى مدول بنت العسال .

— في ٨ آب شرقي في ٢٠ آب غربي في ٢ شعبان ١٢٥٩

[٥٦^٣] ٣ ايلول ١٨٤٣

— السبت العصر تنيح مطران الروم باسيلوس او غريغوريوس شاهيات .

— وانتقل الياس ابن يوسف اسود جارنا الى الشرعاسوس واستكرا

مطرحه شكرالله تاجر .

[٥٧^١] ١٠ ايلول ١٨٤٣

— الاحد اولها دفنوا المطران الشاهيات دفنه منظومه البطرك السريان

بطرس جروه ومطران الموارنة بولص اروتين والارمن عيواظ وصار نهار محتفل
وانا ما كنت .

— يوم الجمعة قس جبرائيل قدس في بيت البخاش لان نعمة الله نجاش
كان مغير عقله .

[٥٧^٢] الاحد مساء كان عرس جبرا بليط الى غره بنت يوسف صولا .

— السبت ١٦ ايلول ١٨٤٣

[٥٧^٢] الاثنين صار جمع وطلبوا البطرك والمطارين وقرؤا مكتوب من
الباشا والاعيان بان لواحد (ولا واحد) من الرعايا نصاره ويهود يتم (تبيت) عندهم
جاريه عبده فامتلوا امره ومنهم باعوا ومنهم اودعوا عند الناس^{١)} .

— الحُميس بالليل ولدت امرأة نصرالله خوري وجابت ولد ذكر .

— في ٥ رمضان ١٢٥٩

[٥٨^١] في ٢٨ ١٨٤٣ غربي

— الاحد فتح جرجي رباط مكتب وفي السابق كان معلم مكتب ولما
توفي اخوه عدا عن المكتب وتبع كار اخوه دلال لولو والماس واشياء ثمينه وبعده
انكسر رجع فتح المكتب .

— الثلاثا نظمنا عشاء للفقراء وكيفوا وقالوا الله يساوي وزلاغيط .

[٥٨^٢] ٣٠ ايلول ١٨٤٣

— الاحد اولها كان عرس يوسف خاطي الى مدول بنت كورك عسال .

— ومشورة نعوم دير اروتين الى بيت حنا حكيم .

— الثلاثا سافرت امرأة شدياق الياس قرألي الى عند اخوها واهلها للشام

بيت لويس ضوناته .

(١) ما زالت التجارة بالرقيق او استعباد العبايدة شائعة في افريقية وفي المملكة السعودية .
وكانت معروفة في بلاد الشام في ايام البخاش على ان اهل الذمة لا يحق لهم ان يسترقوا
الرقيق او ان يكون عندهم عبد او عبده .

راجع انطوان فتال : الغير المسلمين وحالتهم تجاه الشرع الاسلامي .

Antoine Fattal : *Le statut légal des Non-Musulmans en pays d'Islam*.
p. 149-Imprimerie Catholique, Beyrouth 1958.

- وفي هذا الاسبوع قرضت الطي الى مرأة رفول شامي عدة ٢٥ بسعر ٦ على الجديد .
- [٥٨٢] الاتنين انتها ١٦ وابتداء السنة ١٧ لافتتاحي المكتب .
- في ١٥ رمضان ١٢٥٩ في ٢٧ ايلول ١٨٤٣ شرقي وعدد الاولاد ٦٤
- الاربعاء بالليل قتل اثنين مسلمين الواحد بالبلط والآخر في صايح بعيد . من المسلمين القاتلين .
- [٥٩١] ٣١ انكسر نعمة الله بن حنا رعد الزغير والمذكور خاطب الى بنت يوحنا قاق .
- والحميس انغزمت لبيت الياس كبابه حطبة بنته لابن نعمة الله وكيل شكرالله .
- والاحد اولها كان عرس يوسف تاجر لبنت جرجي بليط .
- والحميس انغزمت للعشا بيت ففتح الله عجوري .
- والسبت التاريخ في ٢١ ت ١٨٤٣ في ٩ شرقي في ٢٧ رمضان ١٢٥٩
- [٥٩٢] الثلاثاء عيد رمضان . ونهارها كان عماد ابن حنا قاق وكان نهارها مطر ورعد .
- وال ٦١ مسا كان عيد قديسة تريزيا سهرت بيت الكروني وكان بتهم وبيت الزاهر وسباغ حنا وياقين وخاطي رجال ونسا وكان رد سلام عروس خاطي مدول بنت العسال وكثير انبسطنا للساعة ٨ عصمليه في الليل .
- في ١٥ ت ١ شرقي ١٨٤٣ في ٢٧ شهره غربي في ٤ شوال ١٢٥٩
- [٥٩٣] ٢١ سافر انطون فرقوعه وفرج الله شوكتلي مصر .
- ٤١ رحنا ناصر الدينية وكوريخ وجبنا مقدار وقية ٢ ووادي ظلمتان
- عده ٤٢ .
- اله ولدت مريم بنت عمي مرأة نعمة الله حكيم ولد ذكر .
- ٥١ من الليل . وال ٦ توفت مرأة نصرالله حمصي بوجعه النملة .
- [مرض الجلد] .

- ٢١١ ولدت مرأة يوسف سو كياس وجابت بنت .
- ١٥٥ ولدت مرأة شكر الله عرقتنجي بنت الشوحه وجابت بنت .
- والاحد اولها كان عرس نعوم دير اروتين الى بنت حنا الحكيم
يكون معلوم .

[٦٠١] الاربعاء مار ميخائيل رحنا وباطرجي الى قناية الشيخ فارس واخذت
بالدبانه مقدار ٢٢ الظهر ورجعنا عيدت العيد. وبقية الجمعة دائر للم سلف الحوش.
- والاحد اولها ولدت مرأة نعوم قندلفت وجابت صبي.

وولدت مرأة شكر الله تاجر وجابت صبي .
في ٥ ت غربي في ٢٤ ت ١ شرقي ١٨٤٣ في ١٣ شبان ١٢٥٩

- والاحد سافر فرنسيس عجوري ارفه والصراف فتح الله عرقتنجي .
[٦٠٢] الخميس كنت معزوم بيت الكبابه للغذاء وكان كراييج .
- الاربعاء ضربت ابن الكبابه قتله عده ٢ وثاني يوم ما اجا وكنت عمال
الم سلف الحوش من الاولاد .

- والخميس والجمعه ما اجوا اولاد الكبابه .
- والجمعة مساء رحمت عندهم .
- والسبت اجوا .
١٨ ت ١٨٤٣

- وتوفي رزق الله بن جرجي ثابت الاعرج شب الله يرحمه .
- ١٥ اجوا بيت باركر من السويدية وهذا الاسبوع عمال يطلع سمك من
الشابندر .

[٦٠٣] ٤ ارسل المطران طلب كرا الحوش مع حنا الاخرس .
[٦١١] الاحد عيد سيدة النجاة .

- الثلاثة ماتت ام ميخائيل صولا .
الاربعاء مات بطرس يغمور ومات ارسان مغربية .
٨ ذو القعدة ١٢٥٩ في ٢٩ ت غربي ١٨٤٣ في ١٧ ت شرقي

[٦١] الاحد نظمنا البربارة عندنا

هدايا ارسلت الى نعوم البخاش ذكرها في الصفحة الاولى من المخطوط .
لا رقم عليها .

البربارة غربي	٢	عزوز	١	كنافه بلبه	
البربارة الطوايف	١	مرفع الميلاد شوكتلي	١	كراييج	
	١	سليقه	١	عرق	برنغال
	١	عبدالله انطاكي	١		٥
	١	كبابه	١	لخنا	١
	٢	سايغ	١		
	٣	بردخجي	١	لخنا	
	٣	وكيل	١		
	٢	عرقنيجي ذ	١		
	٢	سقال	١		
	١	جهامي	١	نبيذ	
	٣	عجوري	١		

الاربعاء مار قلاوص رحلت بعد الظهر لناصر الدينية واكلت مطر للسا .
ومساء ولدت الساعة ٣٤ من الليل مرأت يوسف كلزي واتت بصبي بنت
جرجي بليط .

- في ١٥ ذي القعدة ١٢٥٩ في ٦ ك ١٨٤٣

وماتوا بنات حنانيا الاثنتين بين الواحدة والواحدة نصف ساعة الله يرحمهم .
[٦١] الثلاثا مرفع الميلاد موارنة وكان نهارها خطبت مريم بنت غره حوا
ابوها المرحوم نعمة الله ايوب الى ميخائيل صولا الفرنجي .

١٣ ك ١٨٤٣

في هذا الاسبوع طلع بدروس من المكتب وقعد عند جرجي رباط ورجعته .
- الاربعاء سكر شماس الياس المكتب حتى يجيبوا الاولاد خرجيه يجو
للمكتب وبعد يومين فتح .

— والاثنين صار مطر وافر وطاف الصايح وحمام برهم وصار زودة بالنهر
وقلت جسر الناعورة من اول مساء وبكره تزلت .
[٦٢١] الاربعاء اكل قتله شكرالله قرألي من كيب واحد تاجر انكليزي
وماذا يجري نذكره .

— الثلاثاء ارسل كورينغ نعوم خالي اخذ الرزاية المكتوب عليها الفاتحة وللآن
ما رجعت وهذه الجمعة سركلوا الجزائر الى روم قلعه ورتبوا عليه دراهم لاجل
ضرر الفرنسي الذي ضربه مقدار ...

٧١ ولدت امرأة انطون عزوز وجابت صبي الساعة ٥ عصمليه من النهار.

[٦٢٢] في ٢٣ ك ١ غربي ١٨٤٣ في ١١ شرقي في ٢ ذو الحجة ١٢٥٩

— الاحد دق الطبل بيت جبرا اسيون لان المذكور اجا له صبي وارسل
صانية زلابيه الى وجيهي باشا فارسل الثوبة مباركة للصبي من بكره للمسا.
[٦٢٣] الاثنين رأس السنة ١٨٤٤ غربي .

— الاربعاء. ولدت العصر امرأة ميخائيل سايع بنت الظاهر وجابت صبي .

في ٢٢ ك ١ شرقي ١٨٤٣ في ٣ ك ٢ غربي في ١٢ ذي الحجة ١٢٥٩

ومثلها النهار ذاته ولدت بنت الدلال امرأة حنا خوري وجابت بنت .
واله اجا فرنسيس عجوري من ارفه .

٦١ ليلة الغطاس والميلاد شرقي وبكرنا للصلاة .

في رأس السنة غربي ١٨٤٤ ارسلت الهدايا الى المعلم نعوم البخاش من
التلامذة :

خبيصة	رز بمسل	صايح	نبيذ	عرق	برنقال	بالوظه	عبيده
كبه ٢	٠١	٠١	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٦
كلداني ٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٥
متورا ١	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	١٢
ضاهر ١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٥
عزوز ٢	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	١٠
شوكتلي ١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
جنته ١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٥
بدروس كراييج ١	٠١	٠٠	٠١	٠٠	١٠	٠٠	٠٧٤
سقال ١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٧٤
عجوري فن ١	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٥
بليط ٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٣
كبابه ٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٦
ثابت ١	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٣
عجوري ان ١	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٩٥
انطاكي ع م ٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
انطاكي ف ٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
جهامي ٣	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
باسيل ١	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
شكر ٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
بردخجي ٣	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٥
قس نصرالله ٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
عرقنجي ٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
عرقنجي ١	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
حبيب ع قرص ٠٢	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٥
خوري س ١	٠١	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠
في المرفع الموارنة والطوائف سوا ١٨٤٦ قرص سنوسك عرق	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠	٠٠

١٨٤٤ م ، ١٢٦٠ هـ

[٦٣١] هذا الاسبوع مات الشيخ عاقيل وابن الحداد وواحد قتال وابن عزيزه بالفالج وبيت عزوز عمدوا الـ لان الولد ما كان عمال يرضع وسموه بطرس ونظمنا يوم الـ ٦ ليلة رأس السنة ١٨٤٤ شرقي عندنا وكان كورينج وجبرا سميان وباطرجي يوسف ولعبنا ليلتها بالورق بالفستق . والـ ٧ رأس السنة ١٨٤٤ الله يميننا لامثالها ان شاء و اراد .

— والثلاثا غلقت غلاقت ٢٠٠ قري كرا الحوش على الجديد . وهذه الجمعة كان من قبل الرشح كيفي مغير الحمد لله صح احسن من اول .
ويوم الـ ٦ كتبت مكتوب بعد العشا لمرأة رفول مشاطي بدراع ٢ انكيتا (?)
[٦٣٢] الاحد اولها كنت معزوم بيت فرنسيس عجوري للفدا .
— الـ ٤ عيد مار انطانيوس درت عيبت .

— الـ ٥ صار ثلج وبننا ونهارها ما اجا اولاد الا قليل بعث جبت تفنكة نعوم جنه ورحت ونعوم كورينج الى بستان الكلاب وضربت دج ٦ وما صبت ولا واحد لان التفنكة ما تنفع يكون معلوم .

[٦٣٢] ٢١ ك ٢ ١٨٤٤

الاحد اولها افتتاح محرم سنة ١٢٦٠ الله يجعلها مباركة وفايدة الخيرات ومدرت السرور والبهركات . ونهارها انغزمت لهاد بن الحواجا ميخائيل ساينغ وسموه حبيب منتورا وعمدوه بالكنيسة ونهارها كان مطر وافر وتقدينا عندهم وكان نهارها بيت الياس ظاهر قاطبة وبيت رزق الله خوري وبيت الكلزي قاطبة واولاد السايغ ومعهم الولد الفرنجي ومساء سهرنا عند باطرجي وكان عندهم امرأة شكرالله براهيم شاه ونظموا عرس لام يوسف جارتهم من كذب كذبيونه^(١) وفرقوا شمع والمككل نعوم مورينج بالروحي .

(١) من كذب كذبيونه اي على سبيل المزح .

— الخميس المساء اجا يوسف عبجي من بغداد بايام ٨ راكب هجين مع واحد
عرب عترة من بعد سنين ٨ يكون معلوم .

— وال٧ كنا غلبنا نعوم كوريغ بالفناجين والرهن بونج (Punch) ونظمناه ليلة
الاحد وكانت مرأة شكري وليلتها غلب جبرا بازرجي ونظمها الاحد اخرها
بونج ورحنا وكانت مرأة شكري .

[٦٤١] ٢٨ ك ٢ ١٨٤٤

— الاحد اولها سلمت على يوسف عبجي بعد الظهر ورحت باركت لخليل
الذي اخذ بنت مرتين الترجمان الفرنساوي .

— الاثنين عيد مار انطانيوس ونهارها كان الحجبي بن الصاجاتي داير بعيد
عند انطون حموي اخذ يشرب القهوة شرب نصف الفنجان وكب نصفه على
صدره ومات موت الغفلة يكون معلوم .

وبديو بالرسائل ساينغ وشكر ورعد وعبدالله انطاكي .

— والخميس كتبت مكتوب لانطون خاطي بقمري ١

[٦٤٢] في ١٠ شباط غربي ١٨٤٤

— الاحد ولدت مرأة فتح الله باسيل وجابت ولد ذكر .

— السبت كنا سهرانين في بيت جبرا بازرجي ليكره وكان ليلتها اخوه
نعوم ويوسف رويق وكوريغ وبيت خاله وانا وجيرانه ورجعت من السهرانه
صليت الاولي وجيت للبيت نمت وفقت الساعة ٦٤

— الخميس دفعت قمري ٥ من الفردة .

— والاحد اولها كان عرس ابن موسى بياع الغزل .

[٦٤٣] — الخميس السكارى فتحت وقرينا بكر لا المسا .

[٦٥١] ١٩ في ١٩ شباط غربي ٧ شرقي ٢٩ محرم ١٢٦٠

— الاحد رفعنا سوا الطوايف . ونهارها اجت البوسطة واجت سكة
الجديدة ليرة ١٠٠ غرش سكة عبد المجيد للجل تضبط ٩٥ غرش يكون

معلوم وكان نهارها خطبة جبرائيل انطاكي الى بنت حنا قاق التي خطبها ابن
رعد وبعده انكسر واسمها كتر وال ٦١ دفعت قري ٥ من الفرده وال ٥
شرتت شكر الله كوبا عند يوسف الحكيم لانه وقع في البيت وانطوناكي
اخوه كان مريض .

— السبت عيد مار افرام رحمت عين التل وكان العقابية مفتحة وبديت كتر
بنت رعد بالكتابة عندي.

[٦٥^٢] في ٢٦ شباط ١٨٤٤

— الاربعاء سافروا المقداسة وايضاً انطون شماع ومرته وابنه ونسوانهم
ومرأة نيقوغوص شاه وكيلي وابنها ومرأة فتح الله زلوم كتر بنت جنه زلوم
ومساء اجا من بيروت نعمة الله جنه .

الحميس قاعت يوسف بازرجي من عندنا لعلته داعيه لاجل انه عيط ورفع
صوته وقلعت معوض لانه ما يعرف يقري ولا ولد بالزامير قليل مروه وال ٦
صارت شبينة اختي كرزه لابن عمي فتح الله بجاش وشالت له بنت .

[٦٥^٣] في ٣ اذار ١٨٤٤ غربي وفي ١٩ شباط شرقي وفي ١٨ صفر ١٢٦٠ هـ .

هذا الاسبوع كان مرض من قبل النوازل للاولاد ويتقوا كثير وبعده
يطيبوا على سلامه .

— الحميس رجع ابن بازرجي الكبير لانه قعد مدة اربع جمع عند الارمني
وبعده رجع يغلق قراءته وكتابته .

— والاربعاء تزلوا الحيط بيننا وبين كنيسة الارمن ويوم تنزيله ارتعبنا وانا
عمال اشرب ترياق مع نصر الله كبابه الذي رعبني . وصار جبران ان كل
الاسلام يلبسوا طربوش نظام خيرية والحمايات نيشان يضعوه بروسهم بل والنصارى
ايضاً . وباللاذقية اسلم قسيس روم فسفسي والسبب لانه كئل واحد بغير اذن
المطران فحرمه فلاجل ذلك اسلم وظهروه ونظموا له عراضه . دخاوا على باب
دار القنصل الفرنسي وسلفوا حجار عليهم وهم ضربوهم بالحجار وانفج شيخ
من الاسلام وصار (غوغه) وانهمزوا كل النصارى الى الضيع وكتبوا للالجي

(في استنبول وهو في خدمة السفارة الفرنسية او وكيل الطائفة ؟) والشام
سمعنا ان طلب عبد المجيد من حين رواح ابراهيم لحد الان ما اعطوه فرده
فطلب كلها الان عن سنة اربعة وماذا يجري بعد نذكره وهذا كله خبر غير
واقفين على حقيقته بل له تواتر .

[٦٦١] الاحد ١٠ آذار ١٨٤٤

— الاربعة توفت بيتسي مدام بيچ بنت باركر والان مدام رود (?) وطالعوها
الحميس وصار فرجه وطلع وراها القناصر والتراجمين والبترك والمطارين كلهم
الكاثوليكية راحوا عندنا بيت الشوكتلي تفرجوا وبيت الكبابه وبيت كوبا
سوسانه ومرات كبابه . الاولاد طلغوا يتفرجوا من البرية كلهم وطلعت انا
معهم وعمال يطلع سمك من جبل النهر والريحاوي بالعجين^(١) .

— والجمعة اجا حاج طاها لاجل الدالية وعرشها واجت مرته وابنه معه .

[٦٦٢] ١٧ اذار ١٨٤٤

— اولها رحنا القطانة وبعده لما اكلوا لي الزواده ولد من صناع النهر
رحت اشترت خبز وحلاوه ورحت عند والدي الى ناصر الدينية وجاب والدي
زلاطين مقدار ٤٨ وانا سمك مقدار اوقية ٢ ورجعنا للكركز وصار خبر ان
انطون شماع عمال يصطاد سمك بالعاصي فجره الفرخ ورماه بالعاصي ومات وطلعت
كذبه لانه كان رايح على القدس .

— والحميس اربعين شهيد صرفت الاولاد قبل العصر ورحت للقطانة
الحصرم وبلصوني باره ٦٠ جماعة سكرية^(٢) من باب النيرب اسقوني فنجان عرق

(١) نشرنا المتن على علانته لا تسأل عن الرابطة المنطقية بين الجنازة والسمك . . . ولكن
نتابع الاخبار مليح على قلم البخاش . الفرجة من البرية ؟ وما ادراك ما هي البرية ؟ الارض
البور حول المقابر وكلها في يومنا عامرة بالبنائيات الفخمة وآهله بالسكان . . . ولكن
تسمى ارض المشنقة والفاطيس ولم يكن ما وراءها أمن لمستأمن الا للبخاش ورفقته في الصيد .
(٢) قبضات باب النيرب لهم شهرتهم في حلب وسوف يكونون ابطال النهب في
حوادث الحمسين فملق معهم نعموم البخاش . . . ولا يلوم الان نفسه اذا اكلوا له الزواده
وشربوه عرق ! لماذا ابتعد عن بيته ؟ ولكن هذه ملح يقرأ اخبارها في بيوت الناس يتحدثون
بها اياماً وليالي .

يكون معلوم وهذه الجمعة كلها صبحية ومساوية ارواح لجنينة الحصرم .

[٦٦] الاثنين عيد البشارة رحمت ويوسف وقرآني عين التل وبعده القناية وبعده لجسر السيراقي .

الخميس عيطت على يوسف بردخجي وقلعته من المكتب وحده عدا اخوته وكبابه فتح الله هذا الاسبوع طلع للكار وبيدوا بالديوان خوري وشوكتلي وبردخجي ومنتورا بالمقامات .

[٦٧] ٣١ آذار ١٨٤٤

البطرك ما طاب من الضور للاربعاء .

وصار خبر ان الروام طالبين الجزائر كالقديم لانها طبراقهم^(١) وايضاً صار قول ان ابراهيم باشا جاي حلب وذكنا سابقاً ان محمد علي توفي طلع خبر كذب .

— الخميس سكرنا رحنا للقداس والغسول .

— السبت البشاير مطر من بكره للمسا وبرد وافر واناس جاين من الدرب بطبراق حلب بوز ومات اثنين منهم .

[٦٧] اولاد المدرسة : الرقم الاول يدل على العدد من الاسرة والثاني على عدد اسابيع حضوره في السنة :

(٢ - كبه عدد جمع حضوره ٢-٥١) كبابه ٢-٥١) كلداني ١-٥١) كبراج ١-٥١) شوكتلي ١-٥١) شقال ١-٥١) خوري س ١-٥١) حلاق ٢-٥١) حبيب ١-٥١) حبيب ع ٣-٥١) جهامي ٢-٥١) عزوز ٢-٥١) عرقتنجي ١-٥١) عرقتنجي ٢-٥١) انطاكي ١-٥١) باسيل ١-٥١) بغاش ١-٥١) وكييل ٢-٥١) بليط ٢-٥١) باطرجي ٢-٥١) رعد ١-٥١) منتورا ١-٥١) ثابت ١-٥١) جنه ١-٥١) ضاهر ٢-٥١) بردخجي ١-٥١) رعد ر ١-٥١) بليط ك ١-٥١) عبد الله انطاكي ٢-٥١) ساينغ ١-٥١) بدروس ١-٥١) هندية ١-٥١) نجم ١-٤٢) صندوق ١-٤٩) قس نرالله ١-٢٧) بسكوال ١-٧) دقاق ١-٧) جنير ١-٧) حكيم ١-١٢) كتر رعد ١-٩) ارمان ١

(١) طبراق لفظه تركية معناها ناحية بلاد .

في العيد الكبير ١٨٤٤

هدايا ارسلت الي المعلم نعوم البخاش من

تلامذته	كليجه	معمول	غريبه	عرق نبيذ بيض	عيديه	[غرش]
٣ جهامي	١	١	١	٥		
٢ كبه	١	١	١	٥		
٢ كبابه	١	١	١	٥		
١ كلداني	١	٠	١			
١ شوكتلي	١	٠	١			
١ سقال	١	٠	١			
١ خوري ش	١	٠	١	٥		
٢ حبيب ش	١	٢٠	١	١٠		
٢ عزوز	١	٣ قرص	١			
٢ عرقنجي	١	٠	١			
٢ عرقنجي	١	٠	١			
١ عرقنجي	١	١	١			
١ عجوري	١	١	١		٣	
٢ انطاكي	١	١	١		٦	
٢ انطاكي	١	١	١			
٢ وكيل	١	١	١	١٠	٥	
٢ باطرجي	١	٣ قرص	١	٧		
١ ضاهر	١	٠	١			
٢ بردخجي	١	١	١			
١ عجوري	١	٠	١			
١ عبدالله انطاكي	١	١	١		١٠	
١ بدروس	١	٠	١		١٠	
٢ قس نصرالله	١	٠	١			
٢ رعد	٠	٠	٠			

[٦٧٢] ٧ نيسان ١٨٤٤ غ في ٢٦ اذار شرقي في ١٩ ربيع اول ١٢٦٠

— اولها عيد الكبير سوا الطوائف . صار برد قد بندقة .

— السبت بوز وتدفاي على النار وتسكير الابواب والشبابيك والبترك
رجع للضور .

— يوم الخميس دفعت من حق التتون قروي ٣٠ لميخائيل تنجني .

[٦٧٣] ١٤ نيسان ١٨٤٤

الاحد لعبت بالطاب والدك بيت العجوري .

— الثلاثاء وقعت حجر خاتمي الالماس على الطريق ورايتها وبعتم ليوسف
اباته امكنها .

— وقعد عندي اولاد محصيه .

[٦٨١] ٢١ نيسان ١٨٤٤

الثلاثا جاب ابي جنبه مقدار رطل ١٧ سعر ٢٤

— الاربعاء توفي ابونا قلاوس العازاري الله يرحمه .

— الخميس طالعوه وصار له فرجه كويسة وكان معه كل القسوس والمطارين
عدا البترك لان كان ما له كيف وطلعنا والاولاد قاطبة للفرجة .

— السبت سافر ابو بطرس وجده وامه الى دير مار جرجس وعمته اينيس .

[٦٨٢] ٢٨ نيسان ١٨٤٤

— يوم الخميس اجوا المقداسة وكان عندنا عشا للفقرا وهذه الجمعة عمال
ينتقل زخاير وطواب وكلل وقنبر وعسكر بالتتابع ويدخلوا بالليل الى الشيوخ
يبرق والسرعسكر الى الان ما اجا والزخاير عمال تنتقل وارتفعت الحنطة من
٢٠ شنبل الى ٢٥ وكل شي ارتفع الله ينجينا من شر هذه السنة .

[٦٨٣] ٥ ايار ١٨٤٤

— الاربعاء هذه الجمعة ظهر جراد اصفر حسبه وافره وسقط من حد عين
التل الى هذه الشقف والعسكر عمال يدخل شي بعد شي وصار مجلب
مقدار ١٢٠٠٠

— الجمعة فطرنا قيمق وكوسا في بستان العويجي . الجراد خف كثير ما ادري عمال يسافر او عمال يبطوه وصارت الحنطة شنبل ٣ بمئة غرش .

[٦٩١] ١٢ ايار ١٨٤٤

— الاحد انقطعت شرابت طربوشي .

— السبت اجا سر عسكر محمد نامق باشا قبل الظهر وكان معه الاجي الفرنسي وصار فرجه وانا ما تفرجت بل راحوا اغلب الاولاد مع اهلهم للفرجه .

[٦٩٢] ١٩ ايار ١٨٤٤

الاحد اولها تليسة قضيمة من بعد مجيئه من القدس .

— الاربعاء اجا فتح الله باسيل من ازميز وعبدالله انطاكي من عينتاب .

— يوم الجمعة صار مطر وافر وصار طوفه ودخلت للبيوت من صوب الهكيدون لبيت البليط وشكر وشامي وزمرود ودير اروتين ودفعت من حق التتون قري ١٥ وطلعت الفرده . وال ٢ اجوا ولاد بردخجي من براجيك والقاصد ومعه جرمين والمطران انطون السرياني .

[٦٩٣] ٢٦ ايار ١٨٤٤

— السبت اجا مائة جمل زخره ثياب وتاسومات ورضاص وبارود وقالوا ان جايه معجون (?) بك من مصر ومعه عسكر مقدار عده .

— والخميس فطرنا شعيبات في جنينة الملائخانة .

— والخميس اجا قسيس بطرس هزاز سرياني وواحد موصلبي قسيس والاثنين صايرين انكليز مغيرين دينهم .

والسبت اجا قسيس انكليزي ومعه مرته وقالوا انه شريك نعوم عازار وتزل عندهم . ويومها فكس القمر وغط وطلع الساعة ٧

اول حزيران غربي ١٩ ١٨٤٤ ايار شرقي ١٥ جمادى الاولى ١٢٦٠

[٧٠١] ٢ حزيران ١٨٤٤

الخميس اجاني مهارها سبحة عرق لولو من امرأة نيقوغوص من القدس . وسافر عسكر محمد نامق باشا الى طرف ارفه .

[٧٠٢] ٩ حزيران ١٨٤٤ - الاحد ٢٧ ايار شرقي ٣٠ جمادى الاول ١٢٦٠

يوم الجمعة اجا نصري مراش من بيروت ومعه مرته مريم بنت الشوحه .
وطالع الخبر ان البطرك جروه مزعم يروح لاسلامبول لان بطرك عنكز
(كذا) اليعقوبي مشتكي لباب همايون وبده الكنائس ه حلب وموصل
وماردين والشام .

[٧٠٣] ١٦ حزيران ١٨٤٤ - الاحد في ٨ جمادى الاول ١٢٦٠

- الجمعة اجا فتح الله صولا ونصري كبابه من القدس .
- الاثنين سافر تزيل بيت عازار القسيس الانكليزي ومرته الى
اسلامبول .

- الاحد عرس اولاد العرقتنجي الياس ورزق الله اولاد نعوم الى بنت
هنديّة والثاني بنت اوديس جورج قدسه وانكسر واحد بازركاني وتجا على
الحق كيس ٣٠٠٠ ودار عليه التفتيش وحوشوه واسم المذكور قاوقجي اوغلي .
[٧١'] الاحد مشورة بنت ايوب الى مخائيل صولا .

- الخميس سمعوا بيت ميخائيل سايع بابنهم جرجي لانه مات بازمير .
رحت اخذت بخاطرهم .

- وعزم باطر جي اليهودي الصراف لاجل مصطلحه وكان مازا كوبا مشويه
وكان زمرود وكورينج وانا رحمت مساء كيف .

(١) من هو هذا القسيس الانكليزي الذي يقيم حوالي ١٥ يوماً في حلب ومنها يسافر
الى استانبول؟ - في درس مطول نشره « القس » ج . م هورنوس (Pasteur J. M.)
(Hornus) في مجلة « الشرق الادني المسيحي بالغة الافرنسية » وضع تاريخ البروتستانتية في
الشرق الادني وقال ان المرسلين البروتستانت الذين انشأوا مشاريعهم في خدمة الارمن في
عينتاب استنجدوا بجماعتهم من بيروت - وهؤلاء ارسلوا اليهم في شهر آب ١٨٤٥ ثومسن
Thomson وهذا جاء حلب واتصل فيها بالمطران اثناسيوس توتونجي المعروف بولائه لهم .
وثومسن كان يتردد على حلب بين ١٨٤٥ و ١٨٤٦ . ايكون « شريك نعوم عازار »
ومن الممهدين الطريق الى دخول البروتستانت حلب . على انهم لم يوفقوا الى الاستقرار
فيها الا بعد حرب ١٨٤٠ مع قدوم عدد الارمن الوافر الذين اجلوا عن بلادهم اليها . اطلب :

1 *Revue du Proche-Orient Chrétien* 1957, p. 139 sqq.

2 Graf, *Geschichte der Christlichen Arabischen Litteratur*, III p. 277 sqq.

[٧١٢] ٣٠ حزيران ١٨٤٤ - الاحد ٢١ جمادى الثاني ١٢٦٠

- الاربعاء رحلت الى الشقيف وبطن الغول رأينا بالشقيف جراد كثير فقس ووصل للبطن الغول وعمال يأكل ورق السجر على نضيف - وسافر نعمة الله قس نصرالله الى القباير اليبرقلي^{١)} .

[٧١٤] - الخميس ٢٩ حزيران ١٨٤٤ .

طلعوا الباشا والعيان وابن حطب الى لم الجراد وطلع من البلد مقدار ٦٠٠ نفر ومن اليهود مئة واحد والباشا اخذ مطبخية وكان معه عسكر مقدار ٢٥٠ عسكري نظام وذبح مقدار ٦٠ راس خاروف وخبز حقه ٩٠٠ غرش لاجل الذين يلوموا الجراد ولما الناس مقدار عدل ٢٠٠ . وفي الجراد الذي يجيب العدل يعطيه ابن حطب غرش ٢٤ نص قمرى وزلام الباشا يعطوه ١٤ غرش ونص والنهار ذاته ارسل خلفي خواجه عبد الله دلال واحكى معي من شان ابنه وارسله ثاني يوم ال ٦

في ٣٠ حزيران شرقي ١٨٤٤ في ١٢ تموز غربي في ٢٦ جماد الثاني ١٢٦٠

[٧٢١] - الجمعة سافر البطرک بطرس جروه الى اسلامبول ومعه ابن اخوه قس روفائيل (راجع سابقاً [٣٢٤]) .

[٧٢٢] - الخميس نظمنا بستان الاولاد في بيازيد وانبسطنا وكان نصف

الاولاد .

[٧٢٤] - الاثنين قعدوا عندي اولاد البندقي .

في ١٦ تموز ١٨٤٤ شرقي

[٧٣١] - الثلاثاء كان عمدي ونظمنا بقلوه لاننا ما صمنا السيدة مع

العربيين بل مع الشرقيين .

(١) اليبرقلي سوق تقام في الاناضول كان الحلبيون يقصدون اليها حاملين اموال حلب فيعرضونها في سوق اليبرقلي ومنها يرحلون الى استنبول مارين بمدن الاناضول الكبرى ثم يعودون ومعهم « مال استنبول » فيتاجرون به في حلب في « سوق استنبول » ولفظة يبرقلي تركية معناها الموضع المورق او المظلل بالشجر . وكانوا يقولون اذا سمعت الدقاق في خان الوزير بئس بالخير واذا سكت الدقاق كسدت التجارة . والدقاق مطرقة كبيرة يدقون بها الاحمال لضبطها وربطها .

(عن مخايل سكباس رئيس اخوية الام الخزينة في حلب توفي حوالي ١٩٤٥)

[٧٣^٢] الاحد وقع مقدسي نعمة الله جهامي كان عمال يترت (ب) قدام
بستان كور مصري وانصدت يده وقعد بالفرشه .

— كان خطبة جهرائيل سايع الى بنت بطرس حمصي وولدت مرأة يوسف
خاطي وجابت صبي .

[٧٣^٤] الاتنين سافروا اولاد اليردخجي الى قره حصار .

في ١٩ آب ١٨٨٤ غربي في ٥ شعبان ١٢٦٠

— الثلاثا ارسل المطران (اروتين) رمي الدالية بارض الحوش .

[٧٤^١] الاحد رحنا بستان الافندي جنب عين التل وبيت اختي كلهم
ركب وكان ابو بطرس وجاب لنا دواب وقبل ليله صار عندنا سهرانه كسم
نوبه وكان بن اخو اجق باش وابن اختي وزمر واسود نعمة الله وكان كمنجه
ونقارات ودف .

وكان نهارها عيد السيدة عند الارمن العنب والتين .

— وصار خبر ان نعوم جهامي طلب سيدونه بنت شوكتلي واجا عندنا
نهارها ميخائيل سايع واولاده وفتح الله قندلفت .

[٧٤^٢] الجمعة صار خبر ان القس يوسف سمحه والقس ميخائيل ضاهر
واصلين لحدود واراذهم ان يبرصنوا ومن غير سبب ونعرف بعد عنهم واناس
يقولوا ان نعوم عازار طاغي في عقلهم لكي يصيروا يعاقبة سريان مثله .

— وهذه الجمعة عمال ينجروا بيت كوبا ليوانهم .

والاتنين اجاني خلعة زلوم طاقة زمام ومنديله .

الاحد ٨ ايلول ١٨٤٤

[٧٤^٣] برصن^(١) قس يوسف طباخ يسموه سمحه وصلا بكنيسة السيدة للارمن
الصغيره^(٢) .

(١) اتبع بدعة برصوما اسقف نصيبين الذي انتصر لبدعة اوتيخا المونوفيسية واحياها
في بلاد الجزيرة والموصل ولد بين ٤١٥ و٤٢٠ وكانت وفاته قبل ٤٩٦ م .
(٢) جاء في « السلاسل التاريخية » لدي طرازي ص ٢٢٦-٢٢٨ ما خلاصته : يوسف

— الاربعاء سافر اولاد حنا خوري الى برا للضيعة .

— خطبة بنت الدلال لوسيا الى شكرالله رزق الله خوري .
وقعد عندي هذه الجمعة اولاد قرألي واولاد صندوق^{١)} وبغدادى .

[٧٥١] - ٨ ايلول ١٨٤٤ .

الجمعة معي بلورة عرق حطيتها تبرد راحت مع الماء .
— ال ٥ انعزمت بيت كوبا للعشا وكان عندهم قبطان افونجي . (يكون
القبطان قد جاء من الاسكندرونه على سبيل التزه او الشغل) .

[٧٥٢] ١٥ ايلول ١٨٤٤

وصار خبر ان بده يظهر نجمة او كوكب او طاقة وهذا الشيء كل ٣٠٠٠
سنة يظهر وظهر قبل الطوفان والان مززع ان يظهر وماذا يجري فذكر لان
قالوا اذا كان اعلا من القمر طوفان وان كان تحت القمر حريق وكذبت
المنجمين وصدق رب العالمين .

— وصار خبر ايضاً ان نعمة الله ابن قس نصر الله توفي في اليرقلي موسى
اكيد بل خبر من الناس .

وال ٢ كانت غزيرة حمام الغمرة^{٢)} لبنت جرجي توتونجي من عمها مخايل
توتونجي بالليل .

رزق الله سمته ولد في حلب ١٧٩٨ تعلم في مدرسة الشرفه سيم كاهناً ١٨٢١ خدم ابناء طائفته
في مصر اربعاً وعشرين سنة « وفي خايه هذه المدة تزعت نفسه الى المراتب بطريقة غير
مشروعة فذهب الى اورفا سنة ١٨٤٥ حيث اقتبل الكرامة الاسقفية على كرسي الشهباء من
ايمه اليعاقبة الذين استحصلوا له البراءة السلطانية بذلك وفي العام التابع جاء حلب تائباً . . . »
فقبلت توبته على شرط ان يتنازل عن مرتبته . . . وصار يقدر تارة في كنيسة «العنكبوت»
على اسم ماراسيا وتارة عند الاباء الفرنسيسكانيين وعاش ٢٤ سنة بالتوبة وتوفي في حلب
في ١٩ آذار ١٨٧٠ »

١) جاء في « اصدق ما كان » لدي طرازي ٢ ، ص ٢١٩ « عد المطران يوحنا
صندوق الحلبي الاصل من ايمه جهابذة عصره وكان هو والاسقف مر كيس الرزي الاول
(١٦٠٠-١٦٣٨) من اكبر المساعدين للقس جبرائيل الصهيوني في نشر كتاب « البوايفلوتا »
الشهير في باريس وطبع المطران يوحنا صندوق وجبرائيل الصهيوني كتاباً في « آداب
عادات الشرقيين » ثم نقل الى اللاتينية « جغرافية الادريسي » .
٢) حمام الغمرة اسم يطلق على تفصيل الصبية قبيل زفافها .

[٧٥٤] ٢١ ايلول ١٨٤٤

اولها كان رسامة خوري ميخائيل انطاكي مطران على حلب وقلبوا اسمه
مطران ديتريوس رسمه مطران . كاريوس وحده لان اناس من الطائفة
يريدوه واناس لا . فما راحوا المطارين من غير الطوائف بل البقية مستغيبين برومية
عليه .

والا ٥ اجا باش ترجمان من عند السلطان الفرنساوي لعند موسى گيس .

[٧٦١] الاربعاء في ٩ تشرين الاول

انتهاء ١٧ وابتداء السنة ١٨ لافتتاحي المكتب .

في ٢٨ ايلول شرقي ١٨٤١ في ٢٦ رمضان ١٢٦٠

عدد الاولاد في المدرسة ٦٧

[٧٦٢] - الخميس اجا مطران كيرلس الذي سابقاً كان شماس الكنيسة
عند الروم (الارثوذكس) وراح ارتسم باسلامبول ورجع وصار فرجه كويسه
على حكي الناس وانا ما رحى .
- والاحد اولها عيد المسلمين .

في ٣٠ ت ١ غ ١٨٤٤ في ٨ شرقي في ١ شوال ١٢٦٠

- والا ٤ اجا خبر من عند نعمة الله قس نصر الله انه طيب وزلغطوا من
فرحهم .

- والا ٧ ولدت امرأة الياس كبابه بنت جنهت وجابت صبي .

[٧٦٣] - الاربعاء وقعت الساعة ٤٤ وانا طالع من السهره من بيت الكبابه
ورجعت عندهم وقيت الخميس والجمعة صباحاً جيت للبيت وما صدقت اقوم من
هذه الوقعة لانها كثير صعبة الله نجاني منها وجبت الحكيم بالليل لبيت المذكور
وثاني يوم انفصت وجبت المسادة (امرأة مطبية) وخاصرتي للآن عمال توجعني
وسكرت غلافة الجمعة وجمعة التي بعدها اولها كان تجديد البيعة ما صليت

والاربعا دقني ضور عرض مو مرض من الم خاصرتي والحميس واحد آخر
والسبت صح كيني والضوار(ب) كتير ضعفوني . وافتقدوني بمرضي مطران
الروم ٢ كيللس وديمتريوس (وانقطع البخاش عن الكتابة مدة ثلاثة اسابيع).

والاحد اولها جمعة الثالثة ولدت مرأة رزق الله جهامي وجابت صبي .

في ٢٩ شوال ١٢٦٠ في ١٠ ت ت غربي في ٢٩ ت اول شرقي ١٨٤٤

مولود مبارك ونهارها سكن فرنسيس عجوري حوش مرأة رفول سامي
واجا يوسف عجمي من بغداد .

[٧٧^١] هذه الجمعة بديت بلهم سلف الحوش (من تلاميذ المدرسة) .

[٧٧^٢] - ١٨٤٤ ٢٤ ت ٢ غ في ١٤ ذو القعدة ١٢٦٠

- الثلاثاء من الليل الساعة ٨ توفي نعمة الله فرا الذي كنت في نقشة مرتة
بنت الكلداني اقام من عرسه لحد موته معها ايام ٤٦ وتوفي بذات الجنب الله
يرحمه .

- وعطست وتزل علي تزله وبديت اسعل ومسكت علي خاصرتي لان
لحد الان ما طابت ورجعت للفروج والشوربة بدل الرز سميد .

- الحميس بديت بلهم سلف الحوش والطاروق^١ مفتوح .

- والجمعة اجا وجيبي باشا من ارفه ومرض نصري كبابه بذات الجنب .

- والاحد اولها مات لحد الظهر ٧٠ نفر بذات الجنب الله ينجينا من هذه
السنة وعمال تشتغل وان صار لواحد رشح يقلب ذاته .

من النو اليابس والبرد لان لحد هذه الجمعة ما صاير مطر ابداً بل ييس .

- والاحد كان عرس ابن عبيد لبنت الصابونجية .

[٧٧^٣] اجا للمكتب اولاد عدة ٦

[٧٨^١] - الثلاثاء طلوع عبد الله جهامي (من المكتب) وختم (دروسه)

وتزل علي كار القصب .

(١) الطاروق المفتوح كان عشاً للحشرات والبق الناقل جراثيم المرض . وكان الطاروق
ينسد لعدم وجود المياه الجارية من المراحيض او الكينينات .

— والـ ٢١ مات بطرس عزوز ما صار عمره سنة وهذا الاسبوع مات اناس كثير بالخوانيق واناس ما يطولوا ٢٤ ساعة يموتوا قبل .

والـ ٤ مات ميخائيل ثابت الاحدب سهر نصري خوري وهذه الجمعة عمال يطلع سمك بالعلق من الشابندر ودفعت من كزي الحوش لشماس المطران الموارنة ٣٦٥ غرش .

[٧٨] — الاحد اولها وكان ليلة الهربارة شرقي ونظمناها عندنا وكان نسيان جبوا ونصري كبابه طبل .
(وجاء في المخطوط ص ٢) .

في بربارة الموارنة ١٨٤٤ (هي لائحة الهدايا التي قدمت للمعلم نعيم البخاش — وكانت بربارة «الموارنة» اي على الحساب الغربي في ٤ ك ١ . والموارنة لم يتقيدوا الا بهذا الحساب بينما كانت سائر الطوائف تتقيد طوراً بالحساب الغربي وطوراً بالشرقي في ذلك العهد) .

عدد الاولاد	سليقه	كنافه	عرق	نبيذ
٣	عزوز	١	١	
١	شوكتلي	١	١	
٣	حصيه	١	١	
٣	بردخجي	١	١	
٢	وكيل	١	١	
١	كبابه	١	١	
٢	جهامي	١	١	
١	سقال	١	٧	٧ تفاح
١	عرقننجي	١	١	١ مفروكه
٣	«	١	١	١ خننا
٢	انطاكي	١	١	١ بلورية (بصمه)
٣	بليط	١	١	١ خننا
١	عجوري	١	١	١ «
٣	دلال	١	١	١ «

ال ٤ قلاوص .

— ال ٥ ولدت امرأة غزالة نعوم وجابت بنت .
وطلب مني المطران زودة ٥٠ قري لكري الحوش وسلمتها [سلمت امرها]
لكوبا .

— وتعشيت بيت فرنسيس عجوري .
— وماتت امرأة موسى البغاش .
وإجا الشدياق قرألي من الشام مع كيب خواجته .
— والاحد اولها ولدت امرأة عبدالله دلال وجابت بنت .

والاحد اولها في ١٥ ك ٢ غربي في ٣ ك ١ شرقي في ٥ ذو الحجة ١٢٦٠ . [١٢٧]
[٧٨٢] — الاحد اولها كان مشورة بنت عجوري فتح الله لابن جنبرت
وانا كنت معزوم ما رحلت لان المطران طلب مني زود بكري الحوش قري
٥٠ وقلت للخواجا كوبا فقال للمطران اروتين فتركها بقمري ٢٠٠
— والاربعاء والخميس الميلاد غربي عيادت ودرت عيادت وهذا الصوم ما صحت
لان كان ما لي كيف .
والاربعاء فارتعا هلوانم (اعتراف ومناولة) .

والجمعة مساءً نمت بيت الفونص دوريكولو عزيمه للعشا ونمت عندهم .
— السبت إجا انطانيوس من مرعش من عند فتح الله ابن عمي وهذه
الجمعة الف ميخائيل صولا قدما^١ ديوان ديوانا الى مدام ميشيل « شقيق
الروح حيانا وبالالطاف احيانا » .

(١) قد تأتي اسماً بمعنى حسب . ومعناه يا من تجلسون في الديوان اشفقوا — على سيد
الله . امان ! وكانت اغنية شائعة في زمانها . وفقد لحنها شأن كل الاغاني الغير مضبوطة
بالتنقيط الموسيقي .

(راجع برتلبي — ودي مينار)

(١٨٤٥ م. - ١٢٦١ هـ.)

[٧٩١] ١٣١ ك

الثلاثا ليلة رأس السنة^١ كنت مغزوم بيت الخواجا كوبا .
- الاربعاء رأس ١٨٤٥ احيانا ربنا لامثالها ان شاء و اراد بالخير والعايفة
والصحة و خلاص النفس والبركة .

والحميس بعثنا لكورينغ غريبه ومعمول مصرمايه [كذا] .
- وصار زعل مع صادر ميخائيل بيت فرنسيس عجوري .

[٧٩٢] - ١٠ ك الجمعة اول محرم ١٢٦١ سنة مباركة

- الحميس ذكر العكاوي (دلال للسكنى) عن حوش انطون نجم .
والاربعاء اراد بازرجي يفضي الحوش . وبعده قلب .
- وماتت امرأة شلحت بنت الكعبيكاتي .

[٧٩٣] - الثلاثاء تعشيت بيت عزوز وزه

- والاربعاء بيت المرحوم حنا رعد انعزمت وتعشيت عندهم وكان مطران
الروم ديمتريوس .

- والاحد اولها خطبت برباره رعد الى شكرالله قصاب .

[٨٠١] - الاحد رحمت الشابندر وما جبت شي .

والاخذت صيدة من الشابندر مقدار اوقيه ٢ مساويه .

- واجت اخت الحوري من كلز .

في رأس السنة ١٨٤٥

(١) وجاء في المخطوط (ص ٢) عن الهدايا التي ارسلت الى نعوم البخاش في رأس
السنة ١٨٤٥ واليك لائحتها .

عیدیه	عرق	نیزد	صایع	رز بوسل	خمیصه	التلامذه
قرش						
۵						۳ عطار
۷۷						۱ سفال
۵						۲ ظاهر
۱۰						۲ رعد
۶						۲ کبه
۱۰						۲ عزوز
۶						۱ بغدو
۳						۱ کبابه
۳						۱ عجوري ز
۶						۲ وکیل
						۲ حمصیه
						۱ شوکتلی
۲۷		۱ بالوظه				۱ عجوري م
۵						۱ انطاکی ع
						۱ دلال
						۱ خوري ش
						۱ انطاکی ن
						۱ صایغ
						۲ وکیل
۵						۲ بردخجی
		۱ بالوظه				۱ عجوري ح
						۱ سفال
						۳ بلیط
						۲ جهامي
						۲ عرقتنجی
						۱ عرقتنجی
۳						۲ قس نصرالله
						۲ شکر
						۲ انطاکی انطون

[٨٠^٢] الاحد اولها رحنا ناصر الدينية وشفنا قتيل ونهارها كان قتيل عند رجب باشا صوب تراب الملك ورجعت تغديت عند فرنسيس عجوري وكان جزمز^١ الغداء وكراييج ومساء تعشيت بيت عزوز .

— والجمعة وقعت وعضي الكلب^٢ في دهليز بيت الضاهر .

— والسبت كنت معزوم لنقشة بنت فتح الله عجوري .

— وال٦ نجرنا صندوقات الورد وكان النجار بطرس اديب

— والحميس ساجت (?) الفروة الجمره .

— وكان عيد كيلاس مطران الروم الفسافسه .

والاربعاء عيد مار انطونيوس قعد عندي باسيلاكي حمصي .

في ١٧ ك ١٨٤٥٢ في ٢١ محرم ١٢٦١

وال٥ السكارى وهذه الجمعة ما سكرنا كالعاده .

والسبت الموات (?) لان كان الامل ما نصوم مع السريان بل مع الموارنة (?) وبعده جمعة التي بعدها صمنا ودفعت الفرده يوم الذي طلبوها ١٠٠ غرش من الياس كبابه ٥٠ ومن عندي ٥٠ فرد نهار .

[٨٠^٢] — الاحد اولها كنت بالنقشة بنت فتح الله عجوري لميخائيل جنهرت .

وال٣ تقاثلت مع ميخائيل صادر^٣ والاذى منه لانه يجب لعب الايد .

والحميس كانت العزيمة بالليل وكان نوبة اجق باش وهذه الجمعة الاولى من الصوم الاربعيني وصمنا وربنا يكملها بالخير .

(١) جزمز نوع من الطعام مكون من كيب ولبن .

(٢) الى قبيل حرب ال١٤ كانت الكلاب تسرح وتغرح في ازقة المدن في الشرق وتأكل ما يطرح لها من « الحسنات » الى ان فطنت البلديات الى مضارها فاتلفتها .

(٣) حوش صادر في « التومايات » وهي مدرسة للسريان في يومنا . واتخذها الالمان مستودعاً عسكرياً في حرب ال١٤

- في ٣ شباط في ٢١ ك ٢ شرقى ١٨٤٥ في ٢٦ محرم ١٢٦١ هـ .
- والسبت مار افرام .
- والاثنين تعشيت بيت كوبا صيامي .
- والاربعاء فتحت مدرسة الفرنساوية وراحوا اولاد قرألي .
- والسبت راح قفل الشام وراح ابن اليان ميخائيل وراحوا اولاد خاطي .
- [٨١^١] — الاحد رحى لاسبوع بنت جنبرت .
- والثلاثاء تصالحت مع صادر .
- والخميس ضيعت علاقة الساعة مرجانه وهذه الجمعة صار مطر وافر .
- والاربعاء اجا اخو المرحوم نعوم فرا من بيروت وصار خبر ان فرج الله شوكتلي توفي بصر ولاهله للآن ما صار لهم خبر .
- [٨١^٢] ٢١ اجا يوسف بازرجي من انطاكية من عند خالي كورينخ .
- وال٣ سافر نعوم ضاهر بعته يوسف سو كياس الى يافا باجرة كل يوم غروش ٧
- وال٢١ قعد عندي بن نصرى ملئت وابن الياس ارسان .
- وال٣١ كان عبرة بنت عجوري بنتهم مرأة جنبرت وانا كنت موجود وانعزل وجيى باشا من حلب بطالب لاسلامبول .
- وال٢١ قطع لي خجور جوخ فرنسيس عجوري دراع ٢ قرميز .
- ومات ابن فريخ عازار موت الغفلة نام ما فاق .
- والاحد اولها قروا منشور الاستغاثة بالكنيسة ان المطران ديمتريوس مطرائهم وقدموا له الطاعة عموم قسوس وعوام .
- ١٦ شباط غربى في ٤ شرقى ١٨٤٥ في ٩ صفر الحير
- وال٧ دفعت ليوسف الحكيم من كيسي عن كرا الحوش ٢٠٦ غروش دين
- لاخت جبرا بازرجي واستقرضتها من قلادة اخي مريم .
- [٨١^٣] ٢٧ شباط ١٨٤٥ غ — الخميس ١٥ شباط شرقى ٢١ صفر ١٢٦١
- صار خبر ان البطرک بطرس جروه اخذ فرمان الكنائس باسلامبول ومنتظر النيشان على زعم الايسكوبوس بطرك الكاثوليك باسلامبول .

- [٨٢^١] - الخميس السكارى سكوت ورحت لعين التل .
- [٨٢^٢] الاربعاء سمعوا لجرجس شوكتلي بوفات ابنه فرج الله بمصر - وفسفس القسيس بن بطرس قديد .
- ٢ في ربيع الاول ١٢٦١ في ٢٧ شباط ش في ١١ آذار غربي ١٨٤٥
- [٨٢^٢] ١٨ آذار ١٨٤٥
- الاثنين اجا باشا حلب وانصرفوا الاولاد للفرجه وانا ما رحمت لبعده الظهر صرفت الاولاد ورحت تفرجت .
- ٥٥ فتحت لان ما كان في غسل .
- ٦١ الاربعين شهيد سكوت ورحت للدفن (جناز المسيح) ١١ .
- وفيها كان عدد اولاد المدرسة ٥٥ اكثرهم جاء ذكرهم سابقاً في [٦٧^١] .
- [٨٣^١] الاحد اولها العيد الكبير .
- في ٢٣ اذار غربي في ١١ ثري في ١٨٤٥ و ٢٣ ربيع الاول ١٢٦١
- والا ٣ البشارة ما شلفوه بل عيدوه .
- [٨٣^٢] هذه الجمعة رجعت للفروة لان صار برد .
- [٨٣^٣] الاحد اولها ركبت للقصير ورحت الى محرم عزيزة خالي لبيت جرمين وكان نوبة قصار مطر نخناخ .
- والا ٣ توفي يوسف بليط .
- والا ٧ سافر قضيمة لانطاكية لغند نعموم كورينج باجره بالشهر ٣٥ قرش وقعد عندي بن جرمين يوسف اخو الاولاد .
- والاحد اولها في ٢٥ اذار شرقي في ٦ نيسان غربي ١٨٤٥ في ٢٩ ربيع الاول ١٢٦١
- [٨٤^١] الجمعة عمال يعمرها دكاكين بالكلاسه لانها كانت خربة خراب فصيروها دكاكين .
- [٨٤^٢] الخميس كان عند الاسلام خميس البيض وراحوا كل نسوان المسلمين للبساتين واكلوا مطر وصار مطر وافر وبرق ورعد وغير ذلك .
- (١) حفلة جناز المسيح تجمع عادة جميع المسيحيين فتعص بهم الكنائس ورب رجل لم يدخل الكنيسة خلال العام يرى من واجب اللياقة ان يحضر « الجناز » .

- ال ٧ سكرت وباليومين تغير كيفي وجع ركب .
 - ولدت مرأة الفونص دوريكلاو وجابت بنت الثلاثا في ١٥ ربيع الثاني .
 [١٨٤٢] - ٢٧ نيسان ١٨٤٥ الاحد عيد الكبير الشرقي ١٥ نيسان
 - الثلاثا شاوور ابن السايغ لبنت بطرس حمصي واجا فتح الله ضوناته من
 الشام اخو مرة عزوز .
 [١٨٥١] ٤ ايار ١٨٤٥

- الاحد اولها عرس ابن سيمان فتح الله لبنت اليباس اسود ومشورة بنت
 الدلال لابن الوكيل وخطبت بنت الاسود رفول هندية ولوسيا كوبا الى انطون
 ششان^{١)} .

(١) جاء في دفاتر آل كوبا المحفوظة في خزانه ارنست عبدبني (بيروت) ١٧ ١٨٤٥ ايار
 «من كام يوم اعطينا قول خطبة لوسيا على ابن يوسف دياب (انطون ششان) شاب عاقل
 وراكد على شغله وريح من دون رأس مال حيث كان مخزنجي في بيت انكليزي والآن متعاطي
 التجارة ربنا يجبر خاطره ويكون في معوته . الذي عنده بنات وخصوصاً بنات الذين
 يكونوا من عيلات كبار تفرق عليهم كثير ولكن كيف العمل ان شاء الله بتستريح معه
 ادعوا لنا لكي ربنا يرزق بمسنتهم» - الى ليكورنا من كوبا حلب .

وايضاً : الى ليكورنا الحواجات كوبا واولاده : «شرحكم بخصوص خطبة سوسان
 قبل لوسيا وقفنا الاسر اكثر من شهرين لاجل هذه الغاية ورأينا تقف في درب البنت ومسك
 هل بضاعة ضرر وشباب الاديبين اصحاب العقول نادرين والزمان معكوس مسابرين الجميع
 بفرد مشرى ومتى البنت بلغت سنة ١٥ نللكع كانه صار زي جديد من جملة تغاير الايام فلزم
 اعطينا قول وبعده توقف بخت لوسيا .

ويوسف دياب المذكور يكون من امرة المطران يوسف دياب اسقف حلب الماروني
 (١٨٩٦-١٩١٢) . والسيد جوزف دياب مدير البنك السوري اللبناني في حلب في يومنا .
 وايضاً من حلب الى ليكورنا الى الحواجات كوبا .

٢٦ تموز ١٨٤٥ كبر اسمنا هو الذي كرهنا في تكميل عمرنا في بلدنا ومرادنا قبل
 بيوم الرحيل وعمال نضعلم الحسابات لكي يكون كل شيء موضح والان الذي بخاطرنا اولاً
 نحن نتوجه ونترك يوسف لوقت وبعد ذهابنا نرفع البقية ويكون جوزنا البنات ام تبقي
 والدقم مع باقي الزغار وان كان اخونا كراسيانو يحضر يكون احسن ولايت بوجوده
 بسير توجهنا بازود مرعة وجوابكم نعتمه لا يكون الام موضح ونحن ما لنا رغبه غير
 حفظ اعتبار العميلة . . . بخصوص تسهيل موجودات البيت نحضر بعض الشيء ونبقي بعض
 لوازم لكي ما نخرب بيت هنا لان اذا حصلوا اولادنا حماية اصل بيت هنا يتفعمنا كثير .

[٨٥^٢] الاربعاء صار حريق في حوش العالية فوق باب كنيسة الارمن وهدوا المربع واجا من الناس اسلام ويهود ونصاره مقدار الف ٥٠٠٠ واجا موليناري قنصل دولة الساردو واجا باشة النظام والقواس باشي والقول كل العسكر دخلوا وطفوا الحريق .

— والثلاثاء راحت لوسيا هزيمة لبيت اختها والمذكورة بنت اختي وربيت عندنا من حد عمرها ايام ٨ الى السنة ١٢ ودايسة با ١٣١١ يكون معلوم .

[٨٥^٤] الاحد تغير كيف الحواجا كوبا والآن احسن من اول .

[٨٦^١] الجمعة قتل واحد بالعبارة لانه كان لاحق واحدة والعسكر بدهم يأخذوها تقاقلوا ضربوه قتلوه راح بخراه سباحة .

— والاحد اولها رحلت للحمام وغزمت الياس عزوز ووالدي لبرهم .

والمساء رحلت لعرس بن السايغ الذي اخذ بنت بطرس حمصي .

— واجوا اولاد خايطي من الشام ومقسي نعوم انطاكي من ماردين .

[٨٦^٢] ١ حزيران - الاحد

الجمعة اجا سر عسكر حلب من ارفه .

[٨٦^٤] قعد عندي نعوم بن حنا سايغ .

— الاثنين توفي نصري ملثت الله يرحمه .

[٨٧^١] اثنين العنصره شرقي .

— رحنا بستان جنينة الشيخ باب الله وكان معنا كوسا وبيت راجي وسهرهم

الكلازي ومرته وزكريا ميناس كندر جي اوغلي وكان نوبات ٢ .

[٨٧^٢] ٢٢ حزيران ١٨٤٥

صار خبر ان شنقوا اولاد الامير بشير . خبرية .

— الخميس رحنا وبعض الاولاد الى بستان النصيبي .

— الجمعة توفي الشدياق قرالي .

[٨٧^٤] ٢٩ حزيران ١٨٤٥

كان عندي حماده الياكوسا نوم قوم .

— ال ٤ اجت خلعت رعد طاقة جكبير بابت غرش ٧٠ و٠نديله يظها ما قبلتها
وصمنا الرسل مع الروم هذه الجمعة وبدي خوري (سليمان) بالمقامات .

[٨٨^١] الاحد غيمت ورعدت والظاهر صار مطر وافر بيعيتاب لان الاربعاء
اجا زوده مقدار دراع .

— الجمعة عيد الروم (الرسل) ونحن فطرنا معهم .
[٨٨^٢] الاحد عرس ابن نقولا غزاله لابنت يوسف انطون الزغير .

— الثلاثاء مار توما رخت لعين التل وركبت ابن اخي ووقعت وانكسرت
البطة وانصدعت يدي .

والسبت حرد عجوري وخوري .

[٨٨^٣] الجمعة الذين حردوا رجعوا رضيووا .

[٨٩^١] الاربعاء حبسوا والدي بالحكمة لاجل وراثه بنت اختي لوسيا ونبشوا
عند والدي ٦٠٦ غرش زور من عدم معرفته باوامر الشرع ونام ليله (بالجلس)
وطلع ثاني يوم تحت كفالة جرجي سقال .

وال ٤ مار الياس شرقي رخت عين التل ووقعت على صليبي لان الحمار كان
بلا لجام والحمد لله موقوي سايلت .

[٨٩^٢] والاحد اولها ١٥ تموز ١٨٤٥ ش في ٢٧ غربي في ٢٣ رجب ١٢٦١

الاثنين صدفني كلب كلبان وراء العبارة وعضني برجلي اليمين ولكن ما
وصل للحم بل لشال الجنجور وقطعه والحمد لله فرحت كثير ولكن ارتعبت
ووقعت بالارض من رعبتي منه ونشكر الله ماني مستاهل بل من دعا والدي .

وكان التاريخ في ٢ شعبان ١٢٦١ في ٥ آب ١٨٤٥ في ٢٤ تموز شرقي

وثاني يوم كان عيدي .

وليبتها قاموا اهل الصايح وقتلوا بالليل ثلاث كلاب وايضاً ثاني ليلة قتلوا
٣ كلاب ايضاً والآن عمال اتكوا .

ودفعت من كرا الحوش ٢٦٠ غرش لحنا الاخرس وباقي لي من الايجار ٦ اشهر
ويوم ١٠ .

[٨٩^٢] عمال اشرب قناني للرعبه من الكلب .

— الاثنين والثلاثا سافر زكريا باشا مر عسكر سلطان عبد المجيد وصار فوجه من عندنا اليومين .

— الاربعاء بالسهرة شرطت امرأة فتوح الله عجوري الساعة ٤٤ لان انطرق رأسها (فتري ان البغاش هو معلم مكتب وهو طيب جراح يشرط الاذان بالמוש ، ولا يبعد ان يكون تهديد الاهلين لصغارهم لتأديبهم اذ يقولون لهم ببعثك عند المعلم يشرط لك دانيك من بقايا تلك العوائد التي اكل عليها الزمان وشرب) .

والاثنين والثلاثا والاربعاء اتكوا عند البدوية (هو الطب العربي) للشفاء من عضه الكلب .

والخميس اجا خبر نعوم بلابليل (?) دياب .
والسبت توفي واحد مسلم من بعد الظهر وجعه قلبه ومساء قبروه الله ينجينا من كذا موقه .

[٩٠^١] الخميس اجوا اولاد فتح الله اسود الثلاثة ولسا ما ميين بيقوا ام لا لان ما واجبت ابوهم واولاد ميناس ارسلوا سفاية فستق رطل ٨٤ .
[٩٠^٢] اخذت مقدار وقية ٤ وارسلتها مع الصوصاني^١ صبحية للبيت .

[٩٠^٣] ٢ ايلول ١٨٤٥ ٣ رمضان ١٢٦١
— الثلاثاء انكسر خاتمي الالماس واءطيته ليوسف اياته حتى يسيغه .
— ومرة كوبا باليرقان (ب) .

وتوفي الياس مخلصي هذه الجمعة الله يرحمه .
[٩١^١] غلقت لحنا الاخرس (وكيل وقف الموارنة) ١١٠ غرش غلاقة سلف حوش المدرسة .

(١) الصوصاني وجمعه الصوصنة هو الحجاز الازمني واصله غالباً من صاصون (راجع برتليسي : القاموس العربي الافرنسي ص ٤٥٠)

وصار خبر ان البطرك رسم قس جرجس صعب مطران بالجيل وتزل للشام.

[٩١٢] صليت في قصر الريحاوي قداس قس شكرالله حوا.

[٩١٢] - الثلاثاء ١٨٤٥ ٢٣ ايلول غربي في ١١ ايلول شرقي في ٢٢ رمضان ١٢٦١

- الاثنين كانوا قسوس الموارنة قاطبة بالبستان

[٩٢١] - السبت تغير كيفي واكلت دوا. معجون الورد.

- الخميس اكل كوبا شكرالله علقه^{١)}.

[٩٢٢] ٩ ت ١ ١٨٤٥

الخميس انتها. ١٨ سنة لافتتاحي المكتب وابتداء. ١٩.

في ٢٨ ايلول ١٨٤٥ ش في ٨ شوال ١٢٦١

الله يميننا لامثالها ان شاء. واران بجاه اسمه العظيم.

- عدد الاولاد ٥٤.

[٩٢٤] رحمت بيت نعوم انطاكي وكان عندهم عبرة عرايس وتمت للمسا.

- وسهروا عندنا بيت الياس كبابه.

- الاثنين اكل رفسه كوبا من دلال واذنته.

- الاربعاء كان عيد اختي كزه واجت نوبه وسهرنا للساعة ٨ من الليل

عصلية.

- الجمعة اجا للمكتب القبطان داسو تفرج على الاولاد.

- الخميس شرطت امرأة فتح الله عجوري.

- الاثنين سافر الحكيم الانكليزي الذي صنعته ان يساوي الشوصان مثل

يوسف كرونلي وبنات نصري دب وجرجي كلزي ابن ابراهام ويأخذ على كل

واحد ٣٠٠ غرش له و٥٠ لفرمسيس (الصيديلي) الروماني (مساعده).

ال ٧ توفي شكرالله غضبان.

(١) راجع: برتلمي القاموس العربي الافرنسي ص ٥٤٤

وهذه الجمعة جدّر جبّرا دلال واخوه نصر الله جدري الميه وشار حمصي
جدري العاده ومقل الله يشفيه.

[٩٣١] الخميس توفت امرأة كورينج اخوها يوسف كلزي كان مجبوس لان
عليه دين ومفلس وما معه يعطي.

[٩٣٢] الاربعاء قلب الرأس وخرابه (لست ادري بمعنى هذه العبارة).

— الخميس اجا التّن رطل ١٦ بسعر ١٥ مشروب الهنا والسرور.

في ٢٩ شوال ١٢٦١ في ٣٠ ت ١٨٤٥ غربي

وطلع بازرجي من حوش يوسف الحكيم وسكن بجارة ابو عجور مع
جيران لان المذكور حاله متغير كانه مفلس.

[٩٣٣] السبت ضيقت مسبحتي المرجان بجارة السيسي وقوام عرفت للكنايس
فوصوا عليها.

— الاحد اولها كان عرس ابن الشوحي نعم بنت الشعراوي وكان عرس
حنا رعد الارمل الى بنت الياس خليل.

وال ٢١ رحى بيت الزغبى مع مدام بولص ومرتين وجارلس باركر بسكتورين
(كذا).

[٩٤١] ٢٨ ت ١٨٤٥ شرقي في ٩ ت ٣ غربي

— الاحد اولها عرس ابن زلعم بنت شكرالله غزاله^{١)}.

— الخميس انهزم شكرالله كوبا اي ما اتى للمكتب كان عصيان.

— والاحد اولها نهوا على المسبحة والمرجان فشافها نعم بن شماس يعقوب

(١) هو نعمة الله بن شكرالله زلعم . حظينا باقتناء اثر له مع جملة الوثائق التي ابتمناها
من باسيل خوام (حاحا) في حلب ٩ شباط ١٩٥٧ . ذلك الاثر هو دفتر مخطوط طوله ١٤
سنتيمتر والنصف وعرضه عشر سنتيمترات جلده ورق مقوى لونه ضارب الى الصفار ورقه
عبادي عدد صفحاته ١٦ كتب عليها صاحبه بالحساب الشرقي بين الصفحة ٨ و ٢٠ تواريخ خطبته
وزواجه وميلاد ابناؤه الاحد عشر .

والمتن واضح الا في بعض الالفاظ اردفناها بعلامة الاستفهام لغموضها علينا .

وحلوانها ٦٠ بارة ومصاريف غرش ٥ ورايتها ام الشراية الحُرز الازرق .

[٩٤٢] ١٦ ت ١٨٤٥ في ٢٣ غربي

الاحد جذرت العروس مرأة نعم شوحة .

وفي نشر هذه الوثيقة تفسير لما يأتي في مناشير الاساقفة الخلبين عند توصياهم بابطال العوائد القديمة في مناسبة الخطبة والزواج فانها تسبب نفقات باهظة مما يحول دون تسهيل امورها على المسيحيين .

بسم الاب والابن والروح القدس الاله الواحد امين .

اولاً : علم بيان خطبة كاتبه الفقير الى الله تعالى الغني وحده نعمة الله بن شكر الله زلعوم .

في ٢ تموز ١٨٤٤ موافق ٢٥ ج ١٢٥٩

قد توكلت على البارئ تعالى وحده الذي عليه اتكالي وخطبت الست لوسيا كريمة المرحوم شكر الله بن نقولا غزاله من طايفة الروم الملكيين .

علم النقد الرسول من مال كاتبه الى خطيبتي المرقومه اعلاه من مال كاتبه .

الرسول يوم الخطبة من مال كاتبه :

١ ذهب بعشرة بنديقي [سكة بنديقية نسبة الى البنديقية التي سمي بها العرب مدينة

[Venice

دهيات بنديقي	١٠
جورايه بيضه عال	١
مناديل قسو قلجق	٤
جورايه وسط	١
دهيات بنديقي وذلك يوم سلموا علي عمي يوسف في ١٧ ايلول ١٨٤٤	٣٠
شرحه مع اختي يوم عرس شكري عبود في ٢٥ ايلول ١٨٤٥	٥
شرحه مع عمي فتح الله يوم عيد القيامة في ١٥ نيسان ١٨٤٥	٢٥
شرحه يوم المشورة تمت في ٢٣ ايلول سنة ١٨٤٥	٣٠
يوم الخطبة مرسلين بموجب جانبه .	١٠
هولاء جميعهم مع ذهب الكبير قلاده	١٠٠

١٣ كانون الاول ١٨٤٤ من مال كاتبه

- ١ جلنكه الماس يوم عيدها رسولة مع خوري يوسف حاتم
١ ١٥ نيسان ١٨٤٥ يوم عيد القيامة ريشه الماس عيديه
١ ٢٤ حزيران تحضيره في عرس عمها طاقة صولامي نقشه الخلق اذرع ٨
المرسول يوم المشورة في ٢٣ ايلول ١٨٤٥ من مال كاتبه
١ حمل ذهب بدنخا دهة طوق ٣ وقلب ٢ وصلب ١
١ طاقة عربوش صولامي على ازرق اذرع ٨
١ كبود نمخل بجر كس بالطون وجزمه
٣ مناديل قسو قلجق
٣٠ دهبات بندي
١٥ دهبات ممدوحي منشان نقشه وحمام

١٨٤٥ صح في ٢٩ تشرين اول يوم الاحد مساء قد تزوجت بقرينتي الست لوسيا ابنت
المرحوم شكرالله غزاله اسألك يا رب انا عبدك الخاطي بان تبارك علينا كما باركت على
العريس والعروسه بمرس قانا الجليل وتجعلنا بان نعيش بالمحبة والوداعة الى حين نبارح هذه
الحياة الفانية وبعده نؤمل ان نجتمع بالملاكوت السماوي لنحظى بمشاهدة نور وجهك البهي
ونفسحك مع ابيك وروحك الكلي قدسه الصالح وصانع الحياة الان والى ابد الابدين

علم المعطى الى قرينتي وذلك صباحيات يوم العرس نهار الاثنين

- ١ كردان وقلب وجبسية بلولو من والدي
١ عصفور الماس من اخي مقدسي فرج الله
١ قمر الماس من كاتبه

يوم الثلاثاء صباحيات من مال كاتبه

- ١ شاله كرمان حكرتين
١ طاقة اشلا اسلاسيوي
١ نصف ثوب ملس انطكلي

[٩٤٢] الجمعة اكل قتله كوبا شكرالله وصار مات بالجدرى للان مقدار
٢٥٠٠ من نصاره ويهود واسلام وعمال يصير سقوطات بالنفسا وم واحدة قلبوا
عن جورتهم. — الاحد اولها اجا ابن الشعراوي والان ما واجهني ابوه.

في ٢٣ ت ١٨٤٥ في ١١ شرقي في ٢٣ ذو القعدة ١٢٦١

وباعوا الخنطة بيت شريف للبدار كل شنبل بميه غرش للفلاحين وعمال
يبيعوها بالبلد شنبل ٨٥ غرش .

[٩٥^١] الاحد نقشة بنت فتح الله خياط لوسيا الى ابن موسى بهنا .

[٩٥^٢] ١٠ ك ١ غ في ٢٨ ت ت ش ١٨٤٥

١١ ذو الحجة ١٢٦١ عيد الله اكبر عند الاسلام اجانا صانية من عند
القطار المسلم .

[٩٥^٣] ارسل المطران خلف والدي من شان اختي لابن الحوري عبدالله الاطرش .

[٩٦^١] هذه الجمعة طلبوا المطارين لعند الباشا فقرا قدامهم فرمان ان
الخراج يلزم يلموه المطارين هكذا ارادة الشوكتلي (السلطان) بثلاثة اشهر
اعلى وادنى واوسط كل شهر شكل وتم البناء على ذلك .

— الاحد اولها مرفع الميلاد شرقي ورفعنا مع الروم لان غالب اولادنا روم .

— والاثنين سافر كورينخ لانطاكية من باكر وكان معه قضية وابن حنا

غزال العايدة .

[٩٦^٢] الثلاثة اول محرم ١٢٦٢ سنة مباركة . — الخميس رأس السنة ١٨٤٦

سنة مباركة وفايدة الخيرات ومدرة السرور والبركات . وهذه الجمعة ارسلوا
ياخذوا دفتر الخراج لكي يلموه فما دفعوه لهم بل عينوا حسن بك للم الخراج .

— الثلاثة قعد عندي ابن نعوم شعراوي والنهر زاد شوي ونهارها صار هوا بارد
ثقل كثير مزعج يبس الحجار وانا صايم مع الروم وعمال اصير رياضة معهم
بكنيسة الروم .

[٩٦^٣] الخميس صار زلزلة بالليل . — والجمعة صباحاً صار واحدة بعد

الشمس ولكن ما هم كبار . — والثلاثا ضاع جنح خاتمي الالماس وما نعرف
اين وقع انشاء الله فدى عنى ونهبوا كل الطوايف على طبع الحلو والقراض
بالرافع لان صاير غلا(شنبل الخنطة ب٩٠ غرش) وليس غلا بل قلت كار وقلت
مسحوب وطلبوا المطارين للجمعيه وصار البنا ان حسن بك الذي تعين للخراج
عمال يظلم . فبناء عليه يلزم من كل طايقة قسيس يناظر بالمكان المعين
للخراج ان كل من يستحق تذكرة حسب شخصه يعطوه اياها بمنظرتهم وصار

كذلك وتقدم من كل طائفة قسيس من السريان شلحد ومن الموارنة كلداني ومن الروم ابن الشماس ومن الارمن^{١)}. وتكلل عبدالله خوري على امرأة ارسان الاطرش وما اجت للبيت بل عند ابن الاسود قاعدة . - وهذه الجمعة فتح الله جهامي حط سطل عدته وصحن جنب باب الزقاق ودخل لبيتهم فسرقوه المجتازون وضاع .

[٩٧^ا] - الاحد بعد الظهر ظهر نجم بالسما ويضوي وانا ما شفته بل قالوا وغاب قبل العصر . - والثلاثا رأس السنة وانعزمت للغدا بيت الكبابه قراص الشيباني وكان نصري مريض وطلعنا مع الاولاد الى جبل النهر ورجعنا العصر .
والا ٧ مار انطونيوس ويوسف كوبا احسن . ن اول استراح الحمد لله على نعمه .

في ١٧ ك ت ١٨٤٦ غ في ٥ شرقي في ١٩ محرم ١٢٦٢

ودفعت للتوننجي ١٠٠ غرش في بيته .

[٩٧^ب] - الجمعة قعد عندي ابن سالم .

في ٢٥ محرم ١٢٦٢ في ١٣ ك ١٨٤٦ غربي

[٩٧^ج] - الخميس اجا هجو من باريز الى مطران اثناسيوس تتوننجي^{٢)} من شدياق موراني وسافروا ملايية وراح قجلة وشاهين ودفعت الفرده يوم ٢١ للعكاوي ١٠٠

في ٢٨ محرم ١٨٤٦ في ٢٦ ك ٢ غربي

[٩٨^ا] - الاحد تغديت عند فرنسيس عجوري - كنافه بلبه . - الخميس شرطت اختي كزه .

[٩٨^ب] - الجمعة فرقوا بيت كوبا سنبوسك (على الفقراء).

(١) اطلب كتابنا « وثائق تاريخية عن حلب » اخبار الموارنة ٢ ص ٤٩ وما بعدها .
(٢) هو احمد فارس الشدياق ١٨٠٤-١٨٨٨ وُلد في عشقوت لبنان وتوفي في استنبول - تعلم في مدرسة عين ورقة وسافر الى مصر ومالطة وتونس واقام في باريس وجول اوروبا . امتاز بعمرفته الواسعة في مواد العربية وسهولة اسلوبه في الانشاء . من مؤلفاته كتاب « الساق على ساق » - تغلب دينياً بين المسيحية المارونية والبروتستانية وبين الاسلام .
اما الهجو الذي اشار اليه نعوم البخاش فتجده في الصفحة ٦٦١ من الكتاب المذكور (طبعة باريس ١٨٥٥) وهو صادر عن لوئم وضغينة .

- الاحد ٣ شباط شرقي ١٥ غربي ١٨٤٦ ١٩ صفر ١٢٦٢

[٩٨٤] الحُميس السكارى ما سكرت بل فتحت لان الوقت كان غلا والنهار ذاته كان مبلبل ما في روحه من بكره للبريه ففتحت يكون معلوم.

[٩٩١] - الاحد المرفع غربي ٢٢ شباط ١٨٤٦

- الاثني عشر عرس كركور عسال تلميذي وعرس جرجي حداد تلميذي.

[٩٩٢] ٢ اذار ١٨٤٦

الاثني عشر شبيل الحنطة ١١٠ غروش ولا في موجود وبعد العنا حتى يحصل وكان كل الاذي من الباشا والاعيان ودارت في البلاد كاظيتا [او جريدة] ان ما دام عثمان باشا حاجز على القوت فقراء رعاياه بدها اتوت وغيرها :

ما دام حاكم حلب الباشا عثمان ترك الفقير يموت جوعان

- السبت توفي شيخ الحارة وطلع عنده حنطة شبيل ٢٥ وغروش الف ١٠

[٩٩٤] - السبت خلصت رياضة مار فرنسيس لان نظمناها بالبيت انا واهلي

انشاء الله مقبولة.

[١٠٠١] - الحُميس مات يوسف منس شماس المطران بولس [اروتين].

[١٠٠٢] ٢٣ اذار ١٨٤٦

- الاحد اجا البطررك جروه من الشام . و ال٤ ولدت مرأة نعوم غزاله

وجابت صبي . - الجمعة عض الجحش لانطون مغربيه جرك يده . وولدت

بنت الدلال مرأة الوكيل وجابت صبي . وعمدوا ابن السايغ وسموه جبدا .

[١٠٠٣] الاحد رسم البطررك قس جبرائيل رباط وباسيليوس وجروه وياقين

وشلحد ٥ خوارنه . - السبت الحنطة من ١١٠ الى ١٠٠ (الشبيل) .

[١٠٠٤] - الحُميس تغير كيف والدي ضيقة نفس وانفصد وخرج دم اسود.

[١٠٠٥] ١٣ نيسان العيد الكبير غ في ٣١ اذار شرقي

- الاثني عشر رد سلام البطررك لنا وكان معه القواس لانه خدم قداس واين

ما راح يدق العكاز قدامه الله ينصره . - وولدت مرات سالم بنت التاجر

وجابت بنت .

[١٠١٢] - الاربعاء اشتلقوا ان من على صورة مريم العذراء راح طربوش ذهب وطواق ثلاث وحلاق ثلاث وخواتم ذهب ٢ ام ثلاث ونهبوا بالكنائس وواقع الشبه على واحد غريب . - السبت حصلوا النشله مع المذكور واخذوها وقاصصوه . - والجمعة اجا نعمة الله انطاكي من اسلامبول وانعزمت لنقشه بنت رعد برباره . الاولاد الذين حضروا ٥٥ اسبوعاً منذ الفصح الماضي :

٢ كبه ، كبايه ، ٢ كلداني ، ١ خوري س ، ٢ حبيب ، ١ حبيب ع ، ٢ جهامي ، ١ عجوري ، ٢ عزوز ، ٢ عرقتنجي ، ١ عرقتنجي ، ١ انطاكي ، ١ انطاكي ، ٢ وكيل ، ٣ بليط ، ١ رعد ، ٣ بردخجي ، ٢ ضاهر ، ١ عجوري ، ١ عبد الله انطاكي ، ٢ سايف ، ٢ قس نصرالله ، ١ كتر رعد ، ٢ دلال ، ١ زنده ، ٢ حصيه ، ١ نجيم ، ١ رعد ، ١ حلاق .

وغيرهم حضروا اكثر من ٥٥ اسبوعاً :

بفداي ، سايف ، ميناس ، اسود ، فتال ، ملتت ، صندوق ، منتورا ، شعراوي ، حلاق ، سالم ، زمرود الخ .

وكان المجموع اجمالاً ٦٤ ولداً .

[١٠٢١] - السبت سافر مخائيل ليان الى اسلامبول . - الاربعاء بديو بالديوان حبيب وعرقتنجيات .

[١٠٢٢] - الاحد رحلت للسبع ابن القصاب لبنت رعد وكان هوا بارد ودخلنا للبيوت والنوبة تدق في كل بيت فصل (كان موكب العروس تتصدره النوبة واذا مر امام باب احد الاصدقاء . دخل البيت لدقائق ثم خرج الى غيره والنوبة تدق) . - الخميس وجعني درسي وجبت قطنه من عند ابو الامانه شماس يوسف بشخنجي وطاب ونفض . - الجمعة وقعت بالفرشه والسبت كذلك وقلعته عند معلم اوديس ما ألمني ابداً وخلصت من اله .

- الاحد ٣ ايار ١٨٤٦ في ٧ ج ١ ١٢٦٢

[١٠٢٣] - الجمعة اخذت انكليزه من كور مصري . - الاثنين رحلت باركت لفرنسيس كنيذر وكان عندهم عهدة عروس اختها بربارة مرأة القصاب .

[١٠٣١] - الخميس صار حركة بالبلد لاجل الحنطة والشعير يومها من ٤٥ تزل الى ١٦ . - والجمعة انبعاث ٣٥ والسبت من ٢٤ الى ٢٦ . وكان البيع غراض انفس على رأي المثل « تقاقلوا الحمير من سعد الركاب » .

[١٠٣٢] ٢٦ ١٨٤٦ ايار

٢١ اجا عبدالله كبايه من بغداد ومعه مرته وبيت احماه شموه وصافي .
والا سافر عزوز الى بيروت مع بيكاوات الفرنج واجا نعموم بن حنا من خربوط .
نظموا شورة الاعيان ورتبوا ان لا يكون فوده بل مثل سابق على
الكارات فسمعوا البطرك والمطارين فرتبوا عرض حال ان لا يقبلوا هذا الرأي
فان كان امر عالي على الرأس والعين وان كان لا فيعرضوا لاسلامبول وبقيت
هكذا ومها جد نذكره اي لا على الرقاب تكون بل التراب . واكل قتلة كيب
من العسكر فاشتكا القنصل الانكليز للباشا فقدم مقدمهم اي العسكر
براهيم باشا اسكوزه للقنصل ولكيب بدل النفر .

[١٠٣٢] - الخميس جردوا اولاد الوردنجي وراحوا عند قس انطانيوس

لمدرسة الموارنة . - السبت رجعوا

الاحد ١٨٤٦ ٧ حزيران غ في ١٩ ايار شرقي في ١٣ جت ١٢٦٢ والحنطة ٥٠ من ٨٠ غرش .

[١٠٤١] اجا مطران ابراهيم الارفلي قصده يصير كاثوليكي ومعه مطران

سمنه الذي كان سابقاً قس يوسف سمه هذا الذي برصن^١ وبعده صار يعقوبي حتى
راتم مطران وبعده اجا يصير كاثوليكي والبطرك ما قبله .

[١٠٤٢] ١٤ ١٨٤٦ حزيران غربي .

- الاحد ليلتها عرس مخائيل رعد وجينا العروس بنوبة والعروس ما تركوها

تبوس الايدين وكللوه مطرانين . - والخميس عزيمة بالليل ورحت وكنا نسا
رجال والعروس معنا وتمينا لبكره . - والاحد المطران ابراهيم قرا صورة
ايمانه ونهارها ارمن قسيس ارمني ومرته واولاده مرأة نيقوغوص بنت الشاع
والمطران سمه . والسبت قرأ صورة ايمانه بالقلايه عند البطرك وقبل التصاصات
المشروطة .

[١٠٤٢] اجا يكتب ابن منصور بجاش ورحنا الى البستان عند كيخو .

الجمعة في ٣ رجب ١٢٦٢ في ٢٦ حزيران ١٨٤٦ غ

وهنا ينتهي الدفتر الاول .

(١) اتبع مذهب برصوما محيي مذهب اونيجا (راجع المتجدد في الادب والعلوم) .

بدء دفتر الثاني وفيه الاخبار

من ٤ تموز ١٨٤٦ الى ١ ايلول ١٨٥٥

[١٠٥] بيضاء .

[١٠٦] قد ابتديت على خيرة الله تعالى وتوفيقه في هذا الدفتر المبارك يوم السبت الذي هو اليوم الرابع من تموز غربي ١٨٤٦ الموافق ٢٢ حزيران شرقي السنة المذكورة الموافقة رجب ١١ سنة ١٢٦٢ هـ . جعله الله تعالى دفتر الحيات ومورد السرور والنعم والبركات .

[١٠٦'] - الاحد رحلت الشيخ طاها واخذت انكليزية ٢ - الجمعة طلوعوا بيت الاسود من بيت صادر وسكنوا قدام بيت مشحور حوش العمه .

[١٠٦'] - الاثنين صارت فرجه على كلوتين بنت موليناري صبية عمرها سنة ١٦ الله يرحمها وكان معها يومها كل الاساقفة الكاثوليكية والقسوس كلهم والبطريك السريان جروه (والجنازة كانت تخرج من حي الشيباني حيث كانت كنيسة اللاتين فتمر « بالمدينة » ثم تخرج من باب الفرج وتقر في حي التل فتصير الفرجه عليها) .

[١٠٦'] - الجمعة انزل عثمان باشا فصار سرعسكر على الروملي والنهار ذاته مات انطون الراهب موتة الغفلة الله يرحمه . - والسبت رحلت الى كور مصري واشترينا قلبه ابيض . - الجمعة توفي بازرجي جبرا رفيقي بالصيد .

[١٠٧'] - الثلاثاء انضرب طواب واجا منصب للباشا وقرروا فرمانه وبظن نيشان السر عسكريه هكذا بنجمن . - اكل قتلة سلمان (في المدرسة) واجت العصا على يده وصار مكانها ازرق ودهنوها خل وعرق واستراحت وكان قصده ما ليحي ثاني يوم ولكن بغير قصد صارة فارسلوه قصداً .

[١٠٧'] - السبت مار الياس درت عيادت . - الجمعة اخذت صيدة مقدار ٩ اواق وفرخ مقدار ٢ كرسين وقلوا الصيدة بيت فرنسيس عجوري وتمسينا عندهم .

[١٠٧^٢] - الاثنين اجا باشة اورفه حتى يتسلم حكم حين مجيئي الباشا المعين .
- الخميس سافر عثمان باشا من حلب لانه صار سر عسكر ومحمد علي الآن
باسلامبول عند عبد المجيد ومات بيك العادلية . - والسبت توفي شماس جبرائيل
هدايا . - واجا فيليب كوسا من اسلامبول .

في ١٦ شعبان ١٢٦٢ في ٩ آب ١٨٤٦ غربي في ٢٧ تموز شرقي

[١٠٨^١] - الثلاثاء ، مرفع ورفعت مع الروم (لعيد السيدة) . - والاحد
توفت ام امرأة عبدالله دلال وفرنسيس عجوري نزل من البستان .

[١٠٨^٢] انكسر خاتمي الالماس واعطيته الى كوسا فيليب حتى يسيغه وسمعت
هارها ان باشة حلب عثمان الذي ذكنا صار سر عسكر سموه ومات وما
نهو اكيدي . - الاثنين ولدت مرأت فتح الله عجوري وجابت بنت الساعة ٣
او ٤ من النهار .

في ٥ آب شرقي في ١٧ غربي ١٨٤٦ في ٢٥ شعبان ١٢٦٢

والخميس اكل علقه جبرا دلال وسافر داويد السراف الى اسلامبول .

[١٠٨^٤] - الثلاثاء اكل قتله سلمان البغداي وباس البابوج .

[١٠٩^١] ٣ ايلول ١٨٤٦

الخميس اجا يوسف باشا باشة حلب وانا ما رحنا لاقيت بسل كان بعض
من الاولاد راحوا انصرفوا لملاقات الباشا ودخل من بوابة اغبر لانه اجا على
طريق كلز .

في ١٧ رمضان ١٢٦٢ في ٣ ايلول غ ١٨٤٦ في ٢٢ آب شرقي

ومعلمي شماس الياس هزاز مريض الله يشفيه صور مرضه . الاثنين اجانا
سفاية فستق من عند ميناس رطل ٣ . والثلاثا طلبوا كرزة اخي لابن ميناس
يوسف ولكن هو ابن مظلوم . والاربعاء اجا من عند المذكور قفة تين مقدار
رطل ٣٤ . والجمعة عند شكري شدياق المساوية . والسبت توفت امرأة شماس
يوسف ابو حنا الشماس جورج الله يرحمها بنت الكعيكاتي . وايضاً توفت
مرأة جرجي شعراوي بنت اسيون الله يرحمها .

[١٠٩^أ] الخميس ضيعت امرأة كوبا ذخيرة الحمل من ذهب (Agnus Dei)
نوع من الشعائر التي يباركها الكاهن كالفلقون وتكون على كسم القلب الصغير)
وظاعت منادي الحلوان ٣٠ غرش - انكسروا اولاد برغود على ١٩ الف .
وانكسر الفونس دوريكولو على ١٢٥ الف غرش . ورفول هندية على ١٢٠ .
ولكن مو قوي اكيدہ ناكدها بعد .

[١٠٩^ب] ١٩ ايلول ١٨٤٦

الجمعة « اكل علقه (او الفلق) سليمان منظومه وانفعلت انا معه . » (يظهر
ان المعلم نجاش قسى قلبه وضرب ضرباً مؤلماً . . . - وان نستحسن دقة البخاش
فيا كتب فنلومه على ما فعل . . . وفي مدارس الفقراء لا يزال الفلق بالاستعمال
الى يومنا)^{١)}

[١١٠^أ] الاثني عشر عيد المسلمين رمضان اول يوم شوال ١٢٦٢ في ٢١ ايلول غربي في ٩
شرقي ١٨٤٦

[١١٠^ب] الثلاثاء ٢٩ ايلول ١٨٤٦

ولدت سوسان بنت عمي امرأة نعوم ضاهر وجابت بنت .

[١١٠^ج] واجت الخنطة من عند بردخجي شنبل ٣ . ال ٧ انتهاء السنة ١٩
وابتداء ٢٠ لافتتاحي المكتب وعدد الاولاد ٥٥ . - السبت صار تعليم على
جبل النهر عطش ناري . وسافر فتح الله باسيل وابنه مخائيل الى ازمير .
[١١١^أ] - الاحد كان عرس اكوب السباغ الى بنت يوسف اسود .

[١١١^ب] - الثلاثاء سافر شكرالله عجوري الى بيروت وكتبت له ورقة
« رأس الحكمة مخافة الله » مشق تحين . - والاربعاء طلب الباشا مطران الروم
واحكى معه شي سري والمطران طلب جمعية اساقفة حتى يحكي لهم ما قال
له الباشا مع كل طايقة نفر ٢ وجوه وللان ما سمعنا الدعوى فقط حزننا من
اجل الفردة . (راجع كتابنا « وثائق تاريخية . . . اخبار الموارنة ٢ ص ٤٩ . . .)

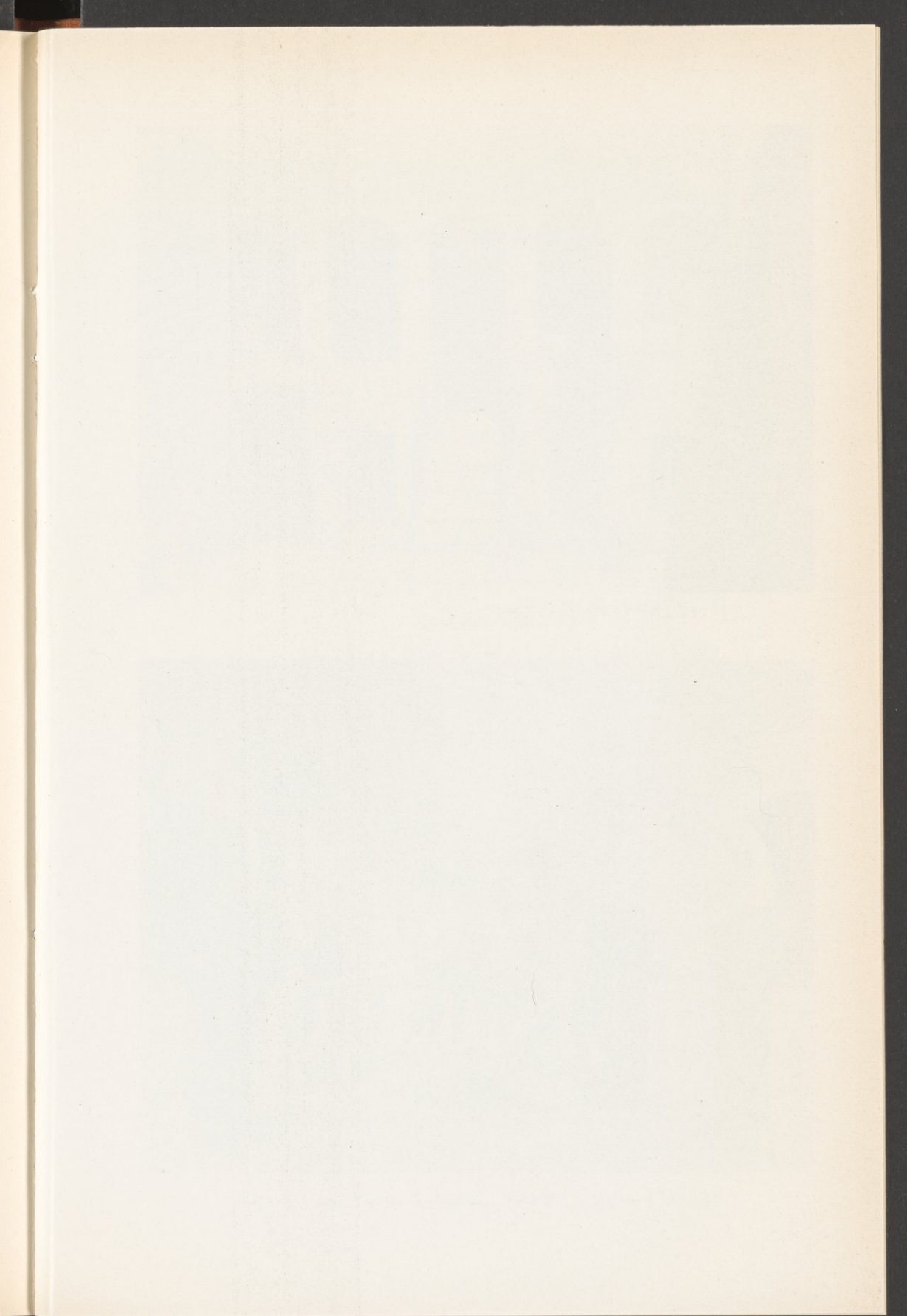
(١) في مدرسة النصر حي الحميدية ١٩٤٥ كان يعلم السيد . ت . فشهد المدير ينصب
الفلق لولد محتفى ويكيل بالعصا على رجليه حتى سال الدم . . . وسأل المدير السيد . ت .
ما رأيك ؟ فاجاب السيد . ت . وهو من متخرجي الجامعة اليسوعية: وكيف يرغب الولد
بالمدرسة وفيها الفلق ؟



المدرسة وقف الموارنة



الفلق - ذكرى لاسلوب تربوي مضى عهده ؟ ... (راجع [١٠٩٣])



— الخميس صار ليلية عند مركوبولي . — الجمعة سمعنا ان وكلية النمسا
صارة لجكادري ورفعوها عن الياهو (بيچوتو) . واجا خبر فتح الله خوري من
بغداد .

— السبت في ٢٤ ت ١٨٤٦ في ١٢ ت ١ ش في ٤ ذي القعدة ١٢٦٢

[١١١^٢] — الاحد تقاتل صادر ونصري كبابه عند نصري عجوري بالسهره .
٤ لعبنا بالفتق عند فرنسيس عجوري صادر وغروز وبطرس حمصي .

[١١٢^١] الاثنين صبحت عروق رقبتى متمسكه وما اقدر ادير رقبتى لا
هكذا ولا هكذا . — والياهو رفعوه عن قنصلية النمسا وحققوا على صراف
الصرايا سياهو فطلع عنده مبلغ فسمم حاله ومات واناس قالوا كذب .
وذكروا ان صار بككز ثلج وافر وبمرعش برد مبصيح ويجلب لسا المطر غير
مطره ما صار الله يفرجها على عبيده .

[١١٢^٢] شكري كبه نزل شطفه على عينيه من الجمعة التي قبلها .

[١١٢^٣] — الاربعاء انفصت ام حبيب عجوري لان نزل نوله عليها .

[١١٣^١] — السبت توفت كنة بيت الشمس بن المثلث وجابت صبي
وقلبت عن الجوره الله يرحمها .

عبدالله اكبر في ١٠ ذي الحجة ١٢٦٢ في ٢٨ تشرين ١٨٤٦٢

— اولها سافر جرجي ميكايل الى كلز سهر بيت الحوري .

[١١٣^٢] — الاربعاء كان الهبرارة عزموني بيت كوبا للعشا . وال ٦ اجا رمان
٢٥ من كلز من عند جرجس ميكايل وتعشوا عندنا القاطرجه الاثنين .

[١١٣^٣] الاحد ٦ ك ١

اجا فتح الله اسود من مرعش . — الاثنين اجا قس نصرالله من الفباير .
— الاربعاء رفعنا مع السريان . — الخميس ماتت امرأة عبد الله دلال . وصار
خبر ان البابا بيوس حبس ٧٢ كردينال^(١) . وكرك عربستان (منطقة حلب وما

(١) حبس معناه ان البابا جمع الكرادلة في المجلس المغلق Conclave او الكونكلاف .
ومن المعلوم ان بيوس التاسع (مستأفرتي) كان قد انتخب حبراً اعظم في ١٤ حزيران

اليها) اخذوه ففتح الله غضبان الجليبي وابن كاترون ومعهم نعمة الله خوري
والصراف . والكمرك اخذوه ٢١٠٠٠ الف كيس . والامير بشير اطلق
الى برصه .

هو بشير الثاني الشهابي ١٧٦٧-١٨٥٠ ولد في غزير توفى في اسطنبول . امير لبنان .
حالف محمد علي باشا على الاتراك ثم نفاه الانكليز الى مالطة ومنها الى تركيا حيث اقام في
جوار السلطان مكرماً فزار برصه ومدن الاناضول وعاد الى استنبول وفيها توفى ودفن
في مقبرة الارمن الكاثوليك . وسوف تنقل رفاته الى بيت الدين في ١٩٤٨

[١١٤١] السبت اول محرم ١٢٦٣ في ١٩ ك ١٨٤٦

دفعت من كزي حوش المدرسة الى حنا الاخرس وكيل وقف الموارنة
٣٣٠ غرساً .

[١١٤٢] تغديت بيت كوسا وكان اجاهم سمكة من البحر .

[١١٤٣] انضرب قفل بغداد ١٥٠ حمل راح فيه ١٥٠ حمل وقتل واحد
وواحد يهودي ومرته جايين حلب عريس وعروس شلجوهم واشتكوا للباشا
قال روحوا حصولهم . - الجمعة رأس السنة ١٨٤٧
ارسلت الهدايا الى نوم البخاش ودون لائحتها دفتره على النسق الذي شرناه سابقاً :
[٦٣] و [٦٧] و [٧٨] .

[١١٥١] اجا يوم الاحد ميخائيل قرألي والياس ضوناته من ليكورنا وقرألي
من استنبول . - اجت وكالة الفرنساوي لجفروا لان القنصل موسي چيس معزول
بارادته للبلاد والى بيته . مات ثمانية من النصارى : ابن انطون متري موت
العقلة عمره ١٦ وقس شكرالله حوا (كانت سيامته كاهناً في ١١ شباط ١٨٢٠)
وجبرا غزال عمو شكرالله تاجر وغيرهم الله يرحمهم .

[١١٥٢] الاحد اجا دير دير بن مكار من اسلامبول ولاقوا له الارمن
وجاب نيشان للطران وله ولاخوه معه . امر ان يشيلوا عكا كين بالازقة .

١٨٤٦ ويومها كان الكونكلاف ولم يكن اذ ذاك عدد الكرادلة الا ٦٣ اما نوم البخاش
ويذكر في ١٠ ك ١ على ما سمعه ٧٢ فلمله اراد بالكونكلاف مجلس الكونسيستوار
Consistoire الذي فيه يعين بيوس التاسع الكرادلة الجدد .

واما النيشان فارسلوه الى الباشا وبعد يوم ٣ ارسل الباشا الى المطران قواس ان يأتي ويلبس النيشان فركب وراح ولبس ونزل قدامه قواسه اثنين ودق الطبل والنوبات بالقلاية . ومساء بالليل صار حراقة حراقة وفتاش وغير ذلك والاسلام زايغين عن الوعي وسمعنا ان جاي فرمان بتعليق ناقوز كبير وبده يعلقه بامر عالي وما ارادوا بقية الروسا .

[١١٥^٤] - الخميس اشتكيت على اكوبيجان شكر لمطران الارمن لان المذكور ما عمال يعطيني اجرة اولاده . - الاحد تغديت بيت فرنسيس عجوري ضوبو وكنافه بنارين بلبه .

[١١٦^١] وتغير كيفي من قبل الرشح . والاثنين كذلك . - والثلاثا رويت حالي للحكيم انطون جد . - والاربعاء اكلت له بسمنه واكلت درهم ٢٠ معجون الورد وما طلعت . - والخميس اكلت ٣٠ درهم وما طلعت . والاولاد قلال تعدت بالفرشه . - ووصلني خلة يوسف عزوز طاقة حكير چكمايات ٨٠ او ٩٠ ش ملبوس الهنا .

[١١٦^٢] - الاحد اولها رسموا قس عمانوئيل ورتبيد على ارفه . - الثلاثاء ختموا دفتر الفرده حتى يلموه وارادة اهل البلد ان يكون على الرقاب لا على التراب وبعد يوم ٣ او ٤ لموا الاوراق . - السبت ابن نعوم عرقننجي صلي وطلع للبرية ركب فرس ورماه وعفسه وتوفي بعد المغرب بدقيقة عشرة . الله يرحمه والمذكور تعلم عندي القراءة وطلع بلا خلعه .

في ٦ شباط ١٨٤٧

وذكروا ان الحجاج انقرض نصفهم بمكة والمدينة ومزاريب من هوا الاصفر فارسل الباشا يوسف باشا تومازيني الحكيم والياكوسا وبعض من العسكر باشي يوزق حتى ينظموا كرنيتينا وبعده ضعف الخبر ان نصفه كذب . والذين توفوا من الحجاج مقدار الف ٣٦٠٠٠ وطلعنا بعد الظهر الى التلة ورجعنا الساعة ١٠ عصمليه .

[١١٦^٣] - الخميس كان عرس خالي كورينج وجابوها بالليل وانفض العرس يومها مساء ونهارها كنت مسكر المكتب ومغزوم عند الحواجا فرنسيس

وعجوري من بكرها للمسا بالكتاب عند بيت حماء وكثير انبسطت نهارها .
الاربعا رحنا والاولاد بعد الظهر جبل النهر وصار مطر ورجعنا .

في ١٠ شباط غربي ١٨٤٧

[١١٧'] الاحد اولها المرفع سوا وفطرت بيت فتح الله عجوري ضوبو وبرغل
وكنافه بلبه وكسحت الورد . ومساء بالليل الساعة ٥ دقائق ٢٠ ولدت امرأة
رزق الله حمصي بنت كوبا واتت بولد ذكر حسب حذري .

في ١٤ شباط غربي في ٢ شرقي ١٨٤٧ في ٢٨ صفر ١٢٦٣

وكان سيمان الشيخ شرقي ربنا يكملها بالخير ووالدي كيفه احسن .
والحمليس تغير كيف اختي مريم وشرطناها وصفرننت وثاني يوم احسن . وعبدالله
دلال (وكيل طائفة الروم) له من الاله السكرارى مريض ذات المرض . والاه
مات خوكاز دير اروتين اخو امرأة رعد والمذكوره مزعمه تروح للقدس مع ابنتها
كثر الكسيحة . والاحد اولها نهوا على غفران مثل الجيوبيليوم^(١) الله يعطينا ان
نكسبه بارادته .

[١١٧'] - الاحد رحنت وحدي الى النابي وجبت زهر عقايه سنة مباركة .
ورجعت مساء الساعة ٩ ورحنت للكرز وبدي من يوم الاحد الغفران . وهذه
الجمعة ٢ بادريه عمال يعترفوا جهاراً حتى يعرفوا الناس يعترفوا ومو قوي
انشكر هذا الصنيع من الناس شي مو قوي كويس وبعده نذكره لاجل
انهم قالوا لي مدة عشرة ايام ليصيروا هكذا (على نسق المحاضرة المتخاطبية
بين الواعظ الاول والثاني) . - الثلاثة سافرت امرأة رعد وبتتها الى القدس الله
يكون معها .

(١) مثل جيوبيليوم (Jubilée) سبق نعوم البخاش وقال [٣٤١]: «ان البابا طلب
الى الطوائف الشرقية الصلوات لاجل اسبانيا لثلا يحدث فيها الانشقاق نتيجة الازمة السياسية
التي كانت تجتازها . - ولعل هذه الصلوات «مثل الجيوبيليوم» سببها يكون الازمة
السياسية التي حدثت اذ ذاك في رومة عند جلوس البابا ييوس التاسع على الكرسي الرسولي
وكانت زوبعة الثورات تهدد اوربوا وخاصة فرنسة واطاليا فتلجى الخبر الاعظم الى
المخروج من روما الى غايتا Gaëta؛ اطلب دانيال روبس «كنيسة الثورات» ص ٢٩ وما بعدها
Daniel-Rops: *L'Eglise des Révolutions*. Paris 1960

في ٢٣ شباط غربي ١٨٤٧ في ٨ ربيع الاول ١٢٦٣

[١١٧^ق] - الاحد تفرجت على تعليم عطش ناري بارض المشنقة وكان الباشا والعيان والقاضي وناس كثير وانفض الساعة ٥ . ورحت للميدان وجبت شقرق ٨ وسمك درهم ٥ . - ال ٥ ولدة مرة جهرا بليط وجابت صبي .

في ٥ اذار غربي في ٢٠ شباط شرقي

الساعة ١١< من الليل قبل الشمس وبدينا رياضة مار فونسيس بالبيت مع عيلنا والاعتراف باقي هذه الجمعة ايضاً بل خلص ٠ ال ٦ ومات نعوم توما زوج مدول بنت فتمح الله بجاش وابن الجن .

[١١٨^ا] - الاربعاء توفي نعمة الله جنه بن شكري . وال ٦ توفت والدته .

[١١٨^ب] - الاحد رحت الى المشرح وبعده للنابي وبعده للقبار والقداس ورجعت المغرب ما رحت للكروز . - الجمعة مار يوسف رحت صبجية بيت حسون . - والثلاثا اجا جفروا من اللاذقية كنشار الفرنساوي .

[١١٨^ج] - الخميس رحت وحدي الى القواس والعين واخذت مقدار اوقية ٤ وواحد عسكري نظام اخذ مني مقدار من السمك فوخ ٢ اكبر الموجود معي . - الثلاثاء ضيقت كيس توتوني الاسود بالريجاوي وبعده يوم الاربعاء سألت البستانية والقهواتي فما شافوا شي . وكل ليلة من هذه الجمعة عمال يصير مطر وافر .

ال ٦ ربيع الثاني ١٢٦٣ في ١٤ اذار شرقي في ٢٦ غربي ١٨٤٧

[١١٩^ا] الاولاد ٤٤ حضروا طول السنة ٥١ اسبوعاً والباقون ١١ حضروا بين ٥٠ و ١٤ اسبوعاً .

[١١٩^ب] الاحد عيد الكبير سوا .

في ٥ نيسان غربي في ٢٣ اذار شرقي ١٨٤٧ في ربيع الثاني .

- ال ٤ الساعة ٤ صار هوا زايد كثير جداً ورمى كل المشمش والجازك وجرّك كثير من الاثمار والاشجار . وال ٢ سافر عبدالله بابنسي على عرب عتزه . [١١٩^ج] الاحد اجا باشا ومعه عسكري نظام واسمه عمر باشا ومرسول

لنواحي موصل وبغداد ركبته على العرب ونزل في جبل النهر وارض المشنقة
واستقام يوم ال ٦ سافر وكل ليلة طوب ٢ وارده وصباح طوب ٢ شارده وفطرنا
شعبيات بالحجازي وكان اولاد البليط والمبايعية وحسون وانا وكل واحد غرش
٣ بشاريه . واجا يكتب قدور بن النيال .

في ٢٨ ربيع الاول ١٢٦٣ في ١٢ نيسان غربي ١٨٤٧

واجا خبر من البابينسي ان العتزة حصروه بجبرين وقريباً يأخذوه فراح الباشا
ومعه باشة النظام بالليل وكسروهم واخذوا بيوت اربع من العتزة مع بقرها
وغنمها واهلها . والسبت اجوا اولاد الكلداني من مرعش وذكروا لجبرائيل
انطاكي عن الرواح مع العسكر صراف ما راح .

[١٢٠١] عمال يأخذوا من الحمايات خراج باسر من صدر اعظم للباشا بان
كل قنصل يكون عنده ترجمان ٢ وقواسه ٢ وخدام ٦ والباقي يأخذوا منهم
فرده وخراج لان عند كل قنصل من ١٥ الى ٥٠ والياهو نحوث سافر الى
الى الحمامات بالعمق حتى يسبح في الماء الكبريتي وحرارة السيسي فتجوها من
قبل جمعة للعمارة الطاروق .

٢٥ نيسان ١٨٤٧

[١٢٠٢] جبنا جبنة وسيخناها ونظمننا كعك بمرقة جبنة وخبرته اختي بالتنور .
- السبت راح البطرك بطرس جروه لعند الباشا لان اجا له نيشان الماس
من السلطان عبد المجيد حتى يلبسه اياه وبعد نذكر عنه . والمقادسة عمال يجوا
من القدس وسمعنا ان امرأة رعد نشلوا لها خرج واشتكت وحوشته وجايه .
[١٢٠٣] - الخميس بعد الظهر اجت امرأة رعد وبتتها من القدس وطالعنا
لنا ققم ومبخرة (هدية من القدس) . - اجا طباخ العرق طبخ دست طلع
فطير قطع وراح .

[١٢١١] اجانا ارمغان من امرأة رعد صابون وصورات ومشط ومسايح ٣ .

[١٢١٢] - الاربعاء اجا رباط لبعض القسوس عن اعتراف العابدات وصار
قرقة من تحت رأسها . ومن الاثنين الى الجمعة غزلوا قود [مجرى نهر] الريجاوي
(البيستان) وقطعوا شجار مقدار من شروشهم وغزلوا النهر وعرضوه . - السبت

نزلت للمدينة وقطعت من عند قرألي ينش شال دراع ٥ كل دراع سعر ١٣
وطاقة بلوريه وطاقم كهربا ١٥ غرش والطاقة طلعت مبقعة .

[١٢١٢] - السبت في ٢٩ ايار ١٨٤٧ في ١٥ جمادى الثاني ١٢٦٣ - [٥٧٧]

[١٢٢١] السبت اكلوا قتلات فلق دلال جبرا وبردخجي انطون لاجل
انهم ضربوا بعضهم واخذت من مزاد جنه طشت و ابريق استخلصه من طرف
دين الذي عنده مقدار ٢٧٠ غرش وطلع نعوم سباغ الى (بستان) عبدي افندي .
- والاربعا راح خوري يوسف ياقين قدس عنده بالبستان .

- الجمعة طلعت من الزياح ورحت بيت كوبا وكانوا بالعويجي وقصفوا
اوراق دوالي ومعى الاولاد ولادهم .

[١٢٢٢] ١٠ حزيران ١٨٤٧

الخميس مسكوا العريس (جبرائيل انطاكي) وطالع خراجه ٦٤ اعلايه
والان عمال يأخذوا من الحمايات خراج وفرده باذن الباشا . والمذكور كان
ايكنجي ترجمان عند الفرنسي ساوي وكان لويس حكيم ومثله انكليزي وسايس
القنصل الانكليزي ايضاً محبوس وسمعنا طالع خراجه هو وحكيم وطلعوا يكون
معلوم وهذه الجمعة حردوا اولاد البليط واولاد الخوري نصري وما عادوا اجوا
[١٢٢٤] - الخميس مرفع الرسل ما صمنا مع السريان . البطريرك بطرس
جروه طلع لعبدي افندي (بستان) لعند نعمة الله سباغ ونزل الجمعة .

[١٢٣١] الاحد اولها جرحوا ابن الحداد وضاع نسوان ٣ بالبرية وبالساتين
فارسل الباشا تنبيهه للكنائس ان لا ينام احد بالبستان ابداً ولا يتمسوا بالبرية
واذا صار شيء من هذا يتقاصصوا رجالهم .

[١٢٣٢] ٣ غوز ١٨٤٧

السبت عيد مار توما نبهوا بالكنيسة : « حضرُوا الصلاة والقداس وامضوا
الى اشغالكم » . ابطله البطريرك بطرس جروه .

[١٢٣٣] - الجمعة اجا خير اخت نصري خوري من الجبل عابده (راهبه
في دير الزوق لبنان ؟) .

[١٢٤^١] - الاثنان راح جهائيل دلال الى السكولا (مدرسة الفرنسيكان؟) من بكره للظهر ومن الظهر للمسا عندي بالمكتب .

[١٢٤^٢] - الثلاثة كتبوا اوراق بان يوم ال٥ عطش تعليمي وبدهم يطلقوا نفر ١٥٠ (من الخدمة العسكرية الاجبارية) فيروحوا الناس يتفرجوا لان كل سنة ٥ يطلقوا ناس ويعطوهم علايفهم ويروحوا لبلادهم وعلقوا الاوراق عند كل صايح شهير واحده . والاسلام خافوا من النظام (لثلا يلماوا الرديف بينهم) ما احد راح ومن النصاره خافوا وكثيرين ما راحوا لان الشوكتلي عبد المجيد كتب بعض من النصاره بارادتهم مقدار الف ٢٠٠٠

- الاربعاء داروا عزموا المطارين والبطاركة والشيخ والاعيان وراحوا بعض من المطارين وتفرجوا ومساء بالليل صار حراقة منظومة وقليلين المتفرجين .
- حرم مطران الروم ديمتريوس الى عابدات ٢ غرة عجوري واخت انطون نجم حرم ثقيل .

[١٢٤^٣] كان عرس نعوم ضاهر بنت استاذ انطانيوس .

١٨ تموز ١٨٤٧ و ٥ شبان ١٢٦٣

- الثلاثة توفيت مرأة فرنسيس عجوري ام حبيب بنت المرحوم بطرس قرألي الله يرحمها وينج نفسها مع الابرار والصديقين في ملكوته السماوي ورحت عندهم ليلتها وودوها للكنيسة . والاربعاء طالعوها دفنوها من الكنيسة للبرية وكثير انغمينا لفقدها .

[١٢٥^١] الاحد قدس روم مطران الشاهيات في كنيسة الموارنة بعزيمة مطران بولس اروتين الموراني .

[١٢٥^٢] الحليس كبسوا بيت العجوري وبيت نجم وطالعوا من عند غره بقمج عدة ٢ اوراق وختموها لوقت الفحص ولا نعلم ماذا داخلهم .
راجع فيما بعد [١٢٥^٣]

- الاثنان صير عزيمة مطران الموارنة مطران بولس الى بطرك سيس الارمني البرصومي وكان الطاولة كرسي ٣٦ وكانوا من وجوه الطائفة ميشيل كوبا وقرالي وغزوز وصولا .

واله نزلت حوشي بزقاق الاربعين للبيع واعطيت المفتاح ليوسف طاره
ليس لاجل القلة بل لعدم الفائدة .

١٧ اب ١٨٤٧

— والاحد تقرؤا القسوس بغلظهم وحأهم مطران ديتريوس انطاكي بالكنيسة
وكان مطران تنونجي وشاهيات وارخندوس الروم ولكن ما قدسوا منتظرين
جواب الپاپا والمطارين قدسوا سوية قداس واحد وانا ما رحمت (فلم اكن
شاهد عيان) ولكن على قول الناس اكيدي وجابوا الخواجا دلال من السفيرة
حتى يحضر الحلة والاقرار من افواهم والقس عجوري وعايط وشاهيات ٣ .

[١٢٥^٢] الاربعاء صير جمعية المطران وجابوا البادري فرنسيس وفتحوا بقجة
الاوراق الذين اخذوهم من بيت العجوري فما طلع شي بل عبادة يسوع وقال
البادري المذكور ان هذه العبادة كثير مليحه لان بمدينة رومية ما في غير نفر ٤
بهذه العبادة والمذكور بده يكتب للمجمع ان يرسلوا واحد حتى يفحص هذه
المادة ، بعد نعرف ، وقام راح (كذا ولعل معنى الكلام ان الاوراق هي باللغة
العربية ولا يوجد في رومة الا نفر ٤ يستطيعون ان يقرأوها ! . .)

الخميس ٢٦ آب ١٨٤٧

[١٢٦^١] الاحد اجوا العجم مقدار ٤٠٠٠ ومعهم ام الشاه الواقف الآن
بروسهم . الجمعة سافروا ورحلت تفرجت من بستان الشابندر والنهر امشي
فيه بالترجيل (بالخذا)، كله من اوله لآخره (لخفاف المياه فيه) . والاحد تغديت
بيت البليط كبه مسلوقة وشوارب وكتبت لهم رفراف الليوان من الساعة ٥
الى ١٠ عصمليه واعطاني الكرا ما اخذت لان كان نهار احد .

الثلاثا ٣١ اب ١٨٤٧ ٥ ايلول ١٨٤٧

[١٢٦^٢] — الاحد كان مطران الشاهيات مقدس عند السريان ومعزوم
للغدا عند البطرك وبعد الظهر معزوم لمشورة نصر الله جهامي لبنت الشوكتلي
سيدونه . — الخميس اجا مكتوب سامي من السلطان عبد المجيد ان يترك
الحمايات من تساك خراج وفرده يردوه ويرسل الباشا الكيخيا يصير اسكوزه
للقناصل ويستعطف بخاطرهم واتفقوا كلم واحد من الرجال على لبس الطربوش

ولبسوا منهم نصري خوري وفتح الله عبود وابن الشمس ونعوم انطاكي وجبرها انطاكي وغيرهم . - الجمعة عيد رمضان .

[١٢٦٢] الاحد عرس كركور سيوفي بنت الياس شاهيات وعرس الياس موصلي الى بنت فتح الله ظاهر وشرطت نهارها لويزا بنت كوبا وتعشيت عندهم .
الاثنين راح الكيخيا الى عند جفروا بدار القنصلية وقدم اسكوزه واستعطاف بالخطر بنفس واطية كثير وقام وقف لمرتين .

[١٢٧١] - الاحد كان برغود نهارها ناظم عرس بنت التاجر لوسيا وقلب لان المذكور اوعدوه فوق العروس ١٥٠٠٠ وبعده قلبوا فلما هيا كل شي . وعزم وهم عزموا للنقشه وما اقروا له بالوعد فصار ذلك فدخل الواسطة انطون بطق بالف ٦٠٠٠ ودفعوها له وجد العرس بعد الظهر ساعة ٣ .

- وعرس ابن شاهين لبنت دير اروتين تكلل يوم الاحد مع برغود .
والا ٢ توفي نعمة الله عرقتنجي كمنجه (كذا) ابو الاولاد الذين عندي الله يرحمه . بينه وبين ابنه الذي عفته الدابة جمع ٣١ .

- واولها سافر ميخائيل رعد الى كلز لان له عند بن بنبوق مقدار ٦٥٠٠٠ راح يجيبها . وطلعت الفردة هذه الجمعة . ومات يوم الخميس بن طنبه بثلاث ايام وابن القرنه مسلم مثله وصاير مرض ردي وعمال يموت الله ينجينا من شر هذه السنة ودفعت من الفردة لسفر شاه ٢٥ قري غرش ٥ . والتاريخ الاحد اولها .

في ١٠ شوال ١٢٦٣ في ١٩ ايلول غربي في ٧ شرقي ١٨٤٧

- الثلاثة ازبط القس جبرائيل رباط بل خوري (في حلب يعيشون بين القس وهو الكاهن البسيط والخوري وهو الاعلى درجة من القس) من طرف امور العابدات . طلع عليه تقرير وراح للدير (عند الاباء الفرنسيسكان او اللعازارين؟) لعند معلم اعترافه حتى يفحصه .

(راجع دفتر اخوية العزبان الارمن في الوثائق التاريخية عن حلب ص ٨٤ - ٨٨)
وراجع شارون : تاريخ البطريركيات الملكية ، المجلد الثاني البند ٣ : مقاومة البطريرك مكسيموس مظلوم لاخوية العابدات ص ٣٨١-٣٩٤

Cyrille Charon : *Histoire des Patriarcats Melkites* (Paris 1910)

[١٢٧] الاحد اولها انعمت لعرس جهامي وقلت ان اراد ربنا اروح .
وخوري جهرائيل ويغمور في بيوتهم باقين ما قدسوا مريوطين . واخمس رحنا
بستان العميان مع الاولاد انطاكي اسود بردخجي ساينغ نجاش هندي عجوري
وكيل . (وبستان العميان نسبة الى جوق النوبائية العميان وكانوا يغنون خاصة
للحريم ؟) .

[١٢٧] عرس نعمة الله جهامي الى سيدونة بنت الشوكلي . وسافر
بطرس باسيل الى بيروت وشكر الله بردخجي الى الفباير لعند اخوته . - والاحد
اجا ميخائيل رعد من كلز مساء وجاب الف ٤٠٠٠ من عند ينيوق شريكه
من الف ٦٥ الشراكه . والسبت فكست الشمس الله ينهيا على خير .

٩ ١٨٤٧ في ١ ذو القعدة ١٢٦٣ في ٢٧ ايلول ١٨٤٧

انتهاء السنة ٢٠ وابتداء ٢١ لافتتاحي المدرسة .

[١٢٨] - الاحد اولها خاريطن رحى للسبوع عند بيت الجهامي ورجعت
الساعة ٢٤ قبل ما يغلق السبوع لان كنت جوعان . - وعرس يوسف ناقوز
لوحد موصليه غريبه من الموصل بالجلوم بيتهم . وال٧ انعمت لسبوع ١٥
بيت الجهامي .

[١٢٨] - الاحد عرس نصري دياب بلليل لبنت جهرا اسيون .

- الاربعاء سافر سليمان لبغداد لان يوم اخذته ورحى للكتاب وواجهته
مع جفروا والفونص اخوه ان يأخذه معه وترجيته ومدام بونص ومدام بيدال
حتى يسترجعوا ايضاً الفونس المسافر وصار يأخذه باكله وشربه كرمالي وبيغداد
يطالع سليمان له الفرق وكتبت للمذكور اوراق ٢ مذهبات طير «بسمله» و«عليك
عون الله» واعدني بطاقة وزارها الله يوصله بالسلامة ان صدق مقاله . [سليمان
هو التلميذ العاصي الذي اكل الفلق!] والسبت تغير كيف نصري كبابه حمى
خفيفه بلغميه .

[١٢٨] مات ديدكوس سميان الله يرحمه . وكان عرس فتح الله هندية الى
بنت الياس بليط . ال٣ ولدت بنت الدلال سوسانه مرأة يوسف حمصي من الليل
الساعة ١٢ عصمليه وجابت صبي .

في ٢٦ ت اول غربي ١٨٤٧ في ١٤ شرقي في ١٨ ذي القعدة ١٢٦٣

ونظمتنا عشا للفقراء وجنبا نوبه وتمت للعشا واجوا عزوز واولاده سمعوا
فصل واحد وراحوا والعشا برغل وسوي دست وكيف عرق ومصاري عند
رواحهم كل واحد وحده . والسهره بالضاما عند عزوز .

[١٢٩١] الجمعة انكسرت عقب دواية المقلمة بعث لحمتها وما لحموها
مليح فكيتها انا ولحمتها بالبيت . - السبت ارسلت الحساب مع شكري شدياق
لسلمان عن جمع ٦٩ سعر ٤ غروش ٢٧٦ واصل منها ١٠٧ غرش باقي ١٦٩ غرش .
[١٢٩٢] - ويوسف عزوز وقع بالنهر وعصرناه وييسناه بالشمس .

[١٢٩٣] - الخميس عيد المسلمين الله اكبر .

١٠ ذي الحجة ١٢٦٣ في ١٨ ت ١٨٤٧

- الثلاثاء اجا حنا الاخرس طلب سلف الحوش الف غرش وبده اياها الجمعة
التي بعدها . - السبت كان عيد ميخائيل وجبرائيل وبيرامون سيدة النجاة (في
كنيسة السريان) الله يعطينا اعتراف نقي وغفران خطايانا بصلوات امه مريم
العدراء سيدة النجاة والسهره بالضاما عند عزوز .

[١٣٠١] - الخميس كنت داير بلم كرا الحوش . وقعدوا عندي شقال وترزي .

في ١٣ ذي الحجة ١٢٦٣ في ٢١ ت ١٨٤٧

[١٣٠٢] - السهره عند سيمان يومين بلعب الورق بالفستق وعازار خبير ان
فوق ارفه بالضيع صاير هوا الاصفر وعاد يطلع كل يوم مقدار ٦٠ نفر وانهمزم
المذكور واجا الله يسترنا منه .

الاربا ١ ك ١٨٤٧

- والخميس تغير كيف ابي بالليل وشرطته وطلع دم وافر وصح كيفه .
وارسل عازار مقدار رطل ٢ سمك ارمغان وكعك من ارفه . - الجمعة اجا
مكتوب من شكري كوبا وصل لليكورنا عند عمه واستقام بالبحر يوم ٤٣
الله حرسه من الفرق^{١)} .

(١) جاء في مسودات رسائل آل كوبا في مكتوب مؤرخ في ٩ ك ١ مرسل من حلب

[١٣٠٢] الخميس باركت لمدام موليناري (التي جابت صبي من ثمانية ايام) ولافنس دوريكلو جاله نيشان من البابا بيوس كواليير . الاربعاء عمّد موليناري وصير نوبات ورقص وعزم اناش كثير وانا ما كنت وموزيقه وكان عمر باشا سر عسكر عبد المجيد . وكتر رعد بديت تقراً عندي بديوان الفارضي . شرطت سوسه لان اندق رأسها بالوجاق .

وباركت للسكنه للياس ارسان بجوش بيت ديد كوس ضوناته .

— وباركت لخورى نصري بجوش انطون تيناوي .

— الخميس اول محرم ١٢٦٤ ٩ ك ١٨٤٧

[١٣١١] الاربعاء صار خبر ان الهوا الاصفر عمال يشتغل بهراجيك وفي ضيعة اسمها سواريك موجود فيها نفر مقدار ٣٠٠ صفي منهم ٢٠ واجا قفل بهراجيك ٢ الى ليكورنا الى الحواجات كوبا واولاده : « اذ كنا بغاية احتراق الافكار مع تشتت العقل سبب عوقه وصول الاخبار وانتظار بوسطة بيروت بالدقائق ففي ٢ الجاري حضرت وسطة اسلمبول وحظينا في تحريك رقم ١٠ ت ٢ الذي تلواناه بالدموع من ازدياد الفرح والسرور بيشراكم لنا بوصول فوادنا (شكري) لطرفكم ولم تقدر تشرح لكم عن حالنا بمدة عشرون يوم الماضية من الافكار مع الخوف . . . الغاية الحمد لله على انعامه الوافرة علينا . وكان آل كوبا يسمعون في خدمة الكنائس فيكتبون من حلب الى ذويهم في ليكورنا في ١٣ ايلول :

. . . وما تفضلتم بشرحه بخصوص نكاثر المرض (الهواء الاصفر) عندنا ناتج من المآكل المضرة والفواكه والبرد او عن قهر وغم منتظراً للمواكيل لا يكون لكم فكره بحيث دائماً بالاحتراس واما الغم والقهر ليس بيدنا مداوانه بل ظروف الزمان وعدم توفيق الاشغال وقلة الاستقامة الذي بقيت طبيعية بين الناس ولم عاد قادر غير الاسفاه واصحاب القوة الذي لا ينسحبوا الى الحكم وغرثهم يرموه في البحر ويصلوه وربنا عاطينا الحصول على ذلك . فنظراً اليكم الله وفق لكم الراحة فعاد اقله يجب علينا تويج اولادنا لكي اذا ربنا رضي عليهم وحصلوا على الحماية (في ظل الامتيازات الاجنبية) يقدروا يسكنوا في بلدكم في راحة ويستغلوا بحرية مثل الفرنج الآن . . . وبوصول شكر الله بالسلامة تشاهدوا حسن العقل وباقي الصفات الحسنة . . . ٩ ت ١٨٤٧

«وارسلوا لنا خيمة لاجل الكنيسة في زياح القربان المقدس تنفتح وقت الدورة وتكون مسكة اليد مدف مدهون مذهب ولا بد معروف منكم في كنيسة تيراصاتا ام غير شكل الذي يكون زيه في بلادكم وايضاً امبريله حال المطر مئشان قربته واحدا ٢٩ ك ١٨٤٨ »

فكرتنوهم بالشيخ ابو بكر مقدار ٨٠ نفر ومعهم قسيس كرمستاني وفتحوا
بالخوزه جنب الحستاخانه مكان وسموه شفاخانه سي بامر سلطان عبد المجيد
وتعين حكيم ٢ يقعدوا بالجمعة يومين الاثنين والثلاثا ويحكموا عال ودون
[مصريات] على كيس عبد المجيد الله ينصره ويطول عمره وقصدهم يدوروا
على كل صايح واحد حتى يكنسوا وينضفوا لاجل النظافة حتى لا يقوا الهوا
الاصفر وان كان الله يريد لايحي حلب .

[١٣١٢] ٢١ ك ١٨٤٧

السبت الميلاذ فارتعا هلو انم الله يتقبل . والاحد انعزموا الروسا وحمصي
وكوبا مع الروسا لضيافة عند الباشا بالصرايا وكان الوان عده ٤٠ (اشكال
الاطعمة) زفر وحلو ولما دخلوا قام الباشا على حيله ولاقا لهم . والباشا كان
جاي له علبه مالمسه من عبد المجيد السلطان ففرجهم عليها وباركوا له والضيافة
لاجلها يكون معلوم . مطران كيرلس روم الكنيسة ومطران الارمن ومطران
الروم ديمتريوس ومطران الموارنة بولس والبطرك بطرس كان مريض نيابه عنه
قس خوري باسيلوس صعب .

[١٣١٢] - الثلاثة ماتوا اربعة وطالعوهم فرد نهار ومن جملتهم ام اولاد
السيوفي جار بيت اختي ومراة البرنوطي اخت المطران مكاربيوس الذي فسفس
بنت السمان .

السبت رأس السنة ١٨٤٨ ٢٣ محرم ١٢٦٤

[١٣٢١] - الاثنين سافر عمر باشا لاسلامبول بعد الظهر وضرىوا له
طواب على جبل النهر وطلعنا مع الاولاد للفرجه ورجعنا بالعجل . الخميس صار
حراقة عند الياس زمر . الجمعة ليلة عيد مار استفانوس قرأت النجيل رومي
بعزيمة البطرك . - الاحد رسم البطرك شماسة والمطران سافر واجا لمطران الروم
قلوسات ٧ بقراي ٦ من عند البطرك مظلوم له وختوري بولس حاتم ٣ ولمطران
شاهيات ولمطران توتونجي وعزيره القسيس وللآن ما لبسوهم .

قضية القلوسات راجع تفاصيلها في تاريخ البطريركيات الملكية لكيرلس شارون
(بالفرنسية باريس ١٩١٠) في الفصل الرابع : تحرير المكيين الكاثوليك المدني ١٨٣١-

١٨٤٨) (ص ١٥٣-٢١٦) وخلصتها ان الملكيين في الشرق كان مرجعهم الى بطريك
البنار في استنبول وهذا كان يقيم عليهم مطارنة من اليونان وهم اجانب عن الملكيين الناطقين
باللغة العربية . وجاء مكسيموس مظلوم الملكي الحلبي وترأس حركة اتحاد الملكيين
برومة واقم عليهم بطريركاً وكانت القلوسة المدورة في اعلاها تستعمل غطاءً لرأس رجال
الاكليروس الملكي الكاثوليك . فقاومه في ذلك بطريك البنار وآل الامر الى تدخل
السلطان في الصلح «على القلوسة» المدورة في اعلاها . ومن ذلك نفهم السبب الذي من اجله
لم تلبس القلوسات بقراني التي يذكرها نعوم البخاش . ١٣ ك ٢ ١٨٤٨

[١٣٣٢] - الاحد عمده مطران الروم ديميتريوس ابن ميخائيل رعد والشبين
ابن حنا رعد الزغير . - والاربعا قدم غربيه مطران الروم باسيلوس شاهيات .
- والحميس عزم القسوس والمطران الى الفطور عنده . - الجمعة مطر ورعد
وطوفه قدام بوابة ما وراء العمارة .

[١٣٣٢] الاربعا الغطاس كسحت الورد والنسرين . الحميس بعث مكتوب
خوري جرجس شلحد لنعمة الله سباع وبه معذرة لانه حامي لحوري جبرائيل
رباط وما ذاكر اسم المرسول منه بلا امضا وتأذى المذكور وبعده صاحوه
معه وسمح له بهذه الفعلة سباع وقدس وسمعنا نقضت نعرف بعد . وفي ذلك
تلميح الى الثورات التي شغلت الناس في قضية العبادة التي جاء ذكرها [١٢٥٠] .
[١٣٣١] الاثنين اجا وجيهي باشا وواحد آخر لارفه ولماردين ولاقوا له
الباشا والاعيان . والسبت سافر وجيهي باشا الى منصبه وضرخوا له طواب .
وجرجي ابريهام كان جايه من كلز تشلح والنجرح واخذوا منه مقدار
٢٩٥٠٠ غرش .

[١٣٣٣] ٢١ ك ٢ ١٨٤٨

الاثنين بديوا بالرسائل اولاد الوكيل شكر الله ورزق الله . اجوا الحجاج
من الحج .

[١٣٣٤] الاثنين طلح خبر ان هوا الاصفر عمال يشتغل بارفه . الاحد اجا
خبر من اسلامبول بموت الياس حوا عمره ٨٦ سنة^{١)} . الحميس السهره عند عبدالله
باسيل باضاما . اكلنا عند المذكور جبسه بالليل . السبت اشتريت شاله من

انطون طباط جاراننا ٤٢٧٤ غرش واسمها خراسان كرخانه قرمز وايبض .

الجمعة ١١ شباط ١٨٤٨

[١٣٤١] - الحُميس اكلت معجون الورد وقية ٢ لان الطبيعة ماسكه
وطلعت مقدار مره سبعة للمسا وشوي تغير كيمي . - الجمعة وصلت (تسكرتي
اوسطانه) ٣٠ وبجشيش قري ٥ غروش .

الاثنين ١٤ شباط ١٨٤٨

[١٣٤٢] - الاحد حرقوا قاعة الشيخ ابو بكر والناس كثير موجودين
نهارها للفرجه . عرس يوسف عبد النور لبنت جنبرت . - الثلاثاء بن العداس (?)
جايه من السفر قبل وصوله حلب بساعة ٥ تشلح وراح معه مقدار ٧٠٠٠٠
غرش . وتشلح القفل كله . وماتت ام انطون نجم عمرها ١٠٧ سنة .

[١٣٤٣] - الاربعاء مات الشيخ وفا ودفنوه بالصالحين .

- [ان البخاش يحصر اخباره في الحلقة التي كان يتصدرها كعلم مدرسة
وحوله تلامذته ومن اهلهم فيأخذ الاخبار ويدونها «اليومية» وقلما يذكر الحلبيين
المسلمين اما ذكره الشيخ وفاء الرفاعي فدليل على مكانة الرجل عند المسيحيين .
وقد اسعدني الحظ بالوقوف على اخباره ونشر ترجمته في المشرق سنة ١٩٤١ مع
منظومته في اولياء حلب وانما طبعت على حدة بعدد زهيد فاصبح وجودها
نادراً جداً] .

(١) ١٢ شباط ١٨٤٨ كتب كوبا الى اساجبول الى الخواجات حوا كتاب تغزية
بوفاة كبيرهم الياس حوا « الجوهرة الثمينة المكملة بكامل الصفات المدوحة » و« صار
معلوم اعتمادكم على ابقاء اسم المرحوم كما الاول فهذا من حسن الشيم حيث ببقاء هذا الاسم
المدوح من الجميع يذكر الى بعد اجيال بواسطتكم » .

[في الوثائق التي اطعنا عليها في الخزانة المارونية في حلب وفي خزانة بكركي يأتي مراراً
ذكر الياس حواً وهو حقيق بان تشكر له انعابه في خدمة الطوائف المسيحية - والى
امرة حوا الحلبية يت الاب يوسف جبرائيل حوا اليسوعي ولد في رسيليا ٢٠ شباط ١٨٥١
دخل الرهبانية ١٤ ك ١٨٨٢ توفي بعين ابل ١٦ ك ١٩١٦ وكان يتفاني في خدمة المرضى
وهو مؤلف القاموس الانكليزي العربي] .

[١٣٥^١] - الحُميس سافر الشاه وودعه الباشا لان المذكور وهب للباشا صانية فضة ملاطوخة ذهب وشاله ترمه وساعة وخناجر وخواتم وغيره.

[١٣٥^٢] - الاربعاء طلعتنا والاولاد تفرجنا على تعليم الحَيالة بارض المشنقة بضرب تفنك .

السبت ١٨ اذار ١٦٤٨

- الحُميس سافروا المقدسة للقدس . - الثلاثة اسلم فرج الله ج وسموه محمد شاكر وراح بيت شيخ كيال احتمي فيه الله ينجينا من انقلاب العقل .
- والاحد صار ضيافة عند موليناري لان ملكه تحرر فصير حراقة ونوبة آجق باش وعزم كل حماوته فقط . وملك المذكور دولة السارد وسردينيا وتفرجنا على الحراقة من الكتاب . فتاش .

[١٣٥^٣] الاحد كان ناظم تومازيني في قصر الكتاب عزيزة للشباب والقسوس لان قبل يومين صير جناز للذين ماتوا قتل من ايطاليانيين وصار خيرية وصير فرحه للمنصورين في بلاده . واجا خبر ان الفرنساويه قاموا وطلبوا مشيخة فرنسا هكذا صار وخبر اكيدي . ومراة ميخائيل سايع ولدت يوم الـ ه وجابت ولد ذكر .

في ٢٣ اذار ١٨٤٨ في ١٨ ت ١٢٦٤

[١٣٦^١] السبت ابن عبدالله سالم اخو حنا من ابوه انصرف من المكتب عند ابن زلعم ونطق ولصباح الاحد مات وابن البستاني مريض مثل امه هو الاصفر هكذا قالوا الحكماء ووقفوا عسكر على باب حوش الكبيرة^(١) وكرتنوا عليه والناس جفلوا . والاثنين واحد بكنيسة السريان كان واقف يصلي وقع ومات مقدار ساعة وشالوه لبيته وبعده قهره وشاش الحُبر وارتعوا الناس وما ارسلوا اولادهم للمكتب مقدار ١٦ . - الاربعاء بالليل صار هوا زايد واصبح مبولظ الما تالي يوم وييس زهر الاشجار كله صيفي من الغرش باره^(١) والحُضرة مثل فول وسلق وغيره بوظ كله .

(١) حوش الوقف المخصصة للفقراء .

[١٣٦^٢] وعندنا دراقة بالبيت مزهره دخلناها للبيت بعذاب كلي وواحدة للمربع وقموا اثنتين بالسطوح لان زغار وزهرهم قليل ما يحوز العبا .
 - الخميس ما عاد واحد وقع بالمرض فقلعوا الكورنتينا والشنبل الخنطة ٥٠ رجع الى ٥٠ لان جمعة التي قبلها وصل لل٧٠ او لل٦٥ وصار قتل قتل على الطحين فصار مطر زايد فراخوا ناس كتبوا عرض حال للبasha ان افندم هكذا الله فارجها علينا بالمطر و(عوض ان تهبط الاسعار على امل الموسم الجيد) الخنطة بكذا والطحين بكذا وما في فكان الجواب منه كلاوا طين وابتسم البasha مصطفى باشا . ودفعت ٥ غروش لاجل الكورنتينا . - السبت ثبت المطران بولس (اروتين) مقدار ٥٠ ولد (موارنة) .

٣١ اذار ١٨٤٨

- والخميس قرأوا فرامين ٣ من عبد المجيد : ١ من شان الشلكات [المومسات] بطالين . ٢ كل من ما عجب لاهل صايجه ولو كان ملاك يقلعوه باذن الحكم . ٣ كل حوش التي كراها كل شهر ١٠٠ غرش تعطى على الفرش مصرية والتي تحت الشهر اقل من مايه لا تعطى شي وهكذا البساتين والطواحين والملاك والاقواف وهلم جراً .

- الخميس الهوا (الاصفر) انقطع بارفه وكل الذي ماتوا مقدار ٢٥١٨ وسمعت ان الانكليز قاموا على الملكة وطلبوا الحرية .

[١٣٦^٢] الاحد شافوا اهل الصايح اربع شباب عمال يحكوا مع شلكات^٢ فصيروا لهم بهدله وهم قرألي وشامي وكركور وساينغ وصار قرعة كبيرة وبديوا بالليل يدوروا ان لا احد يطلع ورا العماره ونهوا عن عمارة المسبغة لبيت الدلال بالقيصرية التي جنب السيسي .

[١٣٧^١] الاحد بالليل صيروا جمعية قبل هذه الجمعة اهل الصايح ان كل من طالع بالليل يمسكوه للفلق فابن نعوم باسيل يوسف راح واجا مرتين ثلاث

(١) باعتبار الفرش ٤٠ بارة يكون سلم من الاربعين واحد .

(٢) راجع برتلمي .

لاخور جحشه فونبوه ان يروح لبيته وقالوا له كلام ينكي فحمي له شكري
بليط فتقاتلوا وصار الضرب والقتل مقدار نصف ساعة وكل الناس خرجوا
يتفرجوا وانا كنت وبعده بعثوا كل واحد لبيته وتصلحوا ثاني يوم. الجمعة صار
مطر وبرق ورعد وزعقات ووقعت شرارة بمجامع وقطعت الثريا وقتلت واحد نفر.

٢٢ نيسان ١٨٤٨

[١٣٧^أ] الخميس سافروا لدير مار جرجس الزوار عازار وميناس ونيقوغوص
ومرته وابنه ظاهر وتركاني وبردخجي . - الجمعة اكل قتله منظومه بن نعمان
من حارة الكراد وصار خبر ان النمساويين عمال يقتلوا الايطاليين ويرفعوا
اطفالهم على روس سنكه التفنكه والاكابر يفسخوهم بالنصف وقام من القيرة
ملك سردينيا ملك موليناري ولحقوه اكثر الايطاليين وقاموا على النمساويين حتى
يقلعوهم من بلادهم وماذا يجد نذكره . - السبت ولدت كتر دلال مرأة حنا
خوري وجابت صبي .

٢٩ نيسان ١٨٤٨

[١٣٧^أ] الجمعة عمال ينجروا قاعه كنيسة الارمن التي على حوشنا والباشا
رايح يجيب ماء الساجور بعد يوم اي الاحد آخرها ومعه وينصان الفرنساوي.
[١٣٨^أ] الاحد راح الباشا يجيب الساجور وامر بقطع القناية وتغزيلها فقطعوها.

الاثنين في ٨ ايار ١٨٤٨

[١٣٨^أ] - الاحد نقشت لوسيا كبه لابن دياب وطلعوا بزى جديد
العرس والاسبوع سوا بلا نوبه وبلا وردي ومع الضو يأخذونها ورحنا معها
الساعة ١٤ عصمية وحضرنا اكليلها وانصرفنا.

١٤ ايار ١٨٤٨ ١١ جمادى ١٢٦٤

[١٣٨^أ] الخميس رحنا والاولاد لبستان العميان وانبسطنا كثير ما عداي
انا وكان تركاني ومرته واختها وزوجها وزمر وغيرهم والباشا اجا وما جاب
الساجور وماء النهر قليل . ورخوا القناية .

[١٣٩^أ] - الاثنين سافر مطران الشاهيات الى زحلة وراح معه ٣ اولاد

وابن اسيمون وفتح الله ابن عبد الله خوري الاطرش . - السبت سافروا
لانطاكية شقال وراح اخوه الصغير معه ونحاس معه وخوري انطانيوس .

٢ حزيران ١٨٤٨

وارسل طلب مركوبولي شكل البوايع حتى يكتب عليهم وارسلت له
شكلين (ليطلبهم من القابركة من اورپا) .

[١٣٩٢] - الحميس بديو بالديوان شقال وعجوري توما .

[١٣٩٢] الاثنين اجا الباشا من العترة وصارت الصلحة على ٥٠٠ جمل .
- داعوا والذي بالخلق وهذا ناس وضعوا عنده حلق عشيري وانتشل من الدكان
وبدهم يغمون اياه ام حقه وبالشرع ما يطلع لهم وحقه ٢٣٠ غرش .

[١٤٠١] - الاثنين قعد عندي البرتوس صولا بن الحواجا ميخائيل صولا .

١٩ حزيران ١٨٤٨

[١٤٠٢] مات مطران الارمن الارفلي وقبروه بكنييسة الارمن وجروا له
دفنه منظومه يسقيمه كلهم وقسوس ومطارين وشاماسة بيدلات وحسن جاويز
وموره عسكريه والمذكور خلف ٥ الف كيس ونيشان افتخار الماس .

[١٤٠٣] - الاثنين بدينا نسمع مات يهود ٣ وولاد ٢ ونصاره ابن كركور
الطونجي وشاش دعوة الهوا الاصفر .

[١٤١١] - الثلاثة اجو ولاد ٣ اخذوا كتبهم . - الحميس سكرت
وتجيت وبقيت وحدي وبعث جبت ورق عبادي وبديت مقامات الحيري .

- والجمعة سكرت وتجيت مع اهلي . وصار الهوا (الاصفر) يشتغل
وصرنا نسمع مات فلان وفلان الله ينجينا والذين من ماتوا من حلب ٥٠٠ نفر
الثلاث رجال والثلثين اولاد ونسوان وماتوا بنات جنه ٢ نسوان بيت القصاب
وايضاً كنانين ٢ السيوفي وبيت الكلداني اب وابنه وبتين صبايا ومن عين تاب
مات الكل ٣٨٠٠ ومن انطاكية مات مقدار ٢٠٠٠ كلهم

وانزل الباشا في رمضان مظهر باشا وبديوا الناس يسافروا هزيمة : مركوبولي
والفونص ومرته وبيت الياهو ومن كل مكان وكل الذين سافروا ما طلعت معهم

كرخانہ^(۱) ابدأ بل تشنططوا ومات كثير منهم وتمرروا واتاس لعين تاب والغربية كل
بلده والبازركان ايضاً والصواصنه ايضاً والخدامين كلهم سافروا الا القليل جداً.

[۱۴۱^ق] في ۲۰ آب غربي ۱۸۴۸ ۲۲ رمضان ۱۲۶۶

— السبت المساء فارتعا (اعتراف) والهوا الاصفر ما قطع لكون الاسلام
صايين صوم رمضان واجا خبر انطونايي بن الحوا من اسلامبول والهوا الاصفر
وبرا ما قطع بل عمال بماردين واللاذقية وباسلامبول وما ترك مكان الله ينجينا
منه ليلايعاود لظرفنا و(في) البلاد عمال القتال واليسوسات (قطع الامل؟)
بكل بلاد الافرنجية ومدة الحبا جمع ۶ عدد الاولاد ۱۹ .

[۱۴۱^ق] ۲۸ آب ۱۸۴۸ ۲۹ رمضان ۱۲۶۶

— الاثنين قعد عندي فتح الله بن نعمة الله عجيبي . والهوا الاصفر ما
قطع عمال يطلع من الاسلام مقدار كل يوم ۲۵ نفر ومن النصاره قليل بل ما في
منه ضرر لايموت — والاحد كريت الحوش لابن بريه بسعر ۲۱۶ ومقتاحية غروش؟
لابن اختي . — والحميس فرمت التتون باديشا . والسبت كان كيفي مغير
شربت اكلت معجون الورد مقدار وقية والحمد لله كيفي احسن . وامي
انفصت الحمد لله كيفها احسن .

[۱۴۲^ق] وليتها تشلحوا بظهر القناية نفر ثلاثة ابن منفاخ وابن الشقال
وابن قرايجق ورجعوا بالظلم ما عدا الدواب ما اخذوهم وجارحين بالرمح لابن
وبدينا نخاف زوح لباب الله من هذه المصيبة . والهوا ما قطع للان له
تواتر بجلب .

[۱۴۲^ق] — الاحد عرس جرجي شعراوي ارملة الى بنت شكري غزاله .
— الحميس مات حنا براهمشاه المخطوب لبنت هنديه . — امرأة يوسف اسود
جابت صبي وامرأة شكري كنيذر جابت صبي في ۱۶ شوال ۱۲۶۶ ۱۸۴۸
۱۲ ايلول والهوا قطع بالمره .

[۱۴۲^ق] الاثنين ولدت امرأة نعوم كورينخ وجابت صبي ۲۵ ايلول .

(۱) لم يوفقوا في سفرهم .

والثلاثا مرأة برغود بنت تاجر لوسيا وجابت صبي والسبت مرأة كركور سيوفي
وجابت صبي بنت الشاهيات . والخميس اجا باشة النظام براهم باشا .

[١٤٣٢] ١٨٤٨ ت ٩ ١ ابتداء ٢٢ سنة لافتتاحي المدرسة .

[١٤٤١] - الاحد اجا خليل كاملي باشا باشة حلب دخل الساعة ٨ عصميلة
وسافر فنصل الفرنساوي العصر للبلاد .

١٨٤٨ ت ١٥ ١٨٤٠ ذي القعدة ١٢٦٤

[١٤٤٢] - السبت مريم بنت اختي تغير كيفها وجع قلب وجبنا انطون
جد بالليل .

[١٤٤٣] - اجا يكتب ابن الرباط وترزي . وال ٢ اجا نعوم رعد من
خربوط وكنبت عرضحال .

[١٤٥١] - الاحد عرس عبدالله كلزي لبنت يوسف سو كياس والاثنين
مات الشيخ وفاء الموقت . - وراحوا القناصل عيدوا الباشا اكرمهم وسقى
للتراجين غلايين وقهوة ومربا وشراب .

[١٤٦١] ١٨٤٨ ت ٢٧

- الخميس اجا فرمان ان كل من اراد ان يرم كنيسة او يعمر او يزيد
او ينقص من غير فرمان وغير مراجعة ولا احد يتعارضه انعام من السلطان
عبد المجيد . - الاربعاء رحمت الى كرم الحُرش مشواً مع نعوم ساينغ وجبنا
مقدار اوقية ٢ .

[١٤٦٢] - الجمعة ليلة البربارة كنت معزوم عند جارنا الحواجا نعمة الله
سالم وكان اخته وبيت اهل العروس بيت اسيون جبرا وسهرنا الساعة ٩٠ من
الليل - السبت سوسه كوبا مريقنه ريقان مليسح من الاحد - وجاءت الهدايا
الى المعلم البخاش من تلامذته كما في العام الماضي .

[١٤٧١] - الثلاثاء والدي ليلتها ضاق نفسه من صدره جبنا انطون الجد
الساعة ٥ من الليل وقسيس راجي خوري الياس ماروني .

[١٤٧٢] ٢٧ كانون الاول ١٨٤٨

- الاربعاء سافر سميان مع قفل الشام الى الشام ومعه اناس كثير . وغيروا

المحصل يجلب المطارين لان ما اعجبهم واليهودي الصراف غيره .

[١٤٧^٢] - الاثنين رأس السنة ١٨٤٩ ، ١٦ صفر ١٢٦٥

[١٤٨^١] الجمعة قرينا الورقة عند فتح الله عجوري وقرأها رعد ومن كاتبها

لا نعرف . مساء ليلة رأس السنة ١٨٤٩

[١٤٨^٢] وبكره بالصلاة نبهوا على الورقة الذي يذكرها محروم والذي

ألفها معه مهلة ثلاث ايام ان ما عرف بحاله للروسا محروم (قد يكون لهذه علاقة بقضية العابدات المذكورة سابقاً وراجع [١٢٥^٢]).

[١٤٩^١] - الخميس بيت انطاكي بنحشوني عرقية لفسه . وبدوا بتبليط

بيت النسوان عند السريان . ورزق الله كبابه طلبوا له بنت نعوم غزاله جمعة التي قبلها ما اعطوه واناس قالوا انها صغيرة واناس قالوا ان امه قادرمانيه .

[١٤٩^٢] الذي جايب المكاتب من اسلامبول بوظة يده من البرد .

[١٤٩^٣] - الاثنين طف جبرائيل زمر طفه كبيره وانفتق وطول ساعة

٣٥ وتوفي .

[١٥٠^١] - وكانت خطبة رزق الله كبابه لبنت سو كياس والمذكور متعلم عندي .

[١٥٠^٢] ٢٥ شباط ١٨٤٨

وخربوا المعمودية بكنيسة السريان وقصدهم يصيروا هيكل للصليب والعماره عماله .

[١٥٠^٣] الاربعاء مات انطانيوس استاذ بحمة العصية وقبروه الخميس وصار

دفنه منظومه من القواسه ١٢ ومن الشطار ١٢ والبطرك والمطران والقسوس

وشعلوا كل الكنيسة من قناديل وتريات . المرحوم كان باش ترجمان عند سنيور موسه مشوكه (بيچوتو) وما له غير بنات ٢ واوله كان اجير سياغ .

[١٥١^١] ذكروا ان فاتح عبد المجيد حرب على المسكوب لاجل تحليص

القرم ومعه الانكليز والفرنساوي والسبت وصلت خلعة رزق الله رعد جوخ دراع ٤ كرتكيه ليلكي يكثر خيله .

[١٥١^٢] بدي لعب البهلوان بالشابندر لنسوان ورجال وبنات عند العدسات

عند دق القيس كل اوضه ٥٠٠ غرش والمتفرجين واحد ٦ واحد ٣ واحد ١٤

غروش ومراتب اعلى وادنى واوسط والذين استكروا الارض شهر ٣ .

[١٥١٤] الاحد البشارة غربي رحمت مع نعوم سايع ركب مع نقال الحجار احمد وبعده فهمنا اسمه جرجي واسلم في الهوا ونصحته شوي واجا للاملا (بالحسنى) بناء ارسل قسيسه يجيبه وهو خوري جبرائيل شاغاوات ارمني . - الاثنين ارسلنا القسيس المذكور وراح جابه لعنده وطلع يدور المسلم بالاذقة فنهاه فما سمع فيوم راح لقسطل الحرامي لقطوه وودوه للمحكمة وماذا يجد نذكره بعده وزدينا نسعى له ب ٥٠٠ .

الجمعة في ١٨ اذار شرقي في ٣٠ غربي ١٨٤٩ في ٦ جمادى الاول ١٢٦٥

[١٥٢١] وبديووا المواردنة بهد الطبقة وبيت النسوان ومزمعين يعمروها ويكبروها لكنيستهم والاقواف خرجوا من يد المطران بولس اروتين وتسلموهم كوبا وانطون حصرم وبكنيسة السريان كنيستنا بديووا يعمرها المصطبة التي للرجال روات وركبوا العامودين وعمال يرفعوا القناطر فوق العواميد برياسة بطرك بطرس جروه الكاثوليكي . - السبت ضربنا رزق الله انطاكي علقه بالفلق عصاية ٢٠ منظومات لكونه لعب بالبيض مع واحد مسلم والذين جابوه خاله بطرس خوري وقسيس بن رعد الحوري - والكتبة ليس نصاره فقط بل يهود واسلام عماله مزمعين يكتبوا كل اهل حلب .

[١٥٣١] - السبت ٢٨ نيسان غربي في ٥ ج ١٢٦٥٢

والثلاثاء اجا تر كاني من اذنه بيوم ٤ .

[١٥٣٢] - الاربعاء اجا سر عسكر من الشام ومعه الف . نظام . - الجمعة اجا مطران يوسف حايك السرياني واجا نيشان افتخار لانطون ضناتاه ان يلبس طربوش وعلى الطربوش النيشان مبارك وهذا لاجل انه بصناعة المنقوش والربط والنوال صنع ومن شغله راح للسلطان عبد المجيد من مخدات وغير اشيا فهداه هذه الهدية وارتم قسيسين مواردنة بن حنا الحكيم نعوم وابن منس .

الاحد اولها في ٦ ايار ١٨٤٩

[١٥٣٤] - الخميس اجا الدفتر دار وكتبه وبيكاوات ٢ والباشاوات ٢ سر عسكر وباشة حلب لقلاية الروم الكاثوليكية وبديووا يكتبوا كل بيت بيته لحد اولاد الصغار الذين يجموا على الكتف ويسألوا الكبار عن كارهم

وعمرهم وصناعتهم ويشكلوا التساكر ويصرفوهم وانا ووالدي غيرت حلالي
(تنكرت ب) ورحت الجمعة بعد الظهر انكتبنا . وكتبت خبر انطانيوس
استاذ شعر بيت ٨ بسعر ٣٢ غرش وابن الهندي اكل قتله قبل جمعه وجرود .
يوم الخميس بعثت خلفي امه واحكت معي من شأنه وصار يجي .

[١٥٤١] ١٦ ١٨٤٩ ايار في ٢١ ب ١٢٦٥ ٢

والخميس شكري يوسف بليط عشا الصناعية قبل عرسه . والكتبة عماله
وصلوا لزقاق الاربعين وكنيسة الموازنة عمال يهدوها ومحملين الخشب حتى يقدروا
يفكوا .

[١٥٤٢] - الاحد عرس شكري بليط الى كتر بنت عبدالله باسيل .
- الاربعاء باكر سافر مطران ديتريوس انطاكي مطران حلب الى القدس لعند
البطرك لان في مجمع ، عنده كل المطارين والمذكور اراد ان يأخذ قس تيطوس
وابن زاعوم فراحوا ربطهم وراح . - والاحد اولها اهالي قراق الكبار
خبوا من الكتبة اسلام ، فخشبوهم وسركلوهم لفكه . مقدار نفر ٢ ويوم
الاثنين مثلهم عدة ٧٠ سركلوهم والكتبة عماله نصاره ويهود واسلام ما
خلصت .

[١٥٤٢] الخميس ١٨٤٩ ٢٤ ايار

[١٥٥] - السبت سافرت مريم بنت الشوحه الى بيروت وبعده لازمير
لعند زوجها نصري مراش والجمعة فكيت ساعة بيت يوسف وكيل .
في ٢٥ رجب ١٢٦٥ في ٢٦ ايار شرقي

[١٥٥٢] - الاربعاء عرس يوسف بن نصري حمصي لمريم بنت الشوكتلي .
وماتت مرأة بن سمعان الموصللي باكر . - السبت ١٦ ١٨٤٩ حزيران .

[١٥٥٣] الاحد عرس نعوم جنه ابن فتح الله جنه الى بنت بونه وعرس ابن
البطق الى بنت يوسف حكيم . - الاربعاء سافر فتح الله اليان وسافروا بيت
فرقوعه موصللي الى مصر وراحت بنت يوسف براهيم شاه معهم كلهم وقلعوا
الحيام من حلب وراحت مرأة انطون فرقوعه واخذهم معه ميخائيل فرقوعه .
الجمعة اجا فتح الله اسود من بيروت . الخميس ٢١ ١٨٤٩ حزيران ولدت مرأة
يوسف وكيل جابت صبي .

[١٥٦^١] - الاربعاء الساعة ٢ صار ضوءا بالسماء زايد وشافوا مثل قبة من جنب القمر مثل نار وفاقت ضوء القمر الله يستأنا من شرها .

في ٦ شعبان ١٢٦٥ في ٢٧ حزيران غربي ١٨٤٩

- السبت البلاد الفرنجية مخربطة وصار لكعه لهارة كنيسة الروم بالشرعسوس من اهل البلد ومن اهل صايجهم ومن الباشا والمفدي والقاضي لان قصدهم يكبروها فوقفوا بدرهمهم والآن عمال يعمرها العتيق لوقت ما يجيهم فرمان لان كتبوا لاسلامبول وسعت اولاد كوبا قعدوا بالسكولا الله يرشد طريقهم .

[١٥٦^٢] - الخميس انزل باشة حلب والسر عسكر وجايه زريف باشا حلب وعمار الكنايس عمال .

[١٥٦^٣] - الثلاثاء سافر نعمة الله جهامي لازمير وفتح الله باسيل وابنه سافروا معه . - الاربعاء ١١ تموز ١٨٤٨ ولدت لوسيا بنت كوبا مرأة انطون دياب وجابت صبي . ولويس كوبا رجع هذه الجمعة منه لباله ميت السلامه (بعد ان كان ذهب الى السكولا ؟) .

[١٥٧^١] - الاحد اجا زريف باشا باشة حلب . الجمعة اول رمضان ١٢٦٥ في ٢٠ تموز ١٨٤٩ صدفنا واحد بدوي عند الكسما (موضع للصيد) وقال لاین رايحين وارتعشنا (فتصور حالة التوتر التي كانوا فيها ويخافون من ادنى حادث يحدث وهذا قبل فتنة ١٨٥٠ التي سيأتي ذكرها) .

[١٥٧^٢] - الخميس كنيسة الارمن بالمحتسب اخذوها الاسلام وضبطوها وقاموا القنديل والصورة وصيروها جامع .

[١٥٧^٣] - السبت بعد الظهر بالمدينة واحد عسكر مورده قتل باشي بوزق ١ وصبوب ٢ وانهم ودخل لمغاره ولحقه الباشا ومعه عسكر وتزل الباشا للمغارة طالع وحجسه .

[١٥٨^٢] - الاثنين ٢٠ آب ١٨٤٩

- الجمعة اجا خبر ان بطرك مظلوم والمطران ديمتريوس جاين نهار السبت وصار تنبيه ان لا احد ياخذ سلاح لا فرد وتفنكه ولا سيف وعصايه والذي يتقلد سلاح يتأدب من البطرك مظلوم والحكام والتنبيه بالكنيسة . - السبت

الساعة ٥ دخل البطررك مظلوم الى حلب وراء العارء بلاقاة كل نصارى الروم
العيان وكان من القواسة ٢٥ من عند القناصر وترجمانه وينصان الفرنساوي
وقواسه ٨ من عند الباشا ونسوان ورجال وخلق كثير وصار له دخله معتبره
الله يطول عمره .

الخميس ٢٩ آب ١٨٤٩

[١٥٩^١] - الجمعة ارسل الباشا وقف عمارة الكنائس ارمن وموارنة
ومزمع الباشا ينزل للصليبه ينظر العارء زريف باشا . - السبت البطررك مظلوم
داير يرد السلام ركب ومعه مطران ٢ وقسوس ٨ رافعين العكاز وقواس ٢
بعكازين فضه بفرنطزية معتبره مثل وزير والاسلام قلبين دمومهم منه ومقهورين .
[١٥٩^٢] - الاربعاء بديوا الكنائس بالصليبه يعمرها ما عدا الشرعسوس .
والبطررك داير يرد السلام على كل الذين ساهوا عليه .

[١٥٩^٣] - الاربعاء سافر زريف باشا باشة حلب الى ارفه الظهر - وتعود
بالبوسطة انطونايكي ضاهر وطلع تنبيه ان نصّ عشا (اي بعد المغرب بنصف
ساعة) ياخذوا بيدهم ضو وبعد العشا اي من شافوه يسكوه وحلب مشقشلة
بدها تقوم على النصاره والسبب لاجل عمارة الكنائس ومن البطررك مظلوم
لاجل انه يركب ويرفع العكاز بالازقة والشوارع .

[١٦٠^١] السبت ٢٢ ايلول ١٨٤٩

[١٦٠^٢] - الخميس راح البطررك بعزيمة القسوس بستان مفدي الكبير .
[١٦٠^٣] - الثلاثاء كان البطررك مظلوم بالنائي عازمه شكرالله تاجر بنوبه
وكان بالنائي عبدالله بك بابنسي .

[١٦١^١] - الاثنين اجانا منقل نحاس من عند توما عجوري رطل ٢٢-الثلاثاء
٩ ت ١٨٤٩ ابتداء ٢٣ لافتتاحي المكتب . - الخميس بعث خلفي نعوم
غزاله لكتابة رفراف الليوان . رحى مساء وبديته من الفارض «اشاهد معنى
النج» . وقرىت الاولاد بكره لا المسا والجمعة كذلك ورحى غلقت كتابة
الليوان اعطاني ٢٥ غرش .

[١٦١^٢] - الاثنين مات حاخام كبير ووراه كل اليهود وشموع ٤

قدامه - ولدت مرت نعوم ظاهر وجابت بنت ميتة والدايه يهودية . - الاربعاء
ولدت مرت نعوم عجبي وجابت صبي ٨ ذي الحجة ١٢٦٥ في ٢٤ ت ١٨٤٩ .
[١٦١^٢] - الاحد صار تعليم عطش ناري على جبل النهر وكان الباشا
والاعيان وتجرك ٢ طويجه .

[١٦٢^١] - الجمعة اولها مات جرجي بطيخة معلم فاعل بنا الله يرحمه
وكان ماسك عمارة كنيسة الموارنة .

[١٦٢^٢] العهارة عمال بكنيسة الروم الفسافسة والروم بشرعاسوس والموارنة
- والبرتو مريض وعمال يداووه بورق تين الصبير على بطنه لان صاير له
استسقاء . - والاحد مساء عماد ابن نعوم عجبي بكنيسة الروم وعمد
مكسيموس . - وهندي بدا يتعلم تلياني عند قلاوص بليط .

[١٦٢^٣] اجا خبر مع البوسطة ان الموسكوب بطل يجارب العصلي
والمرسل له مثل الايجي (السفير) قبلوه كثير وروه رضا كثير والحمد لله
قضاها وكنا بهم زايد من هذا القبيل . - الجمعة اول محرم ١٢٦٦ سنة
مباركة . وابن اليان السبت بعث خلفي لاجل طوت (طغراء) فرمان وكتبتها
له والمذكور صار يومها الاحد وكيل قنصل العجم لان ابوه القنصل مسافر
فوكل ابنه فيها وراح عند الباشا ووقف يسقيه ٢ وصار وكيل قنصل معروف
عند كل الناس . - والاثنين رحلت كتبت بيت الكبير بيت غزاله : « لا
يسلم الشرف الرفيع من الاذى النخ » .

[١٦٣^١] - الاثنين عبرة عروس بيت الوكيل بنوبة اجق باش ل بكره
وكان تاجر وكرياج وسايغ وحسون وبرغود والعروس بنت سابا .

[١٦٣^٢] - السبت رحلت اعترفت عند القسيس بالبيت لانه كان مريض .
[١٦٣^٣] الاثنين مات جرجي ميكائيل من كلز وحننا الاخرس جاي
الموارنة وبنت العسال امرأة جبرا قصاب . - والاحد كان عرس نعوم ناقوز
اخو شكري بالمدينة بنت دير اروتين والمذكور تلميذي . - الاثنين والثلاثاء
والاربعاء اروح مساء اكتب بيت غزاله الليدوان غرف «يا من تحمل بذكره النخ» -
الخميس عارني حمارته ميخائيل حمصي ورحنا عين التل - ولبست فروه لاني بردان .

الجمعة ٢٩ محرم ١٢٦٦ في ٧ ك ١ غ ١٨٤٩ في ٢٥ شرقي

وانطون كوبا وقع بالطاروق عند باب الفرج وانفصد و٤٠ مال توجهه خاصرته
وكتفه والبرتو صولا كيفية احسن الله يشفيه .

[١٦٤١] الجمعة كريت الحوش لنصري بن حنا صعب بايجار ودفعت ٣٠
غرش لاجل سد الشباك وجبت قواض غزل لاجل الشباك وارسلتهم لبيت
المذكورة . وال٧ سهرت عند عبدالله باسيل بالضاما وبعده نظمنا البرباره عنده
وانتهينا الساعة ٩ من الليل .

[١٦٤٢] الاحد قروا منشور من الاربع روسه بالكتنايس ان بطال القنباذ
والجرابات والقجين بالزقاق واولاد لا يناموا برات اهلهم وبنات ايضا والخطبة
من ٥٠٠٠ الى ١٠٠٠٠ اعلى وادنى واوسط وشرب الاركيله للنسوان بطال .

[١٦٤٣] الاحد قرأوا منشور ان القسوس بكراسيها تعرف كان من كان
من غير ممانعة (وذلك لان العادة كانت جارية في ان يكون للخوري « زونات »
يعترفون عنده لا عند غيره . فالمنشور معناه انهم يستطيعون الاعتراف عند اي
كاهن كان في كرسي الاعتراف) .

[١٦٥١] - البطرك مكسيموس مظلوم يكرز كل ليلة من رياضة الميلاد
يوم ٩ - نهبوا بالكتنايس عن ضرب المقلاع والحجار للاولاد وغيرهم من قبل
الحكم . - الثلاثة رأس السنة ١٨٥٠ غربي . - الاربعا اجوا اولاد شكري
شدياق لويس واسطفان من بغداد .

[١٦٥٢] - الحميس اجا الزيت وتمرمرنا فيه كثير جره ٢ سعر ٧٠ ودفعتها
لجرجي ابريهام .

[١٦٥٣] - اولها رأس سنة ١٨٥٠ شرقي . ومساء رحنا لعرس يوسف
قضيمة بن خاتي - والاثنين تمينا وكان نوبه وانبسطنا والثلاثا تموا اهلي وانا
جيت وفتحت المكتب ورحت مساء وجبتهم ورجعت وحدي الساعة ٤ من
الليل ومعني الكهنة الارمن (المكللين) . - السبت درت مع ميخائيل حمصي
على ججش نعوم غزاله لورا الخناقية وتلاقينا مع نصري شوكتلي وجرجي
شعراوي ومساء سهرت بيت يوسف وكيل وكان السهره عندهم كلها غزاله
وحمصي وضاهر واسود . - والاحد اجا حكيم من اسلامبول وجمع الحكماء قرا

فرمان ان بامر السلطان عبد المجيد ايده الله ان بده يتمجن الحكماء الذي يعرف يعطيه ورقه وختم والذي لا يعرف يأخذ كتبه ويقلعه ويأخذ ادويته وبدي يفحص وبعده نذكر ماذا يجري .

[١٦٦'] - الثلاثة سهرت بيت سالم وكانوا بيت الظاهر واسيون وخاطي ودياب - ومعقور (عصير) البرتقال رهن نعوم اسيون عهدة . - السبت داير الفحص على الحكماء - وصار ثلج بعد العصر وافر واكلوا الناس سويق .

- الجمعة ١٢ / ١ / ١٢٦٦ في ٢٥ ك ٢ غ ١٨٥٠ في ١٣ ش

[١٦٦^٢] - سهرنا واكلنا كللاس (Glace) مجلب وبمستحب لوز . - والجمعة ارسلوا خلفي لاجل كتابه بكنيسة مار الياس الموارنة ومات الياس زمر وبينه وبين مرته يوم ٨٠ وخفس اخور بيت الدلال وكان فيه كديش رعد وكان تاجر شكري وما ماتوا .

١ شباط غ ١٨٥٠ في ٢٠ ك ٢ ش ١٨٥٠ في ١٩ / ١ / ١٢٦٦

والاربعاء الساعة ٥٠ ولدت مار توما عجوري صبي .

[١٦٦^٣] - الاحد كان ثلج هش وكنسوه وطار . . . وانعزمت خُطبة كاترينا بنت نعمة الله غزاله الى نعوم بطرس حمصي - الثلاثة انسد صوتي والاربعاء شربت شربة معجون الورد وتم مسدود صوتي وليلة الخميس سهرنا بيت سالم وكانوا الجمعيه كلها وكان الياس ناقوز وانيس وسهرنا ساعة ٨ عصلية (اي الى الساعة ٢ بالليل) والخميس السكارى فتحت (المدرسة) ومساء سهرت عند عبدالله باسيل بالضاما للساعة ٩ عصلية وأجاه بشارة بنته ولدت ساعة ٦ من الليل وجابت بنت في ٧ شباط غ ١٨٥٠ في ٢٦ ك ٢ ش في ٢٥ / ١ / ١٢٦٦ سباعية البنت - الجمعة رحنا والاولاد البرية - والثلاثا كان عمال ثلج وقعد عندي ميخائيل بن التونجي والاربعاء صبح السجار والدوالي والحشيش ملبس بوز جامد وتلبس سميك وبالنهان صار دفا وحل البوز ونهاره واحده يهودية قُتلت بالبارود بجارة اليهود وذكروا ان زوجها يبيع بارود وعنده خابية واسعة ٣٥ رطل فعلمت مرته نار ولحقته شراره فقعد .

[١٦٧'] - الاثنين صمنا مقبول ان شاء الله في ١١ شباط ١٨٥٠ في ٢٩ ك ٢ ش وخف البرد . والاربعاء اجازود لحد قفل باب طاحون الجفيلات وبالناعورة

قال الجسر لحد مزار القهواتي والخميس بدي هندي بالمقامات وطلب قس مطر
كرا الحوش سلف ١٠٠٠ اخره عدا السنة التي علينا الله ياولنا على لها . وليل الجمعة
لعينا بالفستق عند ابو حبيب (نعوم سالم) وولدت مرأة جرجي ضاهر وجابت صبي
واجاب خبر من اسلامبول ان من الورد الذي صار قبلاً مركب وزلامه يوظوا ٢٠٠
واحد ايضاً ماتوا من البوظ الله ينجينا - والزودة زادة لقفل باب الطاحون بدمان ٢ .
- الاربعاء اول شباط شرقي ١٨٥٠ واول ربيع ١٢٦٦ ٢ واول سعد البلع سنة مباركة .

[١٦٧^أ] - الاحد ما رحلت لمكان وكان مشورة بنت اسيون كرز
لاكوب سيوفي - الاربعاء اجاب فتح الله اليان من الشام قنصل العجم وايضاً انطون
خاطبي ونهارها مشورة مرموم بنت المرحوم الياس كبابه الى الياس ازرق وطلعتنا
الاولاد للعبارة تفرجنا على دخلة اليان والمذكور جايه بتختوان . والاحد
للكرز والاثنين اجاب يكتب بن انطون ادم يوسف والاربعاء وقع واحد
بكنيسة الروم مار جرجس بالشرعة سوس وانكسرت اجره الله يشفيه وهذه
الجمعة وقع شوية برد - (دفت) من الفردة ٢٤ غرماً .

[١٦٧^ب] - الاحد صار ثلج رشه خفيفه رحت للكرز - الاربعاء بعد
المغرب ساعة ٢ ولدت مرأة فتح الله عجوري وجابت ولد ذكر . - الاثنين
اجاب رفول هندية ومرته مريضه من كلز الله يشفيها . وال٦ صار ثلج حالول .
وال٧ صار بكره رشه بمبجحة كثير وبعمه حل ولدت مرأة عبد الله غزالة
وجابت صبي - الاحد اخذت اذن من البطررك حتى افطر على موزات ومية
فجل وتين لاجل صوتي وصفة منتورا الحكيم الله يرحمه - الكنيسة لمار جرجس
عمال العمار بها ومزمعه تخلص .

[١٦٩^أ] - الاحد عيد الفصح ٣١ آذار ١٨٥٠ .

[١٧٠] - الخميس خميس البيض^١ عند الاسلام وكان خلق كثير ونسوان في المشرح .

[١٧١^أ] - ٥ ايار الاحد ١٨٥٠ الثلاثاء اجاب عندي مصطفى افندي كاتب

باشت النظام وقصده يتعلم عندي .

(١) افادنا حضرة الاب يوسف قوشقجي عن خميس البيض : من ايام عاشوراء يذهب
المسلمون الى بعض الشيوخ فيكتبون لهم نوعاً من الحجاب يقال فيه السلام على نوح ومهدي
كل منهم بيضة مقابل كل حجاب . ثم يعودون الى بيوتهم فيعلقون تلك الاوراق في السقف
او على الباب او النافذة . تلك عادة قديمة لا يعرفها اليوم الا قليل من الناس عند المسلمين .

[١٧١^٢] - اجوا الزوار من دير مار جرجس ونهبوا ان لا احد يلاقيهم من قبل مصطفى باشا . والسبت رحى حمام برهم مع فتح الله شامي والمذكور تكمل يومها مساءً وكانت نوبة عبدالله حلب بالنابي ومغزومين مشحور وارسان وعجبي وغيرهم .

[١٧١^٤] - سلت على يوسف بردخجي اجا من القدس ونظمت مقطع من عظم برونته وقعد عندي يوسف جبرائيل غزال ٢١ ايار ١٨٥٠ بالشهر ١٥ غرش واجاني ارمغان من بردخجي صابون ومسابع وخواتم وصورات .

[١٧٢^١] - السبت بوسطة اسلامبول تعوقت يوم عن معتادها وتسلحت من الاروام وراح ٢٠٠٠ كيس . ونبه البطرك مكسيموس ان الاولاد يرسلوهم للسكولا التي فتحها لسان ٤ لغات ٧ حزيران .

[١٧٢^٢] - ماء النهر قليل عمال يعمرها قيصر الشيخ طاهها من اجل ركابز القناطر . شرموا سكر الرياحوي حتى تروح المياه على العتيق والاحد جابوا الفعالة باللليل عامود لروم الفسافسه ومعهم مشعل والله يساوي وزلاغيط .

السبت ٧ حزيران ١٨٥٠ اجا حديد للعواميد كل واحده على جمل من طرف وعدد هم ٨ من الاسكلة لروم الفسافسة .

[١٧٢^٣] - صار تشليح عند مخاضة البابلية وقتل ابن حنا خراق وتشليح ارمان مرتين - وديزيره فلكروس ساق بالحصان وقع ويده انصدت واناس غيرهم تشلحو من ثلاثة رماحه عرب وداير عليهم التفتيش من قبل مصطفى باشا وظهر بالقرى كلبه مثل ديب هبشت واحد وكثيرين عضتهم وذكروا ان قتلوها وجابوها للباشا واخذوا بجشيش - ولحقنا من عمارة قليط (لطاروق) غرش ٣٠ لسا ما دفعتها - السبت ١٥ حزيران ١٨٥٠ .

[١٧٣^١] - الاحد عرس جرجي ثابت ابن الياس الى بنت انطون تيناوي والاثنين اجا نعوم فرقوعه من مصر ومعه نعوم عزيز . والثلاثا عقلت العلق لعبدالله وكيل والاربعاء اجوا المقدسة حنا سايع وشكرالله ناقوز وبيت عازار والجمعة دفعت غرش ٨٠٠ لقس بولس مطر وفتح الله دياب باصر الحواجا كوبا عن سنة ١٢٦٧ سلف واخذت ورقة من الوكيل فتح الله دياب بالبلغ حين يقطعوا السندات لباقي الاوقاف وشلحو اللفات رعد وتاجر ولبسوا طرايش .

[١٧٣^٢] - ال ٤ استكرت قصر القبار وال ٥ رحنا وبعض من الاولاد

مقدار ٢١ ولد واهلي وجبت نوبة عبد الله حلب من بكره للمسا ومن بعد
الطور شاحت خاتمي الالماس ٧٥ قري ٣٢٥ غرش حتى اصوبن ونسيته مقدار
ساعة ٢ وطابته مكانه ما شفته وكل الموجودين باقين سالتهم فما شفته ابدا
وراح وراح والنوبة فصلتها ٤٠ غرش وانا ابدا ما انبسطت وصارة لي النوبة
مثل نزاز من شاني حتى واكلت شيء جزئي وما لي قابلية لان هذه المصلحة بتحجير.
[١٧٤'] - الاربعاء اجوا الفعول يزرقوا ويكملوا عندنا . ال ٧ قعدنا بعد
الظهر بالربع الاولاد كلهم . ال ٥ دفعت ٢٥ غرش لاجل عمارة قليط ودفعت
١٠٨ لقس بولس مطر بشلك ٦ بسعر ١٨ وبعده ببدهم له بغيرهم .

وال ٤ اول رمضان ١٢٦٦ في ٢٨ حزيران شرقي في ١١ تموز غربي ١٨٥٠

[١٧٤'] - الاثنين المجرح فتح الله بن عبد الله خوري الاطرش بخاصرته
بسيخ من اجير القصاب مسلم ومسكوه وان شاء الله يطيب ما صابه مليح
ولكن قصده يقتله فرط الله ما اراد . والخميس اعطوني بيت نعوم شعراوي
طاقة زمام بيضاء خلعة رزق الله تمصت منها وما اخذتها بل قلت هو يجيبها لعندي.
[١٧٥'] - الخميس ارسلوا اخذوا بنت اسيون مع يسقي من المحكمة لعند
زوجها الكوجان سيوفي وكل الواجب وصارت مرته حقيقة .

في ١٨ آب ١٨٥٠

الجمعة راح عسكر باشي بوزق للشام وذكروا لاجل الحج لان الوهايي
العرب قاينين ولاكعين الحج .

[١٧٦'] - السبت وصاني خلعة بيت الوكيل شكري ورزق الله كرتكية
وطاقة ومنديلة مع نصري اخوهم الله يكثر خيرهم . واجا قبطان^١ من بيت
كوبا شاف الرزاية التي عليها « الفاتحة » .

[١٧٦'] - ١٧ آب ١٨٥٠

ال ٥ ولدت مرأة انطون اسود وجابت بنت .

[١٧٦'] - الاربعاء تلاقينا مع بطرك مظلوم بجسر القبار - ووصاني خلعة
حبيب ابن نعوم سالم طاقة جيتاره ومنديله لقايه .

(١) كان لال كبة سفينة لحساجم ؛ من رسالة جان دي غنطوس كبه الى الاب تونل
١٥ ايلول ١٩٦١ من رومة .

[١٧٧'] - الخيس ارسلت بجشيش لبنت اختي منديلة وطاقه نواعير وايزار بياسمينه وجراب لانها مسافرة لعند زوجها لادنه . - وارسلت جبت ججش العجبي ووقع ابنه من على ظهره ووجعته رجله وبطلت الروحه ولاجل ان الحلاق وداه لبيتهم بطلته والجمعة حلقت عند متري الحلاق وارسلت الحساب ليوسف الحلاق ٢٣ غرش وصار بخلق عنده ١٨ سنة لانه رعبني على الولد وقال لي حملته وارسلته لبيتهم ثم بالي عليه^{١)}

[١٧٨'] - الاحد عرس عبد الله ثابت لبنت هورم سمين . وال ٨ تقاتل يوسف خياط وابن مطر وقدموا فيه عرضحال للباشا . يوم ال ٢ وشرح الباشا عليه للشوره وصار القول ان يجاسبوه لان طالب كسر من الصليبه ٦ الاف ومن التومايات ١٢ الف وبديوا المحاسبة .

في ٥ ت ١ ١٨٥٠ في ٢٣ ايلول ش في ٢٩ ذي القعدة ١٢٦٦

ال ١١ ارسلوا وراق للحارات وللضيع والبلاد الذين هم حكم حلب ان بده السلطان عبد المجيد من ١٠ واحد وسنهم من ٢٠ الى ٢٥ شباب نظام وقصطل الحرامي قاموا حتى يضرخوا القول (المخفر) مقدار نفر ٢٠ فسكوا القول ١٧ واكلوا ثاني يوم عصي بالصرايا وقتلوا ان كانوا هم عمال يتقاتلوا فسكواهم وثبت على ابن سنان قتل القليل .

قوسه البلد

[١٧٨'] - الاربعاء ٩ تشرين ١ رحى مساء للسهرة عند ميشيل صولا والمذكور كان عمال يعمر حوش سمعان الموصلى بابها وراء العماره (على ساحة فرحات حالاً) ودخلها حوش نصرالله حوا حوش بيت احماه وانا ونصري كبابه عمال نالعب بالضماما وهو ومرته وحماته دخلوا يتفرجوا على العماره واخوه انطون

١) اثبتنا المتن على علاقته لما فيه من الفوائد الادبية واللغوية للعبية الدارجة . طاقه النواعير؟ وايزار بياسمينه؟ اي عليها تصاوير النواعير والباسمين؟ - بمدة ١٨ سنة بمناق البيخاش عند يوسف . . . كان للحلاقين ذلك العهد شيء من الحقوق على زبونناهم فيحلقون عندهم ابا عن جد - اما ارسال الولد الى بيت اهله فتطفل من قبل الحلاق لانه عليه البيخاش وهو المسؤول عن تلميذه .

وعبد الله ثابت وبعد ما راحوا بمقدار نصف ساعة رجع انطون صولا اخو ميشيل
من الباب ودر بس البوابه ووصل لليوان وقال عمال تلعبوا للان فكان الجواب
منا - ليش ما نلعب؟ قال : قامت البلد ومقدار نفس ٥٠ عند ميشيل
بالحوش التي لسمعان مسلحين ومعهم قواس الانكليز فنصل واري ومرادهم
يحموا ميشيل ام يقتلوه لا اعلم .

[١٧٩١] (في ١١ ذو الحجة ١٢٦٦ في ١٦ ت ١ غربي ١٨٥٠ في ٤ شرقي ١٨٥٠)

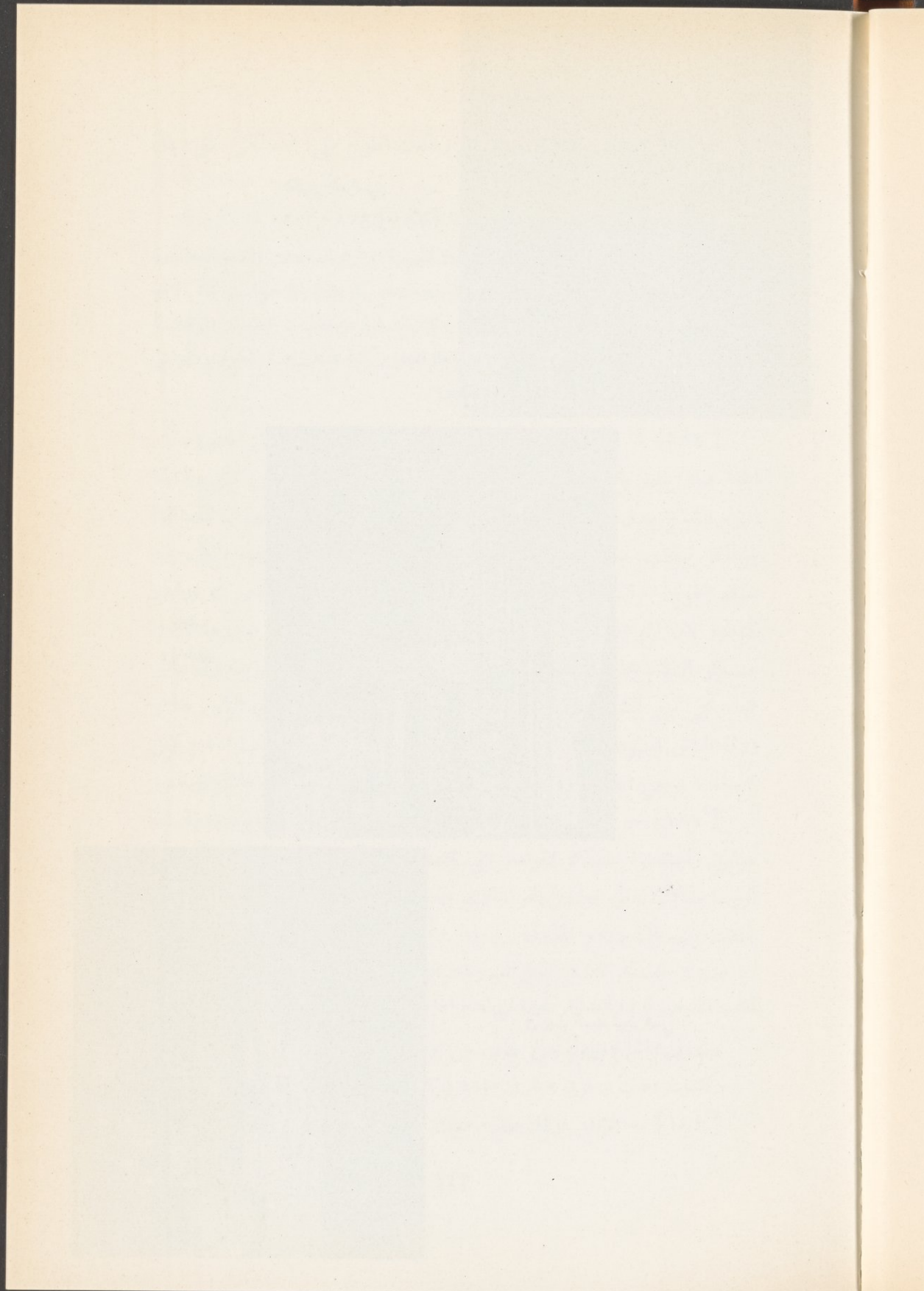
فقال انطون صولا لابنه ولك نعوم الحقتي فقام لحقه وموجود فتح الله
سيمان فقال خواجه انطون خواجه انطون والاخر لحقه فصحت انا خواجه فتح الله
ولحقته والرعب دب بقلبي وطلعنا لباب الزقاق التي من حارة الحصرم ودق
انطون صولا باب بيت البطق بيت خاله وقال يا خالي اترك نعوم ابني عندك لا
يطلع الى برا ابدأ وانا رايح بيت اخي ميشيل (في الجلوم؟) باخذ خبر
شافي ويجي - وانا الخوطت مع ابنه وبقيت بيت البطق منتظر رجوع المذكور
فأبطى مقدار نصف ساعة ورجع وقال ان البلد قامت ونيتهم سوده ومرادهم
قتل النصره فقال خاله هذا شي. عمره ما صار فقط مرادهم النهيه فهذا يمكن
روق بالك . فقام راح مرة ثانية بيت ميشيل حتى يستخبر ايضاً ونحن بدينا
نسمع ضرب التفنك والولوال من النساء وطرق البوابات وبقينا بحال يرثى له
بيكاه وندامه وتوسل لله ودعا وما هذا كله بشي. حتى لا نقدر ان نبلع
ريقنا والا تطرق البوابه وانفتحت وبدي طارق الباب يا خالي افتح فدخل نعوم
صاجاتي ومرته واجيره واجيرته وعمال ييكوا ويقولوا واخ واخ فسألناهم ما
حل بكم فقالوا ان بيت سر كيس الاقوع عند بوابة الحل وبيت نعوم جنو
انتهبوا على الكلب وبنات سر كيس الاقوع بالزقاق حفايا عرايا وعمال يولولو
وهذا كان راح ساعة من الليل فنحن ارتجفت فرايصنا واخفق قلبنا ومنتظرين
ايتائهم لعندنا . والا اندق الباب فانا ركضت واخذت خبر انطون صولا الذي
راح يستخبر فدخل ووصل الى عند انطون بطق خاله عمال يدمع يا خالي ما في
عندك مطرح نتخبنا ويفرك ايديه فانا راحت مصاريني من قلبي وبديت ارجف
وانظر ماذا يصنع حتى اصير مثله وقاربت الموت من الرعب وبديت اقول
فعل الندامة تطلع ابانا الذي والسلام لك وارجع اعيد حتى اقول فعل الندامة

ولزمت مكان بالليون واستعدت على قدر الامكان ولما فات الوقت وصار
ساعه ٧ ونحن قاعدين ومنتظرين وانا من الرعب عمال ارجف قمت فتحت الباب
ورحت بيت العجوري ومعني نعوم صاجاتي فسمعنا .

[١٧٩] - ان نزل عسكر نظام من الشيخ يهرق والناس بسمعهم ذلك
من اهل البلد كفوا عن النهب . وانا من وخفي وبقيت كالليت . فسمعت ان
بييت فتح الله عجوري موجودين اناس فرنسيس عجوري وبيتهم بيت اهل مخائيل
رعد ، بيت نعوم اسود قاطبة ورزق الله جهامي وحده ويوسف وكيل فانخرطت انا
عندهم وشميت هوا وخلطت معهم وبيدنا بافكار اشكال الوان والنتيجة سمعنا
ضرب طواب نحو طوبين وكل ما لها تهدي الغوشات للساعة ٩ (نحو ثلاث
بعد نصف الليل) بطل الواغش وبطل طرق البوابات وركنت الدنيا وانا سهران
فاناس من الموجودين راحوا واناس ناموا وانا وامرأة فتح الله عجوري لبيكره
قاعدين . فلما طلعت الشمس اذنوا ان يطلع احد من الحارة - فطلعت . ورايت
الناس حكر حكر والكري (الحكي والثرثه) عمال . فسمعت ان بيت
جبرائيل خوري انتهوا وحوشهم فضيت . وحارة برغل كلها منهوبة ومسي منها
من النسا الكبار المسنين بالعمر والصبايا والمزوجات وحارة العنكبوت وفوقها
وتحتها منهوب وبقينا بافكار وشي . لا يستمع .

«ويلنا ما لنا ويلنا حالنا ويلنا حرمينا»

فرحت انا على الصلاة رأيت الكنايس مسكره فدخلت للبيت الاقي اهلي
بالهم عندي . فطمنتهم وطلعت على تحتي حتى اصلي صلاتي . فصليت ورحت
بيت عزوز الاقي حاصلين بالشبور وعظام الامور وانطون عزوز يصيح لا احد
يفتح باب الزقاق فخرجت ورجعت لبيتنا اسمع الغوشات والدق بالطبل والقواسات
والعيطات واليوم يومكم يا نصاره فارتعدت كثيراً وخرجت رحت لبيت . صولا
اسمع ماذا مزعين يصيروا حتى اتنور منهم فرأيت ميشيل صولا عمال يكتب
شفة ورقة باسم عبدالله بك بابنسي ومعنه نفر ١٥٠ ورمضان آغا ومعنه نفر ١٥٠
وشيوخ خيرالله ومعنه نفر ١٥٠ ويحضروا للصليبه باكلهم وشربهم وعلايفهم
ووضعوا الحتمومة وكان عبدالله ثابت وشكري ثابت وارسالوا الورقة مع ابن
البيستانية حالاً فاننا اطمأنيت نوعاً ما من اول ورجعت للبيت وقت لا تحافوا جاين





الكرسي العرائسي
م ١٦٧٨ هـ ١٠٩٠



اوان
وتحف
وزخارف



في بيت السيد ليون عجمي
راجع ٣٠١ [١٨٤] و ٢ [١٨٥]

ناس يحاموا عن الصليبه وعبت غليوني وطلعت اتفرج على العسكر متى ياتي
وبدي طرق البوابات .

[١٨٠] - [١٨١] - [١٨٢] - [١٨٣] -

وقف المعلم نعموم البخاش عن تدوين الاخبار اليومية وترك الصفحات الاربع المذكورة
اعلاه يضاء وعاد فواصل الكتابة في صفحة الصفحة ١٨٤ كما يلي . اما حوادث تلك الايام
المشؤومة فترى تفاصيلها في ما نشرناه في كتابنا وثائق تاريخية عن حلب : « اخبار الموارنة
وما اليهم » الجزء الثاني ص ٦٧-٧٦ وفي « المجلة البطريركية » لمديرها الخوري بولس
قرألي الجزء الرابع ١٥ تموز ١٩٣٣ ص ٧٩-٩٨

[١٨٤^١] - الاحد درت ألم كام مصرية من الاولاد لاجل المصروف .
الجمعة صار جفلة بالبلد وسكروا الناس الدكاكين وارتعبوا الناس كثير والباشا
انهزم للشيوخ يهرق وباشة النظام بدي ينفتح بالنفير وبعده طلع خبر ان تقاتلوا
عسكر ببعضهم بعض وصارة الجفلة واناس يقولوا ان هذه الدعوة طلعت من
سوق الجوخ - السبت السهره عند جارنا نعموم سالم ويجي عنده قدور ابو ابراهيم
الناطور لان المذكور يخاف كثير - الاحد اخذوا قهوة السيدي وصيروها متزول
عسكر النظام محافظة للصليبية وقهوة سوق الجديد عند كلاسة التدريبه والالباش
عمال تجي من الشيخ يهرق ومن غير امكنة - والجمعة ارسل لي الياس ضاهر
ورقة الباش المنهوبة من داره لكي انقلها . والاولاد في المكتب : ٤ وكيل
٣ سالم ١ عبيجي ٢ ضاهر ١ قسطاكي ٢ بردخجي ١ قصاب ١ حماني ٢ حلاق يوسف .
[١٨٤^٢] - الاحد ارسلوا ختومه شكر الله تاجر وجنسه نعموم ورزق الله
جهامي واستدعوا عسكر للقواسر التي بالصليبه وارادوا يفضوا القواسر فارسلوا
الروسا مكتوب الى قونصل فرنساوي مرسى ليسبس فارسل جفروا الكنسايره
لعند زريف باشا ورفع المتزول .

معناه ان العسكر كان قد احتل القيسريات التي في حي الصليبية عن طلب اصحاب الختومة
فطلب المسيحيون رد العسكر عن الحي لعدم الحاجة الى معونتهم وبعدهم خير من قرهم .

وزريف باشا معزول عن حلب من يوم ١٠

- السبت ٢١ ت ١ غربي ٩ شرقي ١٨٥٠ في ٢٦ محرم ١٢٦٧

[١٨٤^٣] - الاحد اولها صليت بييت الياس ضاهر (لان الكنائس كانت

قد أحرقت) والساعة ٦٤ (حوالي الظهر) اجا قبرصلي محمد باشا ومعه عسكر ٣٨٠٠ وطوب ٤ ويلكات ٣ وتفرجت من السطوح ونزل بالشيخ يبرق وضربوا له طواب وقعد مقدار ساعة ٢ وواجه عبدالله بك بابنسي وبعده نزل للصرايا وضربوا له طواب ايضاً . - الاثني الساعة ٣ قرا فرمانه وكان عنده الروسا والاعيان ووعظ موعظه ورفع تاقى افندي للشيخ يبرق للجسس مع البيك . - الثلاثا سافر زريف باشا ومعه نوبة الكبيرة ودعوه للفيض ورجعوا . - الاربعا نزلوا عبدالله بك ورمضان اغا واثنين اخر دوروهم بالبلد مقدار ساعة ٢ بدواب مبهدة مربطين الرجلين مكتوب لوح كرتون بصدرهم:

« هذا جزاء الذي يخون السلطان »^{١)} .

وبعده ففدوا على الهريد وارسلوه الى السويدية وبعده لاسلامبول وطلب الباشا دفاتر الباش المنهوبة لمهلة اربع وعشرون ساعة وبدبوا الناس يكتبوا دفاترها والاربعا نبه ان لعشرة ايام مهله بده تجي كل الالباش المنهوبة وبدبوا يجيوا الالباش وان انتهت الوعدة وما تكمل اللبس بده يظهره بالعذاب والقتل ومنتظر تام العده . - السبت ختموا الدفاتر وودوهم لجنابه ومن الجملة الفقير ضبط دفتر بيتنا ٣٩١٢٨٤ غرش وارسلناه - والثلاثا ليلة عيد البربارة تعشيت بيت الياس ظاهر ونظمنا البربارة على الصفرة ورجعنا سهرنا بيت سالم وكتبت الى الياس ظاهر دفتر الباش ثاني وما وصلني شيء^{٢)} والصيد بجبل النهر من النهر قدام العتيق . (اي في الموضع الذي لم تجر فيه الاصلاحات) .

[١٨٥'] - الاربعا مات باشة المجر^{٣)} ببستان القبار واجوا المشايخ وقبروه

بالشيخ يبرق . ومساء ارسلوا خلف المطارين والبطرك بطرس جروه واختلا معهم الباشا وما سمعنا مدعوة ما هي وسمعنا ان الاعيان طلبوا ان (المطارين) يختموا ختمتهم بوصول اللبس وما طاوعوهم (المطارين) بل قالوا ارادة السلطان عبد المجيد (ان تُرد المسلوبات لا بالرمز ولكن بالعين) - الخميس اجا الباشا

١) قابل بين هذا النص وبين النص الذي جاء في المجلة البطريركية ٨ ، ٤ ، ص ٧٩

٢) « وبعد ٢٢ جمعه وصلني مذکور بمجلة » جاءت هذه العبارة على هامش الصفحة زادها البيخاش بعد ان وصلت « اللبس » فُصلح الخطأ .

٣) راجع اخبار الموارنة في « وثائق تاريخية عن حلب » ص ٢٦٨ - [٣٨١]

دار الكنائس والقلاوي وشاف الحريق والحراب ودخل كم بيت مثل باسيل
عبدالله والياس ضاهر والمرحوم المقدسي نعوم حمصي وغزاله وراح وعبدالله باسيل
اهداه عرق برتقال مقدار ١٠ بفرد عرق وبعد ذلك راح استكثر نجيره رد له
الفيزيته (visite) - الجمعة خلص مهلت البلد لتحصيل الالباش .

[١٨٥^٢] - الاربعاء زعل الباشا من شورة التي صيرها لاجل جمع الالباش
وقال ان الناس بردانين عرايا وانتم صانعين شورة التوتون والاركيمة . من الان
الى ايام ٥ ان ما النجم الالباش جميعها فانا بعرف شغلي واطلق المحبسين كلهم
من طرف الالباش وبقيت الى ايام ٥ - والاربعاء والخميس كانوا البلد خايفين
كثير لئلا يقوموا اهل البلد ويذبحوهم والحمد لله انقضت والباشا زود قلتي
الجديدة والحانات زاد كل خان ٥٠٠ وطالع طواب ٤ للقلعة ونقل زخره ودار
القول بالليل ومقدار نفر ٢٠٠ وما راوا ولا واحد بالليل - والجمعة قال للعيان
بدي الالباش منكم خذوا عسكر ويروح كل واحد لصايح ويجمع لايام ٧
وصار يجي ذهب وفضة والماس ومسيخ (مصينغ) وبدلات وشي . ثمين .

[١٨٥^٣] - الاربعاء الميلاذ غربي استكروا مدرسة الموارنة حتى يقدسوا
فيها السريان اشهر ٨ ومن طرف الحكم عمال التسيك على الاسلام من
طرف الالباش والتكفيل ببعضهم بعض والحبوس والتخشب والشباب للنظام .
- الجمعة امر ان الذين انجرحوا بقومة البلد ان كان يعرفوا الذين جرحوهم
يجو يشوفو المحبسين فان وجدوا احد بيعرفوه انه جرح يقولوا عنه للباشا واجا
نیشان للباشا منظوم لان الباشا الذين اطلقهم سابقاً كلهم بكفالة او اقاربهم
او اهل حارتهم او غيرهم وجنكلهم ببعضهم حتى لا احد ينهزم ويطلع عند
المكفولين الباش فيمسكه الكفلا والمكفولين وينقي خرج نظام (الذين يصلحون
للخدمة العسكرية) ويجبس وان موجه ٥٠٠ او ٦٠٠ لاسلامبول وان ارسلهم
نعرف بعد عنهم . وال٢ مساءً بالليل توفي معلمي شماس الياس هزاز بريح السكته
الله يرحمه وكثير انعميت لفقده وتوفيت مريم بنت الدلال امرأة فتح الله وكيل
طرحت صبي وتوفت . واولها الاحد توفت بنت شكري ميري واخت جرجي
خوكاز الله يرحمهم .

[١٨٦^١] - الاحد درت بالصايح وكان ثلج من بكره لئصف النهار وقطع

وداب وقبروا كثر بنت الدلال مرأة حنا خوري بينها وبين اختها مريم مرأة
الوكيل يوم ٧ وماتوا الاثنتين بالطرح واليرقان الله يرحمهم . وال ٢ قعد عندي
جرجي بن عبدالله غزاله .

في ٢٥ صفر ١٢٦٧ في ٣٠ ك غ في ١٨ ش ١٨٥٠ وال ٤ رأس السنة غربي ١٨٥١

ونهاراها لبست العزيز (?) ابيض ولفيت لفة من عند نعوم عبيجي وبعدها
من بعد قومة البلد كنت بالمنديل اللان وترشحت كام مره ولاجل ذلك لفيت
اللفه - ٢١ فصلت قنباز غزل وحرير من عند الياس بهنا وبطانته والي عند
المذكور ١١٥ غرش . الالباش المنهوبة عمال تتوارد لكنيسة الروم والسريان
عمال يقدسوا بقاعة تعليم الموارنة التي كانت سابقاً مكتب شماس الياس والروم
بديوا يقدسوا بالمدرسة بدهليز حوش بيت طرطار الارمني وبدي عبيجي بالرسائل
ووكيل ونصري وزلوم وبجاش بديو بالمقامات .

[١٨٦] - الاربعاء اجوا من طرف الحكم الركي والقاضي والجابري
حتى يتمنوا الالباش بنصف ما هي محررة بالقوايم وما قبلوا اربابها واجا نهارها
محمد قهرصلي باشا باشة حلب لقلاية الموارنة وما اعجبه لان في غوشه وعيطات
وزعل وتسودن والمذكور باشة حلب ورتب من كل طايفة يكون اثنين وتمنوا
ثاني يوم الالباش شيء مناسب وصار هكذا وما اعجب التتمين بل ازود منه
اول يوم والذين اختاروهم نصرالله حمصي ونعوم جنه وانطون غزوز والياس
ضاهر وفتح الله مراش ويوسف مخملجي وانطون حموي وفرج الله نجم وشكري
بليط واخوه والدلال باشي ونعوم سباغ جابوه ايضاً حتى يتمنى - والجمعة ما
اجوا لان عيدوا الاسلام وذكروا ان بالقدس خربوا القيامة وقتلوا النصاره -
طلعت كذبه - وذكروا ان قلع الباشا من الشوره يوسف آغا يكن لان
المذكور متلعب بالف ٤٥ المدفوعه من البابنسي عبدالله من طرف الدين الذي عليه
وطلع خاين وقلمه ووكل الارمنازي احمد افندي بالشوره من طرفه ومن طرف
الدولة بسبب المكتوب الذي اوصله للباشا وهو ان الارمنازي اتاه مكتوب
باسمه وما معروف الذي جابه ففتحه قرأ داخله كتاب باسم الباشا فوداه له
فطلع داخله ان تاتي افندي ويوسف بك وزريف باشا هم الذين قوموا البلد ،
من غير امضا ، فسمع تاتي افندي فصير يهدله للارمنازي منظومة بالشورة

فاحكى الباشا الارمنازي فاخذه وراح للشوره ووقف وقال هذا وكيلي واذا كان وكيلي فهو وكيل الدولة وصير له مكان بالشورة وراح من غير ما يذكر شي. من الذي طلع بالمكتوب المذكور سابقاً .

- الاربعاء ٨ ك ١٨٥١٢

[١٨٦٢] - ٢١ نقلت مكتوب الروسا الآتي من اسلامبول بالعربي ومات انطون تيناوي ونصري ازرق - والثلاثا الالباش للان عمال تورد والتتمين عمال والحق ما وصلنا شي. لان وبطلوا من التتمين الالباش الركيي وما عاد اجا والياس ظاهر بطل يروح ايضاً وجابوا وانيس آغا جركسلي للتتمين - الخميس واحده مرأة مسكها واحد عند بيت نعوم سباغ ومراده يشلجها وطاب منها الهوب (?) ففات وقتها (حينئذ) واحد صوصاني فتركها (المعتدي) وراح وهي ارتعبت وقالوا ان فرنسيس كنيذر صار معه كذلك عند بستان الكلاب ومشيت الاجر فتركوه (اي سُمع ذوي انسان آتٍ) .

- الاثنين ١٣ ك ١٨٥١٢

٢١ سافر انطوناتي كوبا الى ليكورنه عند عمه ومعه ابن الفرا ومرته وغيرهم. [١٨٧١] - الاربعاء دعوة عرض الحال رماه وشلفه محمد قيرصلي باشا بوجه الذين ودوه وقال لهم قليلين الحيا من كبيركم الى صغيركم - الخميس طلبوا اوراق الدرب وعسكر يوصلهم الى اسكندرونه وباقية . وتوفي نعمة الله ثابت ابو جرجس - وصار جمعية الاحد اولها والاثنين ايضاً .

[١٨٧١] - ٢٧ ك ١٨٥١٢

(طلبوا من) الروسا ان يرضوا بنصف القوايم اللبش فما رضوا وقصدهم السفر - والاربعاء ارسل الباشا جمعهم وطالعهم رخوين وعدوا عن السفر ومراده يجيب اوراق محتومة وبقيت لرجوع البوسطة والسفر بقي (اي سكتوا عنه) . - والسبت دفعت الى يوسف قندلفت السريان ٦٠ غرش عن خراجي وخراج والذي . [١٨٧٢] - الاربعاء ما اعطوا اوراق الدرب للروسا حتى يسافروا واجا يومها طاهر باشا باشة القرعة للنظام من الشام .

- السبت ٨ شباط ١٨٥١

[١٨٨١] - الاحد عرس نعوم ضاهر الى مرغريتا حنا قاق . - الاثنين

بدت قرعة الشرعية للنظام وعمال يكتب نظام بالقرعة ورديفي بلا قرعة
طاهر باشا .

[١٨٨^١] - الاثنين بديوا بتمين الالباش حتى يفرقوهم القاضي والمفتي بن
الجابري وغيرهم . وال٧ سافروا الاشقياء ٦٠٠ الى اسلامبول ام الى كريد ورجع
٧٠ واحد مع المركب الذي بده يوديهم الى كريد حتى يروحوا سوية لان ٧٠
راحو من قديم قبل بشهرين . - الجمعة اجا واحد آخر من استنبول من نظار
الشورة ومعه قاضي .

٢١ شباط غ ١٨٥١ في ٩ ش في ١٩ ت ١٢٦٧

[١٨٨^٢] - الخميس^١ سافروا الاشقياء وتفرجت من السطوح وكانوا مقدار
٦٠٠ ومخشين وابو عراج وولاد حميده وغيرهم وطلعوا ناس من البريه تفرجوا
وكان جهل منهم والباشا محمد قبرصلي وصا لابن الركي ان يوصي الاسلام ان
النصاره واليهود والمسلمين سواء ما في بينهم فرق ابدا ووصاه بان الفرده على
الكرارات ونادى الرهوان (احد العملاء) بان يسأله في اي موضع لبس النصاره
ولماذا ما عمال يتحصل فقال الرهوان^٢ : - ما عمال يجيونه . فقال الباشا انا
بجصله . - ومساء خميس السكارى نظمنا كيف بيت جرجس ضاهر عرق
وجبونه وصاليجو . - والسبت الموات . وبدلوا ترجيلي بقاعة الموارنة وكان
الصلاة للسريان وتركوا لي ترجيل عتيق^٣ .

١٧ شباط ش ١٨٥١ في ١ آذار غ في ٢٧ ر ٢ ١٢٦٧

[١٨٩^١] - الاثنين بدي مزاد تفريق الالباش بقلاية روم الفسافسة وانا
ما قدرت اروح بل والدي واخذت ورقة ختم البطرک لان الذي معهم وراق
يدخلوهم والذين بلا وراق لا يدخلوا وقاعد غفرا على الباب عسكر نظام ٢ -
والخميس اخذلي ابو حبيب عجوري بوجود ابي لحف اربع اطلس باني الواحد

(١) لم تكن سفرة ٦٠٠ شخص لتم من دون مصاعب فصارت على مراحل بين السبت
السابق وبين هذا الخميس .

(٢) راجع المجلة البطريركية ٤١٨ ص ٨٦

(٣) الترجيل يلبس بالرجل او الحذاء او التاسومة وكانت نطرح قبل دخول البيت وتوضع
عند المعتبة .

١٢٥ غرش وازرق اطلس ١ غرش ٩٣ واطلس احمر وغيره ٢ غرش ١٤٦
وجموله ١ للحمال - والسبت اخذ لي نعوم عجمي قياس ٢ وفراش ٢ ٣٠٣ غرش
وجموله ١ والحكم عمال بتهير (تستعد) بهار وتنجير وزود القلقات (المخافر)
عسكر وزود تفنك لماذا لا نعلم لاجل لم سلاح او غير شيء. لا نعلم بيت
حاتم وجبرا ابن يوسف الحكيم ارسلوا الباشهم لبيت القاطرجي (وهو
يتكفل بتحميلها) وسافروا نساء ورجال الى بيروت واسكندرية وراح ايضاً
بولايي كسابه وجرجس خوري معهم (واجلي الكثيرون من المسيحيين عن
حلب في ذلك العهد).

[١٩٠١] - الاثنين خلصت مهلة التي امهلها الباشا للاسلام حتى يجيبوا
الالباش - الثلاثاء اجا الباشا نهارها لعند مطران الموارنة حتى يتفرج على المزار
وكان خلص والديني جابت فروتي النفيسة الباجا مزر كشه ١٣٥ غرش - والخميس
صار زينه في شيخ يبرق لاجل اطلاق عسكر ٣٠٠ نظام خلصت مدهم وعزموا
الروسا والقناصر وراحوا اناس كثير وانا ما رحت .

٢٩ آذار ١٨٥١

[١٩٠٢] - الاثنين سافر محمد قبرصلي باشا باشة حلب ومعه وينصان
المهندس - الاربعاء تقاتوا بالمزار شكر الله بليط وجبرا خوري وبعده حمي
المطران ديمتريوس مطران الروم الكاثوليك وبعده عقلت مع عبد الله باسيل
وبعده صار جمعية روسا وصالحوهم وانفصد شكري بليط يومها .

[١٩٠٣] - الاحد وقع والدي من القبة للعبئة وما قدر يقوم رفعناه وقناه
وجبنا له لحمه وبعده جبنا بنت عنطوز (المسدة) بقدميه قري وقات رجتها
٢٠ وقضينا ليله مع والدي لفجر الاثنين شقلناه بكرسي وطالعناه للمربع مع
يوسف الحلاق والان احسن - الثلاثاء اخذوا لي قنبازي المحرر ١٣٠ قرش من
المزار - والخميس طلع دلال (منادي) من قبل محمد قبرصلي باشا ان الذي
يقول ان العسكر رايح والبلد بدها تقوم واحكو بهذا الشان يروح اللومان
(الحبس) - ووصلت خلعة قتال ريحيه طاقة شامي خرسدية .

السبت - ١٢ نيسان ١٨٥١

[١٩١١] - ٧ اخذت حصير ٤ الواحدة ١٢٤ .

[١٩١٢] - الاحد ٢٠ نيسان ١٨٥١

- الاربعاء المزارد عمال اخذوا لوالدي لفة ١٢ غرش وسراويل ٣ و٣ خواتم
وفسطان ٢ لمريم وكرزه تنورة جيت ٤٤ العزيز ٤٥ سقنقور - السبت توفي مطران
الموارنة بولس اروتين مرحوم وارسلوا كتبوا عندي ورقة وعلقوها فوق رأسه
« اليوم سقط رئيس عظيم في اسرائيل » (خط) مشق تحين .

[١٩١٢] - الجمعة راح كل عسكر النظام من الخانات : الوزير والصابون
وحاج موسى . والخانات فضوا لان مراد السلطان عبد الحميد ان يطيع الجبل
والعسكر راح لمرعش لاجل اخذان الجبل (زيتون) - والثلاثا اخذوا من المزارد
بقجة كيلاني (غيلاني) وفوطه ١ ومناشف ٤ والمزارد عمال اللان وبديووا يكتبوا
اولاد اليان حمصي ماريا وبرباره وايضاً مريم شعراوي .

[١٩٢١] - الاثنين سركلوا يوسف بك (الشريف ؟) الى قونية . -
والثلاثا جنبنا مرأة عممي متي وقالوا انها معلمه لاجل اجر والدي وعمال تمسده
ونظمت له عكازات ٢ لاجل التراكاي حتى يمشي وجبت حطب رطل ٦١ سعر
٤٥ القنطارش - الخميس سهرنا بيت نعوم ضاهر واجاساكر (?) وقال لا ترتعبوا
بده يصير زينه هكذا قال النفنكجي باشي وقلبتنا حواش ٣ ومن الجملة حوش
الكبيرة^{١)} حتى نعطي خبر لبيت سالم وليتينا وكنت رايح اقع من سرداب
الدرج بنصف السطوح الله سلم ما اراد وهذا من رياضة شهر المريي .

[١٩٢٢] - مرضت وارسلت خلف طيبي انطون جد الكبير وامر ان
اكل خبز وسمن وسكر وان تيمت سخن الى المسا انفصد فتمت كذلك فارسلت
خلف متري واخذ دم مقدار اوقية ٢٤ - السبت سافر الياس عزوز مع قچله
الى مرعش . وكان طباخ العرق عندنا نعوم زلمت العكاوي .

- الجمعة في ٢٣ ايار ١٨٥١

[١٩٣١] - الخميس نبهوا على غفران الجيوبيليوم من يوم الاتي يوم ١٥
بزيارة كنيسة الموارنة والارمن كل كنيسة هيكلين الله يجعله مقبول اذا اراد
ويعطينا توبة كامله .

(١) البيوت متلاصقة وسكانها يستطيعون ان يجتازوا على الاسطح من بيت الى بيت
وهكذا جرى مع البخاش . . . والحوش الكبيرة كانت في «الحارة» او الحي غالباً سكني
مشاع لفقراء الحي ومن شاكلهم .

- السبت ٣١ ايار ١٨٥١

والا ٢ توفي ميخائيل تتونجي الله يرحمه .

[١٩٣^٢] - دعوة اذنه طلعت ان واحد نصراني سب محمد ومسكوه
وتجهروا الاسلام وصاروا مقدار ٣٠٠ وودوه للقاضي حتى يقطع اعلامه فلاناهم
وابقاه عنده وتهيروا واستعدوا ويردوها .

- السبت ٨ شعبان ١٢٦٧ في ٧ حزيران غربي ١٨٥١ في ٢٦ ايار شرقي

[١٩٣^٢] - اصلها اجا من ترسوس بن سرسق وتزل عند مطران الروم
الفسافسة وتزل جانب من الفرده عن ثلاث صوايح الصليبه والتومايات وحارة
ابو عجور ٣٢٠٠ غرش واجا منشور ان البطارك مكسيموس مظلوم بطال من
من البطركية والروم عمال ينظموا عرض حال الى المجمع ان لا يفوتوه مطلقاً
بل هو بطريركهم وعمال يُتَمَووا عرض حال من مطارنة وقسوس وارخندوس .
٣١ قعد عندي ابن جرجي رباط .

في ٢٨ ايار ش في ١٠ حزيران غربي ١٨٥٠ في ١١ شعبان ١٢٦٧

الاحد ٢٢ حزيران ١٨٥١

[١٩٤^١] - الجمعة دمعوا ابواب في الهزازه وحارة محب والعطوي كل باب
كف كف لا كفين من مغره حمرة - الاربعاء ضربوا ابو حسين الداخيل من
الهزازة عصي وطلع الدم من رجليه وبعد دخوله ما سمعنا غير شيء .
(وقد يكون الرجل معروف من الناس ولعله حارس الحي . وضربوه تهدئةً لخاطر
المنكوبين ومنعاً لما تخشى عاقبته من دمع الابواب بالكف ليعرف منها بيت المسيحي من بيت
المسلم . والامر الغريب ان السراق يتدثون بيوت واذا اتهموا منه يتحولون الى غيره . . .
والخطر على الجيران ولو مسلمين !) .

الاحد ٢٩ حزيران ١٨٥١

[١٩٤^٢] - الاربعاء اجوا اعيان انطاكية واجا كورينغ نعوم خالي وميري اديب
وجاههم الباشا حتى يعرف من هو الذي قتل البادري^(١) واله كتبوا في يانصيب بقمري
طلع لي خاروف ملعبة صغير . - الجمعة اجا القاضي وبعض من الاسلام وصادق اغا

(١) الاب باسيلوس الكيوثي .

وغيرهم وتمنوا الباش الموجوده من جديد من بعد الاولات والتَّحقيق ٧٢ الفاً عمال بالشوره وقتل وضرب وفرض غروش وما اشبه ذلك والذي اعطى سكمته مثل سالم^١ اعطى للناطور ١٢٥٠ ارسلوا خلفه وسألوه واخذوها من قدور الناطور وكل الحارة الذي اعطوه سكمته عمال ياخذوها ويضيفوها على مال الذي عمال يلموه لاجل المنهوبين .

[١٩٤^٢] ٦ تموز ١٨٥١ - الثلاثة وجعتي رجلي وامر بالفصد انطون الجد وبعد ما انفصت صفرت وبعده فتحت المدرسة وسكرت بقية الجمعة وكل يوم ينتقل الورم اولا برجلي الشمال بعده بوريكي بعده برجلي اليمين وهكذا للآن والاكل شوربة اللوز ولبه بسمنه . - الاثنين شربت منطلق ومن كوني من عمري ما شربته ما اشتغل معي سوى مرة ، وأذن بالموزه (لحمه) والشوربه ورجلي ما طابوا . الجمعة امر بفروج مسلوق ومشوي ورجلي ما طابت . - الجمعة رحلت للقبار موت وعجز ووقت ما وصلت للبيت مت وطلع شكرالله وكيل اول يوم تموز غ ١٨٥١ وبدي زادور بالديوان في ٨ تموز غربي - الاربعاء سافر نعمة الله عبجي وعبدالله ثابت الى لوندرا وسافر بردخجي يوسف الى ازمير لعند اخوته ودفعت للمكاوي من الفرده ٢٥ و ١٥ و ٢٥ و ٥٠ .

[١٩٥^١] - الاربعاء جبت تومازيني وارسلت له قدميه قري ١٠٢ غروش ووقف علي الاربعاء والخميس والجمعة فصدني قدر بوقاله دم وارسل دهون لمكان الالم وكل يوم سفوف ٨ وحب ١٥ والالم عمال وسماء مفاصل وبعد يوم ١٠ وصف حمام تنك (Baignoire) وجبناها من بيت المرحوم فتح الله الحكيم برهن خواتمي ٢ الذهب وكل يوم ساعة ونصف - واستقامت عندي يوم ٩ وسبجت يوم ٧ وكل مره اشوف فرق وبعده جمع ٣ فتحت - الخميس رحلت تكويت . وانتخبوا قس بولس مطر مطران .

الاثنين ٥ آب ١٨٥١

[١٩٥^٢] - الثلاثة اجوا المشايخ ومفدي العتيق وطلبوا من المطارين ان يتركوا اموالهم ويتساحوا وقالوا ان المال فدى الابدان فجاءهم مطران كيرلاس الروم ان النصاره بنحششومك كل ارزاقهم فقط بدنا ورقة او فرمان من عبدالمجيد (١) جاء سابقاً ان بعض المسيحيين اعطوا دراهم (سكمنه) للحراس تلقاء وقايتهم .

ان نسافر فصار خلق كثير فصرفوها الى ايام ثلاث بجلسته ثانية وبعد الظهر
ارسلوا خلف ابن اليان جرجس وقايمته ٢٩٠ الف فخلوا ١٠٠ الف وهودوا
الباقى وايضاً نعوم مارون بالف ٧٢ تركوا له ٧٠٠ غرش والاسلام شوي تعفردوا
وقلل المال المفروض عليهم الباشا محمد قبرصلي الله يجعل النهاية الى خير-والاربعا
ارسلوا خلف جرجس او يوسف صندوق وقالوا له من اين لك مالكية الف
٧٢ وقصدهم يفسروها وبيت الدلال ١٣٥ الف تركوا ٣٥٠ الف والباقى هدروه
- والجمعة صار جمعية عند شيخ العاقيلية البازار باشي والمكانسي والمشايع ومن
النصاره الياس ظاهر ويوسف مخملجي وفرج الله نجم هؤلاء سمعنا بهم وماذا صار
لا نعلم . ١٥ اب ١٨٥١

[١٩٥] - الاحد صار جمعية عند بطرك بطرس جروه وجمعوا نفر ١٣
منهوبين وكتبوا صك ان الوكيل عن البطرك المذكور خوري باسيلوس صعب والنفر
نصر الله حصي ومها ارادوا يجرروه قبولين كلهم او لا قبولين ورحت انا وامضيت
- الثلاثة صار الديوان وراحوا الروسا والاعوام من كل طايفه واحد ومن الروم ٢
عبدالله باسيل وفرج الله نجم والارمن يوسف مخملجي والنهاية ما صار بل مثل
ما راحوا مثل ما اجوا وباقيه للآن - وباركت لانطون خاطي بالسكنه بجوش
يوسف دياب ششان بالسنة ٢٨٠٠ وسكنها - السبت اجا عسكر من على
الثلة (مارين بجي التلل)؟ مقدار من الشام ٩٠٠ وبدهم يروحوا الى جبل كلورداغ
ومساء سافر قس بولس مطر الى الجبل حتى يرتسم مطران وراح مودعين معه
اناس كثير - والبطرك بطرس مريض وقال الحكيم المصري انه لا يقوم من
هذه المرضه .

[١٩٦] قال لي الذي تحدثت عنده بقومة البلد ان اهل الهزازه عمال ينهزموا
- الاربعا (في) دعوة التحقيق فتح الله كنيدير ونصر الله خوري ومخائيل خوري
بجششوا قوايمهم وايضاً ارمن الكنيسة بجششوا كل قوايم ارمن طايفتهم مقدار
الف ٣٠٠ وابتنوا على شي. يكون لا اعلم ماذا بعد اعرف - الثلاثة نجروا
باب حوشنا تلزيق وتلفيق الله يدبرهم - وفكيت الحماية (الوقاية من المرض
بتورم رجلي) من الفروجه والشوربه تمت البرذوله قليلة - الاربعا الساعة ٢
بالليل اجا يوزباشي من قبل السلطان عبد المجيد ومعه فرمان الى كريم باشا الفريق

يحب وداخل الفرمان ورقة شطرين الى اسلامبول والاحكام القايم مقام وهو
الفريك المذكور واليوزباشي كان بتطفاي الحريق في اسلامبول في اسكودار
ورجع يغير ثيابه فقبض عليه البين باشي قبل ما يغير ثيابه وارسله هكذا ارادة
سلطان والغزلة من طرف قونصل الفرنساوي موسى ادمون ليثبت - الجمعة بدري
ضرب جبل الذي عند مرعش (زيتون) والبطرك بطرس جروه طلع لبستان
المفدي بتختروان طلعه وتزلة ١٢٠ غرش تغير هوا لان المذكور نازل عليه فالج
وتزل لحوش بيت قرالي والحصرم التي كانت سابقاً لبيت القصاب عند بوابة
الياسمين . حوش عاليه .

[١٩٦] - الاثنين سافر محمد باشا قبرصلي - الخميس ١٧ آب التحقيق
عمال لكن هامد .

[١٩٦] - الاثنين راح يوسف مخلصي وفرج الله نجم وشكرالله تاجر
لاسلامبول لاجل المنهوبات بالقاره - السبت رحلت حمام برهم ومع فرج الله ظاهر
وكتير انبسطنا والتقينا والحوري باسيلوس بالحمام . ١٣ ايلول ١٨٥١
والخميس تشرط عندي بالمكتب جرجي ثابت واجت والدته دبرته .

[١٩٧] - الاربعاء اجا فتح الله بجاش وابنه رزق الله من مرعش وتزل عند
شكري ناقوز شريكه . اجا ابن عزوز وقجله من مرعش . السبت اجا سهري
مخائيل بقجي من اذنه وتزل بيت كركور سيوفي - الخميس هداوا بوابة وراء
العمارة^١ وبديوا بعارها وصارت وراء العمارة بلا بوابة وجابوا من الحكم عسكر
نفر ٦ الواحد بالبوابة .

[١٩٧] - الثلاثاء راح مطران يوسف حايك الى بيروت وخوري جرجس
ومعه ابن موسى شدياق الى البلاد الفرنجية لكي يلموا غرش لاجل عمار الكنيسة
الله يسهل عليهم ذلك . وابن العجمي القسيس سافر مع المسافرين هذا ذكرنا
عنه سابقاً انه تذاكر مع الاسلام بحمام برهم ذاته (١٩٦) ومرادهم يقتلوه فانهمزم
الى بيروت . ودلال لمدرسة عين تورا بالجليل - الاربعاء ترشحت برشح ظالم .

(١) ساحة وراء العمارة هي ساحة فرحات في يومنا . ابن كانت بواتها؟ - في المحل
الذي ستنى فيه كاتدرائية مار الياس المارونية؟ لقد اكتسحت فتنة الخمسين ذلك الحى فتسمى
حكومة الباشا في اليوم بترميم الخراب « وبديو بالعمار » .

[١٩٧٢] - الاربعاء مات قدور الناطور ابو ابراهيم مسلم وهذا في قومة
البلد حما نعوم سالم واخوه من الغارة - الاربعاء ما ارساوا قلق لبوابة ورا العار
لان للان ما عمروها ولا نجرورها واجا ابو ع عراج من اسلامبول ومعه نفر ٧
وعرب مقدار الف نزلو ورا ابراهيم اغا في البرية وابن الناطور الافندي بن اخت
ابو ابراهيم عمال يطلب السكمنه^١ من وراء العمارا وكانت ليله موهمه كثير .
والحمد لله بعد العشا نزل عسكر للبوابة عدده ٦٥٠ برجا يوسف وكيل وهو بشنجير البوابة
والجمعه ركبوها والسبت حددوها . ولحقني غروش ٤٠ دفعتها . الاحد ٤ ت ١٨٥١

[١٩٨١] الخميس ٩ ت ١٨٥١ ابتداء ٣٥ سنة لافتتاحي المكتب
الاربعاء ذكروا ان عبد المجيد قتل ام مات لا ندرى ووقف اخو عبد العزيز
ولكن خبريه ما هي مؤكده . والجبل عمال يكتبوا فيه القرعة واخذوه (خبر)
اكيدي . وسافر الفونص دوريكلاو لانطا كية لان اهل انطا كية كتبوا مظبطة
ان ميخائيل دياب قتل القسيس بشهود ٦ اسلام تزوير والمذكور حماية الفونص
وراح معه لافوس والفونص انكسر على الف ٦٠ لصره جنادري .

[١٩٨١] - وسعنا ان عرب الوهايي نهوا الحج ولبوا الموجودات وحرقوا
وهذا سمع ما هو اكيدي - السبت سافروا الى بيروت بيت حسون خلا فتح الله
وبيت التاجر شكر الله وبيت الياس سرور وابن اسيون رزق الله وابن هدايا
وابن قندلفت سريان والقس بن الزنبكلي .

[١٩٨١] - سمعنا ان محمد قهرصلي باشا الذي راح من حلب صار سرعسكر
على الشام وإياتها وسموا باشا حلب عصان نوري باشا باشة ادنه وكثير انعموا
اهل حلب لاجل السرعسكر - الاثنين ارسلت خلفي مدام موليناري لاجل
قراءة بنتها وانا مو قوي رضيان ارواح لاجل عدم الامان . - الخميس توفي
بطرك بطرس جروه واستقام بحلب مدة ٢٠ سنة وشهر ١١ الا يوم ١٢ الله يرحمه
قبروه بجزاب الكنيسة عند مار بطرس وبولس وعمرها له قبر جديد وكشفوا
على بطرك ميخائيل جروه المرحوم وشافوا دقنه واقفة وبدلته وكل اموره باقية .

- السبت ١٨ ت ١٨٥١

(١) لسكمنه . السكان هو الجندي الذي كان يخدم على عهد الامراء الباشاوات .
وعلى الاهالي ان يدفعوا راتبه فيطالبه منهم ابن الناطور .

— الاحد صار عرس حسن بك الى بنت . . . وصار حواقه وارتبوا الناس
ومخنوا قامت البلد وبعض عندهم علم فما ارتبوا .

[١٩٨٤] — الاحد كان نهارها ناظمين الفرنساويه بستان في براهم آغا اتى
قنصل ليسبس قنصل فرنسا وكان كل الفرنساويه وتكلف مقدار الف خمسة وكان
طاولة بكرسي ٢٠٠ وناس يقولوا كرتسي ٣٠٠ وتمهد الارض لاجل الطاولة
١٠٠ غرش . وكان نوبه فرنجييه ٢ وحلبيه واحده ام اثنتين وراح نسوان ورجال
لبساتين قدام براهم آغا نسا ورجال كثيرين وتفرجوا ونهارها مسكرين بوابة
وراء العماره لان ما اعطوا كرا تعميرها بعض اناس وهذه طبق نهبه الغارة بالصليبية
سنة كاملة الله ينجينا من شرهم . — الاثنين اجا مقدار مائة ٣ نفر بلا تفنك
وقدامهم نوبه الكبيرة وقالوا اناس ان هولاء قرعة اذنه وترسوس وتفرجنا عليهم
من بيتنا من السطوح عدوا قدامنا — والثلاثا صار بالوا جميع الفرنج وكان من
طوايف النصره من كل طايقة عيلتين ثلاث وراحوا لليليه ومن الروم ميخائيل
سايع وعيلته ونيقوغوص وبيته وحمصي وبيته سريان وجنه موارنة وغيرهم مقدار
عيلة عشرين وانبسطوا كثير وكان من التريات ٥٥ ومن الشموع ١٠٠٠ شمعة
وتدوير ونوبات فرنجييه ٢ وحلبيه ١ .

[١٩٩١] — الاحد اول يوم محرم ١٢٦٨ وقدسوا السريان بقاعة قلانية
الكبيرة ودخلوا ليوان بيت النسوان اليها وبديو يقدسوا في ٢٦ ت ١٨٥١
[١٩٩٢] — سافر قنصل الفرنساوي موسى ليثبت الى اسلامبول لاجل
المرافقة مع الذين قتوا البادري بانطاكية وعمر افندي وقهرصلي باشا محمد الذي
صار سرعسكر بر الشام — الجمعة اجا نيابة البطركية لمطران جبرائيل حمصي .
[١٩٩٣] — ٢ تشرين الثاني ١٨٥١ الاحد اجا عصان نوري باشا باشة حلب
وتزل من بنقوصا للصرايا — الاثنين اجا محمد قهرصلي باشا سرعسكر — الاحد
اعطى المطران جبرائيل حمصي غفران ٣٠٠ من عذاب المطهر والمذكر اجا له
نيابه من القاصد وباقية حتى يعرضوا الى رومية — الثلاثاء قرا فرمانه نوري باشا
وكلف التجار والروسا لسمعه .

[٢٠٠١] — الجمعة النجار عمال ينجر باب الزقاق من جديد حوش وقف
الموارنة بدهايز بيت القعدة دار سكناي وطلب الباشا مختارين الحارات . طلعت

لاجل تغزير وتكنيس الرقاقت وسمعنا ان شكرالله تاجر جاي مع ملتزم الكمرک الى حلب والمذکور راح من اجل المنهوبات من طرف الروسا مع يوسف مخملجي وفرج الله نجم - والاثنين اجاني من حجار مقرمة بيضا وكيس توتون حلوان الديوان (الفارضي ختمه) وبدي بالمقامات .

[٢٠٠] - ١٦ت ١٨٥١ الاحد رحى للكتاب عند زيزف مدام تومازيني ووديت ١٥٠ غرش كرا حكمتي على مرضي والمذکور ارسل ورقة ٣٨١ غرش وفضيناه بالمذكورات برجا المداما والمذكورة تليذتي تعلمت عندي القراءة .

- الحُميس اجا مطران يوسف مطر حلب راح ارتسم واجا - السبت طلعت الفروة عدلتها عند مراة قدسه وكراها ١٥ غرش - الاثنين اجت ساعتي مسحها ابن طنجر كراها ١٠ غروش .

- الثلاثاء ٢٥ ت ١٨٥٢

- الجمعة كتبت للسريان ورقة « صندوق ارواح الموتى » وسمعنا طلب الباشا قرض من الاعيان وتجار الحيرية من ٣ مقدار ١٥٠٠ من كل واحد ٥٠٠ كيس حتى يأخذها من الاشقياء يدفعها لهم لاجل عمار الكنائس . هكذا سمعنا .
[٢٠٠] - الاحد سلمت على مطران يوسف مطر وقس يوسف كيال بالمجي من السفر والاثنين اجا عندي ابن تركماني وسهره جبرا صوفيا وجاب لي منديلة مصرور فيها ٢٠ قري .

وقيسوا ذراع نجاري وحكموا ان الكنيسة والقلاي والحواش ١٣٩ الف غرش والاربعا تمنا روم الكاثوليكية كنيستهم والكايلة بالف ٩٢ والحُميس كنيسة الشرعاسوس بالف ٨٢ وروم الفسافسة القلاية والحواش بالف ٨٥ في ٢٥ ك اغ ١٨٥١ .

[٢٠١] - الجمعة جرس الباشا نفر ١٣ من الاشقياء ولاد حميده ٤ والحشك وابو عراج وقهواتي باب الاحمر وواحد من المشاركة ومعهم النوبة الكبيرة وراكبين فراس مبهلات وكل واحد بصدرة لوح مكتوب عليه ذنبه - الثلاثاء جبت لوالدي جرجي بن نعيم بشاره الحكيم ووصف ماء مغلي وحبات . كل واحده يباره ٢٠ - ومسك الباشا ١٦ نفر من الاشقياء وحبسهم بالمغارة . - الحُميس جابو عسكر مجرحين من جبل الكراد مقدار ١٥٠ نفر وجابوا من اهل الجبل المخشبين وفضوا لهم الخانات .

- الحُميس ارسل خلفي مطران الروم كيرلس لكي اكتب حجر
للكنيسة : الله في وسطها فلا تتزعزع وكتبتها الجمعة وخلصت السبت .
[٢٠١] - الاثنين صار جمعية وطلب الباشا محمد قبرصلي ان يده خمسة
الف كيس حتى يدفعها للمهويين ولعماد الكنائس والثلاثا ما صار قدايس
واجبا قدري بك ومعلمي سلطان واناس من الايمان .

[٢٠٢] - الحُميس رأس السنة غربي ١٨٥٢ سافر محمد قبرصلي باشا للشام .
الاثنين ختموا الروسا للباشا بتمين الكنائس ثم قلبوا وطلبوا منهوباتهم . الجمعة
فتح الموارنة مدرسة يعلمون فيها السرياني والعربي والتلياني الله يثبتها والسبت
خطب فتح الله ضواته الى بنت قس نصرالله بدوطه الف ٢٠ .
[٢٠٢] - الجمعة نصوا عرض حال لرومية لاجل شجادة دراهم لاجل عمار
كنيسة السريان .

[٢٠٢] - الاثنين اكل قتلات دلال ورزق الله وكيل لانهم ما قرؤا
بعض الاولاد والجمعة وديت ساعتى عند عبدالله طنجر حتى يضبطها .
[٢٠٣] - الجمعة دبرت فز لان فزري احترق .

- الجمعة ٣ شباط ١٨٥٢

[٢٠٤] - الاربعاء تغير كيف والدي . وارسلت خلف القس بولس صباغ
واجبا مشحه . ونام عندنا . ومات والدي الله يرحمه وينجيه مع الابرار . ومن
باكر ارسلت الى كنيسة السريان في الجديدة بان يقدسوا كل القسوس من
شأنه وقداص خصوصي من اجل دخوله الكنيسة ورحت معه حضرته ووليته
الى ترابه .

- ١٢ شباط ١٨٥٢

[٢٠٥] الحُميس بديو بجلي كنيسة الشرعاسوس والصليبه والسريان .
وكتبت ختم للمطران يوسف مطر بالكرشوني .
[٢٠٥] الحُميس صار تنبيه ان لا احد يشرب عرق ولا يدور بالزقاق ولا
بالساتين ولا يقعد مع نسوان بامر عثمان باشا - السبت الهد عمال بكنيسة
السريان .

- الجمعة ١٩ اذار ١٨٥٢

[٢٠٥^٢] - دفعت عشرين غرش حسنة قداس ١٠ لوالدي عن نفسه قام
الاربعين وبالكنييسة بديوا برفع حيط الذي قدام باب من القلاية الكبير مكان
الادب خانه حتى يدخلوا الرجال للصلاة من حارة بيت اشتما للنسوان .
[٢٠٦^١] - السبت كتبت ورقة منشور من مطران جبرائيل حمصي الى
روميه حوري جرجس شلحد لاجل الشهاده لعمار الكنييسة .

- الجمعة ٢٦ اذار ١٨٥٢

جبنا جنبه رطل ٢ سعر ≤ ٣ .
[٢٠٦^٢] - الاربعاء كتبت للارمن « يسوع الناصري ملك اليهود » .
١٠ غروش .
[٢٠٦^٣] عيد الكبير الطوائف سوا .

- في ١١ نيسان غ في ٢٨ اذار ش ١٨٥٢ في ١٥ جمادى ١٢٦٨

[٢٠٧^١] - الجمعة علق بباب الخاتم جرجس ثابت بحضوري .

[٢٠٧^٢]

- السبت في ٢٤ نيسان غ ١٨٥١

[٢٠٧^٣] الاحد من بكره عمال توجعني رجلي وبعقت خلف بنت غنطوز
وظننت انها مصدوعة واجت المذكوره ووضعت شحمه فوق فخذي وارسلت
خلف الجذ ووصف شربه .

- السبت ١ ايار ١٨٥٢

انعزل مطران جبرائيل من النيابة البطريكية وتنصب مكانه مطران
انطون نايب بطريكي .

[٢٠٨^٢] - الاربعاء قاموا يقتلوا اهل البلد لشيخ العجمي لاجل انه ما
اراد ان الفرده تكون على التراب بل على الرقاب فهزموه للشيخ يهرق ووضعوا
قلقي ٥٠ عسكري على باب زقاقه وتاني يوم صارت على التراب .

[٢٠٩^٢] - الجمعة دخل شيخ الشبان (الكنييسة) ورمى لفته ومعه كام
واحد معتدين وقال كفار خنازير الى الاسلام والنصاره ومراده ان الفرده
تكون على الرقاب .

- السبت ٢٦ حزيران ١٨٥٢ -

[٢١٠^٢] - ركبوا فوق باب الكنيسة فنظرة النواعم .
[٢١١^٢] - السبت عيد رمضان اجانا صينية من عند مصطفى سكيف
الذي تخيننا عنده بقيامه البلد على النصره - شاهبندر العجم الذي نازل
بالريجاوي لم من العجم الف ٦ وغط معهم .

- السبت ٢٣ تموز ١٨٥٢ -

[٢١١^٢] - دفعت حق الشاله ٧٠٠ تام - وصلني جيتاره من يوسف غزال .
[٢١٣^٢] الجمعة اجا كتاب الى جفروا الفرنساوي من اسلامبول بان عمر
افندي الذي قتل البادري بانطاكية تسر كل الى قلعه ومعه اناس غفر عليه حين
موته واهله كلهم ينفوا من انطاكية وتباع املاكه وارزاقه وتنضبط للميري
مقدار الف ٤٨٠ . وامر السلطان بتعمير كنيسة اللاتين بانطاكية . - السبت
انفصلت امي ويا ليتها احسن .

[٢١٤^٢] - الخميس عيد الله اكبر .

- في ١٠ ذي الحجة ١٢٦٨ في ٢٣ ايلول ١٨٥٢ -

[٢١٥^١] - الثلاثاء سافر العسكر الى اللجا لعند قبرصلي باشا - الجمعة
بالليل مات باشة حلب عثمان^{١١} باشا والسبت دفنوه بالملاخانه .

- ٢ ت ١٨٥٢ -

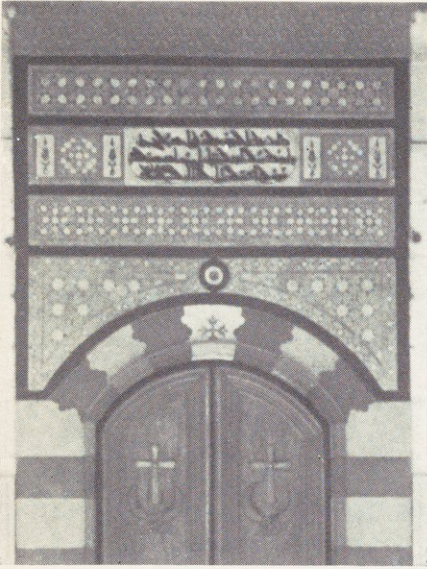
[٢١٦^٢] - الجمعة راحوا يلاقوا للباشا طلع من الاسكلة سليمان قبطان
باشة المراكب .

- السبت ٣٠ ت ١٨٥٢ -

لرقوا اوراق لاجل العملة العتيقة بطلاة بالقمري والطبي ومدوحي غرش ٢٠ .
[٢١٦^٢] الثلاثاء كتبت حجر للروم الفسافسة على روح مطران جراسيموس
١٢ غرش .

[٢١٨^١] الثلاثاء طلبوا بواقي الخراج من روم وارمن كاثوليكية وبراصنه
ولاذذ فيها الباشا .

(١) هو غير عثمان باشا صاحب وقف العثمانية - راجع كتاب المحامي فتح الله صقال
(مطبعة الضاد - حلب ١٩٥٨) صفحة ١٩٠ وما بعدها .

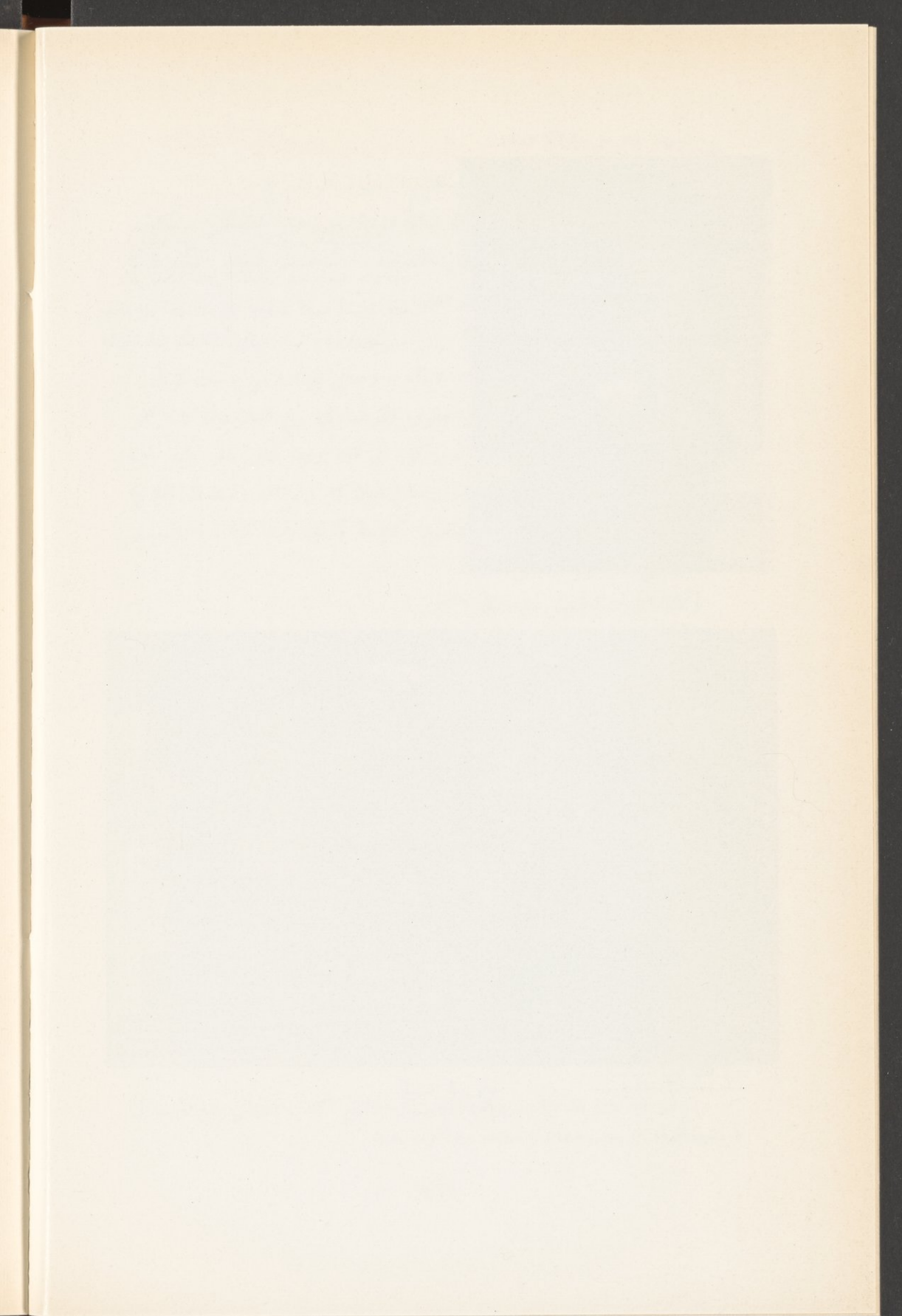


(كتب على الباب بالحروف الكرشونية)

« بامر ملكنا المعظم السلطان عبد المجيد خان دام
ملكه الى آخر الدوران تجددت كنيسة السيدة هذه
لطائفة السريان الكاثوليكين سنة ١٨٥٢ بحلب »



كنيسة السريان



[٢١٨٢] - هذه الجمعة تبعدوا الارمن الغربيين وعيدوا معنا جبل حنة .
[٢١٩٢] - السبت نام عندي فتح الله عبيدي لاجل بلاطته والاحد راح
للبيت برجا والده .

[٢٢٠١] - الخميس فتحوا بوابة السهري ورددي وقرا الباشا فرمان وضربوا
له طواب وفجواه ان قلب حرامي على احد ومسلح يقتاوه الذين قلب عليهم .
واذا واحد قتل يُقتل فقط يعرفوا عنه لاسلامبول وبعده يقتاوه والباشا يكون
من الشوره والشوره تنتظره لا هو ينتظرها هكذا كانه بطلت ترتيبات الخيرية
(خطي همايون) .
[٢٢٠٢] .

- السبت ٢٢ ك ١٨٥٣

[٢٢٠٢] - والخميس كان بالو عند قنصل الانكليز واري وسقف الحوش
وتكلف مقدار الف ه أو ٤ . (ودار القنصل المذكور صارت في يومنا للسيد
ليون عبيدي في العزيزية) .

- السبت ٢٩ ك ١٨٥٣

[٢٢٠٣] - الخميس صار جمع بالصرايا وارادوا يبطاوا الترابية فتجمعوا
الاسلام عده وافره وقدموا عرضحالات بان لا يريدوا الفرده بل الترابية وخاف
الباشا والاعيان وقالوا ليوم الاحد منديرها واجا الكيخيا لعند يوسف كرونلي
بالليل وشجعهم وزودوا القلقات صاروا ٥٠ والاثنين اجوا مغاربه مقدار ٣٥
وصاروا يلعبوا ومن اللعبات يوقفوا اربع فوق بعضهم بعض .

- ٢٧ اذار ١٨٥٢

[٢٢٣٢] - الاحد عيد الكبير وفيها الياس ضاهر اف لفة وقام القلبق .

- الاحد ١١ ايار ١٨٥٣

[٢٢٥٤] - طهر الباشا ابنه ونبه ان (عسكر) نظام الحليمه يلبسوا
ثياب زي حلب ويجيوا اناس بالسيوف والرماح والتراس لاجل الزينة .

- السبت ٢٥ حزيران ١٨٥٣

[٢٢٧٢] - والخميس سركلوا العلاف ودعبول وواحد اخر مفسدين

والعلاف هو الذي بقومة البلد حرق الكنائس الله جازاه والبلد مزربنه وسافر
يومها كريم باشا وقعد مكانه فريق بغداد فزود القلقات وواعي للحكمم الله
يقويه .

٢ - تموز ١٨٥٣

١ [٢٢٨] - السبت اجت البوسطة وقالوا لا بد عن الحرب . وبازمير سجبوا
عسكر الرديفي وبغير بلاد عدا عن بر الشام وكفلوا الحارات ومشايرخ الحارات
بالبلد الله ينجينا على ايش مقبلين .

- السبت ٦ آب ١٨٥٣

[٢٢٩] -

١ [٢٣٠] - الاثنين بالليل صار حريق مصبغة حنا براهمشاه ومن فرن بشير
شتوي وصيفي قهوه بشير واجا الباشا والكيخيا والعسكر وطفوه .

[٢٣٢] - الخميس اجا من بكره باشة القرعة ومعه الف نظام وطوب
١٨ وجباخانتهم وتزلوا بالميدان وقصدهم الذهاب الى ارضروم وقربوا فرمان فجواه
دعاء لعبد المجيد وتوصاي بالرعايا وصيروا الدعاء بالمواذن الاسلام .

[٢٣٣] - الاحد كتبت اوراق الدعاء لعبد المجيد لان يومها انقرأت
بالكنيسة . الاثنين بديوا يكتبوا باشي بوزق لاجل حرب المسكوب وامر
الباشا ان يدوروا بسلاحاتهم .

- الاربعاء ٢٦ ت ١٨٥٣

الباشي بوزق مرعوبه الناس منه كثير وما عدنا رحنا للبريه من شأنه .
١ [٢٣٤] - الجمعة توفي مطران جبرائيل حمصي وتزلوه فوق مطران هدايا
لانهم ارتسموا مطارين سوا فرق بينهم ٢٦ سنة وجتزه مطران انطون -
الاحد راح عسكر باشي بوزق الحليمية وطلعوا بوهره عظيمة الى جبل النهر وبعده
الشيخ يبرق ومعهم بيري ٤ وسكمان قليل ودررايش الملائخانه واناس يصيحوا
« نصر من الله وفتح قريب » والزلام يقولوا « امين » وارتعشنا شويه لوقت
ما عرفنا يوقلما (كلا ولماذا ؟)

السبت سافر مطران انطون والقاصد ومطران ديمتريوس ويوسف بردخجي للشام .

[٢٣٤^١] - السبت اجت البوسطة والكازيتا واخبرت ان العصلي انتصر على المسكوب واخذ منه طواب وقتل نفر كذا. مقدار الف ٢٥ نظام قطعوا الطونا وهاجموا بطلوهم وكسروا بيوم واحد .

[٢٣٤^٢] - الثلاثاء دفعوا طايقة الروم الى الباشا كيس ٢٥ والاربع طايقة السريان كيس ١٢ لمساعدة العصلي على المسكوب والحئيس سافروا المسكر مقدار من حلب ٢٦٠ نفر ومن الضيع والبر نفر ١٤٠٠٠ .

- السبت ١٨ ت ت

[٢٣٤^٣] -

[٢٣٥^١] - الخميس كتبت للسريان حبر « الله في وسطها فلن تترزع » للقنطرة الوسطانية وبالشام صار زينة وصار قلب لقات من الاسلام للنصاره وبزق بالوجه وشي. ردي كثير .

[٢٣٦^١] - الاربعاء طلب الباشا قرض من النصاره غرش ٢٠٠ الف ومن اليهود الف ١٢٥ ومن الاسلام الف ٢٠٠ وبعد يومين بدهم يدفعوها ومن التجار وساموهم الحرية فقط يملوها وارادوا ان يلزموا بالقرض ارباب الكارات وسمعنا ان بغداد اخذوها الاعجام والاربعاء فضيوا القلقات وقالوا ان المسكر كله بده يسافر وبالابواب حطوا باشي بوزق فقط قلق الجديدة فيه مقدار ٧ نظام .

[٢٣٦^٢] - الاثنين طلب الروسا وكبار النصاره الباشا ووكل الاعيان والمشايخ وآغاوات الحارات بالبلد وبدوا يدفعوا القرش للباشا والسبت ارادوا يقدسوا بالعيد بالكنيسة في الجديدة فما اجا البلور من الاسكلة تركوها لرأس السنة .

[٢٣٦^٣] - صار بطرك مطران انطون سمجيري وسموه بطرس اغناطيوس .

[٢٣٧^١] - الاحد رأس السنة ١٨٥٤ صلينا بكنيسة الجديدة وكانت بلا ابواب وبلا تليس وبلا هياكل بنا وبلا تبليط. وصير زياح نهارها بعد القداس الرئيس الحوري باسيلوس صعب على نية الذين اشتركوا ببناء الكنيسة والاربعاء

كتبوا اوراق بالبلد بجلب ان الذي يقول صلح يبعثوه لكريد او للومان سنة
ثلاثة وما عاد احد يذكر صلح .

ويوم الجمعة دار شكر الله قرالى على الروسا ان الكنايس والاكليروس
والقسوس والمطارين يلزم الياهو فنصل النمسا يجامي عنهم . - [٢٣٧]

[٢٣٨] - الخميس سافر عسكر ارفه وطلعوا الكل من روسا وقناصل
واناس من يهود واسلام ونصاره مقدار الخمسة الاف وعسكر البيرولي بجلب
باقي عمال يترازل كثير الله يسهل رواحه . - [٢٣٧]

- السبت ٤ شباط ١٨٥٤

ويومها بده يصير عطش تعليمي عند الفيض ومسافرين العبيد . وكانوا ٥٠٠
من عسكر المجاهدين وتزلوا بجان خيربك وفزعوا الناس منهم .

[٢٣٨] - الاثنين اجا باشا ومعه اورطه صواري وطوب عدد ١٢ -

وركبوا باب كنيسة السيدة وبديو يرفعوا حيط المعمودية والسكرستيا وبيت
الذي على المصطبه واكلوا شعاري بيت النسوان الجديد . الخميس الحنطة ارتفعت
وعمال يتقاولها الى البلاد الفرنجية وسمعنا انه بده يصير اورضي بديار بكر
وارضي بجلب وارزلوم نضفوها من العساكر العصلية . السبت اجا مطران
اتناسيوس توتونجي لعندي ودعته وشلحت رأسي وكان هوا وانا يومها حالق
رأسي رجعت للبيت مسكني ريج برقبتي ما اقدر اديرها « هكذا ولا
هكذا » .

[٢٣٩] - الاحد كان مطر وافر والكنيسة عمال تكف . الاثنين اول

الصوم ٢٧ شباط ١٨٥٤ . الاربعاء اجا زود وصل لحد فوق درجات بستان
الريجاوي وري حيط بستان الشيخ طاها وتاقي افندي فوق جسر المفدي وخفشت
دكان بقسطل الحرامي وقتلت اثنين . والخميس اجا مطران ديمتريوس وتزل
بالقلاية الصغيرة لان الطايفة ما رايدينه - السبت قتلنا حنش بساقية الغراف في
بستان القواس .

[٢٤٠] - الاثنين بديو بالمقامات سالم وعجوري وقاق وعبجي ونحاس

ودالاتي وديار بكرلي وطحان وغلاقتهم . ووصلني من عجوري طاقة حكير
وكوندرا ومقرمه ، ومن قصاب جتير ساعة وغلاقتهم ومن رزق الله نعوم سالم

طاقة قطني ومنديله وموقوي محظوظ منها يمكن اردھا وابدھا . والاربعا مات
الياس ح بالادبجانه عمره ١٧ سنة . ومات ابن حجه و ابراهيم عاقل من البرد
راح يجيب سمك حيات من الجسر اجا مبوز ومات وابن حجه كان عمال يريق
ما . بوز البول ومات .

[٢٤٠^٢] - اجا نواشين لابن عيسه والمكانسي ولاخي علي بك وويس
آغا والرھوان وتوفي موسى موليناري قنصل ساردو (بسبب دمل قطعه في
رجله) . ودفنوه وكان كل المطارين والقسوس وقواسم ٢٥ وشطار ١٦ وكل
القناصل والافرنج وبادلين ثياب الافتخار والمتفرجين الف ٥ بين الزيادة
والنقصان . الثلاثا اجت مرآة شيخ الطياره امين الفتوى بحلب كتبت سطر
ديواني لابنها .

[٢٤١^١] - اجتمعوا في بيت مطران جبرائيل حمصي ونقلوا تركته الى
كنشليوية فرنسة تحت يد جفروا وكيل القنصلية .

وسمنا ان الحنطة باسلامبول شنبل حليبي ١٨٠ وبالشام ١٥٠ وبحلب ٥٠ وما
في كار حتى يسحبوا الناس معاشهم والشعير ٢٣ هذه الجمعة نهض ٦ غروش عن
قبل .

[٢٤١^٢] - الثلاثا انعزمت بيت الحكيم وكان باشة كلز وناظر النفوس
وحبيب افندي الجابري وفرجتهم على الرزاية المكتوب عليها الفاتحة ودفع ناظر
النفوس ممدوحى ٣٣٠/١٥ غرش وما بعثها . الحليس صار ترسيم ان لا احد
يرسل حب لمكان باسر سليمان باشا والغلا موجود باسلامبول وازمير وبيروت
والشام واللاذقية وكل الاطراف ما عدا حلب وتزلت من ٥٠ الى ٤٠ (في
حلب) .

- في ٢٥ اذار شرقي ٦ نيسان غربي ١٨٥٤

الحليس العيد والروم مقسومين فرقين اناس يريدوا المطران (ديتريوس
انطاكي) واناس لا يريدوه وعمال يقدر المذکور بالكابلا والشباب المعتدين
كلهم يحضروا قداسه ومستعدين لقتاله كبيرة ووصلت للحكم ومتلاحظها .
الجمعة بعث الحوش التي بزقاق الاربعين الى فتح الله عجم بالف ٢٢٠٠ .
[٢٤٢^٢] - اكل قتله اليا كوسا من الاسلام سببها ضرب كف لولد قال :

«يا الله تلج حتى تقتل الافرنج» فراح الولد قال لا بوه جاب معه واحد اثنين واجا كبسه قتله منظومة . فبوقتها حكيم فرنساوي فايت جاب القلق وكش ابو الصبي والمتفرجين والصبي اخذهم واشتكا للصرايا للبasha . فضرب الصبي عصايه ٤٠ وابوه عصايه ٥٠٠ وتلطف بخاطرهم وارسل على تمسيك المتفرجين حتى يؤدبهم (لان الفرنج من انكليز وفرنساوية كانوا حلفاء الدولة العثمانية في محاربة المسكوب في القرم) .

[٢٤٢] - الجمعة ضربوا طواب لان فرنساوية والانكليز والعصلي اخذوا اوديسا وخربوها وهكذا طلع دلال بالبلد وراحت نوبة الكبيرة دقت عند الانكليز وفرنساوية «نامه فرح» .

[٢٤٢] - الاثنين طلب البasha الروسا والتجار وقرا فرمان لاجل مساعدة العصلي كل من يكتب على قدر حاله مساعدة للسلطان من ٥٠ الى ٥٠٠ الى ١٠٠٠٠ وهلم جرأ . والبasha كتب الف ٧ ويوسف بك كتب ٥ .

[٢٤٣] - الاثنين اجا فابور لقونصل الانكليز بسواق ٤٠٠ بغل او كديش .

- الاثنين ١٥ ايار ١٨٥٦

[٢٤٣] - عمال يزرقوا سطح الكنيسة التي للسريان واجا كومندان انكليزي ومعه نفر ١٠ لاجل اخذ البغال .

[٢٤٤] - الاربعاء نظموا عندنا بياون بورد لاخواتي .

- السبت ١٠ حزيران ١٨٥٦

[٢٤٤] - الجمعة كان في بيت الضاهر رد سلام لانه صار تبعة محمد قبرصلي باشا الذي صيره عبد المجيد وزير اعظم وزريف باشا الذي صيره سرعسكر ارضروم وهو الذي بزمانه صارت الغارة بجلب بالتهبية .

[٢٤٥] - الثلاثاء نهني مطران يوسف للرسمية رساييل والخميس قطعت دراع مركوبليه قصب لاجل المهرار غرش < ٥٢ من عند شكري عبد الاحد والسبت اعترفت ويومها رسمني مطران يوسف حايك جردونه ايوديا كون اي رسائيي ومعني ميخائيل بصال وجرجي الطي مثلي .

[٢٤٥] - الثلاثة ورمان حنكي من قبل وجع درسي وعمال احط لبخات
البلسان احط واحده واقيم واحده. الاربعاء ركن درسي - واكل قتله بالساحة
رزق الله شعراوي كان راكب طحش واحد مسلم وكان مرادهم يروحوه فصيح
من هزمه من بين ايديهم . والخميس اجا خبر ان الموسكوب انكسر وقتل
منه ٢٥ الف وقطع الطونه وفضا الفلاق والبغدان وسلمها للنمسا وصار ضرب
طواب بالبلد ودارت نوبة الكبيرة لاجل الفرح هكذا سمعنا ما نعرف طبخة
او رابطة (صدق او كذب ب) لان ختموا ان الموسكوب يفضي الفلاق
والبغدان والفرنساوية والانكليز اسلامبول يفضوها .

- السبت ٢٢ تموز ١٨٥٤

راح ركبه وطواب على العمق لان اهله عمال يشلحوا وعصيان واحد من
العرب وموجود هناك وراحت الركبة عليه .

[٢٤٧] - الاثنين عيد سلطان فرنسا وكان نوبات عند جفروا موزيقه
واجق باش واجا الباشا والاعيان ومساء صار نوبه بالكتاب عند ميخائيل
الكمر كجي . والاربعاء والخميس عمال التمسك على الاسلام كل من صير
قباحه او كوزلك خصام يسكوه ويسر كلوه ومرسلين مقدار ٣٠٠ نفر من
المشاغين .

- السبت ١٩ آب ١٨٥٤

اجو الاغوات منشل (تهريب) اخو يوسف بك وغيره انهزموا من الجهاد
على الموسكوب .

- الاثنين ٢٠ آب ١٨٥٤

[٢٤٨] - من طرف الاسلام عمال التكتيب كل من صير كوزلك
يسكوه وامتنعو الفلاحين عن مجيب العنب والتين والجلس او يجيموه بالليل حتى
ما يسكوههم وفرعانين كثير . اجا مقدار ٥٠ واحد من المجاهدين ومعهم اخو
علي بك وقالوا ان فرنساوية والانكليز فقط عمال يحاربوا واجا خبر من ديار
بكر ان الضباط من العسكر مهزومين لديار بكر والاردي تبدد بارزروم .
[٢٤٨] - الاثنين اجا مقدار ١٠٠ من المجاهدين والثلاثة اجا مقدار ٤٠٠

وكانت رايحه تصير شوشه في حلب وسافروا يوم الجمعة والاحد صار قسيس
من كسب كاثوليكي وراح قسيس شاغاوات لكسب ليرشدهم . السبت عيد
الله اكبر عند الاسلام .

- ٢ ايلول ١٨٥٤ ١٠ ذي الحجة ١٢٧٠

[٢٤٩] - الاثنين اجا الرهوان ومحمد آغا هنانه من عند العرب الموالي
وراحوا عند الباشا وطرايبشهم مزفتة وقلمهم عمال يذرب منهم بعد ان اخذهم
العرب طرساق (طرشق ?) الحُميس اجنتي ورقة شماسيتي مع ابن اخو مطران
يوسف الحائك الذي رسمي وفتحوا الروم مدرسة بالكنيسة .

[٢٥٠] - الحُميس اجا يوسف اسبون بن جبرا من المدرسة ورايح للجبيل
لغند البطرئك فات درب وكان غايب سنة ٧ وتعلم ومعه سبعة اولاد مثله .
والسبت مرأه نعموم سالم دفعت عن الاولاد الواحد بالسنة ١٢٥ غرش - وبديوا
يهدوا مدرسة الروم حتى يعمروها .

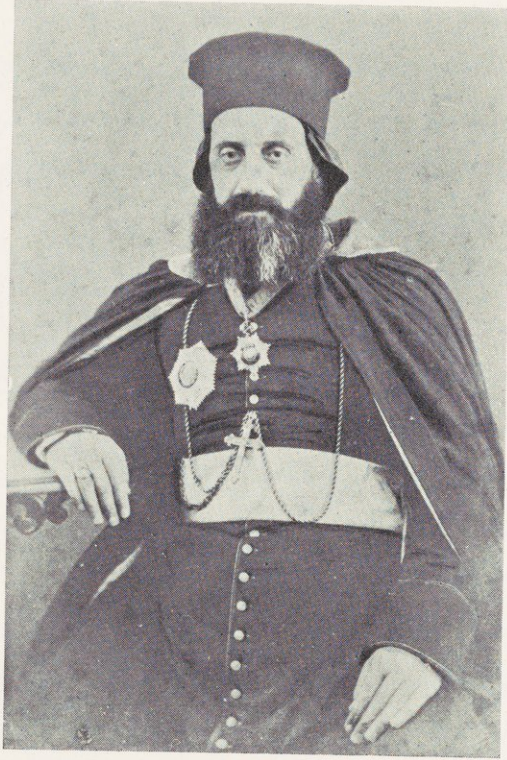
[٢٥١] - الثلاثة فتحوا مدرسة بنات من روم وارمن وسريان فوق باب
كنيسة الموارنة الصالا واستكروها بسعر ١٨٠٠ غرش ويعلموا قراءة وضم لولو
وخياطه وطاره وتتركش . والجمعة اخذوا قناديل من كنيس اليهود لزينة باب
الشميح يبرق لان الانكليز والفرنساويه وعسكر المجيدي قالوا اخذ سيستوبولي
من المسكوب ولكن الحُبر ضعيف فوقفوا الى مجي البوسطة للسبت .

[٢٥١] - الاحد صار قسيس كاثوليكي ومعه ١٥ نفر كانوا يعاقبه -
ثم قلب القسيس وعاد الى يعاقبة .

- ٢ ك ١٨٥٥

[٢٥٤] - الحُميس بعثوا خلف الروسا وكان الطلب من البلد كل ٤٥
باب بكديش وزله يرافقه بخدمة سنة مصروف الزله يخص النصارى ٤٨
كديش وزله ١٩ بمصرفهم . ويكون على كل كديش جبل وخيش اثنتين
لاجل التحميل - ويوم رأس السنة فرق نعموم محصي بن بطرس ملاعب وملبس
لاولاد المدرسة وصار خطيفة ورموه وكسروا طاولة وصار شي . ما هو مقبول .

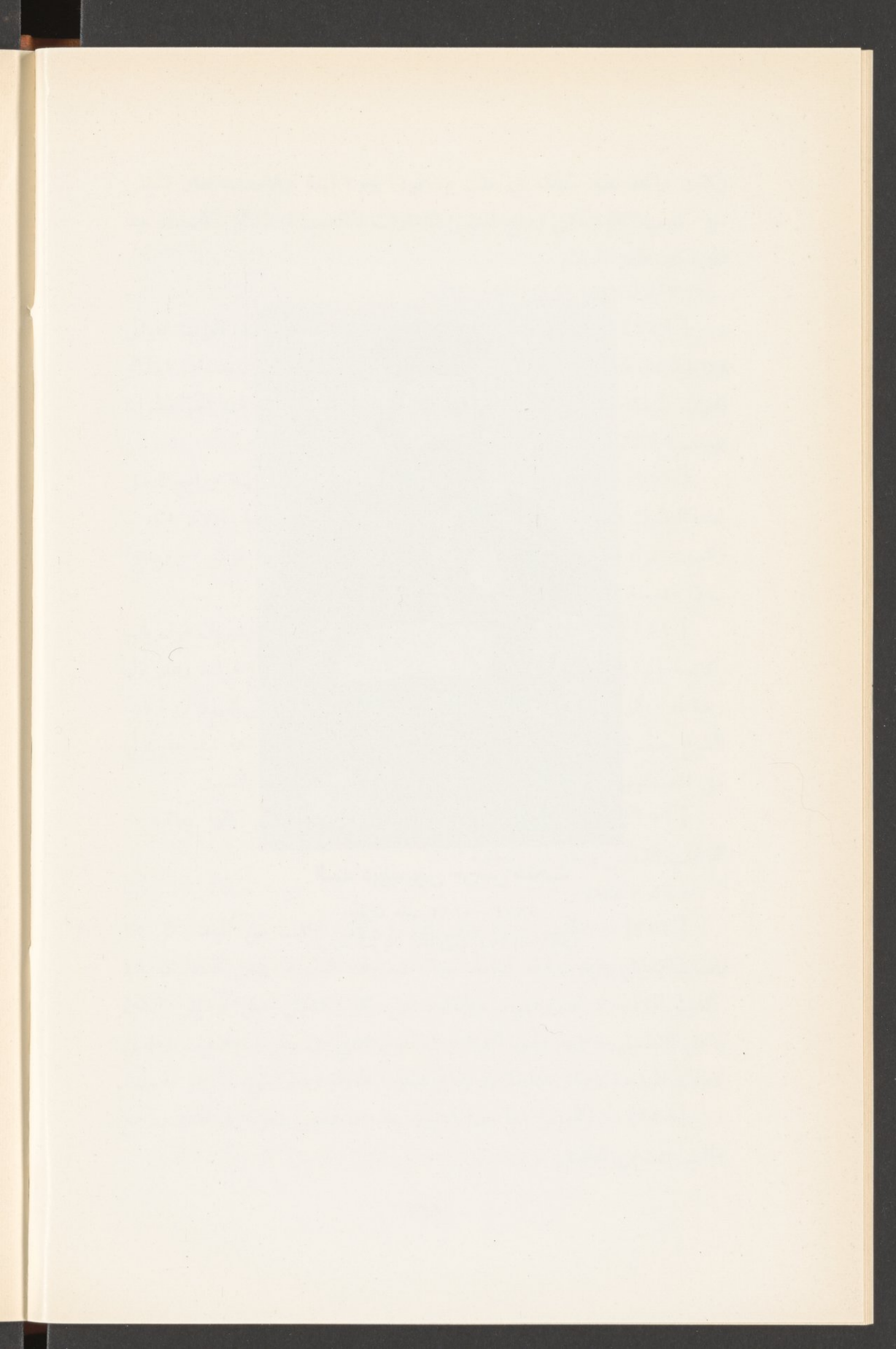
[٢٥٨] - الحُميس اجا جبرا اسبون بعد ان فحص دعوته في الدير ورجع
لحلب عدا عن الطابق .



السيد ديونيسيوس جرجس شلحت

مطران حلب ١٨٦٢ - ١٨٧٤

بطريرك السريان الكاثوليك ١٨٧٤ - ١٨٩١



- السبت ٢٤ اذار ١٨٥٥

اكل علقه (احد التلاميذ) وباس البوابييج الاحد اجا شعاع من ابن
الضاهر من البلاد درهم ٤٠٠ صياغه البلاد باف ٢٥٠٠ وقف لكنيسة السيدة
السريان مجلب .

- الاحد عيد الكبير ٨ نيسان غ ١٨٥٥

[٢٥٩] - نصبوا خيم عسكر الذين يكتبهم الانكليز مجلب النهر مقدار
٥٠٠ ومن النصاره مقدار ٥٠ او ٦٠ واغلبهم ماردنيه وتراك من اهل حلب
والحميس لبسوا احمد بك ومعه نفر ٣٠٠ لحد عيتاب ما احد يقارش احد ومها
راح من تسليم وغيره هو يحصله .

[٢٦٠] - الحميس قتل واحد عند بستان العميان والجمعة زلام الباشا
قالوا للذين بالبستان القبار ان يتلوا ومراد افندينا ان قبل المغرب بنصف
ساعة تكون الناس بسيوتها . والباشا منجيس (منحوس) الله ييدله باحسن .

- السبت ١٢ ايار ١٨٥٥

الاحد عرس جبرا سيمان لبنت انطون عجري وجابوها من الكتاب بمشعل ،
وليبتها صار جفلة ان قامت البلد وترعبوا ناس كثير وكذبه طلعت .
[٢٦٠] - الثلاثا راح قنصل الفرنساوي عند الباشا وقال له ان كان ما
فيك قدره تضبط البلد حتى اكتب لاسلامبول لان اليوم رايحه البوسطه وان
كان بتقدر تعرفني فقال له يكثر خيرك مليح عرفتي وارسل لابن المكانسي
ودور بالبلد قلقات عسكر نظام وبالواب وكل ليله عشر جواق يدوروا بالليل
والحمد لله احسن من اول .



ان ظروفاً لم نحسب لها الحساب عند ابتدائنا بنشر « اليومية » الجأتنا الى
الوقوف عن تكملتها (راجع صفحة ١١) فنكتفي بطبع ما طبعناه عن الدفتر
الاول والثاني ١٨٤٠-١٨٥٥ وبالإشارة الى ما ظهر منها في المشرق (وعلى حدة)
سنة ١٩٤٠ وفيه سلسلة الاخبار والحوادث والتعليقات مع الفهارس من ١٦ كانون
الاول ١٨٥٥ الى ٢٧ ايار ١٨٦٥ اخذاً عن الدفتر الثالث. اما الدفتر الرابع وفيه
المواد المؤرخة في ٣ شباط ١٨٦٦ الى ٢٠ شباط ١٨٧٥ فلم يُنشر بعد وعسى
ان يفيدنا فيما نستعد لتأليفه عن « اخبار الروم واللاتين في حلب » .

۰۰۰۱ تا ۰۰۰۲

۰۰۰۳ تا ۰۰۰۴
۰۰۰۵ تا ۰۰۰۶
۰۰۰۷ تا ۰۰۰۸
۰۰۰۹ تا ۰۰۱۰

۰۰۱۱ تا ۰۰۱۲

الفهرس باهم المواد

۰۰۱۳ تا ۰۰۱۴
۰۰۱۵ تا ۰۰۱۶
۰۰۱۷ تا ۰۰۱۸
۰۰۱۹ تا ۰۰۲۰

- آجق باش ۱۶۳۱ ، ۲۴۷۳
- اباته يوسف صانع ۶۷۳
- ابن حطب ۷۱۳
- ابراهيم باشا ۷۱ ، ۹۲ ، ۶۷۱
- ابراهيم المطران ۱۰۴۱
- احصاء ۱۵۳۳
- اخرس حنا ۱۲۹۳ ، ۸۹۲
- اخوية ۶۲۳
- ارسان الياس ۸۱۲
- ارفلي ۱۴۰۲
- ارقه ۱۱۶۲ ، ۸۶۲
- ارمغان ۴۳۲ ، ۷۰۱ ، ۱۲۱۱ ، ۱۳۰۲
- ارمن ص ۱۱ ، ۸۵۲ ، ۱۲۵۲
- ارمناري ۱۸۶۲
- اروتين مطران ۷۳۳
- ازمير ۶۹۲ ، ۷۱۱
- اسلام ۶۵۳ ، ۲۳۲۳
- اسلامبول ۷۰۳ ، ۷۶۱ ، ۸۱۳
- اسود الياس ۸۵۱ ، ۱۱۱۱
- اسيون ۱۰۹۱ ، ۱۲۸۲ ، ۲۵۸۱
- اشوص ۹۲۳
- التونجي ميخائيل ۱۶۶۳
- الله في وسطها ، خط ۲۰۱۱ ، ۲۳۵۱
- الطي جرجس ۲۴۵۱
- اليان فتح الله ۱۵۵۳
- اليان القنصل ۱۶۲۳
- اليان ميخائيل ۸۱۳
- امتيازات اجنبية ۱۱۳
- انجيل ۱۳۲۱
- انطاي جبرائيل ۶۵۱ ، ۱۱۹۳
- انطاي ديمتر يوس ۷۵۳
- انطاي نعوم ۸۶۱ ، ۱۰۱۳
- انطايكية ۸۳۳ ، ۱۳۹۱
- انكليز ۷۱
- اوديسا ۲۴۲۳
- ب معناه برتلمي
- باينسي ۷۲۲ ، ۱۱۹۳
- باب التيرب ۶۶۲
- بابوش ۱۰۸۲
- بازرجي ۶۵۲ ، ۷۱۱ ، ۸۰۲
- باركر ۶۶۱
- باسيل عبدالله ۱۵۴۲
- بالون ۹۳ ، ۱۵۶۱
- بايزيد ۷۳۲
- بحري باسيل ۳۰۱
- بحري جرمانوس ۶۱ ، ۱۰۳
- بخاش الياس ۳۱۹ ، ۲۰۴۱
- بخاش شكرالله ۲۱۲
- بخاش كرزه ۶۵۲
- بخاش مريم ۸۱۲
- بخاش منصور ۱۰۴۳
- بخاش نعوم ص ۷ ، ۲۲۱ ، ۴۷۲
- براهمشاه ۲۳۱
- برتلمي ۲۸۲
- بردخجي ۴۲۲ ، ۶۶۳ ، ۱۱۰۲ ، ۱۳۴۱
- برصه ۱۱۳۳
- برصوما ۷۴۳
- برغود ۱۲۷۱ ، ۷۲ ، ۵۵۸۱
- برهم حمام ۸۶۱
- بروتستانت ۶۹۳
- بسارنه ۴۹۲

جحش ١٧٧١ ، ٢٣٣٢
 جد ١٩٢٣ ، ١٩٤٣ ، ١٩٥١
 جدري ٩٢٣
 جراد ٧١٢ ، ١٢٤٣
 جرجس ، دير مار ٦٨١ ، ١٣٨٢
 جروه ٧٠٢ ، ٧٢١ ، ٨١٣ ، ١٠٠٢
 جزمز ٨٠٢
 جفروا ١٢٦٣
 جنازه ١٦١٢
 جببوت ٧٨٣ ، ٢١٨١
 جنبه ٦٥٢
 جهامي فتح الله ٩٦٣
 جهامي نعمة الله ١٢٨٣
 جوكولاته ١٥٠١
 جيوبيليوم ١١٧١ ، ١٩٣١
 حايك ٣٥١ ، ٤١٢ ، ٢٤٥١
 حداد جرجي ٩٩١
 حراقه ١٢٤٢
 حسون رزق الله ٢٦٢ ، ١١٩٣
 حكاه فحصهم ١٦٥٣
 حكيم ٨١٢ ، ٩٣٢ ، ٢٤١٢
 حلاس ١٥٣٣
 حلق عشيري ١٣٩٣
 حلاق مطبب اسنان ٢٤٤٢
 حلوان ٩٩٣ ، ٢٠٠١
 حمايات ١٢٢٢
 حصي بطرس ٧٣٢
 حصي جبرائيل ٢٠٦١ ، ٢٣٤١
 حصي رزق الله ١١٧٢
 حنطة ١٣٦٦ ، ٢٤١١
 حوش ٢٤١٢
 حوا انطوناي ١٤١٢
 حوا شكرالله ٩١٢
 خازن ٦٣
 خاطي ٦٤١ ، ٧٣ ، ٨٠٣ ، ٨٦١
 ختان ٢٢٥٣
 خراج ٩١ ، ٩٦١
 خطي همايون ٢٢٠١
 خميس البيض ٨٤٢ ، ١٧٠

بشخنجي ١٠٢٢
 بشماريه ٣٨١
 بشير الامير ٦٢ ، ١١٣٣
 بصال ٢٤٥١
 بطن الغول ٧١٣
 بغداد ٦٣٢ ، ٧٦٣
 بغدادي اولاد ٧٤٣
 بلور ٢٣٦٢
 بليط ١١٩٣
 بندقي ٧٢٣
 بهلوان ١٥١٢
 بوناپارت ٧٣
 بوايه ١٩٧٣
 بيجوتو ٣٣٣ ، ١١١٢
 بير وت ٦١
 بيلون بورد ٢٤٤١
 بيوس ١١٣٣٩
 تاجر شكرالله ١٦٠٣ ، ٢٠٠١
 تاجر يوسف ٥٩١
 تننجي ٧٥٢ ، ٩٧٣ ، ٢٣٨٣
 تجارة الرقيق ٥٧٢
 تجريص ٢٠١١
 تجنيد ٢٤٨١ ، ٢٥٤٢
 تختروان ١٦٧٢
 تراب هلك ٨٠٢
 ترجيل ١٢٦١
 ترزي ١٣٠١
 تشریط ٦٥١ ، ١٣٠٣
 تلل ١٣٧٣
 توتل رزق الله ١٠٩٣ (رت)
 تومازيني ٢٠٠٢
 تومن ٧٠٢
 تيناوي ١٣٠٣
 ثابت ميخائيل ٧٨١
 جابري حبيب ٢٤١٢
 جاموس ٢٠٣
 جانرك ١١٩٢
 جيس ١٣٣٣
 جنبه ١٢٠٢ ، ٢٠٦٢

ساجور ١٣٨٣
سالم جان ٨١
سالم رزق الله ٢٤٠١
سالم فؤاد ٨١
سالم نعوم ١٦٧١
ساعاتي ١٣٨١
سردينيا ١٣٥٢
سفر متنوع ٣٣١
سكياس ميخائيل ٧١٢
سكياس يوسف ٨١٢
سليمان باشا ٩٢
سمحيري انطون ٢٣٦٣ ، ٢٠٧٣
سمته يوسف ٧٤٢
سميان ديدكس ١٢٨٣ ، ١٢٣
سميان فتح الله ٨٥١
سنبوسك ٩٨٢
سهرة ١٦٦٣
سهرى وردى ٢٢١
سياهو الصراف ١١٢١
سيبي حارة ١٢١
شاديو ٢٦١
شامى ٧٦٣
شاهيندر ٢١١٢
شاهين ٩٧٣
شاهيات ١٣٩١ ، ١٣٢٢ ، ١٢١ ، ٥٦٣
شجاده للكنائس ٢٠٦١
شخود ميخائيل ص ٨
شدياق ميخائيل ١٩١ ، ٣٠١
شرب الرعبة ١٨٢ ، ٦٥٣
شرفه ٢٧١
ششان ١٩٣ ، ٨٥١
شعراوى ١٠٩١ ، ١٤٢٢ ، ٢٤٥٣
شقال ١٣٠١
شكر اكوچيان ٣٥١
شلت ١٠٣
شماش ٩٦٣ ، شماع ٦٦٢ ، شهاب قاسم ٦١
شوكتلي ٧١ ، ٩٦١ ، ١٢٦٢
صاجاني ٦٤١
صادر ٨٠٣

خميس السكارى ٩٨٣
خناقيه ١٦٥٣
خوري بطرس ١٣١
خوري حنا ٧٤٣
خوري عبدالله ٩٣٣
خوام باسيل ص ١٠
خيالاتي ١٥١١
دالاتي ٢٤٠١
داويد الصراف ١٠٨٢
دلال ٦١ ، ٧١٣ ، ٨٥١ ، ٩٢٣
دواء ٣١٣ ، ٩٦١ ، ١٠٧١ ، ١١٦١
دواب للجيش ٢٤٣١
دواية ١٢٩١
دوريكلو ٢٢١ ، ٨٤٢
دوطه ٤٥٣
دياب نصري ١٣٨٢
دياب نعوم ٨٩٣
ذخيرة ٦٩٣
راتب المدرسة ١٢٩١ ، ١٣٧٣
راجي ٨٧١
رباط جبرائيل ٤٠٣ ، ١٠٠٣ ، ١٢٧١
رباط جرجي ٥٨١
رباط حنا ٣٣٢
رديف ١٢٤٢
الرزايه ٢٤١٢ ، ٢٥١٢
رطل ٧١
رعد ١٢٠٢ ، ١١٣٣
رفراف ١٢٦١
روم ٢٦٠٣
رويوق ٦٤٢
زريف (ظريف) باشا ١٥٧١
زغبي ٩٣٣
زكريا باشا ٨٩٣
زلعوم جرجي ٢٢٢
زلعوم نمه ٩٤١ ، ٢٦٠١
زوق ، دير ١٢٣٣

غالي ٢٦٢
 غاتم ص ١٥
 غزال ٩٦١
 غزاله نعوم ٧٨٢ ، ١٦١١
 غضبان ٩٢٣
 غلا ٢٤١٢ ، غلق تسعاوي ١٠٣
 غنطوز ٢٠٧٣
 فرده ٢٠٨٢
 فرا ٧٧٢ ، ٨٠١
 فرقوعه ١٨٣
 فرمان ٨١٣
 فرنسة ٦١
 فلق ١٢٢١
 فز ٢٠٣١
 قاطرجي ٢٧٨٣
 قاق ٦٥١ ، ٢٤٠١
 قاقوجي ٧٠٣
 قبرصلي باشا ١٨٤٣ ، ٢٠١٣
 قجلة ٩٧٣
 قداسات ٢٠١٣
 قدس ٢٩٢
 قدمان ٧٨٢
 قرآلي ٢٢٢ ، ٧٨٢ ، ٢٣٧١
 قره حصار ٧٣٣
 قس نصرالله ٧١٢ ، ٧٥٢
 قسطون ٤٣٣
 قصاص ١٠٧١ ، ٢١٩٣
 قصبجي ٧٨١
 قلبه ابيض ١٠٦٣
 قلاوص اللعازري ٦٨١
 قندلفت فتح الله ٧٤١
 قندلفت نعوم ٦٠١
 قولنج ١٤٥١
 قيمق ٣٥١
 كاتا ٢٠٢٢
 كبايه الياس ٧٦٣ ، ٨٠٢
 كبايه رزق الله ١٥٠١
 كبايه عبد الله ١٠٢٢

صايغ ٧٣٣
 صباغ بولس ٢٠٤
 صعب باسيلوس ٢٣٧١ ، صعب جرجس ٢٢٣
 صعب حنا ١٦٤١
 صقال ٢١٥١
 صندوق يوحنا ٧٤٣
 صوصاني ٩٠٢
 صولا ٧١١
 ضاهر ٢٤٢٢
 ضرائب ٢٣٤٣ ، ٢٣٦١ ، ٢٤٢٣
 ضوئاته انطون ١٥٣٣
 ضوئاته فتح الله ٨٤٣
 ضوئاته لويس ٥٨٢
 عابدات ١٢١٢ ، ١٢٥٢ ، ١٢٧٢ ، ١٤٨٢
 غازار نعوم ٦٩٢ ، ٧٤٢
 عبيجي ٧٦٣ ، ٢١٩٢
 عبد العزيز ١٤٣٢
 عبد المجيد ٦٢ ، ٨٩٣ ، ١٣٦٣
 عبيدي ارزست ٨٥١
 عثمان باشا ٩٩٢ ، ١٠٦٣ ، ١٠٧٣ ، ٢٠٥٢
 ٢١٥١
 عجام ١٢٦١
 عجوري ٨٢٢ ، ١١٦٣
 عربستان ١١٢٣
 عرس ١٣٨٢
 عرق لولو ٧٠١
 عرقنجي ١١١ ، ٧٠٣ ، ١١٧٢
 عريان شبل ١٠١
 عزوز انطون ٥٣١
 عسال كركور ٩٩١
 عطش ناري ١١٧٣ ، ١٢٤٢
 علقة ، فلك ٩٢١ ، ١٠٩٣
 عمر باشا ١٣٠٢
 عملة ، سقوها ٣١١ ، ٣٧٣ ، ٢١٧٢
 عيمان ١٢٧٢
 عنزة ١٣٩٣
 عنكبوت ، كنبسة ٧٤٣
 عيسى ٢٤٠٣

مصر ٨١١
 مصطفى باشا ١٣٦٢
 مصطفى سكيف ٢١١٢
 مطر يوسف ٢٠٠٢
 مظلوم ٢٦٢، ١٥٨٢، ١٦٥١
 مغاربه ٢٢٠٣
 مكاربوس سمان ٧٥٣، ١٣١٣
 مكاني ٢٤٠٣، ٢٦٠٣
 ملتلت ٨١٢
 ملاخانه ٦٩٣، ٢٣٤١
 منش يوسف ١٠٠١
 منقله ٢٨٢
 موارنة ٩١١، ١٠٣١، ٢٢١٣
 موليناري ١٣٥٢
 مومسات ١٣٦٢
 ناقوز ١١٥٢
 نامق باشا ٧٠١
 نجم ٢٠٠١، نجمة ٧٥٢
 نحاس ٢٤٠١، نورية ٢٥١
 نوم قوم ٨٧٣
 نيقوغوس ٧٠١
 هدايا جبرائيل ١٠٧٣، ٢٣٤١
 هزار ٦٩٣، ١٠٩١
 هزة الحيط ١٧١
 هنانو ٢٤٩٣
 هواء اصفر ١٣٠٢، ١٤١١
 هورنوس ٧٠٣
 هيكيديون ٦٩٢
 واري ٦٣، وجهي باشا ٨١٢
 وكييل ٩١، ٨٥١
 وليمة ١٣١٢
 يافا ٨٢
 ياقين ١٠٠٣
 ييرقلي ٧١٢
 يسوع الناصري ٢٠٦٢
 يغا ١٠٢، يغمور ١٢٧٢
 يلكات ١٨٤٣، يونان ٨٣

كيايه نصري ٧٠٣
 كرتكية ١٥١١، ١٧٦١
 كرونلي ٩١، ١١٣، ٢٢٠٣
 كريم باشا ٢٢٧٣
 كلب كلبان ٨٩٢
 كلداني ٥٥٢، ٩٦٣
 كلزي ٨١
 كلاسه ٨٤١، ١٠٠٢
 كرك ١٠٠١، ١١٣٣
 كنجة ١٩٩١
 كن مع الله ٢٦٣
 كنافه ١١٦١
 كنائس ١٥٠٢، ٢٠٠٣، ٢٠٥١، ٢١٦١
 كنيدر ١٠٢٣
 كنيس اليهود ٢٥١١
 كوبا (كبه) ص ١٥٥، ١٦٥، ٦٥١، ٧٤٢، ٧٨٣، ٨٥١، ٩٧١، ٩٨٢، ١٠٩٢، ١١١٢
 ١٢٥٢، ١٣٠٢، ١٥٦٣
 كوسا فيليب ١٠٧٣
 كويديا ١٣٨١
 كيب ١٠٣٢
 كيخيا ٢٢٠٣
 كيس ٧٥٣
 كيال ١٣٥٢
 لاتيني ٢١٣٢، ٢٦٠٣
 لومان ٢٣٧١
 مازا ٧١١
 متري ٨١، ١١٥١
 محمد علي ٧١
 مخملجي ٩٠٣، ٢٠٠١
 مراش ٩١، ٧٠٢
 مرعش ٧٨٣
 مركوبولي ١١١٢، ١٣٩١
 مزاد ١٢٢١، ١٩١٢
 مساخر ٣٣٣
 مساده ٧٦٣
 مسكوب ٧١
 ممشش ١١٩٢

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

انجزت المطبعة الكاثوليكية في
بيروت طبع هذا الكتاب في
الثلاثين من شهر آذار سنة ١٩٦٢

PRÉFACE

Na'oum Bahass, syrien catholique d'Alcp, maître d'école et diacre, mourut en septembre 1875.

Il laisse quatre cahiers manuscrits (20 cm. sur 10) de près de 500 pages.

Les cahiers 1, 2, 4 se trouvent parmi les manuscrits de la Bibliothèque Orientale de l'Université St-Joseph; le 3^e est perdu.

De ces pages d'aspect uniforme la photographie placée en tête du texte arabe donne une idée exacte.

Chaque page est divisée en trois colonnes dont chacune correspond à une semaine et comprend : la nomenclature des dimanches et fêtes, la statistique de présence des élèves, une chronique de la semaine.

C'est donc bien le titre « Daire » (Yaoumyyat) qui convient à ces cahiers dont le contenu et l'écriture démontrent l'évidence le fameux maître d'école que nos grands parents ont connu et dont quelques anciens d'Alcp gardent encore le souvenir.

Les quatre cahiers du daire couvrent 35 ans, de 1840 à 1875. Seuls les deux premiers, portant sur les années 1840-1855, sont reliés ici. Le 3^e cahier (1855-1866) a paru jadis en tiré à part du machrip (1910).

PRÉFACE

Na'oum Baḥḥāš, syrien catholique d'Alep, maître d'école et diacre, meurt en septembre 1875.

Il laisse quatre cahiers manuscrits (20 cm. sur 10) de près de 500 pages.

Les cahiers 1, 2, 4 se trouvent parmi les manuscrits de la Bibliothèque Orientale de l'Université St-Joseph ; le 3^e est perdu.

De ces pages d'aspect uniforme la photographie placée en tête du texte arabe donne une idée exacte.

Chaque page est divisée en trois colonnes dont chacune correspond à une semaine et comprend : la nomenclature des dimanches et fêtes, la statistique de présence des élèves, une chronique de la semaine.

C'est donc bien le titre « Diaire » (Yaoumiyyat) qui convient à ces cahiers dont le contenu et l'écriture dénoncent à l'évidence le fameux maître d'école que nos grands parents ont connu et dont quelques anciens d'Alep gardent encore le souvenir.

Les quatre cahiers du diaire couvrent 35 ans, de 1840 à 1875. Seuls les deux premiers, portant sur les années 1840-1855, sont utilisés ici. Le 3^e cahier (1855-1866) a paru jadis en tiré à part du Machriq (1940).

FERDINAND TAOUTEL S. J.

CONTRIBUTION
A L'HISTOIRE D'ALEP

LES DOCUMENTS « SYRIENS »
ET LEURS ANNEXES

d'après le diaire de NA'OUM BAÏHÂS
et d'autres documents inédits de 1840 à 1875

3

1840 - 1875

IMPRIMERIE CATHOLIQUE
BEYROUTH

FERDINAND TAOUTEL S. J.

CONTRIBUTION A L'HISTOIRE D'ALEP

LES DOCUMENTS « SYRIENS »
ET LEURS ANNEXES

d'après le diaire de NA'OU M BAḤḤAŠ
et d'autres documents inédits de 1840 à 1875

3

1840 - 1855

IMPRIMERIE CATHOLIQUE
BEYROUTH

CONTRIBUTION
A L'HISTOIRE D'ALEP

FERDINAND TAOUTEL S. J.

CONTRIBUTION
A L'HISTOIRE D'ALEP

CONTRIBUTION
LES DOCUMENTS « SYRIENS »
A L'HISTOIRE D'ALEP

d'après le diaire de NA'OUN BABBAS
et d'autres documents inédits de 1840 à 1875

3

1840 - 1875

IMPRIMERIE CATHOLIQUE
BEYROUTH

CC
2-01T
*PB-30112-2B

T

CONTRIBUTION
A L'HISTOIRE D'ALEP

3

Bach

*PB-39115-SB
5-01T
CC

B

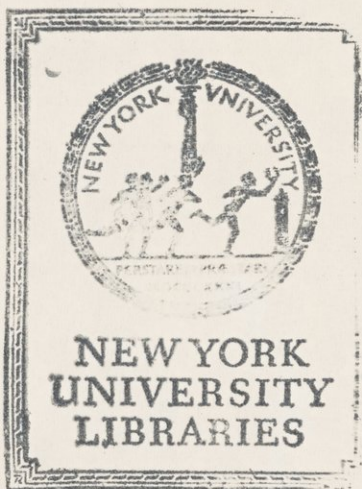
f

1875

1876

1877

1878



GENERAL UNIVERSITY
LIBRARY



